

## نوسینی سەناریۆ بۆ فیلم

شێل سوندستتید



وەرگیران و ئامادەکردن

تەیفور

۱- بەر لە دەستیگەردنی نووسین!

کاتی دەوئ

کار لەسەر ئایدیا

نووسینیکی سادە

لەسەرنووسین یان لەتەکبوون

پیوەر

دەورەى کۆکردنەوہ

گیڕانەوہى زار بە زار

نووسین بە بئ پلان

دەفتەرى یادداشت

کۆکردنەوہى وینە و موزیک

هەموو شتیگ بنووسەوہ!

پشکنین

بژار کردنی کۆکراوہکان

۲- چۆن و لە کوئیەوہ دەست پیدەکەئ؟

هەر فیلمیک زبانی خۆى دەوئ.

گەلألەى ناوہرۆک و گەلألەى گیڕانەوہ.

چ کەرەسەیکە بۆ گیڕانەوہى فیلم لە بەردەست دایە؟

"کئ دەبیاتەوہ" - چیرۆک و "سەفەر"

"کئ دەبیاتەوہ" - چیرۆک

"سەفەر"

چاوہتەرى گشتى، نیومەتر مەودا، وینەى نزیک

وینەى سەرەکی

سەناریویەکی باش

۳- لە هەلبەستنى چیرۆکەوہ بۆ سەناریو

چەند ئامرازى کار

هەلبەستنى چیرۆک

(pitch) کورتکراوہى چیرۆک

(synopsis) پيشنووس .

باشى و خراپى پيشنووس چيیه؟

کورتە پيشنووس

گوتنى (pitch) کورتکراوہ

(Treatment) دارشتن

سيستەمى کارت .

تەکنیکی سەناریو

چەند ئامۆزگارییەک بۆ رەوتى نووسین و ئەگەرى نووسین بە کامپیوتیر.

#### ۴- دراماتۆلۆژی

ئەم زانیارییە لە سروشتمان دایە  
میزووی دراماتۆلۆژی کلاسیک  
میلۆدراما  
هینریک ئیبنس  
نووسینی سەناریۆ  
باش یانی چی؟ هیوام بە چییە؟

#### ۵- دراماتۆلۆژی "کۆ دەبیاتەو- چیرۆک"

نەهەنگ  
پێشەکی:  
پێشەکی درامایی:  
پێشەکی جیگیرکەر:  
پێشەکی نەهیندار:  
پێشەکی تلەفزیۆنی:  
پیناسەکردن و قوولبوونەو  
پریمیس (Premis) گریمان لەیام  
پلاندانان  
کێشە سەرەکی و کێشە لاوەکی  
یەكەم خالی وەرچەرخان  
بەرەپیشچوون و کۆسپەکان  
لۆژیکی دراما  
بەشی دووھەم، درێژترین بەش.  
"کۆ دەبیاتەو" - چیرۆک بەرەو کۆیایی دەروا  
خالی کۆتایی  
داکشانای کۆتایی  
پاشکۆی دراماتۆلۆژی "کۆ دەبیاتەو" - چیرۆک  
چەند پرسیار

#### ۶- سەفەر

ریگای سەفەر  
فیلمی میژوویی.  
ساختمانی چەند شیۆهیی،  
فیلمی چەند بەش Episod film  
فیلمی ریگا Road movis  
چیرۆکی شاعیرانە.  
یاری خەون و چیرۆکە پیکەوہ گریدراوہکان.  
مەودای میژوویی  
چەند ووشە کۆتایی سەبارەت بە "سەفەر"

داوه‌کانی دیکه کامانه‌ن؟

#### ۷- کار اکتیر

چهند وشه‌ی سهره‌کی  
چون کار اکتیریکی دلخواز پیک دئ.  
ناسینی کار اکتیر هکانت.  
پیناسه‌کردنی خو له‌گه‌ل کار اکتیر دا  
مه‌ل‌بهن‌دیکه نانا‌شنا  
به نور کینست کردن  
کار اکتیری سهره‌کی:  
کار اکتیری بهر هو پیش‌بهر  
کار اکتیر هکانی دیکه  
قالبی پیویست  
یار پاله‌وان  
کار اکتیری سنیبهر  
نه‌یار  
نزی‌کترین په‌یوه‌ندی  
چاودیز  
پینج خوله‌ک پشو و  
جه‌ماوهر  
چهند وشه‌ی کۆتایی له‌سهر کار اکتیر

#### ۸- وتوویر (Dialog)

کورت‌ه میژوو‌یه‌ک  
کار کردی وتوویر چیه؟  
چ شتیک له وتوویری فیلمدا تاییه‌تییه؟  
یه‌که‌م گوته (Replik)  
کار دکر دبی زانیاریدان  
چهند جور وتوویر هیه؟  
چ په‌یام‌گه‌ل‌کی جیاواز دمتوانی له وتوویردا هیه؟  
۱. په‌یامی راسته‌خو.  
۲- وتوویری ناراسته‌خوی ناماژ هیه.  
۳- په‌یامی شاراوه.  
۴- په‌یامی ناماده نه‌کراو  
۵- په‌یامیک که تهنیا تاییه‌ت به هیندیک له لارا اکتیر هکانه.  
سی جور بیده‌نگی  
چهند یاسای بنچینه‌یی بو وتوویر  
خه‌لک چون قسه ده‌کا؟  
کورت‌یه‌ک سه‌بار هت به نیفینکتی دهنگ و موزیک.

#### ۹- له نه‌ده‌بیبیاته‌وه بو فیلم

جیاوازی نیوان نه‌ده‌بیبیات و فیلم.  
چ جیاوازی به‌ک بریار دهره؟  
چهنیکت نازادی پیویسته؟ چهنیکت هیه؟  
ئهو نازادییه همتا کوئییه؟  
چون کار له‌سهر رۆمانیک ده‌کری؟  
سهر نه‌نجام: چهند ریگا نیشان‌دان.

## دوو ووشه‌ی پېوېست

زوربه‌ی ئه‌و فیلمانه (چ دراما و چ دیکومینت) که ولاتی ئیمه و به‌گشتی ولاتانی ئهم ناوچهدا ساز ده‌کرین، له‌گه‌ل پېشوازی رمخنه‌گران و خه‌لکدا به‌رور و نابن. فرۆشی فیلم پېوه‌ری چاک و خراپی فیلم نییه. په‌یومندی به‌چونیه‌تی بلاوکر دنه‌وه و پروپاگنده‌وه هه‌یه. به‌شداری له‌فستیواله‌کانیشدا هه‌ر به‌م شپوه. به‌ده‌گمه‌ن له‌گوفاره‌ سینهماییه‌کانی دهره‌وه‌ی ولاتی فیلمه‌که‌دا رمخنه و لیکولینه‌وه له‌سه‌ر ئه‌و فیلمانه ده‌کرئ که شانسیان په‌یدا کردوه له‌سنووری خویان بچنه دهره‌وه.

زولمه‌ ئه‌گه‌ر بلن فیلمسازه‌کان هه‌ولیان بۆ نه‌داوه، هه‌روه‌ها که ساکارییه‌ ئه‌گه‌ر بلن ئه‌و فیلمانه له‌تیگه‌بیشتنی مرۆفی ئه‌ورۆی پېشروه‌ترن. به‌کورتی هه‌له‌یان تپیداوه. له‌هه‌موو بواره‌کاندا که‌م کورپیان هه‌یه که به‌شیکه‌ی ده‌گه‌ر یته‌وه بۆ ده‌ستکورتی و به‌شیکه‌ی بۆ نه‌زانین.

به‌بروای من که‌م و کورپی هه‌ره‌ گه‌وره له‌سه‌ناریۆی فیلمه‌کانداوه. کیشه‌ له‌شپوه‌ی گه‌رانه‌وه و دارشندایه. ناگه‌تره‌کان، که‌م یان زور، هه‌ولیی خویان داوه، به‌لام کاراکتیره‌که‌ جئ نه‌که‌وتوه و نامۆ ده‌مینتیه‌وه. وتووێژه‌کان له‌قالب‌راو و کلیشه‌یین. به‌شه‌کان به‌دروستی تیک نه‌خراوته‌وه و ورده‌کارییه‌کان لاوازن. هه‌موو ئه‌مانه‌ ده‌گه‌ر یته‌وه بۆ سه‌ناریۆی فیلمه‌که‌ و کاری دهره‌نهر که‌ له‌زوربه‌ی هه‌ره‌ زوری فیلمه‌کاندا هه‌ر یه‌ک که‌س ئهم دوو ئه‌رکه‌ی به‌ئه‌ستۆ بووه. هیوام ئه‌وه‌یه که‌ ئهم کتیه‌ یارمه‌تیه‌ک بئ بۆ ئه‌و که‌سانه‌ که‌ ده‌یانوه‌ی گه‌شه‌ بکه‌ن و کاره‌کیان به‌ره‌په‌ش به‌رن. ئه‌و هیزه‌ لاوه‌ که‌ هاتووته‌ مه‌یدانه‌وه و به‌ر له‌وه‌ که‌ ده‌ست پئ بکا، ده‌یه‌وئ ژیربینه‌ی زانسته‌یه‌که‌ی دارپژئ، پېوېستی به‌ ده‌یان نووسراوه‌ی له‌م شپوه‌یه. هیوادارم به‌ده‌ستیان بگا!

من هه‌ولم داوه‌ سه‌ره‌رای وهرگیران، شپوه‌ گه‌رانه‌وه‌که‌ بۆ خوینه‌ری کورد ناسان بکه‌مه‌وه. له‌م بوواره‌دا پشتم به‌ ئه‌زمونی چل سال کاری خۆم له‌سینه‌ما و تله‌فزیۆندا به‌ستوه. ده‌ه‌ سال مامۆستایه‌ی له‌م بوواره‌دا تاراده‌یه‌ک فیری کردوم که‌ تازه‌کاره‌کان هه‌له‌کانیان له‌کوئیه‌ و چ شتییک زیاتر به‌که‌له‌کیان دئ.

ئهم کتیه‌، سه‌رچاوه‌یه‌کی دهرسی زانکه‌مکانی فیلمه‌ و یه‌کێک له‌سه‌ناریۆنوس و دهره‌نهر هه‌ره‌ به‌ئهم‌مونه‌کانی سوید نووسیه‌وه‌ و پیم وانییه‌ هیچ کات بیری له‌وه‌ کردبیته‌وه‌ که‌ رۆژیک له‌ رۆژان ئهم کتیه‌ ده‌گاته‌ کوردستان و وهره‌گه‌ر در یته‌وه‌ سه‌ر زبانی کوردی.

سه‌رئه‌نجام: سفارشی "شیل سوندستید" نووسه‌ری کتیه‌که‌ ئه‌وه‌یه که‌ ئه‌گه‌ر مامۆستایه‌ک که‌لک له‌م کتیه‌ وهره‌گرئ، له‌ نمونه‌ هینانه‌وه‌ و نیشاندانی فیلمدا ئاستی شاگرده‌کان ره‌چاو بکا و له‌کولتووری جیاواز که‌لک وهرگرئ. به‌لام نه‌ک "بیانه‌وئ بۆرجی" پیزا" به‌خوارکردنه‌وه‌ی کامیرا راست بکه‌نه‌وه".

# نووسینی سه ناریو بو فیلم

## ۱- بهرله دهستیپکردنی نووسین!

### کاتی دهوئ

جاری وا ههیه ده مهوئ به سهر شاگرد هکانی سه ناریو نووسی به شی فیلمدا داخورییم و بلیم:  
جاریک دراما له پیی کهن! چوونکه ده تووانی ههر له سه ره تاوه ببیته هوئ کوشتنی چیرۆکیکی  
باش. ئه وه که له ره وتی کاردا ده قه ومئ، سه خته بکری لیک بدریته وه. زور شت کاتییه و  
عهقلانی نییه. گرینگ ئه وه یه ئه و دیتنه خاویین و رسکینه ره هه تا ده کری زیاتر راگیری. ئه و  
سه رشیتییه هانده ره کاتییه راگیری. سه ناریو نووسین وه کوو ره وتیکی پیگه بیشتنی ئارام  
ببینه!

ئه وه که له لاپه ره ی یه که مه وه، به و هیوا یه بی که لاپه ره کانی دیکه بو خویان دین، خه یالی  
خاوه و به هاسانی له داوی قه واره و دراماتۆلۆژیدا گیر ده که ی. زور جار نووسه ری وا ده بینم  
که یه که له سیی سه ناریو ه که ی نووسیوه، هه تا ئیره هه موو شتیک باش رویشتووه، له ناکاو  
هه موو شتیک راده وه ستی و چیرۆکه که ی ناچیتته پیشی. دووپاتکردنه وه کان زیاتر و زیاتر  
ده بن. ئه مه یانی هه له یه کی بنه ره تی له چیرۆکه که دا هه یه، یان به شی فیلمیک ناکا، یان  
نووسه ره هه موو ئیمکانه پیویسته کانی له بهرچا و نه گرتووه. په له ی کردووه که هه رچی زووتر  
به ئامانج بگا.

ههر فیلمیک، چ دریز، چ کورت، پیویستی به گه لیک ماده ی ده وه مه ند هه یه. نووسینی  
سه ناریو فیلمی دریز وه کوو نووسینی رۆمانه. لانی که م بو کۆکردنه وه ی زانیاری و که ره سه ی  
ره نگا وره نگ، وه کوو یه که کاتیان پیویسته.

## كار لەسەر ئايدىيا

كارى نووسىنى سەنارىيۆ لە ئايدىيا و قۇناخى كۆكردنەوئە دەست پى دەكا، كە زۇرچار خۇشترىن بەشى رەوتەكەيە. دووايە نووسەر دەبى ئازادى تەواوى ھەبى و لىيگەرى گۆلەكان بۇ خۇيان بېرۆين. لەم قۇناخەدا كارت بە دابى سەنارىيۆ نووسىن نەبى. لەم كاتەدا سنوردانان و ئەمە دەبى و ئەو نەبى، چىرتىن دوزمەن. بۇيە لە دەستپىكدا دەبى كاتى بېويستى بۇ تەرخان بىكەى. كار لەسەر ئايدىيا، ھەلىكى مەترسى دارە، چوونكە لە راستىدا بە ماناى ئەو نىيە كە بە ھەر بەھانەيەك بوو، ئايدىياى ئايدىياكان بدۆزىتەو. زۇر كەس كۆسپىيان دىتە رى، چوونكە لە ئايدىيەكى ناياب دەگەرن. بە خۇيان دەللىن دەبى شتىك ھەبى كە تائىستا كە باسى نەكردبى. ھەر لەوئە قەوارە و گرى وگۆلى دراما و خالى گەرانەو و... خۇى دەنوئىنى و نووسەر بە خۇى بەوانەو دەخلافىنى. كەچى چىرۆكەكە بېشتر گىانى تەسلىم كردوو و مردوو.

راوكردنى ئايدىياى تاقانە و نوئ بەگرىمان، ئەركىكى نامومكىنە. پىش ھەموو شتىك لەبەر ئەو كە ئىمە ھەموومان لە زىندانى دەورانى ھاوچەرخمانداين. زۇر جار بۇ خۇم تى گەبىشتووم كە ئەو بابەتەى من خەرىكم دەينووسمەو لەنى كەم دە كەسى دىكەش بىرى يان لىي كردووئەتەو. دووھەم لەبەر ئەو كە دژوارە ئايدىيەكى فىلم لەناكاو و بە خىرايى پەيدا بىرى. رۆژنامەكانى شەو زۇر خىراترن. ئەو فىلمە كە دەيەوئ بابەتەكانى ئەورۆ باس بىكا چەند سال دوواتر دەبىندى. سىھەم ھەموو چىرۆكىك، ئەگەر توپكە دەركىيەكەى لابهرىن، دەبىنن كۆنە. ھەتا مرۆف ھەبوو و دەبى ئەو درامايە سەرى لىي دەدا.

بېويستى ئىمە بە گىرپانەو، چەند ھەزار سالەيە. زۇر بەر لە نووسىنى تەورات، مرۆف وىستووئەتى خۇى و ژيانە ھاوكاتەكەى بگىرپتەو. بە پى تىورىيەك سى و شەش بابەتە چىرۆكى بنچىنەيى ھەيە كە ئىمە ھەموو چىرۆكەكانمان لەسەر ئەوانە بنىات دەكەينەو. ئەو "گۆتە" فەيلەسووفى ئالمانى بوو كە لە وتووئىزىكى لەگەل "كارلۇ گۆزى" شانوكاردا ئەو ژمارەى خستە روو. دووايە "جۆرچ پۆلتى" نووسەر و لىكۆلەرەو بوو كە بەپى تىورىيەكەى گۆتە گوتى: ھەموو دەستنووسە مۆدېرنەكان، ھەموو شىو گىرپانەو و خونچاندىك، لە يەككە لەو سىوشەش بابەتە بنچىنەيە پىك ھاتوون.

دهستووری بناغهی ئهوهیه که ههه لومهرجیکی درامایی پیکدادانی دژ به یهکه  
جۆربهجۆرهکان پیک دئ. له حهقده جۆری یهکهمدا دوو هیز پپویسته که بهره ورووی یهکتر  
ببنهوه. له سهههتادا، یهکیکیان به سهه ئهویتردا زاله. لیره دوو هیز زیاتر پپویست نییه. له  
ژمارهی ههژده بهو لاهه (به بۆچوونی پۆلتی) هیزیکی سیههم دینه مهیدانهوه که له  
بهههوپپیشچوونی رووداوهکاندا دهوری ههیه.

ئهو سی و شهش بابهته بنههتییه بریتین له:

۱- دوعا و یارمهتی

۲- رزگاری

۳- تاوان و تۆله

۴- تۆلهی خوین

۵- بهدوواداچوون

۶- گههپانهوه بۆ زید.

۷- قوربانی، به نهخۆشی یان ههلهکهوت.

۸- شوپش

۹- بویری و ئهمانهتداری

۱۰- چهپاوکردن

۱۱- مهتهل

۱۲- گههپیشنن به ئامانج

۱۳- کینهی بنهمالهیی

۱۴- ئیرهیی له نیو بنهمالهدا

۱۵- کوشتنی هاوسهر

۱۶- نهخۆشی دهروونی (شیتی)

۱۷- ههلهی چارهههوس ساز.

۱۸- تاوانکردنی نااگایانه له ئهوینداریدا

۱۹- مردنی خزمی نهناسراو



- ۲۰- خۆبەختکردن بۆ ئايديا
- ۲۱- خۆبەختکردن بۆ كەسكى نزيك
- ۲۲- قوربانى ھەستىكى توند
- ۲۳- بەناچار قوربانىكىردنى خۆشەويستىك
- ۲۴- بەرانبەركى دەسەلاتدار و بېدەسەلات
- ۲۵- جىابوونەھەي ژن و مىرد
- ۲۶- ئەويىنى قەدەغەكراو
- ۲۷- بى ئابروويى لە ئەويىنى شاراوەدا
- ۲۸- كۆسپى ئەوينداری
- ۲۹- ئەوينداری لەگەل دوزمن
- ۳۰- لەخۇبايىبوون
- ۳۱- كېشە لەگەل خودا
- ۳۲- ئىرەيى نابەجى
- ۳۳- ھەلە (خراپ لىكدانەھە)
- ۳۴- پەشىمانى
- ۳۵- دۆزىنەھەي ونبوويەك
- ۳۶- دۆرانى دلدارى

پۆلتى دەلى: لە پشت ئەم بابەتە بناغەييانەھە زۆر شىوھە و بېچمى جۇراوجۇر ھەيە. ئەو لە كتېبەكەيدا (سى و شەش ھەلومەرجى درامايى) لە ھەزار دراماي جياواز نمونەي ھىناوھتەھە كە قسەكەي بسەلمىنى. ئىوھ دەتوانن كتېبەكەي بخويننەھە خۇتان بزائن وايە يان نە.

لە ھەموو شارستانىيەتتىك و لە ھەموو كاتىكدا، ئەقېن سەرجاھەي پېكھىنانى درامايە. كاتىك ھەستى خۆشەويستى لە نىوان دوو مروقتا دەنویندرى، خەلك بېدەنگ و گوېگر دەبى و دەيناسىتەھە.

"فدريكو گارسيا لوركا" شاعيري سپانيايي له دراماكانيدا باسي ههژاري، هيووا، تولهي خويين و زهخت كردن له ژنان دهكا. بهلام نهو له ريگاي ئيرؤتيزمهوه بوى دهچي. يان بلين له نهبووني ئيرؤتيزمدا. نهو پيى وابوو كه خوښهويستي ئيرؤتيكييه كه خهلك زورتر دهيانهوي و لهم بووارهوه ههموو شتيكي باس دهكرد، له نازاردانهوه ههتا خهونهكان.

رهنگه بكرى بلين كه پيستهكه دهتوانى ههه شتيك بيى نهگه ناوهخنهكه نهو هيژه هاندهره بنهپهتيانهى مروف بي. گرینگ نيهه نهگه كوميدى، دراما يان ئاكشن بي. له ههموو چيرؤكيكدا دهكرى نهو كيشه ههتا ههتاييانهى مروف باس بكرى. له كولانهى نووسيندا دانيشتن و "دؤزينهوهى" ئايديايهك ئاسان نيهه. بويه ههول بده ههتا دهكرى دهورانى هاوچهرخى خوٽ، يان نهو رابردوووه كه نهو ههلمههجه دهگرتهوه و دهتهوي لهسهري بنووسى، بهباشى بناسى.

بيري بنچينهى دهبي ههلمههريجى ديار و روون بي. بو نمونه: له ژمارهيهكى كوڤى روژنامهى "هيراالدو"ى سپانيدا، باسى بووكيك كرابوو كه له روژى زهماوهندا رفيندراوه. له ههلمههريجى ئاوا ديار و تايبهتيدا دهتوانى وهكوو نووسهريهك ريز پرسيار بكهى كه چيرؤكهكهى ليى بروى.

### پرسيارى وهك:

- چ رووى داوه، پيش نهوه كه بووكهكه برفيندري؟
- چ كهسانيك له زهماوهندهكهدا بوون؟
- زاوا كى بووه؟
- ج كهسانيك رفاندوويناوه؟
- رهنگه به دلخوازى خوئ لهگهليان چوووه، نهگهه وا بي، بو؟
- دووايه چ روو دهدا؟
- هتد...هتد...

به بيانوى "بووكى رفيندراوه"هوه، دهكرى دنيايهك پر له مروف، رووداو و كيشهى سهههكى ژيان بخولقينى. نهو كاره كه گارسيا لوركا له شانوى "زهماوهندى خويين"دا كردووويهتى.

وہکوو گوترا گہران بہ دووی شتیکی زور نایابدا فزانجی نییہ. نووسہر دہبی دنیا بہ چاویکی نوییہوہ ببینی. بہ چاوی خوی، روانگہی تاییہت بہ خوی. ہەر چیرۆکیک بو خوی گورہترینہ. ہەر نووسہریک دہبی لہ خویہوہ دہست پی بکا. سہناریو نووسینیش ہەر وایہ.

### نووسینیکی سادہ:

تو وہکوو سہناریو نووس دہبی لہ گہل خوت راستگو بی. من بہ دووی "ہەرہ زور" دا گہراوم. جار وایہ تلہفونم بو کتیبفرۆشہکان کردووہ و پرسیموہ: ناخو کتیبی تازہی باش چاپ کراوہ؟ دانیشتووم، درامای وہکوو توپی جالجالۆکہم تہنیوہتہوہ. کۆمیدیای سہیرم نووسیوہ و... بہلام سہرلیشیواوی بہوہ تہواو بووہ کہ پرۆژہکہم لہدہست چووہ و بیکاری ترساندومی. ئەم شیوہ زورجار دہبی تہ ہوی شکستہینان.

### لہسہرنووسین یان لہتہکبوون

چون دہتوانی ئەو مہترسییہ کەم بکەییہوہ کہ نہبی بہ قہوارہدارپژ، بہلکوو ببی بہ نووسہری راستہقینہی سہناریو؟ راکردنی ئایدیا یانی ہەر لہ سہرہتاوہ دہتہوئ لہسہر شتیکی بنووسی، نہک بو بنووسی. رۆژنامہ نووس زورجار لہسہر رووداویک دہنووسن. بہلام وہکوو سہناریو نووس دہبی لہ گہل کہسہکاندا بی. فیلمی پالہوانی و شاعیرانہ تا رادہیہک ہلآواردن و دوواتر باسییان دہکەم.

لہسہر شتیکی نووسین شیوہیہکە بو "خۆ لہ دوورہوہ راگرتن". ئەگەر لہسہر درامایہک بنووسین ئەوہ تہنیا تہواشاکہریکین لہ دہرہوہ، لہ جیگای ئەمن راوہستاوین و تہواشای لیقہومانیک دہکەین. ہەرچەند رووداوہکە گہورہش بی، دراما دروست ناکا. ئەتو وہکوو نووسہری سہناریو دہبی لہتہکیا بی. لہو دروشکەدا کہ ئەسپہکان ہلآیان گرتووہ، یان لہ پاپۆری "تایتانیک" دا کہ خەریکە دہخنکی و دہبی بہ خیرایی ریگای مہرگ و ژیان ہلہبژیری. بہ واتایہکیتر تو دہچی تہ پیستی کہسەکە و لہ گہل دراماکەدا بہ راستی دہبی بہ شدار بی!

ئايا خو له جيڳاي كهسه كه دانان و ههست به رووداوه كه كردن وهكوو خوٽ بهسهرت هاتبي  
 ئاسانه؟ ههه ئهري ههه نه. هينديك به گومانه وه وهلام دهدهنه وه كه پهيوه ندى به كاته وه  
 ههيه. ئه گهر زور نزيك بيه وه، دهبيته كه سايه تي خوٽ. ئه مه راسته، ئه وه كهسه كه زور ليى  
 قوول بيته وه ناتوانى له دهر وه بيه و ژيرانه ليكى بداته وه. بهلام راست ئه مه دهتوانى  
 خالى به هيز بي. ئه گهر زور نزيك بين و له و كاته دا له گهل بين، مه ترسيه كهى ئه وه يه كه  
 ديسانيش بيه قهواره دارپژ. ئه تو وهكوو نووسه رهنه نه ويى هه موو ريگا كه بپري،  
 داخه ي و راستى بكه يه وه بو ئه وه كه بهرگري له خوٽ و ئه وانى ديكه بكه ي.  
 زور له تازه كاران سه باره ت به دهورانى مندالى خويان دهنوسن. دهكري به نرخ بي، چوونكه  
 دژاره بزاني منداليمان كهى ته واو ده بي. ئيمه هه موو ساله كانى ته مه ن له گهل خو مان  
 ده گپين و به چاوى منداليمان وه دهتوانين دنيا به چاوكرا ويه وه ببينين.  
 يه كه م شت كه بو تله قزيونم نووسى، چيروكيك بوو كه بنه ماكهى مندالى خو م بوو. نيوى "ئه و  
 مروقه تازه" بوو (١٩٧٨). به مانا بيره وه رى خو م بوو. زور به يان رووداوى پر ههست بوون. يهك  
 دوويه كيان كيرد ليدانى تيدا بوو. هه موويان ئاوه ها رهش نه بوون، ديمه نى خوشيشى تيدا  
 بوو، وهك ئه و ديمه نه كه من و باجم سوارى دووچه رخه له سه ربه روخا رييه كدا به خيرايى  
 ليمان دهخورى و پيچه كانمان تى ده په راند. وينه يهك كه گه ليك ساله پيمه.  
 زور له نووسه ر و ئه ده بيه كان ئه م په يوهنديه يان له تهك منداليماندا هه يه. رووداوى تا قانه  
 و تاكه كه سيانه كه ده ركه يان له سه ر داخراوه و دوواتر ده فرين و دينه پيشه وه. هه ستيكى  
 راسته قينه يان له گه له، به ئازادى وه رى گيره وه و پيدا هه لبلئ.  
 نمونه يه كى زور روون: له "ئه و مروقه تازه" دا بابيكي سه رخوش و كوره كهى شلكينه دروست  
 ده كه ن. ديمه نه كه به ره بهر خيرا ده بيته وه هه تا هه لومه رجه كه واى لئ دئ كه مه ترسى  
 به ته واوى تيكچوون هه يه. راست وهكوو چه رخسار ييه كه له پيچه سه ربه ره و ژيره كاندا.  
 ديمه نى چه رخسار ييه كه م له فيلمى "دره خت" دا (١٩٨٨) هينا وه. خيرايى چركه به چركه  
 زياد دهكا و وينه ش له ته كيا ده روا.  
 ئه تو ده بي ئازادى به ده ي به خوٽ. جار وايه دوورگرتنيش پيوسته. دهتوانى له  
 منداليمانته وه ئايدىا به ينى و دووايه بيانكه ي ب. بهم ئه وروى. شيوه چيروكه كه ت وه ها



جیکه وتوو ده بی که چاوه پروان  
 ده کرا. ده شکرئ له لایه کی  
 دیکه وه وهری بگری و ههر بهو  
 شیوه پهرداختی بکه ی. ههموو  
 شتییک، له چیرۆکی قهوم و  
 خویشه وه بگره ههتا وتوو یژیک  
 له گه ل نه ناسییک له

ئوتوبووسدا. "دزین" و چیکردنه وه و کردنه هی خو و دانانی له چۆنیه تییه کی دیکه دا. ئەمانه  
 ئەو کارانهن که ههموو نووسەر و هونه رمه ندان کردوو یانه. هیندییک نووسه ری زیره ک ههن که  
 گوته هه لده گرنه وه و ئەتۆ له شانۆ یان فیلمی داها توو یاندا ده ی بیسییه وه. رهنگه پیتان بی  
 ئەخلاق ی بی، به لام نووسه ری سه ناریو، شانۆکار و.. ئیزن به خو ی ده دا راسته قینه کان به کار  
 بی نی.

هونه ر ئەوه نییه بیرو که ی باشت هه بی، هونه ر ئەوه یه بتوانی بی رسکی نییه وه، بیچی پی  
 بده ی و بیکه ی به چیرۆکی تاکانه. ئەگه ر ناکرئ ئەو بیرو که "دزراوه" ی ئوتوبووس بگۆردرئ  
 و بکرئ به شتیکی سه ره خو، باشتروایه هه لیگری بو کاتی خو ی، یان بیده ی به که سیکی  
 دیکه بیکا به شتیکی باشترو.

هیندی جار بیرو کی بنه وان ئەوه نده به هیژ ده بی که به رای بی چیرۆکه که داده گری و ههموو  
 ده ور به ره که له خویدا ده خنکی نی. بو نمونه: ئەگه ر بنه وئ باسی چه ند که س بکه ی که  
 دیانه وئ دژی خراپه خه بات بکه ن، هه لومه رجه که وایان لی ده کا که خو یان زور در بن.  
 رهنگه بو خو یان ببن به زور خراپه که. بنه مای ئایدیا که ی تۆ ئەوه یه که خراپه، خراپه ی لی  
 ده که ویته وه. رهنگه بینه ر هه ر له سه ره تاوه تی بگا، به لام ئەتۆ پیت وایه په یامه که ت  
 گرینگه و بویه هه ر دووپاتی ده که یه وه. ئایدیا که باشه، به لام تۆ ئەوه نده هیل ی ئەستور به  
 بنی دا ده کیشی که لای بینه ر بایه خی نامی نی. هه ر له کاتی نووسینه وه دا ده بی ئاگات لی  
 بی، پییدا بچییه وه و رهنگه بیرو که ش بکوژی. لانی که م هه تا ده توانی کزی بکه. ئەوه ی  
 که ده بیته هو ی سوار بوونی ئایدیا به سه ر چیرۆکدا، ئەوه یه که تۆ له سه ر مرو ف ده نووسی

له باتی ئه وه که له گه لیان بی. نزیك نه بوون واده کا که چیرۆک و که سایه تییه کان چووک و سواو ببنه وه. سه رنجراکیش بو بینهر ئه وه یه که تو تیکه ل بی له گه ل ئه وه که سانه که له "تایتانیک" دا به دووی دوزینه وهی ریگای ده رچووندا بگه ری و بینهر نه زانی کام ریگا ده بی باشتر بی. بو پهیدا کردنی ئه م شیوه، سه ناریونوس ده بی هه موو کاتیک له گه ل خه لکه که دا بی.

یه ک بیروکه راگره! به سه بو ئه و بینا سه رنجراکیشه چه ند تو ییه. که سایه تییه کان وه کوو بینهره کان ده بی چه ند په تیان هه بی که خو یانی پیوه بگرن. کیشه ی ده ره کی وه کوو ده روونی پیکه وه بینا بکری و دژواری ساز بکه ن. ئه م گرییه کو له ده بی سه ناریونوس دروستی بکا. یانی ئه وه وه کوو جالجالوکه له به رزترین خالی ئه م تو ره دایه. هه موو کاتیک له ناوه راستی چیرۆکه که دا.

ئه تو ده توانی وا بیر بکه یه وه که ئه مانه هه موو ئامرازن، به لام ئه من زور سه ناریوم دیتووه که که سایه تییه که وه کوو که ره سه یه کی راهینان بووه بو په یامیکی زور گرینگ. زور جار پرسیاریکی گه وه ی کومه لایه تی له فیلمی کدا ده بیته شتیکی ساده و بی بایه خ. ئه تو ناتووانی سه ناریویه کی به راستی باش بنووسی ئه گه ر ته نیا راهینان یان بازرگانیت له به رچاو بی. هه رچه ند ئه مانه هو ی سه ره کی سه ناریونوسینه که ت بن.

## پیوه ر

بو نووسه ر ئاشکرایه که ده یه وئ باسی چ بکا. به لام له گرینگیییدان له نیوان شته کاندای دوودله؟ پرسیاریکی گه وه که وه لامیکی سووک و ئاسانی ده وئ. بو ده ستی کردن ئاماژه یه که به "جان هوستون" ده رهینه ری فیلم بکه م. ئه وه ده لی: چیرۆکی باش بو فیلم ئه وه یه که ئایدیا ناوه ندییه که، له هه موو دیمه نه کاندای، له ووتار و وینه دا، که سه کان و... دا، وه کوو پیوه ر کار بکا. له سه ره تاوه هه تا کو تایی بو چوونه بنچینه ییه که هه موو چیرۆکه که داپوشی. ره نگه نه به راشکاوی، ره نگه ده ستنیشان نه کراو، به لام هه ست پی ده کری.

زورجار له خۆم ده پرسم من وهكوو سه نارىوونوس، چ پرسيارىكى سه ره كيم له دل دايه كه له گه ل خۆمى ده گيرم؟ كاتيك له دووى نووسه ريك ده كه وم، له كتىبى كه وه بو كتىبى ديكه، ده وتوانم تى بگه م، يان خال ده ستنيشان بگه م كه نووسه ر باب ته كه ي له كوئيه وه هيناوه. ههست و ههز و ديمه نه كانى مندالى كه م نين.

زامى ده روونه كه نووسه ر جار به دواى جاردا پيوسته سه رى لى بداته وه. له پوله كانى مندا هه موو جارىك به شداران ده بى پيوه رى خويان بنووسن. رهنگه هيندى كه س پى تووره بن، به لام ئەم وروژاندنه پيوسته.

ئەم داوا له به شدارانى خوله كه ده كه م چه ند دىر له سه ر كيشه يه كى بنچينه يى ژيانى خويان بنووسن. كيشه يه ك كه به ره نگارى ده بنه وه و رهنگه هه موو كاتيك ئەم به ره نگارى به به رده وام بووه. ئەم شتىكى وه ها نيه كه پيشانى كه سى بدن. به پچه وانه وه ده توانن ئەو نووسراوه بشارنه وه يان فرى دن، به لام رهنگه روژىك له گىروگرفتى چىروكىدا به بىرتان بىته وه و به كارى به يئن. بو لىكولينه وه ي ده روونى نيه كه م ن ئەو چه ند دىره يان پى ده نووسم.

گرينگه كه سه نارىوونوسىك خۆى له نووسه ره كانى ديكه جوئ نه كاته وه. گرينگه كه سه نارىوونوس خۆى وه كوو نووسه رىكى ته واو ببينى. راستيه كه ي ئەوه يه هيندى كه س نا يانه وئ بلين پيوه ره كه يان چيه؟ ئاگا يان بى ئاگا ديانه وئ بيشارنه وه، يان ته نيا بو خويانى راگرن. پيوست نيه مرؤف له و زامانه ي ده روون ئاگادار بى هه تا بىته نووسه ر. له كاره كانى خۆمدا، ده بينم هه موو كاتيك باب ته ي باب و كور دووپات ده بىته وه. چ كارى دىكومينت بگه م يان چىروك. ته نانه ت كاتيك كارى دراماتولؤژيم ده كرد ئەم باب ته به شيوه يه ك خۆى نيشان ده دا. هه موو كاتيك له ژىر رووپه ره كه دا هه يه. رهنگه كاتى بى، به لام من گومانم هه يه. (ئەمە ئەو پيوه ره يه كه باسى ده كه م)

ئەگه ر بوچوونه بناغه ييه كه دا براو بمىن ته وه، گريمانى ئەوه هه يه كه سه نارىوه كه برى ئەو رىگا درىزه نه كا كه ده بى براو. زور كه س بىرى لى ده كه نه وه و خۆ مانوو ده كه ن و پيش تۆمار كردن ده ستى تى وه رده ده نه وه، به لام گرينگ ئەوه يه تۆ وه كوو سه نارىوونوس له ده روونى خۆندا بزانى چ شتىك بىروكه ي سه ره كى هه موو چىروكه كه يه. دنا زور به هاسانى

چیرۆکه کهت ده بیته قوربانی ماشینی سه نارینووسی، که لهوئ سه نارینووه که دوو جاره و سیجاره ده نووسریته وه و ئاخری شیوازه بنچینه بیه که له نیو ده چی . لیکدان هوهی ئه وه که له رهوتی کاردا چ دهقه ومی، دژواره . هۆهکانی گه شه کردنی ئایدیایه ک ، هه ره له کارکرده کانه وه بگره هه تا ههسته کان و په یوه ندیبه ده روونیبه کان، ده توانن زۆر بن . زۆر جاریش له ناکاو دهقه ومی .

فیلمسازیکی به ره مهینه ره نۆروژی بوئ گپرامه وه که لاوانی تاوانباری ژیر هه ژده سال له ۱۹۱۶ دا له دوورگه یه ک راده گیران . ئازاوه یه ک لهوئ ساز ده بی و سه ربازه کانی هیژی ده ربایی که پاسه وانی ئه وویان به ئه ستۆ بووه، زۆر به توندی له خوینی ده گه وزینن . رووداوه که بیده نگی لی کرابووه .

ئه وه فیلمسازه پیشتتر چهند کاری پیم پیشنیار کردبوو که من پیمان رازی نه بووم، به لام ئه م جاره زۆر به خیرایی سه رنجی راکیشام . بو؟ هاوکات له گه ل ئه مه دا، یه کیک له خویشه کانم بوئ گپرامه وه که له ۱۹۳۰ دا له زیندانیکی له و شیوه دا بووه و ئه مه چ کاریکی کردوته سه ر ژیان . ههروه ها له سه ر منیش که خویشی بووم . ئه مه بوو به ئاور خو شکه ر . شتیک بوو که ده کرا چیرۆک بی بو فیلمیکی گه وه . که وروژانی سه رتایی دامرکا، من زانیم ئه وه ته نیا رۆژنه یه کی چکۆله بوو، ئیمکانیک، به لام زۆری ماوه هه تا من به راستی لی بکۆلمه وه و بزانه که له ژیر ئه م رووپه رده چ هه یه و چۆن و به چ شیوه یه ک ده کرای بی گپرمه وه؟ بیروکه یه ک ته نیا بیروکه یه که، کاری نووسین دوواتر ده ست پی ده کا .

زۆر کهس ده توانی ئایدا بخولقینی . گرینگ ئه وه یه چۆن په رداخت ده کرای . ئایدیای فیلم بریارده ر نییه، به لکوو چۆن ته واشای ده کرای، بریارده ری کاره که یه . پیویست نییه ئایدا زۆر گه وه بی، به پیچه وانه وه روانگه یه کی بچووک ده توانی چیرۆکیکی گه وه برسکینی . زۆر جار بابه تیکی ساده پر له ژیان، به وینه و دهنگ و که سه کانیشه وه، فیلمیکی گه وه تره و له چوارچیوهی خۆی ده رده چی . وه کوو شیعیریک، یان به ییتیک که له تاکه تاکه ی ووشه کانیدا بیر ده وروژینی . بو پیکهینانی ئه م وروژاندنه چ له چووک و چ له گه وه دا شتیک پیویسته که من نیوی ده نیم ده وهی درێژخایه نی کۆکردنه وه .



## دورهی کوکردنه وه

له دورهی کوکردنه وه دا گرینگه که خۆسانسووری نه که ی. به خێلێکردن له کاتی رسکاندن  
به رهه میکی هۆنه ریدا وه کوو ویران کردنه. پێویسته به ئازادی بفری، بهرز و نزم. ههتا  
دهتوانی له خۆماتکردن پارێز بکه. هه رچی ههیه کۆی که وه! له باشه وه ههتا خراب. نابێ  
زۆر زوو چاک و خرابی هه لسه نگینێ. هه ول مده قه واره ی بۆ دروست بکه ی. رهنگه هه شتا  
زوه کیشه سه ره کییه که ده ستنیشان بکه ی. له ماوه ی ئه م کاره ئازاده دا ده توانی دیمه نی  
نوئ و لایه نه جور به جور ه کان بنوینێ و ریگی تازه بۆ چیرۆکه که ده رکه وئ. له گه ل هه موو  
ئه مانه ده بی نوو سراوێکی ساده "گه و جانه" و ناخۆشه و یست به خێو بکه ی. ئه مانه هه موویان  
له ئاخروه ده گۆردرین، رهنگه بیچی بناخه یی چیرۆکه که ش بن. هه شتا دیار نییه.  
له هاوکاری له گه ل نووسه ریکی دیکه دا یان ده رهینه ریگ گرینگ ئه وه یه پێداگرتن له نیواندا  
نه بی. ئه تو له هینانه گۆری هه موو شتی کدا سه ره به ست بی. له سواوترین شتی رۆژانه وه هه تا  
پیشنیاری شیتانه. خو له ده قدر او بوون و قه لافه تی هۆنه رمه ندانه بۆ یه کتر گرتن بپارێزن!  
چوونکه ئه مه یانی کوشتنی هه موو رسکاندنیک.

هه شتا زۆری ماوه که یاساکانی درامایی دابندرئ. هه موویان لا ده مه گه ر ئه وانه ی که زۆر  
پێویستن. ته نانته نایه وئ هه لگۆر و داگۆر به تیکسته کان بکه ی. قوولێ بکه یه وه، یان تیکیان  
بکه یه وه. ئه م کاره چه ند هه فته و مانگی ده وئ هه تا هه لومه رجه کان به هۆنیه وه که فیلمیکی  
چه ند دیمانه و وینه ده وله مه ندت هه بی. له م ره وته دا چه ندین شیوه بۆ کارکردن هه یه. کاتی  
ده وئ هه تا شیوه ی تایبه تی خو ت بدۆزییه وه. ئه من له م سالانه دا هه ولێ چه ند شیوه م داوه،  
جار وابوو هه چاوم له شیوه ی سه ناریو نووس و ده ره یینه ی دیکه کردوو ه.

## گێرانه وه ی زار به زار

له ده وره یه کدا به تاقیم کرده وه که چیرۆکه که م بۆ دۆستان بگێر مه وه. له گێرانه وه که دا زۆر  
شتی تازهم بۆ ده رکه وتوو ه. ئه و به شانیه ی که بیسه ری ماندوو کردوو ه ده رم هیناوه و جوریکی  
دیکه م هۆناوه ته وه. به م شیوه چیرۆکه که به هیناوه ی به لام به متمانه وه گه شه ی کردوو ه.

ئەم شىۋە ھېندى مەترسى تېدايە، يەكەم لە دەستدانى چىرۆكەكەيە. رەنگە ھېشتا كاتى گېرپانەۋەي نەھاتىي. دوۋەم ھەۋلەدەيىن بە شانۇگەرى و تەرزمانى سەرنجى بۇ راكىشىن و خۇمان فرىو دەدەيىن. چىرۆكەكە دەتوۋانئى باشتر لەۋە بئى كە ھەيە. سېھەم بۇ ئەۋانېتر خۇش نەبئى كە بەشدارى لەم رەوتەدا بکەن و بېۋازىيەكەيان ئىمەش سارد بکاتەۋە.

### نووسىن بە بئى پلان

شىۋەيەكى دىكە ئەۋەيە كە بنووسى بە بئى ئەۋە پلانئى بۇ دارشتبئى زۇر باش دەچىتە پېشەۋە ئەگەر دوو كەس پېكەۋە سەنارىۋكە بنووسنەۋە. پېش ھاتوۋە من چەند حەفتە چوومەتە سوۋچىكەۋە و لە كەۋىلئىكدا ماومەتەۋە بۇ دۆزىنەۋەي دەرکەكانى چىرۆككىك. بەتاقىم كىرۋوۋتەۋە چۇن تاكە دىمەنئىك دەتوۋانئى بەرىن بېتەۋە و ژيانى زىاترى تېيدا بئى. ھەرۋەھا لەباتى كاراكتېرەكان دەور بگېرېم ھەتا تايبەتتېيەكانيان بدۆزمەۋە. لە ھەلومەرجى چىرۆكەكەيان دانئىم و بزىانم چ دەفەۋمى.

ئەم شىۋە كارە دەتوۋانئى زۇر خۇش بئى و ژيان بدا بە كاراكتېرەكان و چىرۆكەكە. ھەر نەبئى ئەتۇى سەنارىۋنوس كۇلئىك ئايدىيا لاي خۇت خىز دەكەى بۇ ئەۋ كاتە كە دەتەۋى دانئىشى و سەنارىۋكەت بنووسى. مەترسى ئەم شىۋە ئەۋەيە كە بايەخى زۇر بە شتە وردىلە خۇش و زىق و بىرقدارەكان بەدەى و سەرەداۋى چىرۆكەكە نەدۆزىتەۋە. گۆشتى زۇر و ئىسكى كەم. ئەۋە مرۇخانەى پىشتەكەيە كە دەبئى ھەيكەلى چىرۆكەكە راگرئى، بەۋ مەرچە مرۇف خۇى لە وردەكارىيەكاندا وون نەكا، ئەم شىۋە بۇ گەبېشتن بە سەنارىۋيەكى زىندوو و بەھىز رېگايەكى باشە.

### دەفتەرى يادداشت

بۇ ھەموو نووسەرىك، دەۋرۋبەر سەرچاۋەيە. دەۋرەيەك دەگەپام و دەفتەرى يان دەنگ ۋەرگرېكم پئى بوو. ھەرشئىك كە چووكترىن پەيوەندى بەكارەكەمەۋە ھەبا، دەمنووسىيەۋە يان تۆمارم دەكرد. زۇر بوون ئەۋ شتانە كە توۋانئىم بەگىرىيان بېنم. لە گوتەيەكەۋە ھەتا رووداۋى بچووك لە شەقامدا. شىنە بايەك لە نېۋ دارەكاندا. ھەر شئىك كە دەجوولايەۋە،

دەبووہ جوولہیہک لہ چیرۆکەکەہی مندا . ھەستیکى زۆر قوولہ کە پیت وایى دنیا بو تۆى سەناریۆنوس چى کراوہ و دەبى بەتالى کەى . ديارە دەبیتە ماتریالیکی زۆر و ریکوپیک کردنیان کاریکی زۆرى دەوى .

### کۆکردنەوہى وینە و موزیک

ھیندى سەناریۆنوس وینە کۆ دەکەنەوہ . بو نمونە بە کتیبە ھونەرپەکاندا دەگەرن . کە مودیلیک بو کاراکتیرەکان و وینەکانى چیرۆکەکانیان بدۆزنەوہ . ھیندىک موزیک کۆ دەکەنەوہ بو دەرھینانى ریتى کردوہوہکان . وینە و موزیک بو دەرھینەر یان دیکۆرساز لہ پيشەوہچووندا یارمەتیبەکی باشە . وتووێژى نیوان سەناریۆنوس و دەرھینەر دەتوانى قازانجى ئەوہى ھەبى کە کام ماتریالى کۆکراوہ زیاتر بەکار دى . من ھەموو کاتیک ئەو بەشەم داناوہ بو دەرھینەر و ھونەرەندانى دیکەى فیلمەکە و نەم ویستووہ بە نیشاندانى وینە و موزیک ئازادى ھەلبژاردنیان لى بستینم . ھەلبژاردەى ئەوان دەتوانى باشتر لہوہى من بى . رەنگە ریزگرتنیکى بى کەلک بى . ئەتۆ دەتوانى لہگەل ھاوکارەکانندا بەتاقى بەکەپەوہ .

### ھەموو شتیک بنوسەوہ!

ئەگەر لہ رەوتى کارەکەدا لہ شوینیک قفل دەبى و کارەکە نابزوى ، کە پيش دى ، رىگای وەرپخستنەوہى ھەپە . من قەلەم و کاغەز ھەلدەگرم و ھەرچى بە میشکمددا دى دەینووسمەوہ . بە بى سانسوور و بە بى وچان . نیو کاتریمى کارى چر دوواپە دەبینم بو دیمەنیک یان کاراکتیریک ماددەى خام ھەپە . دوواتر زۆرپەى نووسراوہکە دەچیتە زبڵدانپەوہ ، بەلام ھیندىکی ھەر بەکار دى . ھەر نەبى قفلەکە کراوہتەوہ و فانتەزى بەخەبەر ھاتووتەوہ .

### پشکنین

بەشیک لہ دەورەى کۆکردنەوہ دەبى بو پشکنین تەرخان بکرى . ئەمە بەشیکى دلرپینى کارەکەپە ، بەلام دەشتوانى بە لارپیدا بچى . بو نمونە : سەفەریک بو سەردەمى وایکینگەکان

زور خوش دهبی، یان شه‌ری نیوخوای سپانیا، یان بو شاری سہنت پترزبورکی کون. به لام دهبی  
 ناگات لیی بی له نیو ئه و هموو به لگه و سه‌رچاوه‌دا ون نه‌بی که نه‌توانی ریگای گه‌رانه‌وه  
 بو مه‌به‌ستی سه‌ره‌کی چیرۆکه‌که‌ت بدۆزیته‌وه.

بو نووسینی هه‌ر چیرۆکیک هیندی به‌لگه پیویسته. به لام ده‌بی هاوسه‌نگییه‌که راگری.  
 نمونه‌یه‌که: بو ئه‌وه که بتوانی ده‌رمانگایه‌که نیشان ده‌ی، ده‌رمانگایه‌کی ئیمی‌رجینسی (به  
 په‌له)، ره‌نگه باسی مردن له چیرۆکه‌که‌دا بی. ده‌بی هیندی شتی لیی بزانی و چه‌ند روژیک  
 له‌وئ سه‌رنج ده‌ی. دیاره‌ ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر به مانگیش له‌وئ بی، فی‌ری ئه‌وه نابی که  
 ده‌رمانگایه‌که چون هه‌لده‌سوورئ، هیشتا زانیارییه‌که‌ت ته‌واو نییه. ئه‌وه‌ی تو دستت ده‌که‌وئ  
 هه‌وای کاره‌که‌یه و ناسینی تاکه‌که‌سه‌کان و وینه و هه‌لومه‌رجه‌کانه.

سه‌ناریوونوسی وا هه‌یه که کۆلیک کتیب سه‌بارت به مردن کۆ ده‌کاته‌وه که له هه‌موو

لایه‌که‌وه سه‌رنجی ئه‌و دیارده‌یه بدا. ئه‌مه‌ش

ریگایه‌کی پر به‌ره‌مه، ئه‌گه‌ر مرو‌ف له نیو

بابه‌ته زانستییه‌که‌دا نوقم نه‌بی.

پشکنین ده‌توانئ له زانستی رووته‌وه دست پی

بکا. سه‌بارت به کات، سروشتی ژینگه، دیارده

یان کاراکتیر، هه‌تا پرسیاره فه‌یله‌سووفییه‌کانی

ژیان.

هه‌موو کاتیک ده‌کرئ به‌لگه له کتیبه

به‌لگه‌نامه‌کان ده‌ربینی، کیشه‌ی ئه‌م جو‌ره به‌لگه

رووتانه ئه‌وه‌یه که زور کر و بی‌ده‌نگن و هیج

دنیای که‌سایه‌تیان پیوه نییه. باشتتر ئه‌وه‌یه له

مامۆستا یان ریوینی موزه یان کتیبخانه‌که



بپرسی. چوونکه ئه‌وان هه‌زیان له‌و بابه‌ته‌یه و به دریزی باست بو ده‌که‌ن. لی‌رده‌دا به‌لگه و

زانیارییه‌کان له‌گه‌ل بو‌چوونی خو‌یان و هیندی وایه و وانیه‌دا تیکه‌ل ده‌بیته‌وه. ئه‌م جو‌ره

وتووېژه دهكړئ لهگهټ مهلا، دوكتورى نهفسى، روژنامه نووسى به ئازموون و.. بكرئ. ئه مانه  
نرخى زيږى ده بئ.

پشكنين گرینگه به لآم ده بئ ئاگادار بين كه خو مان نه كه بين به خبره ى ئه و بابه ته. ده بئ  
سنوره كان ديار بن. كه زورمان لئى زانى، ناوېرين ههنگاوېك هه لگرين، چوونكه ده ترسين  
له گهټ راستييه كان نه گونجئ. يه كه م ده بئ بزاني راسته قينه كه چوون ديمه نيكي هه يه.  
دووه م ده تووانين به كارى بينين و بيگورين بو شيعر و درما، يان نه.

ئهن سهرنايو نووسى وام ديوه كه نوقم بووه له زانسته كه دا و نه يوپراوه يه كه ههنگاو  
هه لئنيته وه. ئه تو نازانى تا چ راده يه كه خوټ گرئد اووه به به لگه كانه وه. بو بموونه: ئه تو له  
رووى به لگه كان ناتووانى بزاني له پشت دركه داخراوه كاندا چ گوتراوه، يان كه سه كان چ  
بيريكيان كردووه ته وه. بويه تو وه كوو سه نار يو نووس ده بئ بيلايه نى خوټ راگرى و به ده ستى  
ئاواله وه كار بكه ى.

ئهن سه باره ت به هونه رهنه ند و شاعيريك وه كوو گارسيا لوركا پشكنينم كردووه. خو م هيئدئ  
شتم زانيوه، به لآم له كاتى كو كردنه وه دا ژيان نامه و نامه كانى و چاوپيكيه وتنه كان و  
تيكسته كان و كاره كانيم خوئندووه ته وه. سه ره پاي هه موو ئه مانه نه متووانى شتى زور  
سه باره ت به ژيانى ده روونى ببينمه وه. ئه و شته ى كه من پئى گه بيشتبوم رهنگه خو ى به  
ده گمن هه ستى پئى كرد بئ. دياره ده كړئ هه ستى جوړ به جوړ هه بئ، يانئ ته نيا يه كه  
بوچوون نبيه، به لكوو چه ندين بوچوون دروست ده بئ. ئه تو وه كوو سه نار يو نووس له ئاكامى  
ئو پشكنينه دا بوچوون و روانگه ى خوټ سه باره ت به ديارده و رووداوه كان پهيدا ده كه ى.  
راستييه كه ده تووانئ هه ر ئه وه ى تو بئ. راستى هه ره ته واوه هر ده ست نادا.  
پشكنين گرینگه، به لآم ئه وه بزانه كه ناكړئ كه سيك يان رووداوېك به ته واوى تئيكه ى.  
پشكنينى ساده ئه وه يه بزاني بو نمونه: ئامرازيك چوون كار ده كا. ئه م جوړه له پشكنين  
ده كړئ هه موو لايه نه و ته واو بئ. هه موو كاتيک له نيو بينه راندا كه سيك هه يه كه بزاني ئه و  
كه ره سه تاييه تئيه كه تو نيشانت داوه چوون ده بئ كارى پئى بكرى. بويه ده بئ زور وورد  
ديارى بكرئ، به لآم ئه م جوړه پشكنينه پيوست نبيه له قوناخى كو كردنه وه دا له دووى

بکهوین و کاتی زوری بو دابنن، چونکه دیار نییه دووایه بهکاری دینن یان نه. له دوواییشدا بهدهستهینانی هاسانه.

ئهم ههموو بهلگه و ماددهی خاوه که کو کرانهتهوه، دهبی بنووسرینهوه و کاریان لهسهر بکری و بزار بکری. چون دهکری خو لهوه بپاریزین که بهر له کاتی خو، دارشتنی ساختمانی چیروک دهست پی بکهین؟

### بزار کردنی کوکراوهکان

ئهمن بوخوم بابتهکان له ژیر سهردیپی جیاجیادا دهنوسم، بهلام نهک زور به ووردی. بو نمونه دهمهوی لهسهر ئهو دوورگی بنوسم که کوره لاههکانی تییدا راگیرابون. من هیشتا نازانم ئایا بهکیک له لاههکان دهکمه چاوساقی خوم یان بهکیک له چاودییرهکان که تازه دامهزراوه؟ بویه سهردیپهکه بهرفراوان دهگرم و دهنوسم "چوونه ناو دوورگه". "کار و ژیانی روزانه". "ههولی ئازاوه نانهوه". "دوستایهتی و سهرکرده و ژیردهست".

"خوشهویستی"، و هتد... ئهم سهردیپانه دادهنیم بو ئهوه که من پیم وایه ئهم چیرۆکه دهبی ئهو شتانهی تییدا بی. دووایه لهژیر سهردیپهکاندا تیکستهکه به بی ههلبژاردن دهنوسم. نامهوی هیچ قهواره درامایهک لییره دهستنیشان بکه و چیرۆکهکه قفل بکه، بهر لهوه که ههموو ئیمکانهکانم نازموون کردبی. بهم شیوه خوم له سانسوورکردنیش پاراستوه.

دهتوانی ببیته چند سهه لاپهره نووسینهوه، که باسی هه لومهرجی تایهتی، دیالوگ "وتوویر"ی کورت و دریز وهتد... تییدا بی. بو سه ناروییهکی سهه لاپهرهیی یان زنجیرهیهکی تلهفزیونی، ژیربینایهکی بهرین پیویسته!

ههر بهم شیوه کار دهکه کاتیک بههوی سه نارویو له رومانیک دهربینم. دوواتر دیمهوه سهه ئهم باسه.

هیوا ئهوهیه که له دهورهی کوکردنهوهدا ئایدیایهک گهشه کردبی و بووبیته چند لایهنه. وهکوو سه نارویونوس دهبی ریگا بهوه بدهی که رهنگه ئایدیا سهه کییه کهت له دهورهی کوکردنهوهدا بگوردی و چیرۆکه کهت به شوینیکی دیکه دا بروا. ئهمه دهرسیکه فییری دهبی، نابی بیر له شکستهینان و بی هیوابون بکهیهوه.

@@@@

## ۲- چۆن و له كۆييه وه دهست پيڊه كهئ؟

هر فيلميك زباني خۆي دهوئ.

پاش بووني ئايدياي سهرهكي و تپپه راندني دهوره ي دريژخايهني كوكردنه وه، قوئاخ ي دووهه دهست پي دهكا. ليه دا ئه و شته كه دهتهوئ بيگيريه وه و چوئيه تي قهواره گرتني چيروكه كهت، دهستنيشان دهكه ي. رهنگه ئه م چيروكه شياوي فيلم نه بي. رهنگه بو شانو باش بي، يان بو شانوي راديويي، گوتاريك بي يان زنجيره يهك ويئنه ي كيشراو، يان نووسراويكي روژنامه بي. ئه گهر وابوو، چيروكه كهت شتيك نييه كه كاتي له سه ر دانبي.

ئيمه واي داده نيين كه چيروكه كهت له داهاتوودا فيلميكه و ئيستا ده بي زيتر له سه ر ناوه روكه كه ي برپار بده ي و چوارچيوه ي قهواره كه ي دياري بكه ي. يه كه م پرسيار: چ شيوه فيلميك بو چيروكه كهت هه لده بزيري؟ هه رچي زيتر له كاري سه ناريوه كه دا بجيته پيشه وه، ده بي زيتر بير له پيكه وه گونجاني فورم (بيچم) و ناوه روك بكه يته وه. گه ران به دووي فورمدا زورجار دهتوانئ پر ده رديسه ر بي و به هاساني ببته هو ي راوه ستاني كاره كه. ئه و ديواره ي هه لبزيره كه بزمارخوري باشه. زيتر خه مي ناوه روكت هه بي له ئه لفه وه هه تا بي. له بير خوت به ره وه كه هه ر فيلميك ده بي زباني تايبه تي خوي هه بي.

## گه لاله ي ناوه روك و گه لاله ي گيرانه وه.

فيلم به پيچه وانه ي شانو، ته نيا مروف نييه كه دهوره كان ده گيرن و په يوه ندييه كان دروست ده كن. سه رشانويه كي به تال له ماوه يه كي كه مدا بينه ر بيتا قهت ده كا. هوئنه ري فيلم ئيمكاني شيوه گيرانه وه ي جو ربه جو ري هه يه. هه موو ئيمكانه كان له رووناي و دهنگه وه بگه ره

هەتا سنۆگرافی (جوانکاری دیکۆر) و موزیک و دانس لە ھەموو چەشنیک، تەنانەت ئەندازەى گەورە و بچووکی شاشە و ھتد... فیلم بەراستی دەتوانی کۆى ھەموو ھونەرەکان بى. راستەقینەکان یاخۆ ھەلومەرجى شاعیرانەى راستەقینە چۆن؟ ئایا لە ھونەرى فیلمدا ئەمانە جیگایان ھەبێ؟ ھەموو شتیک بە شیوەى گێرانەوہى تۆوہ بەستراوہتەوہ. جاریک مۆنتۆریک بىتاقەت چاوەروانى مونتازکردنى فیلمیک بوو کە دەگوترا ھەلومەرجەکە و ھا بەھیز بوو کە لەکاتى تۆمارکردندا ھەموو گروپەکە گریاون، بەلام لەکاتى مونتازدا ئەو ھەستە نەماوو. شوپىنى کامیرا ھەلە بوو و ئەو ھەستەى پپوہ دیار نەبوو. ناوەرۆک و فۆرم ھەموو کاتیک دەبى پیکەوہ بگونجىن. ئەگەر ناوەرۆک بەھیز نەبى گرینگ نییە لەکام شوپنەوہ وینە دەگرى. لە ھەموو کەرەسەبەکەى باشکردن کەلک و ھەردەگرى بۆ ئەوہ کە لە ئاخروہ فیلمەکەت چ لەبارى ناوەرۆک و چ لەبارى بىچمەوہ باش بى.

بۆ سادەکردنەوہى باسى ناوەرۆک و فۆرم پپیان دەلپین و گەلالەى ناوەرۆک لەبارى چۆنییەوہ و گەلالەى گێرانەوہ لە بارى چەندییەوہ. بە واتایەکى دیکە، لەو شوپنە کە باسى راستەقینەکان و ھەستەکان دەکەین، ئەوہ گەلالەى ناوەرۆکە. لەوپیە کە دەبى دیارى بکەین کە فیلمەکە باسى چ دەکا. لە گەلالەى گێرانەوہدا دیارى دەکەین کە ئەو بابەتە چۆن بۆ بینەران دەگێردریتەوہ. لە ھەموو شیوەبەکە کەلک و ھەردەگرین کە چیرۆکەکە بە رینگای راستدا برۆا.

رەنگە تیگەبىشتن و دۆزینەوہى گەلالەى گێرانەوہ دژوار بى. بۆ نموونە: ئەگەر بمەوئ چیرۆکیکی تاییەتى بۆ مندالەکانم بگێرمەوہ، دەتوانم لە چەند جوړى جیاواز کەلک و ھەرگرم. راست ھەر ھەمان چیرۆکە، بەلام دەتوانم بە پچە بیلیم یان ھاوار بکەم، لەناکاو بیدەنگى بخەمە نیو قسەکانمەوہ، یاخۆ دراما تیکەل بکەم. یان گالتەى تیکەل بکەم. ھەر ئەو چیرۆکەبە بەلام بە شیوەگێرانەوہى جیاواز.

### چ کەرەسەبەک بۆ گێرانەوہى فیلم لە بەردەست دایە؟

بەکورتى: تەرکیبى وینە، ئەندازەى وینە، شوپىنى کامیرا، جوولانەوہى کامیرا، رووناکى، دیکۆر، جلو بەرگ، ئیفیکتى دەنگ، موزیک و مونتاز. بە یارمەتى ئەمانە فیلمەکە فۆرم



دەگرئ. ئەتۆ وەکوو نووسەری سەناریۆ پېئوئستیت بە زانینی قوولئ ئەمانە نییە. تەنانەت ئازمونی بەکردەوہی فیلمیش پېئوئست نییە. بەلام ئەگەر ھەبئ کارەکە ھاسان دەکاتەوہ. ئەزمونیک کە دەتووانئ زۆر شتی لئئ فیئ بی، ئەوہیہ کە لەکاتی مونتاژی فیلمیکدا لەگەل بی. لەوئییە کە ناتەواوییەکان دەردەکەون و لەوئییە کە دەبئ ریگا چارە ببیندرئتەوہ و فۆرمی کۆتایی دەربھیندرئ.

ئئستا دەست پئ دەکەئ بە نووسینی سەناریۆکەت. لە نیوان گەلألەئ ناوەرۆک و گەلألەئ گئپرانەوہدا سەر و خوار دەکەئ. ھەر کە برینیک، (کات-کلیپ) پېئوئست بوو، ئەوہ خەریکی پئشنیازی چۆنیەتی گئپرانەوہ دەکەئ، یاخۆ برینەکە دەنووسی. ئەو دیمەنە چۆن لە وئینەدا دەردەکەوئ، ئەوہ خەریک گەلألەئ گئپرانەوہی.

گەلألەئ گئپرانەوہ لە ئایدیاوہ سەرچاوە دەگرئ، ھەر وئینەیک، دەنگیک یان کەرەسەکانی دیکەئ گئپرانەوہ، ھەلژاردنیک هونەرین لەلایەن کەسیکەوہ. کامیئرا بوؤ خۆئ ناتووانئ برپار بەدا. کەسیک یان کەسانیک برپار دەدەن ھەر شتیک چۆن ببیندرئ و بە گشتی چۆن دەربھیندرئ.

لە یەک شیوہدا گەلألەئ گئپرانەوہ و گەلألەئ ناوەرۆک دەتووانن کاریان بە یەکتەر نہبئ. بوؤ نموونە: ئاکتەرەکان لە گەلألەئ ناوەرۆکدان و ناتووانن کار بەکەنە سەر گەلألەئ گئپرانەوہ. قەت روو نادا کە ئاکتەرئیک لەپەر باداتەوہ و بلئ: ئئستا نابئ کامیئرا من تۆمار بکا. ھەلآواردەش رەنگە ھەبئ.

وودی ئالین دەرھینەری ئەمریکی یەکیک لەوانیہ کە جارجار ئەو کایەئ دەکا و لەم گەلألەئوہ باز دەداتە ئەوئ دیکە.

گەلألەئ گئپرانەوہ زۆر جار نیشانەری ناوەرۆکی چیرۆکەکەییە. جوولانەوہیہکی کامیئرا، یان جووری تاییبەتی رووناکئ دەوتووانئ رووداویک بەھیز بکا یان کئشەییہکی دەروونی پیشان بەدا. بوؤ نموونە: دوو کەس کە تازە بوونەتە خۆشەوئستی یەکتەر بابەتی دیمەنەکەتە. شیوہیہکی سادە ئەوہیہ کە کامیئرا ئەو دوو کەسە شەرمیونە لە کاتی پیاسەدا بەجئ بەئئ و دەوروبەرە جوانەکە نیشان بەدا و دیسان بگەرئتەوہ لای ئەوان کە لە شوئنیکی تر لە سەر پردیک بالیان لە نیو بالئ یەکتەر کردووە و دەرۆن. لئیرە جوولانەوہی کامیئرا تەنانەت گەلألەئ

گېرانهوش تېدەپەپېننى، وېنەكان سەفەرى خۇيان دەكەن و لەھەمان كاتدا بەرەو پېشچوونى  
خۇشەويستىيەكەش پېشان دەدەن.

ئەتۇ وەكوو سەنارىئونوس دەبى ھەموو كاتىك ئاگادارى ئەم جۇرە دارشتنە لە فۇرمدىا بېت.  
دەشتووانى بۇ دەولەمەندكردنى فىلمەكە ئامازە بە ھېندى دەنگ و زبانى وېنە بكەى.  
نمۇنە: لە فىلمىكى فەرانسەبېدا ئاكتەرى يەكەم كە تازە عاشقى ھاوكارەكەى بوو، كاتىك  
لەكاردا پېكەو نېشان دەدرېن موزىكىك دەبېستىرئ، رۇژىك كە لە مال دەبى ئەو موزىكە  
لېدەدرئ (نەك وەكوو موزىكى فىلم) كامېرا ھەول بوونى ئاكتەرەكە نېشان دەدا، ئىمە  
موزىكەكە دەناسىنەو و ئەو دەپرسى ئەو موزىكە لە كوئەو دەى. دەردەكەوئ كە مەشقى  
موزىكى كورەكەيەتى. ئەم شىو تېھەلكېشانە كە ھەستى ئىمە و ئاكتەرەكان پېكەو گرى  
دەدا، گەلەلەى ناوەرۇك و گەلەلەى گېرانهو پېكەو گرى دەدەن.

ئەتۇ بە ئامرازى گېرانهو تەنەت بېرىار دەدەى كە بېنەر چ بېننى و چ تېگە. بۇ نمۇنە: بە  
نېشاندى وېنەيەكى نىك لە ئاكتەرەكە ھەموو شتەكانى تر لا دەدەى و تەنیا كارتىكەرى  
روداوەكە لە رومەتى ئەودا نېشان دەدەى.  
ئەمە جىاوازىيەكى گەورەى فىلم و شانۇيە.

"دوگما ۹۵" يەكېك لەو گروپانەيە كە تەنیا گەلەلەى گېرانهو لەبەرچاو دەگرئ. ئەمانە  
گروپىكى دانماركىن كە "لارس وان تىرىيە" بەرپووى دەبا. لە ھەر دووك فىلمەكانىدا (جېژن  
۱۹۹۸) و (شىتەكان ۱۹۹۸) دراماكە لە گەلەلەى گېرانهو دەفۇرم دەگرئ. بېرۇكەى دراما ۹۵  
ئەوئەكە ھەتا دەتووانن بەرھەمھېنانەكە سادە بكەنەو. ھېزى كاراكتېرەكان ئازاد بكەن  
بۇ يەكگرتوويى و قولبۇونەو لە دېمەن و شىوئەى گېرانهوئەى وېنەيى.  
من لېرەدا پرىنسىپەكانى دوگما ۹۵ بۇ فىلم چىكردن دەگېرپمەو و لىي دەگەرېم با بۇ خۇيان  
باسى خۇيان بكەن.

۱- تۆماركردن دەبى لە جىگەى روداوەكەدا بكرئ (نەك لە ستۇدىو). رازاندنەوئەى  
دېمەن و شتى زىادى نابى بەكار بھېنرى.

۲- دەنگ و وینە نابى بە جيا تۆمار بکرى. (موزیک بەکار نابردى مەگەر بۆخۇى لە دەوروبەرەكەدا ھەبى).

۳- تۆمارکردن دەبى بەكامىراى سەردەست بکرى (بى سىپايە) جوولانەوہى کامىرا و وینەى راگىراو (فيکس) دەکرى ھەبى بەو مەرجه کہ ھەر بەو کامىراى سەردەستە بکرى.

۴- فىلمەكە دەبى رەنگى بى. دانانى رووناکى پەسند ناکرى.

۵- بەکارھىنانى لىنىزى زيادى و فىلتەر قەدەغەيە.

۶- رووداوى لاوہكى و روالەتى نابى لە فىلمەكەدا ھەبى. (كوشتن و چەك و.. نابى بەکار بىرى).

۷- جيگا و كاتى نائاشنا و بيگانە (لەگەل چىرۆكەكەدا) قەدەغەيە. بەو مانايە كە فىلمەكە ھەر ئىستا و لىرە تۆمار دەکرى. (بەگرتوويى زەمان و مەكان)

۸- بابەتى تايبەت (بۆ نمونە: شيوە فىلمى پولىسى، كۆمىدى، ترسناك...) پەسند ناکرى.

۹- فۆرمى فىلمەكە دەبى ۳۵ مىلى ئاكادىمى بى. (۳ لە ۴، )

۱۰- نىوى دەرھىنەر نابى لەپىش يا لە پاشى فىلمەكەدا دووپات بکرىتەوہ.

ھەرچۇنىك بى، فىلم كەرەسەيەكە بۆ بەکارھىنان بە پى داوخوازى تۆ. دەتوانى وەھا بەكارى بىنى كە بىنەر رووداوەكە زۆر زياتر لە راستىيەكە وەر بگرى. بە ھۆى گىرآنەوہى بەھىز و سەرنجراكىشەوہ خەلك ھان بەدى كە پارەى بيتاقەى سىنەما بەن. چ شتىك بۆ تۆى سەنارىو نووس گرینگترىنە؟ ئايا گەلالەى گىرآنەوہ و گەلالەى ناوەرۆك وەك يەك گرینگن؟ بە بى بىرکردنەوہ وەلامەكەى "ئەرى" يە، بەلام ناکرى بە ئاسانى وەلامىكى روون بۆ ئەم پرسىيارە بدرىتەوہ. ديارە نووسەرى سەنارىو دەبى بزانى چىرۆك گىرآنەوہكەى لە چ ئاستىكدايە. ئاخۇ راستەخۇ باس دەكا يان لە بووارى كات و شویندا پىچ و قەمچى تىيدەخا؟ ھەرچى زياتر شيوەى تايبەتەت ھەبى، زياتر پىويستىت بە زانىارى سەبارەت بە تەكنىكى گىرآنەوہ ھەيە كە بزانى چ دەبى بەكار بەرى و چ بەكار نەبەى.

به گشتی، سه نارینووس ده بی بیر له فورمه که بکاته وه، به لام ورده کاربیه کان چون ده بن پرسیاریکی به فروانتره .

یه کهم بزانی که بو نووسینی سه نارینو داب و شیوهی جوربه جور ههیه. دوو ههم دهرهینه ره کان زور حه زیان له وه نییه که گه لاله ی گپرانه وه زور شتی دیاری کرد بی. نه وان به ئه رکی خو یان و وینه گر ده زانن که شیوهی گپرانه وه دارپژن. ئه مه شتیکی تاکه که سییه و له ئاخروه وه نه وه دهرهینه ره که ئاخ قه واره گرتنی فیلمه که ی به ئه ستویه. ئه گه ر تو خوت دهرهینه ری فیلمه که ی یان له گه ل دهرهینه ره که زور له نزیکه وه کار ده که ی، نه وه گیر و گرفتت نییه. نه تو ده زانی دهرهینه ره که زیاتر چ شیوه کاریک به کار دینی و ریگا دهستی زیاتر له چ بوواریکدایه. که و ابو به شیک له کاری گه لاله ی گپرانه وه ی تو په یوه ندی به نه و که سه وه هه یه که کاری له گه ل ده که ی. گرینگتر له هه مووان نه وه یه که تو بزانی چ شیوه یه کی سه ره کی و گشتی بو کاره که ت هه لده بزیری.

### "کی ده بیاته وه" - چیرۆک و "سه فەر"

بو دیاریکردنی جور (gener) ی فیلم (فیلمی مندالان، لاوان، کمیدی، پۆلیسی...) ریگای جوراوجور هه یه. هه روه ک چون بو کیشانی تابلویه ک برپار ده ده ی به ئاوره نگ بی کیشی یان به قه لهم ره ش، له فیلمیشدا ده کرى دیاری بکه ی کام جور هه لده بزیری، به لام له راستیدا ئه مه ده ری ناخا که چ شیوه گپرانه وه یه ک بکار ده به ی. بو نمونه: کۆمیدی یان فیلمی مندالان پپووستییان به شیوه ی درامای کلاسیک نییه. ریگای دیکه ی دیاریکردنی جور نه وه یه دیاری بکه ی دراما بی، شاعیرانه بی، یان هه ستیارانه بی. من پیم وایه ئه مه ش دابه شکردنیکى زور روون نییه.

بو دابه شکردنی جورى فیلمه که ده کرى بیکه ین به دوو به شی سه ره کییه وه. "کی ده بیاته وه" - چیرۆک و "سه فەر".

له نووسراوه یه کی "ژان کلود کاریه" شانونووس و سه نارینووسی فه رانسه ویدا، ئه م ووشانه م به رچاو که وت. ژیربینای بیره که ی نه وه یه که دوو جور چیرۆک هه یه: "کی سه رده که وئ" -

چیرۆک و "سەفەر". ئەمە زۆر روونکەرەوه بوو. من ئەو ئازادبێبەم وەرگرت که ئەم بێرە بەرەو پێش بەرم و لەگەڵ چیرۆکی فیلم ریکی بخەم.

### "کۆ دەبیاتەوه" - چیرۆک

ئەم جوۆرە گێرانیەوهی فیلمە لە سەر کێشە و دژ بە کێشە، دەستدریژی، دژ بە دەستدریژی، بنیاد دەکری. لە کایە شەترەنج دەچی که لەوئ دوو هیزی سەرەکی دژ بەیەک راوەستان و کێشەیهک بە ئامانجیکی دیاریکراوەوه لە ئیوانیاندا یە و پلە بە پلە دەچنە پێش هەتا بەرەو چارەسەریکی درامایی دەروا که لەوئ گریبەکه دەکریتەوه. پرسیارەکش ئەوهیه که کۆ دەبیاتەوه و کۆ دەیدۆرینئ. کۆ سەردەکهوئ - چیرۆک بە گریبەکی دیاریکەر دەست پێدەکا و بە کردنەوهی ئەو گریبە تەواو دەبی. ئەم کێشەیه که چیرۆکهکه دەباتە پێشئ و بە بی ئەو کێشە چیرۆکهکه لیک بلاق دەبیتەوه و بوونی نییە.

تەنانەت زۆر لە فیلمەکانی ئەم دوواییانەش بەم شیوه دارپێژاون. لەم شیوه چیرۆکهدا گەرچی هەر لە سەرەتاوه هەتا کۆتایی رووداوهکان پلە بە پلە بە دووی یەکدا دین، بەلام دەکری چیرۆکهکهت لە ئاخرووه دەست پێ بکە و پلە پلە چۆنیەتی هەلکشان و قوولبۆنەوه و کۆتایی پێهاتن نیشان بەدی. ئیمە خەلکی روژئاوا لەگەڵ ئەم جوۆرە چیرۆک گێرانیەوهدا راهاتووین. هەزاران سالە لە مال و مەکتەبدا چیرۆکهکانمان بە روژمیری رووداوهکان گوتراوەتەوه. سەدان فیلم هەر بەم ریچکهدا رویشتون، هەلاواریش هەیه. زۆر فیلم شیوهکاری تیکەلیان بو بێناکەیان هەلبێژاردووه.

### "سەفەر"

ئەو قەوارە و ساختمانە که باسما کرد، ساختمانیکی کلاسیکه. دژوارە بتوانین جیگریکی بو بدۆزینەوه. دیارە هەموو کاتیکی لەو قالب و چوارچێوه نەختیک چوووتە دەری بە تاییەت لە نیگارکێشی و موزیک و شیعر و تیاتردا. ئەمانە بە سەدان سال کاریان لەسەر کراوه، بەلام لە فیلمدا که هونەریکی کهم تەمەنە هیشتا کاتی زۆری بو تاقیکردنەوهکان ماوه. لە شیوه ساختمانی "سەفەر" دا لازم نییە کێشە هەبی. چیرۆکهکه پێویستی بەوه نییە که بەرەو

تەقىنەۋەدى كىشەيەك بىرۋا، يان ئامانجىكى دياركراۋى لە كۆتايىدا ھەبى. "سەفەر" دەتوانى كۆتايى نەبى و پىۋىستى بە ھەلكشانى درامايى نىيە. گەرچى دەتوانى بە ناخداچوون و جوولانەۋەدى بەرەۋپىشى ھەبى.

سەفەرى جۆر بە جۆر ھەيە، ۋەكوۋ فىلمى پالەۋانى، فىلمى جادەيى، ئىپپىزۇد فىلم (فىلمى بەش بەش) و دەيان شىۋازى دىكە ۋەكوۋ شاعىرانە، زنجىرەيى ... لە شىۋەدى سەفەردا دەكرى يەك بابەت نەبى كە ھەموويان پىكەۋە گرى بدا. لۇژىك و ھەلكشانى پلىكانى نەبى. دىمەن بە دۋاى دىمەندا لازم نىيە لىك گرى بدرىن و پىكەۋە شتىك پىك بىنن. كەۋابوۋ ئەگەر گەلەلەى ناۋەرۇك بابەتەكان پىكەۋە گرى نادا، دەبى گەلەلەى گىرانەۋە لىكيان بەالنى. لە سەفەر دا چىرۇكبىژەكە دەتوانى ئاشكرا بى. بىنەر ھەستى پىبى بكا، بەلام سەربەخۋىي و ناۋبەين راگرتنەكەش رەچاۋ بكرى. لەم شىۋە، ئىنگمار بىرگمەن، ئەمىر كۆستارىكا، ئاندرەيى تاركۇفسكى، پىتر واتكىن و ژان لوگ گۇدار كەلكيان ۋەرگرتوۋە.

دەكرى بىنەر كەم يان زۆر بزانى كە كەسىك خەرىكە بۇى دەگىرپىتەۋە، بەلام لە شىۋەدى "كى سەردەكەۋى" -چىرۇكدا، چىرۇكبىژەكە بە تەۋاۋى شاراۋە دەبى و ۋا ديارە كە ئەۋەدى كە لەسەر شاشە دەقەۋمى ھەر ئىستا روو دەدا. كەس نابى خۇى لە نىۋان ھەست ۋنەستى بىنەر باۋى و رەۋتى زەينى لىك بىچرى.

لە شىۋەدى "كى سەردەكەۋى" دا ئەۋە گەلەلەى ناۋەرۇكە برىار لەسەر چۆنىەتى گەلەلەى گىرانەۋە دەدات، چ بە گشتى و چ لە وردەكارىبەكاندا. لەۋى چەرخىنى دراماكە برىار دەدا لە كوئى ۋىنەدى نىك ھەبى و لە كوئى دوور بكەۋىيەۋە. مەبەست ئەۋەيە كە نابى بە دواداچوونى چىرۇكەكە ناۋىرى تى كەۋى.

شىۋەدى سەفەر بە دەگمەن پىشۋازى لىبى دەكرى. من پىم ۋايە بۇيە زىاتر دژايەتى لەگەل دەكرى كە چۋارچىۋە كلاسكىيەكە دەشكىنى. چ بە شىۋەدى رەخنە، چ لە بەر نەزانىن. تۆ ۋەكوۋ نووسەرى سەنارىۋ دەبى بۇ خۇت روونى بكەيەۋە كە چ شىۋەيەك ھەلدەبژىرى و بابەتەكەت بۇ كام شىۋە شىۋە. دەنا ئەگەر شىۋەدى ھەلە، يان تىكەل بەكار بەرى لە بەرەۋپىشچوونى سەنارىۋەكەتدا توۋشى لىكدانەۋەدى ھەلە دەبى.



بکەيە ئامانج و لە دووی کەوی. لە باتی ئەو شەو و رۆژیک بە نیو شارێکدا بگهڕی بۆ دەستنیشان کردنی کات و جیگا. بیگومان بە دانانی کەسەکانەو، بەلام نە بە فراوانی. چوونەپێشەو بە گشتییە نەک لە بەسەرھاتی تاکە کەسێکدا. یەکیک لە دەرھینەرە بەناوبانگەکانی ئەم شیوە کارە فدریکۆ فلینی ئیتالیاییە.

رەنگە دەبێ گێرانیوەکەت هیندیک لەگەڵ کەسەکان و چیرۆکەکەدا مەودای ھەبێ. ھەلبژاردنی نیومەتر مەودا، یانی تۆ نەختیک لە دەرەو بە شوینی کەسایەتیەکانتا دەرۆی. پێویستیت بە باوەرپێکی تەواو بە چیرۆکەکە نییە. پێویستیت بە وینەییەکی دەرۆنی تاکە سەرکێیەکە نییە. ھەم کەسەکە و ھەم چیرۆکەکە بە تەواوی ریاڵیستی نین. تاکەکان و چیرۆکەکە لە دنیاویەکی راستەقینەدا تەسویر دەکەن. کایە دەکەن، گالتهچین، یان پەرن لە خۆشەویستی، ئەمانە لە ھەلومەرجەکەدا نیشان دەدەن. پلە و رادە جیاواز بۆ ھەلکشانی چیرۆک ھەیە. ھەر لە جۆری کارتۆنەو ھەتا کۆمیدی سووک بە کەسایەتیەکی ناقۆلاوہ. ئەتۆ دەتوانی کاراکتیری تاکەکان دابنێی. شوخ بن، ناوچاوگرژ بن یان ئەقیندار بن. سەلما لاگرلۆف دەلی: دژوارترین شیوە ئەو یە بچیتە ناخی کەسەکەو. یانی لە نزیکەوہ بیبینی، بەلام ھەلکشانی چیرۆکەکە کەمتر دژوارە. لە فیلمدا خۆ لادان لەو کە کەسیک چ بیر دەکاتەو ھەم بویری دەوئ ھەم زیرەکییەکی زۆر.

گومانی زۆر لەسەر ئەو شتانە ھەیە کە سروشتی نین. زۆر کەس سەناریۆ بە چاویلکە "ناتورالیستی" (سروشت گراییی)یەو دەخویننەوہ. جیگای داخ دەبێ ئەگەر شتەکان بەگۆیرەییەک نەبن کە دەبووا ببا. ئەگەر درامایەک کە دەبووا بە شیوەییەکی دەرۆنی قوول نووسرابا، ببیتە کۆمیدییەکی سووک، دیارە ھەلەییەکی گەورەییە. لە شانۆ و ئەدەبیاتدا ئەم کارە کراوہ، بەلام فیلم ھیشتا ھۆنەرپێکی لاوہ و ئەو نەدە نەچووہتە پێشەوہ.

کاتیک لە فۆرمی ھەلکشانی بەرەو لووتکە کەلک وەردەگری، دەبێ لۆژیکیی دەرۆنی ئەو ھەلکشانی نیشان بەدە و تۆ وەکوو نووسەر دەبێ بزانی بەرەو کوئ دەچی. راستییەقینەکان لە فیلمدا زیاتر خۆیان نیشان دەدەن ھەتا لە شانۆ و شانۆی رادیۆیییدا. لەوئ ئاکتەرێک دەتوانی بلی من کەسیکی پینج سالەم و لە ئۆکراین دەژیم. بینەر لێی قبۆل دەکا، بەلام لە فیلمدا دژوارە ئەم جۆرە کایە بە کات و جیگا بکری.



فیلم له گه ل ژینگه ی که سایه تیبیه کان په یوه ندی هه یه و ده بی هه ست پی بکری. له فورمی هه لکشاندا ده بی هاوسه نگییه ک له نیوان دژ و له گه ل و سروشتدا، هه بی. دهره یینه ریکی نورویژی له فیلمه کانیدا تووانیویه تی به باشی له م شیوه که لک وهرگری. نه و له فیلمیکیدا تووانیویه تی بیکاری مؤدیپن ته سویر بکا به بی نه و بکه ویته داوی ریالیسمی هه رزان. چیروکیکی ساده و راسته وخوی هه یه. پیانو و ژنیک که هه ردوویان کاره که یان له دست داوه په یوه ندی پیکه وه په یدا ده کن. هه ردووک دابراو و شه که تن، به لام و ه کوو هه ر مروقیکی دیکه پرن له خو شه ویستی. تراژییدی تیکه ل به کومیدی ده بی. زور جار له ته سویریکی دووردا، له جیگایه کی ریالیستیدا تیکه ل ده بنه وه. راستیبیه که نه و بیکارییه بی به زه بیانه یه، به لام نه و به یارمه تی ده وروبه ر، بایه خ ده دا به دیمه نی تاییه تی



که سایه تیبیه کان و ژیانیان وه به ر دینیته وه.

بو نه وه که مروقیک به ناته واوی

نیشان نه ده ین، ده بی بچینه

نزیکه وه، بچینه نیو ده روونی

سروشنتیبیه وه. بو نه وه که بینه ر

خوی له که سایه تیبیه کاندا

ببینیته وه، نه وه نده لیی نزیک

بینه وه که بینه ر بچووکتیرین جووله ی سه روچاوی ببینی. هه ر وه ها که ده نگ و ره نگ و بیده نگه هه ست پی ده کا. نه م شیوه نزیکبوونه وه ده توانی هه م له شیوه گیرانه وه ی "گی سه رده که وئ" دا به کار ببرئ هه م له شیوه ی "سه فهر" دا. بی رگمه ن دهره یینه ری به ناوبانگی سویدی له م شیوه که لکی وهرگرتووه.

دیاره هه موو کاتیک ده کری نه م سی شیوه پیکه وه تیکه ل بکری. ته نیا نه وه نده یه که تو ده بی ناگادار بی و بزانی چون و له کوئ نه و کاره ده که ی. نه گه ر هه لکه ی کیشته بو ساز ده بی. نه گه ر تو به نزیکبوونه وه و ته سویری ده روونی له که سایه تیبیه که دست پی بکه ی و دووایه لیی دوور ببیه وه یان بیکه ی به گالته، نه وه بینه ر پیی واده بی که زور ده سترده.

دهبى هونه رمه ندانه و ناگايانه بكرئ و بهينرئته وه جيگاي خوئ كه بينه ر بتوانئ له گهلئ  
 بروا و ليئ جوئ نه بيته وه . زور خهستي نه كهئ و تام و خوئ زوريشئ نه دهئ .  
 كه و ابو له كاتئ دارشتنئ ژيربينائ چيروكه كه تدا هاوكات له گهلئ ئه وه كه ديارئ ده كهئ چ  
 شيوه گيرانه وه هيك هله دهبزيرئ دياريش بكه له كوئيه وه دهست پئ ده كهئ .

### ويئنهئ سه ره كي

پهيدا كرنئ هاوسه ننگئ له نيوان بيجم و ناوه روكدائ ناسان نيئه . شيوه يه كي گونجاو ئه وه يه  
 كه بو هاوسه ننگ كرنئ بيجم و ناوه روك ويئنه يه كي سه ره كي له چيروكه كه ددا ببيندريئته وه .  
 ده كرائ هه لومه رجيكي ناوه ندي ، ديمه نيك يان تهك ويئنه يه ك بي كه گرنگئ هه بي بو ئه و  
 شتهئ كه ده تهوئ بيگيربييه وه . له نزيكه وه ته واشائ ئه و ويئنه بكه . ئه وه نده كه ده كرائ ليكي  
 بده وه . هه تا هه موو ورده كاربييه كان ده نووسبييه وه . له رووناكييه وه بگره هه تا ده ننگ و ره ننگ و  
 ديكور و وتووئژ و خو ده رخستنئ كه سه كان و ته نانته گوشه نيگائ كاميرا . له ويئنهئ  
 سه ره كي د زور پرسيار ده رده كهوئ و وه لام ده دريئته وه كه ده توائئ پرسيارئ هه موو فيلمه كه  
 بي . هه ر وه ها ريتم و هه وائ فيلمه كهئ تييدا ده رده كهوئ . له ويئنهئ سه ره كي دئا ئه و ئيمكانه



دروست ده بي كه بزاني چيروكه كه له  
 چ جو ره فيلمئ كدا خوئ ده بينئته وه .

له يه كي كه له چيروكه كانمدا كه كراوه  
 به زنجيره ، زور بيرم ده كرده وه ويئنهئ  
 سه ره كي چ بي ؟ ئاخري ديمه ني خو  
 كوشتنئ كه سه سه ره كييه كه م  
 نووسبييه وه كه زوو په شيمان  
 ده بيته وه . له گهل ديمه نيك كه له نيو

كو مه ليك خه لكدا داكي دانيشتووه و شانازئ به ئه م ده كا . ئه و دوو ديمه نه بوونه ناوه ندي  
 رينوئني بيست هه لقه زنجيره .

جاری وایه وینہی سہرہ کی ئہوہندہ روون و ئاشکرا و باشہ کہ ناکرئ لہ فیلمہ کہدا بہ کار  
ببرئ، بہ لَام نووسینہ وہ کہی رینوینیکہ رہ بؤ زنجیرہ یہ کہ لہ ئایدیا سہ بارہت بہ رووناکی و  
دہنگ و قہوارہ و ہند ...

### سہناریویہ کی باش :

سہناریویہ کی باش شتیکئی ناسایہ .

سہناریویہ کی باش دستبہ جئ دہناسریتہ وہ .

سہناریویہ کی باش پیشنووسیکئی روونی ہہیہ . دہتوانئ لہ سہر ہہر بابہ تیک نووسرابئ،  
ئہوہی کہ ئایدیایہ کی باشی ہہیہ بہ و مانا نیہ کہ سہناریویہ کی باشہ . ہہموو شتیک  
پہیوہندی بہ چوئنیہ تی گیرانہ وہ وہ ہہیہ .

سہناریویہ کی باش ہہر لہ دستپیکہ وہ سہرنجی خوئنہر رادہ کئیشئ و ہہتا ئاخر لہ گہل  
خوی دہبا .

سہناریویہ کی باش روون کردنہ وہی تہواو و وتاری پیر مانای ہہیہ . بہ ہہرشوہیہ کہ دہکرئ  
نووسرابئ، تہنانت بہ شیوہی چیرؤک، بہ لَام نابئ ہیج شتیکئی سہ بارہت بہ کاری کامیرا  
تئیدابئ .

سہناریویہ کی باش بہ دہگمہن وتاری دہروونی قوولی تئیدابہ، ئہو جؤرہی کہ زؤربہی  
سہناریو نووسہ کان ئارہ زووی دہکن . ماندووت دہکا چوونکہ زؤر جار دہگاتہ شتی وا قوول  
کہ دہتہوئ بئیی بریا کہ سایہ تیہک وای گوتبا، بہ لَام کاتیک دہبیتہ فیلم تہنیا چوونہ  
پئشہوہی چیرؤکہ کہیہ کہ حسابی بؤ دہکرئ .

بہ کورتی سہناریویہ کی باش چیرؤکئیکئی باش گوتراوہیہ . دنیای چیرؤک روونہ . یہک یا دوو  
کہسی زؤر دیاریکراوی ہہیہ لہ گہل یہک دوو کئیشہی زؤر ئاشکرا . کہسہکانی دیکہ و  
کئیشہکانیان تہنیا ئاوینہی کئیشہ و کہسہ سہرہ کیہیہ کہن و یارمہتی ئہوان دہدن . ہہر  
دیمہنیک پرسیاریک دہکا و زؤر جار وہ لَامیک و ہہموو کاتیک دہبئ بہرہ وپیش بروا .

چوئن سہناریویہ کی باش دہنووسریتہ وہ، من نازانم . بئ گومان بہ ژمارہی نووسہرہ کان شیوہی  
جؤربہ جؤر ہہیہ، بہ لَام ئہوہ دہناسمہ وہ کہ کاتیک دہست پئ دہکہی، نازانی لہ کوئ کؤتایی

بېي دى. ئەوئش دەئاسمەوئ كئ سئئارېئوئبئئكئ بئش بئ بئكجئار ئووسراوئئئوئ، بئئ ئەوئ كئ  
دووبارئئووس بكرئئئئوئ. زؤر جار.

"لئزا ئؤهلئن" دئرهئئئر

@@@@

### ۳- لئ هئلبئسئئى چئروكئوئ بؤ سئئارېئو

#### چئند ئامرازئ كار

رئنگئ هئموو سئئارېئو ئووسئك بئوئسئئى بئم ئامرازئئئى كئ باسئ دئكئم هئبئ.  
هئئئئ كئس باهؤش و بئكئئئئرئ، لئگئل رئز بؤ ئئوانئ، كئسانئك هئئ كئ ئاتووانئ بئووسئ  
مئگئر گئلئئئئئئى كئ رئئوئئئئكئئرئان، لئبئردئسئئا بئ. هئرچؤئئك بئئوئ كار بكئى دئبئ  
ئئگادار بئ كئ راگرتئى هئئئئ سئرئكئ لئ سئئارېئوئا دئوارئرئ لئ رؤمان. سئئارېئو  
گئلئئئئئئئئ بؤ كارئكئ هؤئئرئ. ئانئ زمانئكئ وئكئ هئئئ كئ ئاكئرئ زمان بكئئ بئئئئئئئ  
كارئكئئ. فئلم كارئكئ هؤئئرئ بئكؤمئئئ. زؤر لائن هئئئ كئ دئبئ بئرئ لئئ بكئئئوئ.  
زؤرجار چاودئئرئ كرددئ هئموو لئئئئئئئئئئ كارئكئ لئبئر دئكئرئ. لئ لئئكئ دئكئوئ هئئئئئ  
روانگئئ تئكئئكئ هئئئ كئ ئاكئرئ بئردئوام رابگئرئ. بئوئسئئ ئئئئ فئلمئكئ بئ شئوئ بئوئ  
رؤژ بئ.

هئرچؤئئك بئ، لئم بئشئئا چئند ئامرازئكئ كار دئگؤئرئئئوئ كئ ئارمئئئئ دئئا  
چئروكئكئئ رئك و بئك دارئئئئ، چاودئئرئ هئمئئئئئئئ بكئى و بئردئوامئ راءرئ.

## ههلبهستنی چیرۆک

یهکی بوو، یهکی نهو... روژی له روژان..... بهم سادهیه چیرۆکهکان دهستیان پیده کرد. ئەتۆش دهبی هەر بهم سادهیی و ئاشکراییه ژیرخانی چیرۆکهکەت دارپیزی. چ کاتیکی له رهوتی نووسینهکهدا هیلله سه رهکییهکه، که وهکوو مروخانهی پشته دنووسییهوه؟ ئەتۆ ههتا ئیستا بیری زۆر زیندووت بو هاتوو. بهشیکی زۆر له کوکردنه وهکانت به ئەنجام گه یاندوو. فۆرمی زمانی چیرۆکهکەت دهست پێ کردوو و ئیستا دهبی پهله بکهیی و ژیربینای چیرۆکهکەت دارپیزی. ژیربینایهک که دهبی بینایهکی گه ورهتری له سه ر بکری، بهلام ئەوه بهو مانایه نییه که ئیتر ناگۆردی. هیچ کهس ناتوانی هونه ر و ئەفین قفل بکا. ئەتۆ ناتوانی به دهستی که له بچه کراو چیرۆکیکی زیندوو چێ بکهی. ئەمهش بهو مانا نییه که له سه ر زه وینیکی له رزۆک ژیربیناکهت دابنێ. هه موو کاتیکی ههتا کو تاییی رهوتی کاره که، تاقیکردنه وهکان به رده وام ده بن. کهم و کورپییهکان له کاتی نووسیندا ده رناکه ون به لکوو له کاتی تۆمارکردندا خو یان نیشان ده دن. ئەوکات هه م داخی گرانه و هه م پارهییهکی زۆری تیده چی.

کاتیکی جیرۆک هه لده به ستی، ده بی بو خۆت روون که یه وه که ئایدیای ناوه ندیت چیه؟ دیاری بکه چ شتیکی له راده ی یه که م و دوو هه مدا گرینگه و چ شتیکی زۆر گرینگ نییه. به سه که کورته یه که له نیو لاپه ره دا بنووسیته وه و کاته که شی له رابردوو دا بی. نمونه: "روژیکی له روژان پیاو و ژنیکی هه بوون که شه ویک له داوینی کیو ییدا مابوونه وه. به په له بوون داله یه که په یدا بکه ن چوونکه ژنه که ژان ده یگرت. هاتن هه تا گه ورپیکیان دیته وه. منداله که له ئاخو پکی چکوله دا هاته دنیا. زۆر کهس چاوه پروانی به دنیا هاتنی ئەم منداله بوون، بهلام نهک ئەوانه ی که ده سه لانداری وولات بوون... هتد [ئهمه چیرۆکی به دنیا هاتنی مه سیحه]

ئیستا ئەتۆ ده ته وئ دووباره بیگیرییه وه. هه نگاو یکی بکشیه وه و به گشتی له مه ودا یه کی زیاتره وه سه بیری بکه. ئەوکات روونتر هه لومه رجه که و به ره وپیشچوونی چیرۆکه که ده بینی. بزانه کهم کورپی هه یه یان باشه. نووسینی چیرۆک به شیوه ی کۆن ده توانی کهم و کورپی زۆر بی، بهلام رهنگه له شیوه ی گیرانه وه دا گیر بکهی. نووسینه وه ی چیرۆک بهم شیوه ته نیا

بۆ کارئاسانی و روونکردنهوهی ئه و ریگایه که دهبی پیدایا پرۆی. ههلبهستنی جیروک که (pich)یشی پیی دهگوترئ ئامرازی یارمهتیده ره که هه موو کهس پیویستی پیی نییه. بهلام ژمارهیه که له ئیمه پیویستیمان به و جیروکهیه بۆ ئه وه که بتوانین به و پییه سه ناریو بیان زنجیره که مان بنووسینه وه.

### (pich) کورتکراوهی چیرۆک

گه لالهیه کی هه ره کورتکراوهی چیرۆکه که یه له سه ره تاوه هه تا کو تایی. ئه مه ئامرازیکی کاره و پیویست نییه هه چ کات نیشانی که سیکی دیکه ی دهی. بۆ شیوه چیرۆکی "کی ده یابته وه" ئه م کورتکراوه ئه وه نده ده بی که ئامازه به سی کوچکه ی چیرۆکه که بکا. چون ده ست پیده کا، چون گه شه ده کا و له ئاکامدا چون سه ری توره که که ده به سترئ و کو تایی پیی.

" مندالیک به نیوی مه سیح له باب و دایکیکی هه ژار له گه ورپیکدا دیته دنیا وه. که سانیک پییان وایه که ئه و منداله رزگار که ری مروقه. ده سه لاتدارانی وولات له م په یامه ده ترسن و ئه مر ده کرئ هه موو منداله تازه به دنیا هاتو وه کان بکوژرین. به لام باب و دایکه که هه لدین. مندال گه وره ده بی و ده بیته به ره نگار که ر و هیندی کار ده کا. بۆ نمونه شتی رازاوه و بی بایه خی نیو که لیسایه ک فرئ ده دات. کرده وهی باشی هه یه و خه لک لیی کو ده بنه وه و له دووی ده که ون. ئه مه له کاتی که دایه که وولات به هو ی هیزی بیگانه وه داگیر کراوه. هه م قه شه کانی نیو خو ی وولات و هه م داگیر که ران ئه و وه کوو مه ترسییه ک که ئازاوه ده نیته وه ده بینن. هه واله کانی پاریزگاری لیی ده که ن. به لام شه ویک یه کیک له وان به نیوی یه هودا خه یانه تی پیده کا و مه سیح ده گیرئ و له خاچ ده درئ. سه ره رای مردنی بیره که ی زیندوو ده مینئ و په ره ده ستینئ."

کورتکراوه که ده بی چه ند دیر زیاتر نه بی- ناکرئ بلین چه ند به لام هه تا ده کرئ کورت و که م. ئه مه بۆ ئه وه یه که هیلئ سه ره کی چیرۆکه که ببینی، به بی ئه وه که بجیته نیو وورده کارییه که مانه وه بیان ووشه ی رازاوه به کار بهینی.

كورتكراوهى چيروك نابی ره مزی تیدا نووسرابی. ئامانج و ئەخلاقى تیدا ناووسری. جار وایه زۆر ئاسانه بنووسین مه بستممان چیه، به لام كورتكراوه ته نیا رووی دهره کی چيروكه و خاله ئاشكراكان ده گریته وه. چوونكه زۆر جار خومان فریو دده بین و له راستیدا چيروكمان نییه بینووسینه وه و به پیدایه هه لگوتن پری ده كه یه وه. ووشه ی رازاوه ده توانی زۆر شت بشاریته وه. بۆ نمونه خوكوژی لاویك بۆ ئه وه كه به سه ر ههسته شه ی تانییه كانیدا سه ركه وئ، بابه تیکی سه رنجراکیشه. به لام ئه گه ر هه ر ئه وه نده بی روون نییه و هیشتا ئیمکانی جوړبه جوړی تیدایه.

ئه تو له كورتكراوه دا بۆ خوئی روون ده كه یه وه كه ئایا چيروكیکت هه یه یان نه. یاخو ئه وه نده پیچ و گری تیدایه كه ناکری له چه ند دیږدا ساده ی بکه یه وه. له شیوه ی "کی ده بیاته وه" دا ده بی بلیم ده کری ساده بگریته وه. ئه وه کیشه سه رکیه که یه که به مای كورتكراوه که پیک دینی. یان لانی که م بۆ خوئی ده ستنیشان بکه ی که چ شتیك ناوه خنی دراماکه ته. گرینگ راگرتنی به رده وامی ئه و شته یه که له سه ره تای چيروكه که دا ده گیرد ریته وه.

هیندی چيروك زۆر به ربلاون و چه ندین و چه ند ریگا و شوینی جوړاوجوړیان تیدایه. ئه وه کاری تویه که یه کیان بکه یه هیلی درامایی و به دوویدا برۆی. ته نانه ت له شیوه ی "سه فەر" یشدا باشتره كورتكراوه چيروكمان هه بی. له وئ ده بی هوی سه ره کی نیشان بدری. وه کوو بازنه ی یه که به دووی یه کدا که له هاویشتنی به ردیک له ئاودا پیکدی. زۆر جار ده کری ئه و خاله ی به رده که ی تیکه وتوو ه پیشان بدری. ئه و خاله که گیرانه وه ی فیلمه که به ده وریدا بازنه ده دا.

كورتكراوه یه که ناچارت ده كا چيروكه که بوخوت ئاشكرا بی. چ شیوه ی "سه فەر" دابنئی چ "کی ده بیاته وه".

### **پیشنوس (synopsis)**

كوکراوه یه کی کورت سه باره ت به ناوه روک - هه رچی کورتتر، باشتر.

کورتکراوہیہ کی فیلمہ کہہ. شتیگ له نیوان چیرۆک و سه نارپوڊا. به لام زور له (pich) زیاتر. له پیشنووسدا ده توانی گه لاله ی ناوهرۆک باس بکه ی (کیشه ی سه ره کی و کیشه لاوه کییه کان). گه لاله ی گیرانه وه و که سه کان. لیره ته نانه ت جیگا بو هیندیگ باسی دهروونی که سه کان و روونکردنه وه له سه ر ناوهرۆک هه یه. له پیشنووسدا پیویست نییه دیمه نه کان یان چوئیه تی ریزکردنیان بنووسری. ئه و شتیگه که دوواتر له (treatment) دارشتندا ده توانی بیکه ی. نووسینی گوته کان و دیکور و وینه ش پیویست نییه. ده کری به وشیارپیه وه به کیگ له دیمه نه کان له گه ل گوته ر بنووسریته وه بو هه بوونی نمونه یه که هه تا خوئنه ر چوئیه تی کاره که تی بگا. پیشنووس ده بی تیکپه سناو بی. بو فیلمیکی ئاسایی ۹۰ خوله ک پینج هه تا هه وت لاپه ره به سه.

### باشی و خرابی پیشنووس چییه؟

پیشنووس بو فروش به شه ریکه ی فیلم یان په سندکردنی له لایه ن ده زگایه که وه به کار دی. دیاره ئه و که سه که پاره ده دا له لایه که وه ده بی بزانی فیلمه که چوئنه و له لایه که وه کاتی بو خوئندنه وه ی هه موو سه نارپوه که نییه و بگره بشی خوئینیته وه سه ری لی ده رنه کا. زور جار پیشنووسه که زور په له ی تییدا ده کری. یانی پیش ئه وه ی ره وتی کوکردنه وه ته واو بووبی یان بیچی چیرۆکه که به ته واوی له لای نووسه ره وه روون بووبیته وه، پیشنووسه که ده نووسیته وه. بویه پیشنووسه که ی وشک و بی گیان ده بی. ئه مه ش له به ر ئه وه یه که زیاتر وه لامی پرسه ئابوورییه کانی تییدا هه تا هونه رپیه کان. من بو خوم پیشنووسم نووسیوه ته وه که زمانی رازاوه بووه، به لام بیره که ی ته واو نه بووه. ته نیا باش هه لم پیچا بوو و پاره شم بو وه رگرت که دوواتر سه نارپوه که ی بنووسمه وه. دیاره ئه مه زور دژواره و ره نگه دوواتر نه کری به باشی ناوهرۆکه که ده ره پینری. ئه و ده م ته نیا ئه وانیتزمان فریو نه داوه به لکوو کلاومان له سه ر خوتمان ناوه. من خوم به سه رم هاتووه، که دانیشتوم ده ست له ژیر چه نه و بیرم کردووه ته وه ناکری ئه م پیشنووسه که شه ی پی بدری. ته نیا قالیبکی جوانه و هیچ ژیانیکی راسته قینه ی تییدا نییه.



زۆر له سه ناریوونوسان له پێشدا سه ناریوییهکی رهشنوس ده نووسنه وه و له وودوا  
پێشنووسه که ده نووسنه وه .

بۆ نووسینی پێشنووسی که له وئ نه درۆ له گه ل خۆت بکه ی و نه له گه ل ئه وانیتز چه ند  
مانگ کار و بیرکردنه وه ی ده وئ. نووسینی پێشنووسی که دروست به مانای ئه وه یه که تۆ  
نیوه ی کاره که ت کردووه و ژیریبنای چیرۆکه که ت دارشتووه . دوواتر به رده وامی کاره که ئاسان  
ده بی .

لیره وه کوو نموونه یه که م لاپه ره ی پێشنووسی که حه وت لاپه ره یی ده نووسینه وه .  
" کاتی و میکاییل تازه مندالیان بووه و له زاینکه دان . ماریا ده بینن که له قه ره بالغی  
جیژنی لوسیا که لک وه رده گری له ده ست پۆلیس هه لئ چوونکه په نابهری قاچاخه . دوواتر



کاتی و مامانه که ئینگرید ،  
تیده گهن که ماریا منداله تازه  
به دنیا هاتووه که ی له نیو  
بیشکه که یدا شار دووه ته وه و  
به جی هیشنووه .  
کاتی به یارمه تی ئینگرید  
منداله که ی ماریا له گه ل

منداله که ی خۆی به قاچاخ له زاینکه ده باته ده ری . ئینگرید له لایهن پۆلیسه وه ده که وپته  
ژیر پرسیار به تۆمه تی ئه وه که پاره ی وه رگرتوووه بۆ یارمه تیدان به خه لکی قاچاخ .  
ئیسنا کاتی و میکاییل به دوو منداله وه که یه یکیان قاچاخه ده بی ژیانی رۆژانه به سه ر  
به رن . کاره کان و پێشه وه چوونی تراژیدی - کۆمیدی هه لومه رجه که دژوار ده کا . ئه وان پپوه ندی  
به ئینگریده وه ده که ن ، به لام ئه و له ژیر چاوه دیری پۆلیسدا یه و ناتوانی منداله که بباته لای  
خۆی . ئه و پیناسه یه کی مزه وه ری بۆ منداله که دروست کردووه که له وئ کاتی دایکی  
منداله که یه . به لام کاتی و میکاییل نایانه وئ منداله که هه تا کاتیکی نادیار راگرن . چوونکه  
ئینگرید ده زانی دایکی منداله که له کوئ خۆی شار دووه ته وه ، ئه وان داوای لیده که ن که

په یوه ندى پيوه بكا. ئينگرید به نابهدلى و خوپاريزيبهكى زوره وه ميكاييل دهباته شوينى ماریا كه له گهل خه لكىكى ديكه دا له ژيرخانى كه ليسايهك خويان حه شار داوه. پيكه وه پلان داده نين كه چون منداله كه بدهنه وه داىكى. له ناكاو پوليس دهرژيته نيو ژيرخانه كه. قه شه لاوه كهى كه ليسا به رهنگارى دهكا. له بگره و به رده دا، ماریا و ئينگرید و ميكاييل و دوو لاوى بى باب و داىك دهرپون له نيو كه ليسا كه دا خويان ده شارنه وه و له ويوه ده بينن كه چون خه لكه كهى ديكه سوار ده كهن و ده يانبهن."

### كورته پيشنوس

نه بوونى كات له عنه تى ده ورانى ئيمه يه. بويه ده بى پيشنوسى كورتيش هه بى. بو خويندنه وه له لايهن به ره مهينه ره وه يان ئاكته ره كانه وه كه دوواتر هه موو پيشنوسه كه بخويننه وه. كورته پيشنوس نابى له لاپه ريه ك زياتر بى. بو نمونه ئه و چيروكهى سه ره وه له كورته پيشنوسدا به م شيوهى خواره وه ده بى: كاتى و ميكاييل دهرپونه زاينگه كه منداله كه يان له وى بيته دنيا. ئه وان ده يانه وى ژيانىكى ئارام و له سه ره خويان له مالى هه بى. له زاينگه كاتى و ژنيكى په نابهرى قاچاخ به ناوى ماریا له ژووريك ده بن. كاتى يارمه تى ماریا ده دا له بارى زمانه وه. له ناكاو پوليس ديته نيو زاينگه كه ماریا ببا. هوه كهى ديار نييه. كاتى ووشه ي تروريست و قاچاخ ده بيسى. ماریا بريارىكى زور خه يرا ده دا و له په نجه ره ي قاتى سيه مه مه وه دهرده په رى و به نيو پوليسه كاندا خوى دهر باز ده كا. ئه و منداله كهى له زاينگه له ژير به تانيبه كدا شار دووته وه. لي ره كاتى بريار ده دا كه منداله كهى ماریا به قاچاخى به ريته دهرى. له م كاره دا يارمه تى له ئينگرید (مامانى زاينگه كه) و ه رده گرى. له دهرى ميكاييل رازى ده كا كه ماریا و بابى منداله كه بدوزيته وه. له گهل ئينگرید و ئيريك كه سه ربازى پيشووى (FN) بووه، له باب و داىكى منداله كه ده گه رن. له گه رانه كه دا ميكاييل و كاتى ليك داده برين و به ناچار ده كه ونه نيو به شى ناشناس و پر ته نگ و چه له مه ي سویده وه. زور دوور له و خه ونه ي كه چه ند روژ پيشتر سه باره ت به ژيانىكى نيو مالى ئاسوده هه يانبوو.

## گوتنی (pich) کورتکراوه

هوی ئەمەش هەر کەمی کاتە. ئەتۆ وەکوو نووسەری سەناریۆ دەبێ بتوانی چیرۆکەکت لە پینچ خولەکدا بۆ بەرھەمھێنەر یان کەسانی دیکە بە شیۆھێک باس بکە یەکەم تیی بگەن ھەم پێیان باش بێ. یان لانی کەم قبول بکەن کە سەناریۆھەکت بخویننەو. ئەمە دەگەرپیتەو بۆ ھۆنەری گێرانەوێ تۆ. سەرھەرای ئەوێ کە پیم وایە نەدەبووا ئەم گێرانەو پێویست بێ، جاروبار باشیھەکی ھەبێ. بە تاییەت ئەو کاتە کە دەبێ لە نووسینی سەناریۆدا ھاوکاری بکری. ئەمە دەبیتە ھۆی بەرگریکردن لە زۆر دیمەقالە و لیک تینەگەبێشتنی دوواتر. تەنیا ئەو مەترسییە ھەبێ کە ووشەکان و ھەست نواندن بیکاتە شتیکی تاکەکەسی و لە راستییەکە دوور بخاتەو.

ئەگەر دەتەوێ کورتەبێک بۆ کەسیک بگێرێبێو چەند شت لەبیر مەکە:

یەکەم، بۆ چ کەسیکی دەگێرێبێو و مەبەستت لەو گێرانەوێ چییە؟ ئایا بەرھەمھێنەر یان نوینەری ئەو و دەتەوێ پێی بفرۆشی؟ لێرەدا دەبێ کورت و بە زمانی وینە فیلمەکت باس بکە. بە بێ فیل و تەلەکە ھەلومەرجی نیو فیلمەکە و رەنگە چەند دیمەنیک گرینگ لە فیلمەکە بگێرێبێو. دەتوانی یەک یان دوو نمونە گوتاریش بۆ خوێش کردنی گێرانەوێکەت بخەبێ پالی، بەلام لە ھەموو گرینگتر، کاراکتیرەکان بە شیۆھێکی زیندو و سەرنجراکێش بنوینە. ھەول بەدە سەرھەتا و ناوھراست و کۆتایی فیلمەکە باس بکە. دەتوانی لە چەند تاینلی روون یارمەتی وەرگری. دەستنیشان بکە چ ئامادەبێھەکت ھەبێ و تاییەتی و جیاوازی تۆ و پرۆژەھەکت لە چ دایە. لە ئاخەرەو لە بیرت نەچێ نیوی فیلمەکەش بلی.

بە چ جۆریک دەتوانی بۆ دیداریکی دیاریکەر لەگەڵ دەرھێنەر دا خۆت ئامادە بکە؟ دەبێ بۆ خۆت روون بێ کە بۆ ئەم چیرۆکەت ھەلبژاردووە. بۆ تەنیا ئەتۆی کە شیواوی بۆ لیکدانەوێ چارەنووسی کەسایەتیھەکان. ھەر وەھا لە لای خۆتەو وەلامی ھیندئ پرسیار بەدووە. پرسیاری وەکوو: ئەو فیلمە بۆ چ کەسانیک دەبێ و ئەوان پاش دینتی ئەو فیلمە چ ھەستیکیان دەبێ؟

لە کۆتاییدا دەتوانی تەمرین بکە. کورتە گوتنەھەکت بۆ چەند دۆست بگێرەو، کەسانیک کە بە رەخنەو گۆیت لێ بگرن و گوتە ی جوان و رازاو فریبیان نەدا.

## دارشتن (Treatment)

نووسینی ئه و شته که پیی ده لئین (Treatment) و [پیی بلین دارشتن] کاریکی زۆر دیاریکه ره. ئامانجی ئاسان کردنه وهی نووسینی سه ناریه که یه. دژواره دابنیشی و له سه ره وه بو خوارئ سه ناریهی فیلمه کهت بنووسی. به هاسانی روانگه گشتیه که له بیر ده کهی و له ورده کارییه کاندای گیر ده کهی. له دارشتندا ده بی به روانگه یه کی گشتیه وه ئه و شتانهی که له ده وهی کۆکردنه و هدا کۆت کردوونه ته وه، ریزیان بکهی و ریکیان بکهی. ئه وانه شیان که له گه ل چیرۆکه که تدا جوړ نین لایان بهی. له م به شه له کاره که تدا روودا وه کان و که سه کان پیکه وه گری ده درین.

له دارشتندا ماده خاوه کانت ریک ده خه ی و نه خسه ی ساختمانه کهت ده کی شی. له دیمه نه وه بو دیمه ن، له سه ره تا وه هه تا کۆتایی چیرۆکی فیلمه کهت ساز ده کهی. له راستیدا کورته کۆپییه که له سه ناریه کهت ده نووسییه وه.

له دارشتندا پیویست نییه گوته کان یان ورده دیمه نه جیا جیا کان بنووسری. ئه تو ده توانی لیکی به دیه وه که له باری ده روونییه وه بوچی کاراکتیره کان ئه و کارانه ده کهن. دوواتر له سه ناریهی کۆتاییدا به کرده وه ئه و هه سته ده روونییه نه ده نوینن. دارشتن به کاتی ئیستا ده نووسری، چونکه فیلم هه میسه له کاتی ئیستادا روو ده دا. ته نانه ت ئه گهر روودا وه که له رابردوودا بی. بینهر ده بی هه ست بکا که ئیستا له پیش چاوی ئه و روو ده دا. هیندی ده ره یی نه له سه ر ئه مه زۆر پیی داده گرن که بینهر به ته واوی هه سته ی ئه وه ی هه بی که له نیو دیمه نه که دایه. نووسینی دارشتن به کاتی ئیستا ئاسانکارییه بو نووسینی سه ناریه که ش. چونکه ئه ویش ده بی له کاتی ئیستادا بی. هه ره ها له ره وتی کاردا ده بیته هوی ئه وه که له گه ل کاراکتیره کانت بچیه نیو روودا وه که وه.

شیوهی چۆر به جوړ بو نووسینی دارشتن هه یه. من بو خۆم ماده خاوه کان که له نیو کامپوتیره که مدایه دینمه پیشی. له به ریکه وه ئه وانه ی که زۆر هه لومه رج و دیمه نی ئاشکرایان هه یه ریزیان ده که م، پیکیانه وه گری ده ده م و ئایدیای تازه دروست ده که م و دیمه نیکی نوئ ده نووسمه وه. یا خو قوولتر به دیمه نه کۆنه کاندای ده چمه وه. ئه وکات

ووشه‌یه‌کی زۆر روون ده‌که‌مه تایتل بۆ ئەو دیمه‌نه که زوو بیناسمه‌وه و بزانه چی تیدایه .  
 ئەمه تهنیا بۆ ئەوه‌یه که له روانینیکی گشتیدا که‌وانی درامایی چیرۆکه‌که‌م ببینم و نه‌چمه  
 نیو ورده‌کارییه‌وه . هەر دیمه‌نیک له به‌شی خۆی داده‌نیم . به‌ش‌ه‌کانی وه‌کوو سه‌ره‌تا ،  
 ناوه‌راست و کۆتایی . به‌م شیوه‌ بزاریان ده‌که‌م هه‌تا بزانه هەر دیمه‌نیک بۆ کام به‌ش ده‌بی .  
 دیاره کورته چیرۆک و پێشنووسه‌که‌شم له‌به‌رده‌ستدایه . جار وایه دیمه‌نیک له جی خۆی  
 نییه ، گۆرانی ئاسانه و ریگا ئاواله‌یه .  
 دیمه‌نه‌کان چۆن ده‌بی له‌هەر به‌شیکدا له‌پال یه‌کتر دائرین هیشتا بریارم نه‌داوه . ئەمه  
 ده‌بی به‌ شینه‌یی بکری . دیمه‌نیک یه‌کیکی دیکه به‌هیز ده‌کا یان له نیوی ده‌با و بوونی  
 زیادی ده‌بی و هتد ...

### سیسته‌می کارت .

بیگومان له ره‌وتی ئەم کاره‌دا که هه‌تا ئیره هاتوو به‌یرم له ساختمان کردوو هته‌وه ، به‌لام  
 ئیستا ده‌بی بزانه ئەم نه‌خشه به‌کار دئ یان نه‌؟ ده‌ست پیده‌که‌م دیمه‌نی جیا جیا له پال  
 یه‌کدا دائیم و بزانه ئاکامیان چ ده‌بی . شیوه‌یه‌ک که من پیم وایه له‌م بوواره‌دا باشه ئەوه‌یه  
 که کارتی بچوک به‌کار ببرئ . بۆ هەر دیمه‌نیک کارتیکی بچوک ده‌نووسین که تایتلی  
 سه‌ره‌کی پێوه‌یه . دوایه هه‌موویان له‌پال یه‌ک داده‌نن . له‌دووا جیگۆرکییان پێ ده‌که‌ین .  
 ده‌توانین هه‌موو ئایدیاکان به‌تاقی بکه‌ینه‌وه . بۆ نمونه کردنه‌وه‌ی سه‌ره‌تا به‌ شیوه‌یه‌کی  
 دیکه جگه له‌وه که بیرمان لێی کردبووه‌وه . ئەوجار کارکردی هەر دیمه‌نیک تاقی بکه‌ینه‌وه .

مه‌یدانی  
 ته‌رپه‌بار  
 چیشته‌خانه‌ی  
 هۆتیل

وتووێژی  
 جیرانان  
 یه‌ک له‌گه‌ڵ  
 ئەوه ..  
 ئەوه پیا‌نوه

که‌ژال له  
 قه‌تاردا  
 وینه‌ی زستان  
 له ده‌ره‌وه

هه‌پاج  
 کۆبوونه‌وه‌ی  
 خه‌لک له  
 مه‌یدان

نووسینی داڕشتن کاری سه‌ناریۆنووس ئاسان ده‌کاته‌وه ، به‌لام به‌و مانا نییه که بی ئەملا و  
 ئەولا ده‌بی هه‌بی . مه‌به‌ست دیتنی راسته‌قینه‌یی چیرۆکه‌که‌یه . که له‌کاتی نووسینی  
 سه‌ناریۆه‌که‌دا خۆت نه‌خه‌یه گۆمیک که نه‌توانی بییه‌وه ده‌ری . کاتیک دیمه‌نه جیا جیاکان

دەنوسىيە ۋە ئاسان نىيەت كە رىتم و روانگەي گىشتى رابگىرى. ئەتۇ دەبىي بە تەواۋى لە نىۋو تاكە دىمەنەكەدا بى، بە ھەموو وردەكارىيەكانىيە ۋە. ھەر لەو كاتەشدا ھىللى سەرەكى چىرۆكەكەت لەبەرچاۋ بى. ھىندى كەس بە بى كارت كار دەكەن، بەلام زۆربەيان كاتىك دەگەنە كۆتايى توۋشى كىشە دەبن.

چۆنىەتى بىجىمى دارشتن پەيوەندى لەگەل ئامانجەكەمان ھەيە. ئەو سەنارىيەمان بۆ چ مەبەستىك دەۋى. سفارشى تەلەقزىۋنىكە ياخۇ بەرھەمھىنەرىك. بۆ ئەوان دارشتن ھەرزانتەرە كە كارى لەسەر بىكەن ھەتا سەنارىيەكى تەواۋ.

تەنانەت بۆ نووسەرى سەنارىيۇ باشترە كە سفارشى دارشتن ۋەربگىرى، بەر لەو كە سەنارىيەكە دەست بىي بكا. كە ھەم گرانە و ھەم كاتى زۆرى دەۋى. ھەروەھا تۆ دەتوۋانى بزانى ئايا ماددە خاۋەكەت بەكار دى. ئايا ھاۋكارى لەگەل بەرھەمھىنەرەكە سەر دەگرى يان نە؟ باشتر ئەو ھەيە ھەرچى زووتر يەكدى بەتاقى بىكەنەۋە. زۆر جار مروڧ پىيى وايە لە وتوۋىژدا رىك كەوتوۋە، بەلام دوۋاتر تىدەگا كە وا نەبوۋە.

جارىك بەرھەمھىنەرىك بە منى گوت "دەبىي رىتمىكى زۆر توندى ھەبى" من لاۋ بووم و بى ئەزمون نەم وىرا بىرسم مەبەستى چىيە. لە رەۋتى نووسىنى سەنارىيەكەدا ھەر لە خۇمم دەپرسى "مەبەستى لە رىتمى توند چ بوو؟" لە كاتى وا دا ھەبوۋنى دارشتنىك ئەو كىشە چارەسەر دەكا. نەك ئەو ھەموو كارە بۆ نووسىنى سەنارىيۇ بىكەي و لە ئاخىرەشەۋە نەبىتە فىلم.

ۋەكۋو سەنارىيۇنووس يان بەرھەمھىنەر ئەگەر دارشتنت بە دەستەۋە بى دەتوۋانى سەرنجى كەسانى دىكەش بۆ بەشداربوون لە پىرۆژەكەدا رابكىشى. بۆ ئەۋە كە بتوۋانى بىفرۆشى، دەبىي بە شىۋەبەك نووسرابى كە خويىندەۋەي خۇش بى. دىمەنەكان رىكۋىپىك لە دوۋى يەكتر كەوتبىتن و...

## تەكنىكى سەنارىيۇ

بەرلەۋە كە سەنارىيەكەت بنووسى دەبىي بزانى سەنارىيۇ لەبارى تەكنىكىيە ۋە چۆن دەنوسىرى.

دهسته يهک ده لئين نابي به شيوهی ئه ده بی بنووسرپته وه. دهسته يهکی ديکه ده لئين بو نمونه سه نارپويه کی بيرگمهن ته نيا سه نارپوي فيلم نييه، به لگوو به ره هميکی ئه ده بيشه. سه ره پای ئه وه موو راستيانه، هيچ قاعیده يهک نييه که نه کري بشکيندرئ. دوو شيوهی سه نارپوي نووسين هه يه:

شيوهی ئه مريکی: ئيستا ئه م شيوه بو فيلم و تله فيزيون زور باوه. که له يهک لاپه ره و له يهک ئه ستوندا چونيته ديکه نه که و ده نگ و گوته کان ده نووسرپته وه.

شيوهی ديکه ئه وه يه که لاپه ره که ده کريته دوو ئه ستون. له لايهک چونيته ديکه نه و ده وروبه ر ده نووسرپته وه. وه کوو ديکوپاژ- له لاکه ی ديکه گوته کان ده نووسرين.

بو هه ر دوو شيوه سه ردپر ده بي له ناوه ندي سه ره وهی لاپه ره که دا بنووسري. ده بي ريکه وت نووسرابي و ديارى بکري که سه نارپوي ته واوه يان ره ش نووسه يان دارشتنه. ئه وه ش گرینگه که بيچمه که ی جوان بي.

هه ر ديکه نيک سه ردپري خوي هه يه. يه که م ژماره ی ديکه نه که يه، که له "1" وه ده ست پيده کا و بو هه ر ديکه نه ژماره يهک زياد ده کا. ئه م ژماره دانانه کاری دوويي ئاسان ده کاته وه. زور جار ژماره کان به ريکه وتن له گه ل ده ره ينه ر داده نري. ره نگه به پي ره وتي تو مارکردنه که دانري، گرینگ ئه وه يه که له هه موو کوپييه کاند ژماره کان يهک بن، ده نا دووايه سه رقالي دروست ده بي.

دوواي ژماره جيگای روودانی ديکه نه که ده نووسري. ده ري، ژووري (INT. EXT). ئه گه ر له وي نه که دا هه م ده ري هه يه هه م ژووري، وه کوو ئه وه که که سيک له پشت په نجه ره وه ته واشای ده ري ده کا و ده ره وه ش دياره، ده نووسري ده ري/ژووري.

کات ده بي ده ستنيشان بکري. روز، شه و، به يانی. ئه گه ر کات له ديکه نه که دا ده گوردرئ، پيوست نييه بنووسري، له تيکسته که دا ئامازه ی پي ده کري.

شويني رووداوه که ش ده بي له سه ردپري ديکه نه که دا بنووسري. بو نمونه "شه قامی بازار" يان "مالي حه مه د". سه ره پای ئه وه که له سه ردپريدا ئه م شتانه ده نووسرين، باشتروايه له تيکسته که شدا ئامازه ی پي بکريته وه چونکه زور که س به سه ر سه ردپره کاند باز ده دا و ناخوينيته وه.

تیکستی سەناریۆ تیکه له له باسی چۆنیەتی دیمەنەکه، گوتەکان، دەنگ و ھیندی جاریش موزیک.

چۆنیەتی دیمەنەکه بەم شیۆە خوارەو و ھەر بەم تەرتیبە دەنوسریتەو.

۱. دەورەبەری دیمەنەکه چۆنە، چ کاتیگە و چ ھەلومەرجیگە.

۲. چ کەسانیک تێدان. ئەگەر نیوی ئاگتەرێک بۆ یەكەم جار دەنوسرێ دەبێ بە پیتی دروشت بێ.

۳. کورتەپەك له چۆنیەتی ھەلومەرجەکه و رووداوەکه. دوواتر له دیمەنەکانی دیکەدا ئەم تیکستە کەم دەبیتەو چوونکە تەنیا بەردەوامییەکه دەنوسرێ.

ھەر دیمەنیک له لاپەرەپەکی جیاوازا دەنوسرێ. ھەلاوار دەپەك ھەپە. ئەو سەناریۆە که بۆ فرۆش دەنوسریتەو، دیمەنەکان بەدووی یەكدا دەنوسرێ که ھەم جیگا کەم بگرێ و ھەم بۆ بەردوامی له خویندەو دا ئاسانتر بێ. بەلام سەناریۆی کار دەبێ ھەر دیمەن له لاپەرەپەكدا بێ.

وتووێژ (دیالۆگ) و نیوی کەسەکان که ئەو گوتە دەلێن دەبێ له شیۆە ئەمریکی دا له ناوەرپاست بنوسرێ و نیو کەش بە پیتی دروشت بێ. له شیۆە دوو ئەستونیدا نیو کە بە پیتی دروشت له ناوەرپاستی ئەو ئەستونەکی که بۆ گوتە تەرخان کراو دەنوسرێ و له ژیریدا وتارەکه دەبێ. گرینگ ئەو ھەپە که گوتارەکه له تیکستەکه جوئ بکریتەو. ئەگەر شیۆە تاییبەتی بۆ گوتنەکه ھەپە وەکوو (بەپچە یان بەقەلسی) له شان دەستی نیو کەدا دەنوسرێ.

من وەکوو زۆر بەی سەناریۆ نووسەکانی دیکە ھەول دەدەم کاتی (فیلمەکه) ھەر لاپەرەپەك له خولەکیک زیاتر نەبێ. ھەر بەو شیۆە که باسم کرد چۆنیەتی دیمەن، دەنگ و گوتە دەنوسمەو و بەم شیۆە ریتمی فیلمەکه دیتە دەستم. نمونەپەك:

**دەرەو - باخچە - شەو**

ئاوڕیک کراو تەو. ئیڕیک و لایف چەند کورسییە شکاوی کۆن له ئاورەکه داوین. لایف رازیە کاتیگ تەواشای بلیسە ئاورەکه دەکا. له دەوروبەریاندا سەندوقە کۆن دانراو که شتی



خۆرىبەجۆريان تىدايه وهكوو جله كۆنهكانى بابيانى تىدايه، كلاويك له سهرهوهى  
جلكانهويه.

لايف:

چ باشه ئەم خرت و پرتە كۆنە بى بايه خانە لەكۆل دەبیتەوه. دەلنیم ئەگەر رووكارى  
خانوهكه رهنگ دهكهينهوه، پیت وا نییه سهربانهكەش تازه بکهينهوه برام!  
ئىرىك بووکه ورچىكى پهرويين له يهكىك له سندووقهكان دهردينى.

لايف:

فرى ده. ها برام چ دهلىي؟

ئىرىك بووکه ورچهكه فرى دەداتە نيو ئاورهكهوه. لايف سەندووقەكە دەپشکنی. شتە كۆنى  
مندالانه فرى دەداتە نيو ئاورهكهوه.

ئىرىك:

من بىر دهكهمهوه... ئاخو ئىلىيرت و توماس و ئەوان به چى دهژين؟

لايف:

ئىلىيرت دەرپا بو خولى له حىم كارى و توماس له بهر پشتى به نهخوش نووسراوه.  
لايف قەتارىكى دارىنى چكۆله له سندووقهكه دهردينى.

لايف (بهردهوامه)

چاو ليكه ئەمه تۆله كاردەستىدا دروستت كرد بو مالى. وهبىرت دى؟

لايف قەتارهكه له بهرچاو ئىرىك رادهگرى. ئىرىك وهرى دهگرى.

لايف:

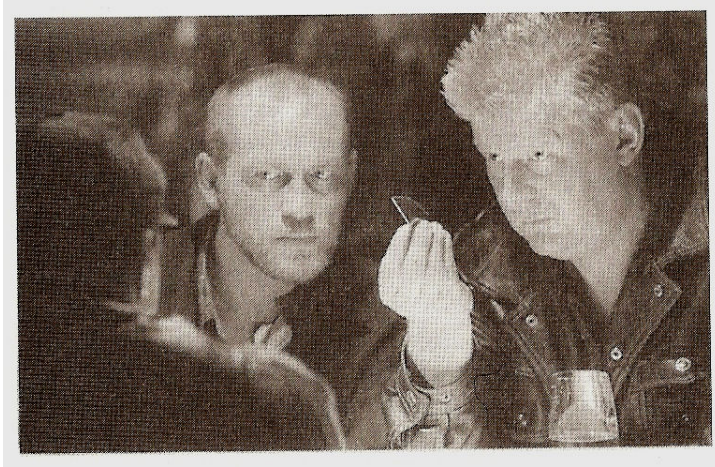
بىر كهوه ئەگەر بابم دىيا كه لایره وهستاوين و ئەم شتانه دەسووتینین، شیت دەبوو. قەت  
نەماندەتوانى لکه دارىك له ئەنبارەكه دەر بئین، كه چى هەتا مېچ پر بوو له دار. له بىرتە

چى دهگوت؟

ئىرىك سەر با دەدا. هەر دوکیان چاو له يهكتر دهكەن و پیکهوه دهلین:

ئىرىك / لايف

" ئەوه بهكار دى، ئەگەر رۆژىك بهراستى سەرد بى "



ئەتۆ ۋەكوو سەنارىيۇنوس

بەرھەمى ئەدەبى

نانووسىيەۋە، بەلگۈ

تېكىستەكەت لە ۋىنە و

جوولانەۋە و گوتە... پېك دى.

تېكىستى سەنارىيۇ دەتوانى

ۋشك و ھەناسەبىراۋ بى،

بەلام گەلایەكى باش بۇ فىلىم

بى. سەنارىيۇ دەستورى كارە بۇ ھەمووان. دەرھىنەر، بەرھەمھىنەر، ۋىنەگر، دېكۆرساز، ماكياژ و زۆر كەسى دىكە لە رووى سەنارىيەكە كارى تايبەتى خۇيان دەبىننەۋە. سەنارىيۇ ھەتا دەرئ دەبى روون بى تەنانت ئەگەر شتى ئەدەبى قوۋلىشى تىيدا بى. زۆر كەس لە يەكەم سەنارىيۇياندا ئامازە بە ھەست و بىرى كەسەكان دەكەن. ئەمە بە تەۋاۋى خۇ فرىودانە. بىرى كەسەكە دەبى لە كردهۋەيدا نیشان بدرى. ھەستەكان دەبى لە رەنگ و رووناكى و باقى ئامرازەكانى دىمەندا نیشان بدرى.

كاتىك باسى خانوۋىيەك دەكەى پېۋىست نىيە زۆرى لەسەر برۇى. كاتىك دەنوۋسى خانوۋىيەكى ئاسايى، يان مائە كارمەندىك يان ژوورى پۇلىس، ئەۋە بۇ خۇيان ديارن چىيان تىدايە. مەگەر شتىكى تايبەتى لە ۋىنەكەدا ھەبى كە پەيوەندى بە ھەست و كردهۋەى ئاكتەرەكەۋە ھەبى. يان بمانەۋى بە شىۋەيەكى نائاسايى بى. ئەگەر خۇت لە باتى كاراكتىرەكە يان لەگەلى برۇيە جىگای رووداۋەكە زۆر شتى بۇ زىندوو دەبىتەۋە و جار ۋاشە شتى زۆر چاۋەرۋان نەكراۋت بۇ دى.

بۇ ئەۋە كە بزانى كە يەك لاپەرە بەشى خولەكىك دەكا يان نە، دەتوانى خۇت يان ئاكتەرەكە دەۋرەكە بگىرن و گوتەكان بە دەنگى بەرز بلېنەۋە و كاتەكە ئەندازە كەن. ديارە رىك ئەۋە نىيە كە دوۋاتر دەبى و رەنگە كەم و زىاد بكا، بەلام رىتم و كاتى فىلمەكەت بۇ دەر دەكەۋى.

نوسینی شته ته کنیکیه کان زور جار ده بیته هوئی ئه وه که سه ناریه که پر بی له شوینی کامیرا و جوولانه وه، ته رکیبی وینه و زووم و شتی وا. من به ده گمن شتی له م چه شنه ده نووسم، مه گهر له دیمه نیکدا پییم وایی بو نمونه بهس ده بی وینه ی نزیک بی تا زهرده خنه ی لیوی ئاکتیره که دیار بی، چونکه په یوه ندی به که سایه تی کاراکتیره که وه هه یه. ئه وه دم ده ی نووسم. هه تا ده رهینه ر و وینه گر ئه و وینه بیک بیین.

نمونه:

### دیمه نی ۹. ژووری. روژیکی زستان. مائی. رابردوو

په نجه ی مندالیک به سهر کلپه کانی پیاوویه کدا ده گهری. یهک به یهک لییان دها و له دهنگی دروست ده گهری.

دهستی ژنیک دی و په نجه گرژکراوه کانی منداله که ده گری و له سهر کلپه دروسته کان داده نی.

"یهک به دووی یه کدا، چاو بتروکینه ئه ستیره چکوله"

پام، پام... پام

په نجه ی ئارون له نیوان دوو دهنگدا

ئارون (دهنگ له دهره وه)

په نجه کانت نایانه وی.

ئارون و سولویک له پیش پیاو دانیشتون. روژی مال خاوینکردنه وه ی پیش جیزنه. که ره سه ی خاوینکردنه وه له نیو ژووره که دایه. سیدنیر و ئیوا خه ریک رازانه وه ی داری کریسمه سن. له نیو ماله که دا کارتونی هه لپچراو بلاو کراوه ته وه. ئه ستیره یهک دراوه له پشت په نجه ره که.

سولویک:

چاو بتروکینه ئه ستیره چکوله. ئه توله کوئی... ببیسه دهسته کانت چ ده توانن. له گه لم بئیه وه.

ئارون (به دهنگیکی گره وه)

وه کوو ئه لماسیک دهروشی، کاتیک تاو ئاوا ده بی. راست ئه و کاته دی و پیده که نی...

سولویک:

ئىيا، سىندرا بزانن بابە چ دەزانی؟

وردەووالە فرۆش (نزیك، دەنگ له دەرهوه. بەبى ریزییهوه)

لاچۆ كوره، رىگاكت گرتوووه.

.....

ئەمە نموونەیهكە له دیمەنىكى كورت كە نیشان دەدا ئەتۆ چۆن بە نووسین دەتوانى نزیك و دوورى كامپرا دیارى بكەى. كاتىك باسى پەنجەكان دەكا نزیكە و كاتىك باسى نىو مالەكە و دوو كەس له تەنیشتى پيانۆدا دەكا، دیاره دووره. هەروەها باسى چۆنیەتى دەوروبەر و كات كراوه، بەلام یەك ووشە باسى تەكنىك نەكراوه. كەچى دەنگ، موزىك و رووناكى و... خۆبەخۆ دیارن.

جار وایە ناچارى باسى تەكنىك بكەى. بۆ نموونە كاتىك كاراكتىرىك دەلى "خۆشم دەویى"

بەلام مەبەستى بە پىچەوانەیه. رەنگە له دوو كەوانەدا بنووسى (رقم لیتە)

ئەگەر تۆ بتەوئ هەموو شتە تەكنىكىیەكان بنووسى، سەناریوهكەت دەبیتە چەند سەد

لاپەرە. رەنگە خراب نەبى بەلام بەشىكى هەرە زۆرى ئەو شتانەن كە جىگایان له سەناریویدا

نییه.

سەناریو گەلەلەیهكى گرنكى رەش و سپییه. دانانى رەنگ و تام و چىز كارى دەرھینەر و

وینەگر و بەرپرسی دەنگ و زۆر كەسى دیکەیه.

**چەند ئامۆزگارییهك بۆ رەوتى نووسین و ئەگەرى نووسین بە كامپيووتیر.**

له رەوتى نووسیندا باش ئەوهیه كە بەرنامەى كورت خایەن و بەرنامەى گشتى بۆخۆت دیارى

بكەى. بۆ نموونە: وا دادەنئى كە رۆژىك ۳ لاپەرە بنووسییەوه و یەكەم كۆپى سەناریوهكەت

دەبى رۆژى ۶ مانگی ۴ كاترمیر ۱۲ى نیوهپۆ تەواو بى. ئەم جۆره پلان دانانە زۆر باشە كە

نەتوانى خۆت فریو بدەى. جار وایە من كات له دەست دەدەم، بەلام نەك زیاتر له یەك دوو

حەفتە. سى لاپەرە له رۆژدا یانئى سەناریوئیهك بە سى یان چل رۆژ تەواو دەبى. دەكرئ شەو

و رۆژ كارى لەسەر بكەى و كاتەكە كەم بكەیهوه.

جاری وایه له رهوتی نووسیندا دهگه بییه قوئاخیکی دژوار له چیرۆکه که. ئاسانه که ئایدیا که بگۆری، به لām ئەمه ده بیته هۆی سه رلیشوان. راوهسته به دیاریه وه و ریگا چاره بۆ دژواریه که ببینه وه.

کاتیک یه که ره شنووست ته واو بوو، بیده به که سانیک که پیت وایه راستیه که ت پی ده لین، بی خویننه وه. ئەمه ئاسان نییه. یه که له بهر ئەوه خه لک ده یه وئ میهره بان بی. دووه م به به راورد له گه ل نووسراوه ی ئەده بی دا زور که م که س ده توانی سه ناریو خوین بی. ئەوانه ش که کاریان سه ناریو خویندنه زور سه ر قالن. هه رچونیک بی هیوادرم تو که س یان که سانیک بدوزینه وه که پشویان دریز بی و به چاوی ره خنه وه سه ناریه که ت بخویننه وه. کاتیک ره خنه کان ده بیسی به باشی گوئ بده و وه لām مه ده وه. به خیرایی بریار مه ده، به تایه ت هه ر له و شوینه که باسه که ده کرئ. بچو مائی و بیری لیی بکه وه. کاتی بو ته رخان بکه. ره نگه به هاسانی له بیر که ی که ویستوته له سه ناریه که تدا چ بلئی. ره خنه ره نگه جیگای تی بینی بی، به لām دهستی له سه ر شته لاوازه کان دانه نابی.

ئهو کاته ی من مونتاژی فیلم ده کرد. به ره مهینه ری تله فزیون هات فیلمیکی دامی و گوتی ئەو دیمه نه زور خراپه، بزانه ده کرئ مونتاژی بکه یه وه؟ من دیتم دیمه نه که کیشه ی نییه. بیرم کرده وه بگه ریمه وه چاو له دیمه نه کانی پیشوو بکه م. دیتم ئەوان ناریکیان تیدایه. ئەوانم ریک و پیک کرد.



دواتر که به ره مهینه ره که ته واشای کرد گوتی زور باش بووه. که چی من دهستم له و دیمه نه ی ئەو گوتبووی نه دا بوو. پیم نه گوت کیشه که چ بوو، به لām خو م شتیک فی ر بووم. گوئ بده به ره خنه، به لām هه موو کاتیک به گویمان مه که.

نووسینی به کامپیوتیر لایه‌نی باشی هه‌یه. ده‌توانی به بی کیشه ئایدیای تازه به‌تاقی بکه‌یه‌وه. ده‌توانی جیگورکی به تیکسته‌که‌ت بکه‌ی. کار به چهند دیکومینت ئاسانتره. بۆ نموونه سهرنجی سه‌ناریوییه‌کی کۆنتر بده‌ی. نووسین به ئازادی و به خیرایی ده‌کری. ده‌توانی یارمه‌تی له به‌رنامه‌ی نووسینه‌که‌ه وه‌رگری بۆ دۆزینه‌وه‌ی هه‌له و ووشه. به‌لام ئه‌و مه‌ترسییه‌ش هه‌یه که به‌رده‌وامی دیمه‌نه‌کان و ریتیمی گشتی و ژيانی که‌سه‌کان تیکه‌ل بین و روانگه گشتییه‌که ون ببی.

کاتیکی به کامپیوتیر ده‌نووسین سه‌ناریوه‌که ده‌توانی زۆر درێژ بیته‌وه و هه‌ستی پی نه‌که‌ین. بۆیه هه‌موو کاتیکی چاپی بکه و له‌سه‌ر کاغه‌ز بیخوینه‌وه. هیندی به‌رنامه هه‌یه سه‌ناریوی پی ده‌نووسن، ته‌نانه‌ت چۆنی نووسینه‌وه‌ی رووداو و هه‌لس و که‌وتی کاراکتیره‌کانت بۆ ده‌لی، به‌لام من ئه‌مه به باش نازانم و پیشنیاری ناکه‌م.

گرینگه که تۆ به چ فۆرمیک ده‌نووسی، به‌لام کاتیکی ساختمانی چیرۆکه‌که‌ت خه‌ریکه ده‌رده‌که‌وی زانستی دوو هه‌زاساله‌ی دراماتۆلۆژی به‌کارت دی.

@@@@

## ۴- دراماتۆلۆژى

### ئەم زانىرىيە لە سروشتمان داىە

نووسىنى سەرکەوتتو بۆ فىلىم، دەبىي بە ھىز بى. جەم و جور بى و ژيانى درامايى تىيدا بى. فىلىم سەرەراى ھەر شتىك پىويستى بە كردهو ھەيە.

بى ھىچ درىژدادى و ھىچ خالىكى مردوو. ھەر دىمەنىك دەبىي - ئەگەر فىلمەكە دەيەوئ باش بى - يەك ھەنگا و چىرۆكەكە بەرەوپىش بەرئ.

دراماتۆلۆژى بەر لە ھەر شتىك باسى ساختمانە. چۆن دىمەنەكان دەبىي بنوئىرئ. چۆن دەست پىدەكا و چۆن تەواو دەبىي. چۆن بەشەكان بە باشتىر شىو ھەك دەگرنەو و لەگەل وىستى ھۆنەرمەندەكە ھاورا دەبن. بەلام چىكەرەكە چ جور پەيوەندىيەكى لەگەل بىنەردا دەوئ. دراماي فىلم برىار دەدا ئەو پەيوەندىيە لەگەل بىنەران چۆن بى. ئەمە ئەو شتەيە كە من دەمەوئ باسى بكەم.

لە سازکردنى فۆرم (بىچم)ى ساختماندا سەفەرى دەرەكى و دەرۋونى كاراكتىرەكان ھەيە. بە يارمەتى ئەمە گەلەلەي ناوەرۆك و گەلەلەي گىرانەو لىك گرى دەدرىن و ھەيكەلىكى تەواو دروست دەكەن كە ئەو مانايەي كە دەمانەوئ بگىرنەو.

لەم بەشەدا من ھەم باسى دراماتۆلۆژى كلاسىك دەكەم كە بۆ شىوئەي "كى دىباتەو - چىرۆك" باشە و ھەم شىوئەي جوراوجورى "سەفەر" چ لە شىوئەي پالەوانىدا و چ لە شىوئەي شاعىرانەدا.

ھىچكام لەم شىوئەي جىاوازانە نە باشتىر و نە خراپتر بەلكو پەيوەندىيان بەو چىرۆكەكە ھەيە كە دەمانەوئ بگىرنەو. زۆر فىلمىش ھەيە كە شىوئەي تىكەلاويان ھەيە و لە ھەردووك شىوئەي كەلك وەردەگرن.

گوتراو كە دراماتۆلۆژى دوو لە سەدى كارى سەنارىيە. من ناتوانم بە ژمارە كارەكە دىارى بكەم، بەلام دەزانم ناكرى سەنارىيەكى زىندوو و باش لە رووى كتیبى ياساكانى دراما بنووسرئ. لە لايەكى ترەو، تەنانەت ئەگەر دوو لەسەدەش بى دەبىي بىزانى.

ئىمە ھەموومان ھەر لە مندالىيەو زانىارى دراماي كلاسكىمان بە خورايى وەرگرتوو. ھەر لەو كاتەو كە يەكەم چىرۆكىيان بۆ گوتىنەتەو. بەشى شاعىرانەي ئەو چىرۆكانە

له خهونه كانمدا دیته وه، زانیارییه که بوو ته سروشتی. ته نیا ده بی فیئر بین که به کاری به رین.

زور جار له خوم ده پرسم نه گهر دراماتولوزی دوو له سه ده، نهی نهو ۹۸ له سه ده که ی دیکه چیه؟

زانیارییم له سه ر ته کنیکی فیلم و گپرانه وه خراپ نییه و به نه زمون ده زانم که گرژی و به رقدا چوونه که ده بیته هو نووسینه وه و دوو باره نووسینه وه ی سه نارپیوه که به لام بو نه وه که پشتوت به ش بکا، ده بی بو خوت گپرانه وه ت پی خوش بی. وه کوو له پیتدا گوتم ده بی بویری خوت سانسور نه که ی و له ناخریشه وه تووانایی لیکدانه وه ی بی به زیبانه ت هه بی. نه شتانه ده کرئ فیئر بین و ته مرینی له سه ر بکه یین.

دراماتولوزی که م یان زور به شیکی زور روون له ره وتی نووسینی سه نارپیوه. به شی هه ره زوری زانست و روانگی گشتییه. هه ر بویه له م دوواییانه دا بیچی جوراوجوری دراماتولوزی پیک هاتووه. به کورتی زانست ده کرئ فیئر بی، کیشه نه وه یه که زانستی دراماتولوزی به ئاسانی ده بی به یاسای ئیشک و زانستی یه که لایه نه که ده رکه ی دوزینه وه ی ریگا جاره ی دیکه ت لی داده خا.

هه موو یاسا و ریسیاه که ئیمه ی مروف دایده نین ده تووانی سنور بو توواناییه کان دابنی. سه ره رای نه مه، ده بی تو وه کوو نووسه ری سه نارپیو زانستت له سه ر نامراز و روانگه کان هه بی. نه گهر وه ستای باشی نامرازیک بین به و مانا نییه که تووانایی خولقاندن و زیره کی خومان له ده ست ده دین. نه مه مه ترسییه که نییه که زوری پیوه خه ریک بین.

### میژوی دراماتولوزی کلاسیک

نه م زانسته نیوی چیه؟ کلاسیک، ئانگلو ساکسونی، سوننه تی یان نه مریکی؟ دیاره نه م زانسته له ده وه ی نه ننتیک (یونانی که ونارا) وه فورمی گرتووه. بویه له وه دا شک هه یه که بی به نه مریکی. هه ر له پیش زابینه وه نه ره ستو (پ ز ۳۲۳-۳۸۴) ساختمانی سی قوناخی دارشتووه. سه ره تا، ناوه راست و کوتایی. سه ره تا نه وه یه که به ناچار به دووی شتیکدا نه هاتووه. به لام دوایه یه یکی به دوودا دی. کوتاییش نه وه یه که به ناچار یان به هه لکه وت به دووی یه یکی دیکه دا هاتووه و هیچی به دوودا نایی. ناوه راستیش دیاره به



دووی شتیځدا هاتوو و یهیکې به دووهه ههیه. یانې قهواره یهکی تهواو ئهوهیه که سهرهتا و ناوه پراست و کوټایی هه بی.

هر له دهوړه ی ئه ره ستوهه ئه وه سه پیندرا که دراما یانې شیوه ی گپړانه وه و به شه کانی ده بی لیکنتر به ونړینه وه. وه کوو دوو چهرخ دهنده که به ناچار یه یکیان ئه وه دیکه ده سووړینې و پیکه وه جوولانه وه یه کی تهواو پیک دینن. به شه کان نه کړئ لیک جوئ بکړینه وه یان لابرین. دهنه هه موو ساختمانه که درووخی. بویه ئه و شته که له تهواوه تی و له جوولانه وه دا ئه کی نییه، نابې بېته نیو گپړانه وه که. به باوه ری ئه ره ستو ته رکیبی به ره وپیشبردنی گپړانه وه له هه موو گرینگتره، یانې تراژیدی وینه ی مرؤف نییه به لکوو وینه ی کرده وه کانییه. به بی ئه مه دراما پیک نای.

ئه ره ستو شه ش خالی بو ناوه روکی تراژیدی ئانتیک داناوه و به م شیوه ریزی کردوون: چونیته تی گپړانه وه، کاراکتیر، بیروکه ی ناوه روک، زمانی پاراو، موزیک و ئه کسپسوار (دیکور و شته کانی سهرشانو). ئه و خالانه ی که به هیندئ گوران له فورمدا ده کړئ زور باش بو هونه ری فیلم بکار ببردئ. ئه ره ستو کاراکتیری له پله ی دووه م داناوه. بی گومان ئه وه چونیته تی گپړانه یه که هه موو باره که ی له سهرشانه. به لام ئه ورو ده بینین که سی خالی یه که م هاوسه نگ ده ژمیردرین. گهرچی دژواره ئه و هاوسه نگییه راگیردرئ، به پیچه وانوه فیلمی زور هه یه که ته نیا فرت و فیلی تیدایه.

ئه ره ستو درامای به خاوینکه ره وه نیوزه د کردووه. رهنگه مه به ستی ئه وه بووه که بینر دوا ی دیتنی شانوه که به دلکی خاوینه وه ده پواته وه مائی و وه لامی پرسیاره کانی وه رگرتووه.

هر له ئانتیکه وه هه تا ئیستا، له سهر نووسراوه کانی ئه ره ستو لیکدانه وه ی جوړبه جوړ هه یه. مه یلی دانانی شتی به تهواوی نه گور فراوان بووه، ووتوویش له سهر دراماش هر به رده وام بووه. وه کوو زور پرینسیپی جیکه وتوو، وه کوو هیندئ یاسا. بو نمونه: کاتی چیروکی درامایه ک نابې له ۲۴ کاتژمیر تی په ری یان ده بی رووداوه که ته نیا له یه ک جیگا بقه ومی، گهرچی ئه ره ستو ته نیا باسی پیکه یینه رانی گپړانه وه ده کا.

میلودراما

چ شتیکه که زیاتر ژیرببینای فیلم دروست دهکا؟ جگه له درامانتولۆژی کلاسیک میلۆدرمای شانۆش کارتیکه‌ری هه‌بووه .

له نیوه‌ی یه‌که‌می سه‌ده‌ی نۆزده‌دا ژماره‌یه‌کی هه‌ره زۆر شانۆی سه‌رگه‌رمی پیکهات. له فه‌رانسه‌وه ده‌ستی پیکرد. ئەمریکا و ئیتالیا و بریکیش له ئینگلیس، که بوون به شانۆی خه‌لکی. شانۆیه‌کی پر له هه‌ست به گپ‌رانه‌وه‌ی درماییه‌وه. گوتاره‌کان ته‌نیا بو ئه‌وه بوون که چیرۆکه‌که به‌رنه‌ پێشه‌وه. له‌م شانوه‌دا هه‌ستی زۆر قوول نیشان ده‌دا که ده‌بوو به هۆی: گرژی ده‌روونی، ئەقین، شیتی، خانه‌گومانی، خۆکوژی و هتد... سه‌ره‌پای ئەم ناوه‌رۆکه پر بوو له ئیفیکتی سه‌یر که بو جه‌ماوه‌ری زۆر و هه‌مه‌ جوهر ساز کرابوو. هه‌موو کاتی که پال‌هوانی چیرۆکه‌که له لایه‌ن هیزه خراپه‌کانه‌وه گه‌مارۆ ده‌دا و سه‌ره‌نجام به باشی ده‌بیرده‌وه .

بیرۆکه‌ی ناوه‌رۆکی دراماکه له روانگه‌ی ئەخلاق‌ی بورژواویه‌وه سه‌رچاوه‌ی ده‌گرت. هه‌موو کاتی که شه‌ر له نیوان باشه‌که و خراپه‌که‌دا بوو (خه‌یر و شه‌ر) یانی پال‌هوانه خه‌یرخوازه‌که و فیلبازه‌که به‌ره‌پووی یه‌کتر ده‌بوونه‌وه. بیانوی شه‌ره‌که‌شیان له ژبانی رۆژانه‌وه ده‌ستی پێ ده‌کرد، که بو خه‌لکی ئاسایی ئاشنا بی. به‌ره به‌ره ده‌بووه شه‌ری چاک و خراپ. له به‌ره‌وپێشچوونی چیرۆکه‌که‌دا له پر خالی گۆران ده‌هاته گۆرپی. که‌سیک شتیکی له قاو ده‌دا یان هه‌ستی په‌یدا ده‌بوو و چیرۆکه‌که به ره‌وتیکی دیکه‌دا ده‌رۆیشت. به‌شی دووه‌می دراماکه زۆر جار ده‌بوو به کۆمیدی. موزیک ده‌بوو زۆر هه‌ست بزوی بی. هه‌روه‌ها ئیفیکتی ده‌نگه‌کان ده‌بوو یارمه‌تی ئەم هه‌ستانه‌ بدن. تا ئەو راده‌یه که بینه‌ر شاهیدی ئاگر گرتنی مه‌یدانی شه‌ر ده‌بوو. یان هی‌رشی سوورپییسته‌کان و له‌م جوهره بابه‌تانه. له سه‌ده‌ی نۆزده‌دا میلۆدرام زۆربه‌ی سه‌رشانوه‌کانی گرتبووه‌وه. له ئەمریکا میلۆدرام بوو به بازرگانیه‌کی گه‌وره. چونکه هه‌موو ئەو په‌نابه‌رانه که زمانیان نه‌ده‌زانی له زمانی ئەو شانۆیه‌ تیده‌گه‌بیشن.

له‌و کاته‌دا بوو که فیلم له‌دایک بوو و چونکه بیده‌نگ بوو، پێویستی به هه‌ست نواندنی گپ‌رانه‌وه و ئیفیکتی زۆر بوو که بتوانی بینه‌ر رازی بکا. میلۆدرام که‌وته مه‌یدانی ئەم کارخانه تازه‌وه و شانۆ بوو به جیگای بورژوا شیک و خۆش پۆشه‌کان.

هینریک ئیسن

له باکووری ئه وروپا يه كه م كهس كه درامای کلاسیکی زیندوو کرده وه "هینریک ئیسن" بوو. ئه و له باتی پالنه وانه كان و خوداكانی كه ونا را باسی بورژواکانی له ژپانی رۆژانه دا ده کرد. ئیسن هیشتاش له باری ساختمان سازییه وه له ریزی یه كه مدایه. زۆربه ی دراماكانی له باری دراماتۆلۆژییه وه له لووتكه دان. هیندیکیان پر گری و پیچیده ن و هیندیکیان ساده ترن. به لام ناکری یه كه به رد له ساختمانه كه ی لابه ی و هه مووی نه روخی. "هه موو شتیك بسر وه جگه له وانه ی كه بی ئه ملا و ئه ولا پیویستن". ئه مه ئه و تیزه یه كه ئیسن زیندوو کرده وه. له دراماكانیدا به ره پيشچوونیکی زۆر به هیز هه یه كه له وئ پيش هه ر شتیك جوولانه وه ی ده روونی کاراكتیره كانه كه كیش دروست ده كه ن. پیلان له دراماكانی ئیسن دا هه یه، به لام له گه ل به ره و پيشچوونی کاراكتیر و ناوه رۆکی ته کنیکیدا هاوتایه. ئیسن مروثیکی ئه خلاقگرا بوو. زۆر جار ئامانجیکی دیاریکراوی روونی له چیرۆکه كیدا هه بوو. له کاتی خویدا ره خنه گریکی کومه لایه تی گرینگ بو. ته نانه ت له کاتی ئیمه شدا زۆربه ی شانوه کانی وه کوو ری نیشاندهر و فیرکه ر ده ژمی دردی. هینریک ئیسن ده یتوانی هاوسه نگی له نیوان پیلانیکی زیندوو و ده رونگرادا پیک بینی و له گه ل سه رنجدانیکی کومه لایه تی به هیزدا گری بدات. سنووری شانوه کانی له نیوان چۆنیه تی گپرانه وه، کات و شویندا بوو، به لام ئه و هه لخرپینه ری ده ورانی خوی بوو. سه ره رای ئه وه كه ئیسن به راده یه کی هه ره زۆر ئاگای له ساختمان سازی بووه، كه چی هه ر شانویه کی تاییه تی خوی هه یه. چاکسازی کومه ل ئاوپینه ی کاره کانی بوو. ئه مه له کاره دواییه کانییدا زیاتر و زیاتر ده بیندرین. زۆر جار دراماتۆلۆگه کان نازانن چ له نووسراوه که دا ده قه ومی و كه چی هه ر باشیشه. درامای كه ونا را و میلۆدرام و درامای بورژواپی کاریان کرده ته سه ر ساختمانی "گی سه رده که وئ - چیرۆک".

### نووسینی سه ناریۆ

جوړیک خوراگری ده وئ. یه که م ده بی بتوانی بنووسی و بنووسییه وه. دووایه تا قهتت هه بی ئاکامه که ی له سه ر شاشه ی سینه ما یان تله قزیۆن ببینی.

سه ره رای ئه وه كه ۲۰ سال سه ناریۆم نووسیوه و ده رسم داوه، به شیوه یه کی ناسایی دژواره له فرمولیک دابنیم كه سه ناریۆی باش چیه. باسی چی ده که یین کاتیکی باسی

چۆنیهتی دهکهین؟ چ چاوه پروانیهکم له خۆم ههیه کاتیگ سهناریوییهک دهخوینمهوه؟  
کورسیی بازدا نهکهم لهکوئ دادهنیم کاتیگ دهنوسم؟ بهرز، بهلی، بهلام بهرز مانای  
چییه؟

ئیمه ههمومان ئامانجهکهمان بهرز دهگرین، بهلام لهکاتی دیتنی فیلمهکهدا شهرم  
دهمانگرئ. کئ ئهم ووتاره قورهی نووسیوه، بو هینده زوره، چیرۆکهکه بو ئهوهنده سهیر و  
بی عهقلانه دارپژراوه؟ ناکرئ ههمو جاریک تاوانهکه بخهینه ئهستوی دهرهینهر.  
کاتیگ دادهنیشم سهناریوییهکی تازه بنوسم، هیوا له تهنیشتم دادهنیشی. هیوادارم ئهم  
جاره بیویست نهبی شهرم بکهم، یان بهرگری له خۆم بکهم، یان بیویست بی شی  
بکهمهوه. بهلکوو چیرۆکهکه بی کون و کهلهبهه بی و به ئاسانی تی بیگن و... ههمو  
هیواکانی تر. کاتیگ هیز و تاقت کهم دینئ و سبهی کاتم تهواوه، تهنیا هیوا رام دهگرئ  
که دانیشمهوه.

#### باش یانی چی؟ هیوام به چییه؟

بهوه که: ئایدای سههرهکیهکه و بابتهکه هونرابی تهوه و له سهناریوهکهدا رهنگی  
دابئ تهوه و له فیلمه تهواو بووهکهدا ببیندرئ. ههر وورده کارییهک، ههر دیمه نیگ، ههر  
خالی گۆرانیک، کار و رابردوی ههر کاراکتیریگ، ئایا دهتوانئ بگه پرتتهوه بو بابتهتی  
فیلمهکه؟ تاکسی شوڤیری "پۆل شرایدیر" باسی تهنیایی دهکا و یهک کهسیش له  
فیلمهکهدا نییه که تهنیا نهبی. بهجئ هیشتوو یان به جیان هیشتوو. ههر کام به  
شیوهی خویان. له فیلمهکهدا تهنیایی گشتی نییه بهلکوو کهسانی دیاری کراو لهگه ل  
تهنیایی خویاندان. ئهمه یهکیگ له ئهو چهندین شته ماندووکهه و له ههمان کاتدا  
راستهقینهی کارهکهی ئیمهیه. ههر شتیگ ههرچهند ناوچهیی و تاکهکهست بی، ههر بهو  
ئهندازهش گهوره و گشتیه.

فیلمیک دهبی ریگایهکی تهواو ببری بو ئهوه که بتوانئ پهیوهندی پیک بینئ و دهبی له  
باتی یهک چهند لایه نه بی.

ئیمه ههمو ههست به ناھۆمیدی دهکهین کاتیگ که فیلمیک دهبینین دهسپیک باشی  
ههیه بهلام ههر بهو باشیه نارواته پیشی، یا خو کاراکتیری باشی ههیه بهلام  
گیرانه وهکهی ناخۆش و یهک لایه نهیه.

چیرۆک دەبێ قالبی تیک پەستراو و باش هۆنراوە وەک قوماشی هەورێشی هەبێ. هەزار وردەکاری، هەزار. من پێم وایە مانای "ناسانی بگرە" لە ئاخروە ئەمەیه: که هەموو فیلمەکە وەک بابەتەکیەتی، که هەموو بینەرەکان سەرەپای جیاوازییان لە بنەرەتدا یەک شت تیگەبێشتوون.

ئەو سەناریوێ که من دووایی شەرم بە خۆدا نایتەو ئەوێه که ساختمانەکی بێ یارمەتی وورده گوتە ی درامایی ساز کرابێ. هیچ نیوان دیمەنی بو گریدان تییدا نەبێ. هەتا دەکرێ دیمەنی جیگرکردنی کەم بێ. دیمەنەکان بە پێ پێویست و بە هۆو بە دووی یەکدا بپۆن. ئەگەر بیرە که روون بێ، تەنانت ئەگەر لە کات و شوپندا باز بەدا، بینەر بە بێ دژواری بە دووی چیرۆکەکەدا دەروا.

هیزی هەلسووپانی سەناریو تەنیا چۆنیەتی گێرانیەو یان گوتاری نیو دیمەنەکان نییە. هیزی درامایی لە پردی نیوان دیمەنەکانیشدا یە. هەر کات من سەناریوێک دەخوینمەو



که لەوئ نووسەرە که بە خەتی درشت وینە یەکی لە نیوان دوو دیمەن داناو، دەزانم ئەو نەکردە کاریکە که بەرنامە یەکی سەناریو نووسی لە دووکانیکی کامیوتیر فرۆشیدا کپیو و بەو

نووسیویەتەو. ئەو لەباتی ئەم بەرنامە دەبوو کۆی بەرەمەکانی شکسپیری کپییا. "کلود سیمون" وەرگری خەلاتی نۆبیل جارێک سەبارەت بە "سیزان" گوتی: "سیزان" سیو و هەرمی نەکنیشاوەتەو بەلکوو هەوای نیوان ئەوانە ی کنیشاوەتەو. پێم وایە ئەمە گوتە یەکی باشە بو سەناریووش. ئیمە دەبێ زۆر بە ئاگادارییەو ووشەکان بنووسینەو. ووشەکان میوهکانی تابلووەکی سیزانن که بینەر لە فیلمەکەدا دەبێ ببینی، "هەوا" که یانی بیروۆکە. ئەو ناکرێ ببیندرێ ئەگەر سیو و هەرمی یە که باش هەلنەبژیردرا بن و لە شوینی خویان دانەنرا بن. ئەوێ ئیمە دەینووسین ووشە نییە، گەرچی وا دەبیندرێ، ئیمە وینە ی زیندوو دەنووسینەو. بۆیە هەرکەس که دەزانی بنووسی، ناتوانی سەناریو نووس بێ.

له دانانی ووشه دا دهبی ئاگادار بین بزانی چۆن ووشه دهبی به وینه. بۆ نمونه ئهگەر نووسیمان "لیزا جوانه" ئهوه پهیوهندی به روانگه وه ههیه. چۆن دهکرئ ئهوه تۆمار بکرئ. جوانی لای هه رکه سیک به جوړیکه.

"باش" یانی چی؟

سه ناریییه کی باش ئه وه یه که به ئاسانی ده خویندریته وه. زمانه که ی پاراوه، ووتووئزه کان پرمانان و له کاراکتیریکه وه بۆ ئه وی دیکه جیاوازی هه یه. هه یچ مه ته لی بۆ هه له ئیان تییدا نییه. سه ناریو ده بی بکرئ ده ره ئی و ده وره کان بگێدرئ. سه ناریییه کی باش باسی ئه و شتانه ده کا که خۆی به باشی تییدا شاره زا یه. دیمه نه کانی سه ناریو باش له فیلمه کانی دیکه وه رنه گیاره به لکوو دیمه ن و گوته ی وای تییدا یه که له بیر ناچیته وه. "ئمه دوو زه وینی لیکجودای یه ک یاری نییه، به لکوو دوو یاری جیاوازه."

هه رکه س سه باره ت به و بابه ته که ده ی نووسی، چاوه روانی تاییه ت به خۆی هه یه. هه روه ها به ره مه ئیهر و بینهریش به ته مای شتی خۆیانن. چۆن ده کرئ شیوه یه کی تازه بۆ بابه تیکی وه کوو "تاوان و سزا" ببینیته وه؟ ئه م پرسیاره هه له یه. ئه وه ته نیا بابه ته که یه، فیلمه که ده بی چیرۆکی خۆی هه بی هه تا ئه و مانا بخاته میشکی بینهره وه. وه کوو سیو و هه رمی و هه واکه.

"ئورفه ئیدسترۆم، سه ناریو نووس و دراماتۆلۆگی فینله ندی"

@@@@

## ۵- دراماتۆلۆژی "کی ده بیاته وه - چیرۆک"

### نه ههنگ

ئه و ره وشتی یارییه که ده یلیم، بینهر ده یزانئ. نه ک بزانی ساختمانی "کی ده بیاته وه" چۆن دروست ده بی، به لام زۆریان دیتووه و بیستووه، بۆیه ده یناسنه وه. جوړیک ئاسایش لای بینهر پیک دینئ. زۆرجار بینهران ده زانی فیلمیک چۆن کۆتایی پیدئ - ئاخری

دلداره کان ده گهن به يه کتر و پالوانه که هه رچونیک بی نامری، به لام داده نیشن و ته و اشای ده کهن بو ئه وه که بزائن چوون و به چ شیوه یه که ئه و شتانه روو ددها.

کاتیک بینهران فیلم ده بینن چاوه ری ده کهن ئه وه ی له سه ره تادا نیشان دراوه له گه ل به ره و پیشچوونی فیلمه که دا زیاتر گرینگ بی. له سه ره تادا که سیک به کیسه ئه لماسیکه وه هه لدی و خووی وون ده کا، ده زانن که له شوینیک له چیرۆکه که دا ئه لماسه کان په یدا ی ده بیته وه. زور دژواره ئه م یاسایه له بهر چاوه نه گیرئ. نامومکین نییه، به لام ده بی به ئاگابیه کی ته و اووه بکرئ نه که به هه له.

له "کئی ده بیاته وه" دا قه لافه تی دراماتولۆژییه که یه که هه موو شتیک بی که وه گری ددها. ئامرازی دراماتولۆژی بو ئه وه یه که له کرده وه کاندای به ره و پیشچوونی چیرۆکه که ساز بی. له شیوه ی پاکتاوی "کئی ده بیاته وه" دا گه لاله ی ناوه روک بو خووی گه لاله ی گدیرانه وه ری که ده خا. یانی دارشتنه که قورساییه که هه لده گری. چوون ده بی بپرواته پیش، دیمه ن به دووی دیمه ندا هه تا کو تایی کیش زورتر بی. یانی به رده و امییه کی زنجیره یی له نیوان هوکار و کارتی که ریدا. هه نگاو به هه نگاو بو پیشه وه. وه کوو یاری شه تره نج که له پیشدا هه موو سواره کان له جی خو یان داده ندرین و ئه وکات یارییه که ده ست پیده کا و دنیا یه کی چکوله ساز ده بی که له وئ داوخوازی له به رانه ر داوخوازیدا وه ستاوه. به م شیوه یارییه که ده ست پیده کا و پله به پله سه رده که وئ. به کورتی، دژبه یه که کان و کیشه کان روون ده بنه وه و هه رچی ده پرواته پیشی توندتر و په سناوتر ده بن هه تا ده گه نه لووتکه ی کرانه وه و خالی وه رچه رخانه ی گه وره که مه یدانیکی تازه له یارییه که دا دروست ده کهن و که سه کان ئه زمون ده کرین. یارییه که به رده و ام ده بی هه تا یه کی که سه رده که وئ.

راستیه که ی ئه وه یه ئه م شیوه کیشیه له به شه بنچینه ییه کاندای زور ناکلوکار نییه، به لام سه ره رای ساده یی ده کری پچ و قه مچی تی بخری و چیرۆکی ده وله مه ند له باری گورانکاریه وه بنووسریته وه. بو دابه زانن و شیکردنه وه ی ئه و مودیله باوه ی "کئی ده بیاته وه" شیوه ی جوراوجور هه یه. یه که م دابه شکردنه به سه ره تا و ناوه راست و کو تایی. یانی ساختمانیکی سی به شی به و شیوه که ئه ره ستو باسی کردوه. هه ر به شیک ئه رکیکی تایبه تی هه یه. له به شی یه که م دا هه لومه رجه که پیناسه ده کری. له به شی دووه مه دا کیشه که قوول ده بیته وه و پله پله گه شه ده کا. له به شی سیه مه دا گری کیشه که ده کریته وه.





دوره‌روبه‌ر و کاراکتیره‌کان و کیشه‌که‌یه. کیشه‌یه‌کی ناوه‌ندی خوئی ده‌نوبینی و ده‌گاته خالی وهرچه‌رخانی یه‌که‌م و به‌شی دووه‌م دست پیی ده‌کا. لی‌ره‌دا پلی‌کانه‌کانی به‌ره‌وپیش‌چوونی کیشه‌که وه‌کوو ناوه‌خنی سه‌ره‌کی ده‌رده‌که‌وئی. کاراکتیره‌کان و باب‌ته‌که بو پیشه‌وه ده‌رؤن هه‌تا ده‌گه‌نه خالی وهرچه‌رخانی ۲ و به‌شی سیه‌م دست پیی ده‌کا. ئەم به‌شه ده‌گاته قوولایی دراما‌که‌وه و کیشه‌که چاره‌سه‌ر ده‌کری و به‌ئارامی کۆتایی پیی دی.

### پیشه‌کی:

بینه‌ران ئاماده و چاوه‌روان، کاتیک فیلم دست پیی ده‌کا. زۆر جار پرن له داواکاری، چوونکه بو بیتاقه پاره‌یان داوه و کاتیان ته‌رخان کردووه. سه‌ناریۆنوس ده‌بی ئەم چاوه‌روانییه‌ی له‌به‌ر چاو بی. ئەتۆ ده‌بی بتوانی بینه‌رکان کۆ بکه‌یه‌وه و ریکه‌وتنیکیان له‌گه‌ل بکه‌ی. ئەتۆ ماده‌ خاویکی زۆرت له‌به‌رده‌ست دایه. کۆلیک دیمه‌ن، تا راده‌یه‌ک ریزکراو. ئیستا ده‌بی ئەو دیمه‌نه‌ بدۆزییه‌وه که شیایو سه‌ره‌تای فیلمه‌که‌یه. ئەو زیانه‌ دروسته‌ بدۆزیته‌وه که هه‌لومه‌رجه‌که نیشان ده‌دا و ئەو کات و ساته‌ نیشان ده‌ی که ته‌نیا له‌م چیرۆکه‌دایه‌ که تۆ ده‌ته‌وئی بیگی‌پیه‌وه. نابی زوو دست پیی بکا. خراپ‌تریش ئەوه‌یه‌ دره‌نگ دست پیی بکا. بینه‌ر ده‌توانی نه‌ختیک راوه‌ستی که وه‌لامی چاوه‌روانییه‌که‌ی بدریته‌وه، به‌لام نایه‌وئی شتیک بدۆرینی. بو ئەوه‌ که بزانی جۆن دست پیی بکه‌ی، ده‌بی بیر بکه‌یه‌وه چ ده‌ستپیک‌یک شیایو چیرۆکه‌که‌ی تویه. مروف به‌ شیوه‌ی خوبه‌خۆ، پیی وایه سه‌ره‌تا ده‌بی درامایی بی، به‌لام ده‌توانی چاوه‌روانییه‌کی هه‌له‌ له‌ بینه‌ردا پیک بیی. ره‌نگه‌ فیلمه‌که‌ی تۆ نه‌خشان‌دنیکی زۆر ئارامی پیویسته، یان ره‌نگه‌ ده‌بی پرسیک دروست بکا.

### پیشه‌کی درامایی:

یه‌کیک له‌و فیلمانه‌ که زۆر لایه‌نگری هه‌بوو، میلودرامای "رووتاندنه‌وه‌ی قه‌تار" (۱۹۰۳) بوو که به‌ دیمه‌نیکی زۆر درامایی کۆتایی پیی دی. له‌ بروشوری فرۆشتنی فیلمه‌که‌دا نووسرا بوو، "ده‌کری ئاخر وینه‌که‌ی نیشان نه‌دری". له‌ ئاخر وینه‌دا یه‌کیک له‌ دزه‌کان ده‌مانچه‌که‌ی به‌ره‌رووی (کامیرا) بینه‌ره‌کان ده‌گری و پلی پيدا دینی. بیر که‌نه‌وه ئەگه‌ر

ئەم وېنە لەباتى كۆتايى وېنەى يەكەمى پېشەكېيەكە بوايە! فىلمەكە سەرەتايەكى  
 درامايى دەبوو كە بېنەرەكان ھەتا ئاخىر رەپ و رەق دادەنىشتن .

پېشەكى درامايى دەتوانى كەم تا زۆر بەھىز بى . نابى زۆر بەرز بېگىرى، ئەگەر پېشەكى  
 لە خالى كرئەوھى كېشەكە بەرزتر بى، لە كۆتايىدا دژوارىيەكى گەورەت بۇ دوست  
 دەبى . ئەم سەنارىيى وام خويىندووھتەوھە كە نووسەر ھەموو ھېزەكەى داناوھ بۇ پېشەكى  
 و دووايە ھەر سەر بەرھە و ژىر دەپوا . راستە كە تۆ دەبى سەرنجى بېنەر رابكېشى، بەلام  
 دەبى تەنيا تام كىرديك بى لەو شتەى كە دووايى روو دەدا و كەوانەكە نابى زۆر  
 بىكېشى .

لە پېشەكى فىلمى "ون دەتا" (۱۹۹۴) فەرماندە ھامىلتون گروپىك سەباز رېنويىنى دەكا كە  
 بېدەنگ دەورى دوژمن بەن . ئەمە بەشىكى درامايى توندە و بېنەر رادەكېشى، دوواتر  
 تېدەگەين كە مانور بووھ و ھامىلتون خوى بۇ پشوو يەكسالە دەپوا .

لە پېشەكى درامايىدا دەبى خالى كۆكەرەوھە بدۆزىنەوھە . ئەو چاوتروكانە كە بە شىوھىەك  
 باسى ھەموو فىلمەكەى تېدايە . جار واىە پېشەكېيەكى باش كورت كراوھى ھەموو  
 چىرۆكەكەيە، بەلام بەو مانا نىيە كە لە سەرەتادا ھەموو شتىك ئاشكرا بىكى، بەلكوو  
 كاتىك بېنەر سالونەكە بەجى دىلى پەيوھەندىيەك لە نىوان سەرەتا و كۆتايىدا  
 دەبىنېتەوھە .

لە پېشەكىدا كېشەى سەرەكى پېناسە دەكى . ئەو كېشەيە كە ھەتا كۆتايى لەگەل دەبى .  
 بىرى ناوھرۆك (ئەگەر ھەيە) دەبى بىناسى و ھەتا كۆتايى ھەبى . لېرە بېنەر چاوى بە  
 كاراكتېرى سەرەكى فىلمەكە دەكەوئ . يان لانى كەم دەبىبىسى كە باسى دەكەن . ھەر  
 لېرەوھە بېنەر خوى لەگەل يەكىك لە كەسەكان بەراورد دەكا و لە دووى دەكەوئ .

پېشەكى درامايى زۆر جار كېشەيەكى روون، كىرەوھىي و پىر وېنەيە كە كۆكراوھىەكى  
 كېشەى سەرەكى، دەوروبر، كەسە سەرەكېيەكە و بىرى ناوھرۆك پېناسە دەكا .

لە پېشەكى فىلمىدا كە بۇ تەلەفزيونم نووسىوھە، كورپىكى سىزدە سالان بە ماتورسىكلېتى  
 چكۆلە لە دووى باوكى كەوتوھە . باوكى مەستە و لە رىگا سەر برەوژىرەكەدا توند  
 لېدەخوئ . پېچ بە دوواى پېچدا خېرايىەكە زياد دەبى . كورەكە دەگرى و دەبۆلېنى .  
 باوكەكە لە بوتلەكەى دەستى دەخواتەوھە . لە پىر كورە دەست دەداتە مىلەيەكى ئاسن .  
 راوھە مەترسېدارتر دەبى ھەتا دەگاتە باوكى و لىي دەدا، بلام نەك لە كەللەى باوكى،

به لکوو له شووشه ئاره قه که. ئەم دیمه نه بیگومان هه موو چیرۆکه که ی له خۆی په ستاوه .  
دیاره باقی فیلمه که ش هه ر به م شێوه به هێزه . رهنگه سه ره تا که زۆر ئاشکرا بی به لام من  
وام نه دینوووه .

فیلمیکی دیکه هه ر له م با به ته به نیوی "پادرا پادرو نه" (۱۹۷۸) که با به ته که ی کیشه ی  
کورپیکه به دژی دنیای گه وه سالان. له پێشه کیدا کورپه که "پادرا" له کلاس ده رس  
دانیشتوووه، ده رکه ده کریته وه، بابی دیته ژوو ری و بانگی ده کا که برپوا مه ره کان  
بله وه ری نی. ژنه ماموستا که به ره نگاری ده کا و له گه ل با به که ده بیته ده مه قاله یان. کور به  
نیو کورسییه کانداهه ل دئ و کاتی ک ری گای ده رچوونی نامینی، میز به خۆدا ده کا. ئاخری  
باوک ده یگری و ده بیاته ده ری. که ده رکه پیه وه ده ری شاگرده کانی دیکه لاسایی  
باوکه که ده که نه وه و پپی ده که نن. باوکه ده رکه ده کاته وه و هه ره شه یان لیده کا که  
جاریکی دیکه نۆبه ی ئه وانیش ده گا. له م کاته دا ئیمه بیر کردنه وه ی دوو کور ده بیسین که  
چۆن ده یانه وئ دزایه تی له گه ل ئەم دنیای گه وه سالانه دا بکه ن و دا هاتوو دابین بکه ن.  
ده رکه پیوه ده دریته وه .

له م پێشه کییه دا، که سایه تی کارا کتیره کان، کیشه له گه ل باوک، به ره نگاری به کۆمه ل،  
خه ونه کان، کیشه ی نیوان باوک و ژنه لاوه ماموستا که، کۆن به دژی نوئ، ئه وه ی که  
ده مرئ و ئه وی که ده ژیتته وه، په ست کردن و سه ره له دان، هه موو ئه مانه هه یه. کیشه  
سه ره کییه که له گه ل تاییه تی تاکه که سدا و له گه ل کیشه ی کۆمه لایه تیدا تیکه ل بووه ته وه.  
کورپه که ده سته جئ له هه لومه رجیکی زۆر نزم داده نری، ئه مه سه ره تاییه کی زۆر  
کار تیکه ره. چوونکه هاو ده ردی لای بینه ر پیک دینن. لایه نی باشی کارا کتیری لاواز  
ئه وه یه که هه ستانه وه و خۆ ده ره یان له وه هه لومه رجه ده بیته خه باتیکی درێژخایه ن.  
"پادرا پادرو ن" خه لاتی زیڕینی پالمه ی پیدرا بو ئه وه که شوړشی کورپه که وا ده کا که له  
ئاخره وه ببیته پروفسو ری زمانه وانئ.

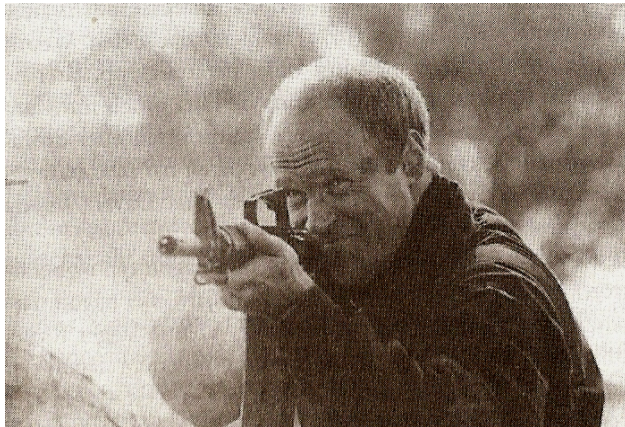
له پێشه کی دراماییدا زۆر جار بۆمبیک له ژبانی دلخوازی کارا کتیره که دا ده ته قیته وه.  
تله فون زه نگ لیده دا و منداله که ی رفیندرا وه، یان سه یاره له ریگا ده چیته ده ری و  
هاوسه ره خۆشه ویسته که ده مرئ. یان که سه که له بانگی کدا ئه سیری دزی قه لسی ناشی  
ده بیت. یان وه کوو ئه و چیرۆکه ی با سم کرد "هه لاتن بۆ ژبان" له نا کاو ژن و میردیک  
مندالیکی په نا به ریان تووش ده بی.

ئەم رېژە دەتوانى ھەتا بلىي دريژ بکريتهوه. شتى ھاوبەش ئەوھيە کە رووداويک ژيانى کەسە سەرھەکيە کە تىک دەدا و دەيکاتە جەھەنەم. چ درامايە کى قورس بى يان کۆمىدپە کى سووک. شيواندى دامتە زراوى و ھارمۆنى ھەلومەرجە کە ماتۆرى خستەنە رى بۆ بەرە و پيشجۋونى چيروکە کە يە.

ئەم شيۋە پيشە کيە تەنيا بۆ فيلمى ئاکشن نيبە بەلکۆو تەنانەت لە درامای دەروونيشدا بەکار دەبرئ. لە فيلمى مندالان و کۆمىدپيشدا لەلکى لىي وەر دەگيرئ. لە فيلمى کى دراما کۆمىدپيدا، سەرھەتادا بەو دەست پى دەکا کە دەرھينەرى ئۆپيرا دەلئ من نەفرەتم لە ئۆپيرايە چوونکە ناھيلئ بىدەنگى و رووتبۋونەو ھەبئ. ئەمە وەکوو بۆمبیکە بە دژى دابى ئۆپيرا. کۆمىدپيە کە دەست پى دەکا.

### پيشە کى جيگيرکەر:

لەم شيۋە پيشە کيە دا پيوستيت بە کەرەسەى بەھيژ و کارىگەر نيبە. دەکرئ ژيانى کاراکتيرە کە زۆر بە نەرمى جى بکەوئ. ديارە بەر لە ھەرکەس کاراکتيرى سەرھە کى. ئەم جۆرە پيشە کيە زۆر جار بە وینەى بلاو دەست پىدەکا و دووايە بەرە بەرە دەچيئە نيۋ ئەو بەشە بچووکە کە بابەتى



چيروکە کە ي تىدايە |  
 نمونە يە کى ئاسايى ئەوھيە کە  
 کامپرا بە نەرمى بە سەر شارددا  
 دەگەرئ. ريتم و خەلک پيناسە  
 دەکا و دووايە کەسە  
 سەرھەکيە کە لە نيۋ

جەماوەرە کە دا دەبينئتەوہ. بۆ نمونە فيلمى "مانھاتان" (۱۹۷۹) ى "وودى ئالين" لەم شيۋە کەلکى وەرگرتوہ. کاتيک مانھاتان [بەشیک لە شارى نيويۆرک] نيشان دەدرئ، دەنگى نووسەرک دەبيستري کە ھەول دەدا ناويک بۆ مانھاتان بدۆزيتەوہ وەکوو جيگايە کى بى کولتور يان شارى خەونەکان؟ کامپرا دەگەرئ ھەتا کاراکتيرە کە لە بارىکى ئەو ناوچە دا دەبينئتەوہ کە لەگەل کچە لاوہ تازە دۆستە کە يدايە.

زۆربەى ئەم جوړه پېشه‌کييانه به دهنگى گېرانه‌وه دهست پېده‌کا. يان کاراکتېره سهره‌کييه‌که يان که‌سېکى دېکه، يان که‌سېکى نه‌ناسراو. ئەو هه‌لومه‌رجه‌که باس ده‌کا و ويښه‌کانيش زانيارى زياتر ده‌دهن. ئەم شيوه ده‌توانئ زور به خيراىي چيروکيکى زور پېچيده جيگير بکا. ئەم جوړ پېشه‌کييه پېويستى به خيراوون نييه و به ئارامى ده‌خرېته نيو به‌شى دېکه‌وه که پېناسه‌کردن و قوول بوونه‌وه‌يه. ئەم جوړه پېشه‌کييه به ماناى ئەوه نييه که فيلمه‌که کيشى کهم ده‌بئ. تهنيا ئەوه‌نده‌يه که نه‌ختيک دره‌نگتر چاوه‌پروانييه‌که وه‌لام ده‌درېته‌وه.

### پېشه‌کى نه‌ينيدار:

له‌م پېشه‌کييه‌دا فتيلە بارووتيه‌که ئاور ده‌درئ به‌لام فتيلە‌که زور دريژه. جاروبار فشه‌فشيکى کز ده‌بيستري و پرشه ئاورېک ده‌بيندري. ئەم جوړه پېشه‌کييه ده‌توانئ به شيوه‌يه‌کى زور جوان بئ. کيشه‌کان تهنيا گومانيان لئى ده‌کري. سهره‌پاي ئەوه‌ش ده‌توانئ بته‌قيته‌وه. له زوربه‌ياندا ئەوه ويښه‌کانن که به‌ره‌ويشچوونه‌که پېک دئين. ياخو شيوه رووناکييه‌که يان يان چوونى ئيفيکتى ده‌نگه که هه‌سته‌که به‌هيز ده‌کا. ئەم پېشه‌کييه ده‌توانئ ناروون بئ. پېويست نا‌کا بينه‌ر بزاني به‌راستى ج ده‌قه‌ومئ يان که‌سى سهره‌کى کييه. گرېنگ سهرېزيوى بينه‌ر به‌خه‌به‌ر دئين. هه‌روه‌ها نادلنيايى و نا‌هاوسه‌نگى بو دروست ده‌کا. هه‌ر شتيک، له هه‌ر لايه‌که‌وه ده‌توانئ روو بدا. بو نموونه له سئ ئەلقه فيلمى "درو وه‌کوو ئاو" (۱۹۸۵)ى "هانس ئالفردسون" دا ده‌بيندري که که‌سېک به نيو ده‌شتيکى پر له به‌فردا هه‌لدئ. هاوکات له‌گه‌ل ده‌نگى پيئ، هه‌ناسه‌دانئىکى پر له ترس ده‌بيستري و موزيکيکى دراماييش هاوده‌نگى ده‌کا. هه‌ناسه‌دانه‌که زياتر هه‌ول ده‌بئ و له‌نا‌کاو ده‌بيته پرخه‌ى پياويک. دواى ئەمه هيندئ ديمه‌نى خانه‌گومان بوونى (دلپيسى له خيزان) جيگيرکه‌ر دئ و ده‌زانين دراماي خانه‌گومانييه گه‌رجى زور دراماييش نييه. ئەو هه‌ناسه‌دانه چاوه‌پروانى لاي بينه‌ر دروست ده‌کا.

پېشه‌کى نه‌ينيدار بو زنجيره و فيلمى کو‌ميدى شياوه. بينه‌ر پېويستى نييه هه‌موو جارېک پيئستى مه‌وز ببينئ که پي بکه‌نئ.

یہ کیک لہو فیلمہ کورتانہ کہ باسی ژیانی روژانہ دہکا و پیشہ کی نہینیداری ہہیہ۔  
 فیلمی "ہیچ کہس وہکوو تو" (۱۹۹۴) ی "لیزا ٹولینزہ"۔ فیلمہ کہ باسی پیاوہیکی پیر دہکا  
 کہ ژنہ کہی مردوہہ۔ ئیستا ئہو نہ تہنیا لہ گہل بیرہ و ہریہ کانی ژنہ کہی دہژی بہ لکوو  
 لہ گہل تہخت و نوینی دہورانی نہ خویشینی ژنہ کہدا دہژی کہ لہ مالہ کہیدا ماوہ تہوہ۔  
 لہ کاتی نووسینی سہ نارپوہ کہدا ئیمہ باسماں دہ کرد کہ چوڻ بکہین ئہ مانہ ہست پی  
 بکری۔ ئاخری واماں دانا کہ دہستپیکہ کہ ژیانی ئاسایی روژانہ بی، بہ لام ہتا دہ کری پر  
 نہینتی بی۔ پیاوہ کہ لہ نیو خانوہ کہیدا راویچکہ دہکا و لہ گہل ژنہ کہی دہدوی۔ بہ  
 شیوہیہ کی پر ہست باسی خوئی و یہ کہم چاویچکہ و تنی خوہ و بیستی لہ کاتی لاوہ تیدا  
 دہکا۔ ژورہ کان کپ و نیوہ تاریک و نہختیک تیک پرژاون۔ گومان دہ کری ژنہ کہی لہ وییہ  
 (لہ راستیدا تہنیا کلاو قژیکہ)۔ لہ دہرہوہ دہنگی قیژہ و ہہرای لاوانی مہست دہ بیستری۔  
 پیاوہ کہ لہ درزی کرکری پہنجرہ کہوہ سہیری دہری دہکا۔ ئہمہ کرانہ و ہیہ کی تابیہ تی  
 درامایی نییہ۔ ئیوارہیہ کی تا رادہیہ ک ئاساییہ، بہ لام لہ ہمان کاتدا شتیک لہ جی  
 خویدا نییہ۔  
 ئہم نمونہ نیشان دہدا کہ پیشہ کی نہینیدار تہنیا بو زنجیرہ و فیلمی ترسینہر نییہ۔

### پیشہ کی تلہ فزیونی:

دہ گوتری کہ پیشہ کی بو تلہ فزیون دہ بی زور خیرا بی کہ زوو سہرنجی بینہر راکیشی  
 ہتا کانالہ کہ نہ گورئ۔ من گومانم لہ مہدا ہہیہ۔ لانی کہم لہ زنجیرہ ئاسایی و زنجیرہ  
 پولیسییہ کاندہ۔ ئہ مانہ بینہری جیاوازیان ہہیہ۔ جیاوازییہ کی زور ہہیہ لہ نیوان  
 سالونی گہورہ و تاریکی سینہ ما بہو دہنگہ ساف و رووناکی زورہوہ ہتا ئہو شاشہ  
 چکولہی تلہ فزیون کہ بینہر دادہ نیشی کیک و چای خوئی دہخوا۔ رہنگہ ئہمہ زیاتر خہ لک  
 رابکیشی۔ سہرہ پای ئہوہ دہمہوئی باوہرہم ہہ بی کہ بینہر تاقہ تی ہہیہ۔ ہیشتاش فیلمیک  
 بو بینہری تلہ فزیون فیلمہ و تہنیا بہرنامہیہ کی گشتی نییہ۔

## پېناسه‌کردن و قوولېوونه‌وه

به‌شى يه‌كه‌م ده‌ستى پېى كردووه .

بو گېړانه‌وى هر چيروكېك پېويسته كه هه‌لومه‌رجه بنچينه‌بېه‌كه پېناسه بكرى، به‌لام نه‌ك زور. تهنيا نه‌وه‌نده كه بينه‌ر تامى بكا و بزائى چ باسه. كاتېك من چيروك بو مندالان ده‌گېړمه‌وه، نه‌وان به‌رله هه‌مووشتيك ده‌يانه‌وى بزائن جيگاكه كوېيه، باسى ج كه‌سانېك دكه‌ين، په‌يوه‌ندى نيوان كاراكتېره‌كان چونه. نه‌گه‌ر يه‌كېك له كاراكتېره‌كان زياتر سه‌رنجيان رابكېشى، ديانه‌وى زياتر له باره‌يه‌وه بزائن.

هر وه‌ها ده‌يانه‌وى بزائن كېشه‌كه چييه و كاراكتيه سه‌ره‌كويه‌كه چون به‌ره‌نگارى ده‌بېته‌وه. نه‌گه‌ر كېشه‌كه دوور بخريته‌وه و دريژ بكرېته‌وه نه‌وان لېى ماندوو ده‌بن. جگه‌مانه به‌رزى و نزمى هه‌واى چيروكه‌كه باس ده‌كه‌م. چهنه‌رم يان توند بى، له نزيكه‌وه بى، نه‌ختي‌ك دوور بكه‌ويته‌وه يان هه‌ره دوور بى ياخو تي‌كه‌لاويك له هه‌مووان بى. راست و رووت شته‌كان بكوترى يان به نه‌ده‌به‌وه. له ده‌ره‌وه (نوبزېكتيف) باسى كاراكتېره‌كان بكرى، يان له ده‌روون و روانگه‌ى نه‌وه‌وه. (سويژيكتيف) به‌م جوړه‌گه‌لي‌ك ري‌ككه‌وتن له‌م پېناسه‌كردنه‌دا له‌گه‌ل بينه‌ر ده‌كه‌م.

بينه‌رى تو زور وريايه. واى داده‌نى كه هه‌رچى له به‌شى پېناسه‌كردن‌دايه نه‌وه تو دايده‌چنى و ري‌ككه‌وتنى له‌گه‌ل ده‌كه‌ى و دوواتر به‌كارى ده‌يىنى. يانئ تو له سه‌ره‌تادا قه‌ولئ زور به بينه‌ره‌كه‌ت ده‌ده‌ى. بينه‌ر چاوه‌روانه هه‌ر شتي‌ك له‌م به‌شه‌دا ده‌گوترئ و پيشان ده‌درئ، دوواتر به شينه‌يى باسى بكرېته‌وه.

كاتېك فيلمېك ده‌بينين ئاسانه بلېين چ ساختمانېكى باشى هه‌يه، به‌لام كاتېك ده‌ينووسى به‌و ئاسانيه نييه. له پيشدا هه‌موو شتي‌ك ري‌ك ده‌خه‌ى، به‌لام كه گه‌يشتييه ناوه‌ندى كاره‌كه نازانى چييان لېى بكه‌ى. خو‌ت ماندوو ده‌كه‌ى و به ئاكام ناگه‌يى. له خو‌ت ده‌پرسى چ كېشه‌يه‌ك، كاراكتېري‌ك، هه‌لومه‌رجي‌ك و... له سه‌ره‌تادا ده‌بى پېناسه بكه‌ى. دياره هيچ چوارچيوه‌يه‌كى ستاندارد (له پيشدا دياريكراو) نييه، نه‌گه‌ر ييش هه‌بووا، هه‌روا كه پيشتر گوتم، تهنيا ده‌ست و پي‌ت ده‌به‌ستى و شتي‌كى وشك و ره‌ق ساز ده‌بى.

## پریمیس : (Premis) گریمان/پہام

به تیوری پریمیس ئه و شتهیه که بریار دها چ شتیک له فیلمه که دا هه بی. ئه مه بناغه و هاندره بو به ره و پیشچوونی جوولانه وه که. هه شتیک له فیلمه که دا روو بدا له لایهن پریمیس هه و پشتیوانی ده کری. یانی هه موو دیمه نیک ریبه ری ده کا. تاکه که س، کاراکتیر، گوته و هند... به پی ئه م تیورییه تو ده توانی له رووی پریمیس هه موو ئه و شتانه ی که ریشه یی نین وه لایان بنیی.

ئه مه ده بی وه کوو پلانیک بی که به پیی ئه وه ده توانی ته و اوویه ته که ببینی. له سه ره تاوه هه تا کو تایی. بو ئه وه که هیله گرینگه کان ببینی، نابی پلانکه زور وورده کاری و هه لکه وتنی تییدا بی. پریمیس ده بی نووسه ر رینوینی بکا که بریار بدا چ ده بی باس بکری. ماده خاوه که ی کو بکاته وه و سه رنج بخاته سه ر خالی ناوه ندی.

### که و ابوو پریمیس چییه؟

کورتیه فرموولیکه له سه ر بیری ناوه روک، بیری ناوه ندی چیرۆکه که، ئه و بوچوونه ی که ده بی له ژیر پیستی روو داوه کانداهه بی. پیویست نییه راستیه کی گشتی بی، ده توانی ته نیا بوچوونی تو بی.

فرمووله که به م شیویه: X ده بیته هوی Y. بو نموونه تاوان ده بیته هوی سزا. نه بوونی یاسای ریکوپیک، ده بیته هوی بشیوه ی کومه لایه تی. یه که م گریمان ه و دووهم ئاکامه که یه تی. فیلمه که هه ر له سه رتاوه هه تا کو تایی ده یه وئ ئه م بیرۆکه بسه لمینی. به هوی روو داوه کانه وه به لگه ی بو کو ده کاته وه.

ئه مه وه کوو دروشمیکی کاریگه ر چیرۆکی فیلمه که به ره و پیش ده با. نابی به شیویه که بی که بی کرده وه بمینیته وه. بو نموونه: "نابه رانبه ری نیوان ژن و پیاو باش نییه" ئه مه ناگاته هیچ ئاکامیک. ئه گه ر بمانه وئ هه ر ئه م بیرۆکه کاریگه ر بی، ده بی به م جوړه بی. "نابه رانبه ری مافی ژن ده بیته هوی تیکچوونی ژیانی هاوسه ری" بوچوونیکی روون که فیلمه که ده بی ببسه لمینی.

یه که م نیشانده ری پریمیس کیشه ی سه ره کی فیلمه که یه و له گیرانه وه ی فیلمدا ئه و شته ی که پیی ده گوتری پریمیس که سایه تی و گه شه کردنی کاراکتیره که به ئه ستو ده گری. کیشه ی سه ره کی هه ر له سه ره تاوه و له پیناسه کردندا ده ست پیده کا، یانی پریمیس هه که ش هه ر له ویوه ده ست پیده کا و هه تا ئاخه له گه لی ده روا.



دوو جوړ پريميس ههيه، يه کيک ئهوهيه که لهسهر بنه مای رووکاري درامايي فيلمه که داده نري. ئه مه زياتر بو زنجيره و فيلمی ئاکشن به کار دي. نمونه: "تاوان، سزا دهر پته وه". "زه ختی در پزخايه ن لهسهر خه لک ده بپته هو ی راپه رين". جوړی دووه م ئهوهيه که لهسهر بنه مای که سایه تی کارا کتير داده ندری. ئه مه زورتر له فيلمی درامای دهر وونی و په يوه ندی نيوان مرؤقاندا به کار دي. نمونه: "که سيک که نه يه وئ راستيه کان ببيني، ژيانی ناهه موار ده بي".

### ده کړئ چه ند په يام هه بي، يان له ره وتی فيلمه که دا په يام بگوردری؟

له شيوه ساختمانی "کي ده يات هه وه" دا بيگومان زور دژواره که چه ند په يام هه بي. بينه ر پي و ده بي که فيلمه که سه رليشيو او وه، نازانی چی ده وئ. پر ينسيپ ئه وه يه که يه کدانه بي، به لام ئه گهر زياتر بي له باری قه واره و دار پشته وه تيکچوون ساز ده بي. بيگومان گورانی پريميس له ناوه راستی چيروکدا، لای بينه ر ده بپته هو ی سه ره گيزه. ئه گهر بمانه وئ بگوردری ده بي هه موو ئه وان ه ي پيش گورانی پريميس گوتو مانه هه لسه نگی ندر پته وه، به لام دي سان بينه ر فيلمه که به سه رليشيو او ده زانی. به تيوری ده کړئ بگوردری. ده کړئ هه ر له سه ره تا وه چه ند پريميس پيکه وه بن. ره نگه له فيلمی کی شيوه کلاسيکی "کي ده يات هه وه" دا نه کړئ، به لام ئه ورؤ ئيمه زور فيلم ده بينين که ره وشته باوه کان يان له به رچاو نه گرتو وه. له ريگای زنجيره تله قزيونيه کان ه وه راهاتو وين که رووداويک له چه ند روانگه وه ببينين. له کيشه يه کدا له دووی چه ند کارا کتير بکه وين، به لام هيچيان به ئاکام نه گهن. ئه و کار تيکه رييه له سه ر ساختمانی فيلميش هه يه. جگه له وه، ئيمه له ده ورا نيکدا ده ژين که زور دژواره راستيه کان بدوزينه وه. ئيا راسته که تاوان ده گاته سزا؟ تاوان چيه؟ چ تاوان نيک سزا ده دري و چی سزا ندری؟ کي بريار ده دا چ شتيک تاوان بي؟ ليسته ی ئه م پرسيارانه ده کړئ زور دريژ بي. ئيتر دنيا ئه وه نده به راشکاو ی ئه خلایي نيه. بيگومان ئه گهر باش ليی ورد بينه وه، زور دژواره بوچوونيک بدوزينه وه که بي ئه م لاو ئه ولا ته واو بي.

ئه گهر سه نار يو نووس بتوانی په يامی کی روون ريک بخا، نابی له فيلمه که دا به ووشه بگوتري ته وه. دراما، يان کومیدی، به بي جياوازی. ده بي فيلمه که به لگه يه ک بي بو ئه و بوچوونه. ئه گهر روون بوو ئه وه بينه ره هستی پيی ده کا، ده نا هيچ شتيک ناميني که

بینەر بۆ خۆی بیدۆزیتتهوه و پيی و دهبيی که فریوی خواردووہ و دهليی: جگہ لهوه هيچي تبيدا نهبوو. بينەر دهبيی به گريمان بۆي بجي. گرینگه که بينەر بۆخۆي وينه، رووداو، کاراکتير و هند... مانا بکاتهوه. ئەگەر وای دوای فيلمهکه ههست دهکا که لهگهڵ هونهريک ژياوه و ههه نهبيی بيلايهن نايی و پاش فيلمهکه وتوويز پيک دي. باس لهسهه ناوهروک و روانگه و مانای فيلمهکه ديته پيشهوه. ئەم جوړه درامای کراوه به تيوری دژي پهيام دانانه که لهوي فيلمهکه دهبيته بهلگه بۆ روانگهيهکی تايبهتي. پهيام تهنيا دهبيی بهسهه فيلمهکهدا بکشي نه زياتر، بهلام رهنگه بۆ سهناريونوس ئاسان نهبيی که هاوسهنگي بدۆزیتتهوه. بهلگه هيئانهوهکه قورس دهبيی. دهکري زۆر گرینگي بدری به (تيز-گريمان)هکه و زياتر بيی به دهسدان و زۆر روون بي. بۆ نمونه: بينەر ههه له سههرتاوه دهزانی که ماده سهرخوشکهرهکان مهترسياران و دهبيته هوئی کردهوهی نابهجي. دووايه له دريژهی فيلمهکهدا تهنيا رووداوه که به دووی رووداوا دي و هيچ هيژي درامايان نيه.

ههه وهک پيشتر گوتم، من رهخهه لهسهه پهيام ههيه. بهلام سروشتييه که تو وهکوو سهناريونوس دهبيی بزانی فيلمهکهت سهبارت به چيه. ئەتو دهتهوي چ به خهک بلبي؟ له چيروکهکهتدا چ شتيک سهههکيه و چي لاههکيه؟ هيئديک لهو باوههه دان که پهيام دهبيی له پرۆسهی فيلمهکهدا بهکار بيري، بهلام نايی له کات و جيگای ههلهدا بهکار بيري. ئەگهه زۆر روون بي زيانی له يارمهتيدانهکهی زياتر دهبيی. بۆ نمونه کاتيک سهناريوه خاوهکه نووسرا ئەودهه پهيام له کار بکري. رهنگه ئەمه راست بي، بهلام من گومان ههيه.

يهکهه مهترسي پهيام ئەوهيه که سنور دارييهکهی له ئازادييهکه زياتر بي. زۆر جار بير دهکهمهوه دانانی پهيام زياتر پهيوهندی به ساختمانی ئاکاديمیکهوه ههيه. بي گومان تو دهبيی سنور بۆ ماده خاوهکانت دابنيی و بناغهيهک بۆ چيروکهکهت بدۆزييهوه. ههروا که له سهههتای پرۆسهی نووسينهکهتدا پيوست بوو، بهلام گريمان و پهيام دانان زۆر تهواوکهه و کوکههوهيه. له X دهبيته هوئی Y دا تهنيا سهههتا و کوئايي دياره. هيچ شتيک سهبارت به رهوتي کارهکه به دهستهوه نادا. بۆ من پهيام دانان له کاتي نووسيندا بهکار نايی، بهلکوو له ووردهکارييهکاندايه که کار دهکا. بۆ من و زۆربهی نووسهراي ديکه ريگاکه گرینگتره لهو شوينهی که دهتهوي پيی بگهي. رهنگه ئەمه

جياوازي نيوان بيري ئوروپي و ئامريكي بيٽ؟ فيلمه ئامريكييه كان زياتر بو گه بيشتن به ئامانج ريڪ خراون، به لام فيلمى ئوروپي زورتر پشكينه ره و ئه وهنده به خاترجه ميبه وه ئامانجه كه دهستنيشان ناكه. ئه مه به شيكى ده گه رپته وه بو ميژووه كه يان. گه رچي ليره ش ئه و شيوه فيلمه به ره هم هاتووه. ئاخو ده كرئ پريميس وا گه شه بكا كه ئه وهنده ره ق و داکوترا و نه بي؟ له باتي ئه وه له هوكاره كاندا قوول بيته وه؟ بو نمونه كاتيڪ ده ليين "زه ختي دريترخايه ن، ده بيته هوئ راپه رين" له سه ر به شي يه كه م زورتر كار بكه ين. پريميسي پيشكه وتووش هه يه كه به سيسته مي ريازي پره له پيلي به م لا و به ولادا كيئرا و بو ئه وه كه وورده كاربييه كان دياري بكا. مه ترسي ئه م جو ره ئه وه يه كه سه ناريوه كه زياتر شيوا و بي و تيگه بيشتنى دژوار بي. له باري ساختمانيشه وه خواروخيچ و پيچاوپيچ ده ركه وي. دياره ده كرئ به ئامار و دياگراميش نيشان بدرئ. كي شه ئه وه يه له و فيلمانده كه به م شيوه چئ كراون په يامه كه زور تاكه كه سييه. دژواره په ياميكي ئوبزيتيقتف بدوزيته وه كه له ليكدانه وه ي كو تايدا په يامي راسته قينه ي فيلمه كه بي. له شانودا ده كرئ په يامي جوربه جور بو يه ك شانو هه بي. ده ره ينه ر دايناوه، "نابه رانه ري ژن ده بيته هوئ تي كچووني هاوسه ريه تي" بينه ر ده تواني، بوخوي په يامه كه به م جو ره بگورئ: "زه خت كردن له ژن هه رچه ند به نه رميش بي، ده بيته هوئ كه م ژماردني ژن" يان "بي بايه خ كردني ژن، ده بيته هوئ تيكداني ته ركيبي كومهل" ئه مانه ده تواني هه ر وه ك ئه و په يامه ي ده ره ينه ر دايناوه راست بن. ره نكه ده ره ينه ر قورسايي له سه ر چه ند پرسيار دابني. بينه ر به پي بوچووني خوئ وه لامى بو ده دوزيته وه. شانوه كانى "هينريك ئيبسن" سه ره راي ئه وه كه زور تي كسته كه يان روونه، به لام چه ند ره هه ندن. ده ره ينه ري شانوه كه ي ده تواني ورده ده ستكاربييه كي بكا و چوارچيوه ي ئه و پريميسه ي كه "ئيبسن" دايناوه نه ختيك بشكنئ. بو نمونه: واى ليى بي: "تيكچووني هاوسه رايه تي له به ر نابه رانه ري ژن و پياوه".

وه كوو كه سي برپارده ر ئاخو ده كرئ په يامي دروست ببينيه وه و گه شه ي پيى بده ي و زياتر رووني بكه يه وه؟ ده مه وي ليره نمونه يه كه باس بكه م كه خوم كارم له سه ر كردووه. ئه مه كليلى قفله كه نييه، ته نيا نمونه يه كه. ئايداكه ي له بيريكى "مارتين لو تيركينگ" گيراوه كه ده لي: "مروقه خراپه كان نين كه مه ترسيدارترين، به لكوو مه ترسيدارترين ئه و مروقه چاكانه ن كه به دژى خراپه هيج ناكه ن" وه كوو ئاوينه ي ئه م بيره چيروكى

دوورگه يه کی داخراوتان بو ده گيږمه وه که کورانی که م تهمه نيان بو چاکسازي تييدا  
زيندانی کردووه. من له گه ل يه کيک له کوره کان ده چمه نيو نهو دنيا پر نازاره وه. له وئ  
کوره کان ده ستريزيان پي ده کړئ و سه رشوپيان ده کهن. روژيک کاراکتيري ناوه ندي  
دووه م ديته نيو چيروکه که وه. نهو ماموستايه کی نينساندوسته که نايه وئ شته کان وه کوو  
خوی ببيني، گهرچی زور ناکراش بي. نه م ده بيته هوئ کاره سات.

نامه وئ هه موو چيروکه که باس بکه م، به لام له م ريگاوه ده مه وئ پريميس يکی باش  
ببينمه وه. روونه که "زه ختی دريژخايه ن ده بيته هوئ راپه پين" به ش ناکا. هه روه ها  
پريميس ي گريدراو به کاراکتيره وه وه کوو "نارازی بوونی که سيک ده بيته هوئ سه رکه شي"  
زور روونکه روه نييه. ده کړئ تيکه ليک له و دووانه پهيدا بکه ين. هه وليک ده دم.  
"ماموستايه کی نينساندوست نايه وئ باوه ر بکا که کوره منداله کان ده ستريزيان پي  
ده کړئ و نه م ده بيته هوئ نازاويه که که به توندي سه رکوت ده کړئ" نيستا پريميس  
هکه م نه ختيک به ره وپيش بردووه، به لام هيشتا کاراکتيره که ي دیکه ي تييدا نييه و  
په يوه ندي نيوان کوره که و ماموستا که ديار نييه. هوئ سه ره کی نازاوه که شي تييدا نييه و  
دياريش نييه دوای راپه پينه که چييان به سه ر دئ. به کورتي زور باش جي نه که وتووه.  
کاراکتيره کانيش به روونی ليک جوئ نه کراونه ته وه. نيستا هه ول ده دم پريميس هکه  
زياتر شي بکه مه وه.

"کورپکی دووازه ساله له لايه ن زربا بييه وه ده نيږدريته تاليمي ئيجباري. هاوکات  
ماموستايه که که تازه خویندنی ته واو کردووه و حه زی له کاره که يه تي له و زيندانه دا  
ده ست به کار ده بي. کوره که له لايه ن يه کيک له زيندانه وانه کانه وه ده ستريزي پي  
ده کړئ. نه وه که سيکه که له کاری زيندانه وانيدا زور زيړه که. به هاتنی ماموستا، کوره  
روونا کاييه که ده بيني و داوی يارمه تي ليی ده کا و پيی ده لي که به رده وام نه و کاره ي  
له گه ل ده کړئ. ماموستا که له به ر دلپاکي و نينساندوستي خوی نايه وئ باوه ر بکا که  
مروفت شتی وا خراپ له وئ بکا. بويه ده روا بو لای زيندانه وانه که و داوی روون کردنه وه ي  
ليی ده کا. نه م ده بيته هوئ نه وه که هه ر نه و شه وه کوره که ون ده بي و نازانري کوژراوه،  
يان خوی کوشنووه؟ هه موو شتيک کپ ده کړئ، وه کوو که نه و کوره قه ت له وئ نه بوو بي.  
ماموستا که هه ست به هه له ی خوی ده کا، ده نگو بلاو ده بيته وه، به لام نازار و نه شکه نجه ي  
کوره لاوه کان به رده وامه و ده بيته هوئ راپه پين و به ره نگاری. سه ر بازی هيزی ده ريايي

دەرنیڤردی و بە توندی سەرکوتیان دەکەن. مامۆستا کە نایەوئ لەو زیا تر لەو شیتبازییەدا بەشدار بئ و دوورگە کە بەجئ دئئئ. کورپئکی دیکە وەکوو پیلانگئپئ ئەو رووداو تۆمەتبار دەکئ و لە لایەن زیندانەوانەو دەخرئتە ژئرخانی تاریکەو... ئئستا تا رادەیک چوارچئووە کە دەرکەوت. هەرچەند هئشتاش هئندئ سەر و ژئری دیار نئبە. بۆ نموونە: بەرنامە دانراو کە چاودئیرانی دەولەتی بئ و ئەو کورپەش گۆرانئیان بۆ بئئئ. شەوی پئشتری کورپە ون دەکئ و لەباتئ ئەو چەند کەسی دیکە دئن. وەکوو ئەو کە هئچ رووی نەدائ. ئابرووی زیندانە کە لە مەترسی دایە و چاودئیره کان بەو دیواری پوتەمکئە (دیواری دئکور کە لە پشنتئیەو هئچ خانوویە ک نئبە) رازی دەبن و دەرۆنەو. هەلەئ ئەم پئیمئس ه ئەوئە کە لە راستئدا پئیمئس نئبە. گەرچئ هئندئ دراماتۆلۆگئ ئەمرئکی پئیان وایە کە پئیمئس دەبئ بەم شئووە بئ، یانئ بەلگەئەکی بە هئز بۆ پئیمئس. بۆ من ئەمە زیا تر لە کورتهئ سەناریۆ دەچئ. بۆ من پئیمئس فرمولئکی کورته وەکوو: "دلپاکئ مرؤف شەر بلاو دەکاتەو". گرنگ نئبە کە سەناریۆئە یان فرمولئ کورت. ئەمە پئسئاری ئاکادئمئبە. گرئنگ ئەوئە بۆ تۆئ سەناریۆنوس یارمەتئدەرە لە نووسئنه کەتدا یان نە. کە هەم سنوورە کانت دیارە و هەم ئازادئبە کەت.

## پلاندانان

لە درامای یۆنانی کەونارادا خوداکان و پئشکوۆکان بوون کە بە پئشکوۆئ کردنی داھاتوو، راست بەرەو پرووی بئنه ران قسەئیان دەکرد و ژئانیان وەبەر شانۆدا دەهئناو. لە درامای مۆدئرن و فئلمدا زۆر بە وور دەکارئبەو کار دەکئ، بەلام ئەودەم و ئئستا ش بئنه دەزانئ راستئبە کە لە چئ دایە.

بئئکی زۆری بەشی یە کەم تارادەئبە ک بەشی دوو هەمئش بۆ پئکھئئانی چاوەروانئ لای بئنه ر تەرخان دەکئ. چاندنی ئەو شتەئ کە دوواتر دەبئ درەو بکئ. یانئ ئەلف دەئئ و ب نالئئ. بەئئنی دەدەئ دوواتر هەموو زانئاریبە کە بخەئە بەردەست. پئش هەوالئک دەدەئ، بەلام نە بە تەواوئ. هەموو ئەو شتەئ کە لە بەشی یە کەمدا پئناسەئ دەکەئ پئش هەوالن. لە گەرەو هەتا چووک. هەر لە دوورگە داخراو کەو کە زئندانئ تئئدایە هەتا قزەکانئ زئندانەوانە کە کە پئئ ناخۆشە با- بئشئوئئئ. وەکوو جۆن کاتئک کە سئکی تازە ئاشنا لە ژئر وردبئنئمان دایە. هئندئ شتئ زۆر وردئ روژانە هەئە کە بئ بائەخن،

به لّام دهتوانن ببنه هۆی کارهسات. وهکوو ددان خاوینکردنهوهی سهر سفره که دوواتر دهتوانی ببیتته یهکک له هۆکانی جیابوونهوهی ژن و میردیک. گرینگ ئهوهیه کاتیک کیشهکه دهچینی نابی بینهر ههستی پیی بکا. بینهر پیی خوشه بزانی چ پهیوهندییهک له نیوان ووردهکارییهکاندا ههیه. به تابیته له شیوهی "کای دهبیاتهوه" دا، به لّام نابی پیشوهخت پهی پیی ببا، دهنه ههموو چیرۆکهکهی لیی کهشف دهبی. هیندی چاندن زووتر دست پییدهکا. رهنکه له بهر ئهوه که به ئاگاییهوه نیشانهیهک دانراوه که بینهر دوواتر وهبیری بیتتهوه، به لّام زووتر به پیچهوانهوهیه. شتیک زووتر دهچیندری بو ئهوه که بینهر لهبیری بجیتتهوه و دوواتر که دیتته درهوکردن لیی ئاشکرا ببیتتهوه.

نموونهیهکتان بو باس دهکهم له جیرۆکی "دوورگه". من دوو سهراچاوهی دهوله مهندم بو نووسینهوهی سهناریوهکهم ههبوو. یهکهم ئهوه رووداوه راستییه که له ۱۹۱۰ له نۆرویز رووی دابوو. دووههه کتیپی "مارتا لیندستروم" که ئهوه رووداوهی به چیرۆک نووسیوهتهوه. من لهوه دووانه که لکم وهگرتهوه و بو خوشم شتم لیی زیاد کردوو. بو من گرینگه که باسی مروّقه چاکهکان بکهه و لایهنی بههیز و بیهیزیان و ویستی چاکیان که دهیانهوئ خراپه لابهرن نیشان بدهم.

### کهوابوو چ شتیک دهبی لهپیشدا بچیندری؟

دهوروبهر، ئهوه بو چیرۆکهکه گرینگه، بو نمونه باسی دوورگهکه دهکهین که ههلاتن لهوئ زور دژواره. دوورگهیهکی زور جوانه و باوهپ ناکری خراپه لهوئ جی ببیتتهوه. پره له کهلین و قوژبن و خوشاردنهوه لهوئ ئاسانه. لهوبهری دوورگهکهوه چهند ماله گوندی دهژین که له یهکیاندا کچیکی لاوههیه.

یهکک له کاراکتیرهکان نیوی "کای" هه. ههر له پیشهکییهکهدا دهبینین که دنیای گهورهکان خراپ تیدهگا. بابی مردوو و زرباب له مائی پهیدای دهبی. "کای" له ژووری خهوی دایکییهوه دهنگیان دهبیسی و بهخیلی بردن به زرباب بهرهو تاوانکردنی دهبا. "کای" بهتهواوی بیگونا نییه و هیندی هیزی خراپهکردنی تیدایه. ئهوه زانیارییهکی گرینگه که دوواتر پیویستمان پییه. ههروهها نیشان دهدری که "کای" له تاریکی و له ههموو جوړه گهزهندهیهک دهترسی.

کاراکتیری دیکه که نوینهرایهتی خراپه لهه چیرۆکهدا دهکا. "سورنسی"ی زیندانهوانه، به لّام ئهوه رووهی له پیشدا ئاشکرا ناکری. ئهوه له لایهن کارمهند و کورهکانهوه به ناحهز

دەناسرئ. ئەو دەروونە بە رووالت بەدی ناکرئ. رق و دلرەشی ئەو لە قرزە شیواوہکانیدا دەردەکەوئ کە بۆ "یوہانئیس" مامۆستا تازەھاتووہکە زۆر سەیرە. رق و توورەیی سورنسن زوو دەگۆردرئ و رووالتی ئاسایی دەبیتەوہ.

لە ھوموو چیرۆکە باش نووسراوہکانی "کئی دەبیاتەوہ" دا تۆرپکی تەنکی چیندراو بەدی دەکرئ. کاتی زۆر دەبا ھەتا ئەم تۆرە بەھۆندریتەوہ. کە سەناریوہکەت دەچیتە پێشەوہ دەبی جارجار بگەرپییەوہ بۆ پێشەکییەکە و دیسان شتی لیبی زیاد و کەم بکەییەوہ. ھیندی شتیش ھەییە کە نابیندرئ بەلام ھەستی پیبی دەکرئ.

### کیشەیی سەرەکی و کیشەیی لاوہکی

لە بەشی یەکەمدا سەرنج بۆ کیشەیی سەرەکی رادەکیشرئ. لە "دوورگە" دا کیشەیی فیزیکی ھەر وەکوو باقی شتە دامەزرینەرەکان یارمەتی بەرەوپێشچوون دەدا. کاتیگ "گای" بە دەستدریزییە سیکسییەکە پەیی دەبا، دراماگە دەست پیدەکا. کیشەیی سەرەکی دەردەکەوئ. شەترەنجەگە دەست پیدەکا. ئەوہی پێشتر دیتوومانە ریخۆشکەری کیشەیی سەرەکی بوون. بە دەوری ئەم کیشەدایە کە کردەوہ و دژ کردەوہ لە نیوان کەسەکاندا روو دەدا ھەتا بە ئاکام دەگا. وەکوو گوتمان بە پیبی ئەم مۆدیلە کیشەیی سەرەکی بەلگەیی گشتی "پرییمیس" ەکەییە.

لە بەشی یەکەمدا شیکردنەوہی کیشەیی سەرەکی روو دەدا و پەییوہندی نیوان کاراکتیرەکان لە ھەموو لایەنیکەوہ دیاری دەدا و کیشەگە زیاتر و زیاتر خۆی دەنوینئ.

### کیشەیی لاوہکی چییە؟

ئیمەیی مروؤف لە ژیانماندا تەنیا یەک کیشەمان نییە. لە فیلمیشدا ھەر وایە. ئەگەر فیلمەکەیی تۆ تەنیا یەک کیشەیی تیبیدا بی، یەک لایەنە و تەخت دەبی. کیشە لاوہکییەکان لایەنەکانی دیکەیی فیلمەگەت دروست دەکەن. ئەمانە پیبوستن بەلام بریاردەر نین، بۆیە دەکرئ پیبش تەواو بوونی فیلم کۆتاییان پیبی بەھینرئ.

کیشەیی لاوہکی لە "دوورگە" دا رکەبەری نیوان کورەکانە. لە نیوان گەورەسالەکاندا کە بە ئەزموونترن، یان زەخت لە یەگتەر کردن و خۆ بەسەردا سەپاندن. دوو سەرۆک گروپ ھەن کە ھەرکام دارودەستەیی خۆیان ھەییە و دژی یەگتەرن. "گای" ھاوسەنگییەک لە نیوان ئەو گروپانەدا رادەگرئ، بەلام لە کاتی راپەرینەکەدا ئەو و چەند کورپی دیکە گروپیک بۆ

خۆيان پېك دېنن. ئەم سى گروپە زياتر كۆسپ بۇ يەكتەر دروست دەكەن، ھەتا يارمەتى يەكتەر بەن. كېشەيەكى تر لە نېوان "يوناس" و كارمەندەكانى دىكەى زىندانەكە دايە. كاتېك يوناس دەيەوئ چارەيەك بۇ ون بوونى كورەكە بدۆزىتەو، ھىچيان گوئ نادەئى. كېشەيەكى گەورەتر لە نېوان "يوناس" و زىندانەوانەكەدایە. ھەرۈھا كېشەى "كای" و كورەكانى دىكە. ھەموو ئەمانە پەيوەندىيان لەگەل كېشە سەرەكییەكە ھەيە. لە شىوہى "كى دەيياتەو" دا ھەموو شتېك دەبى بەشېك لە تەواوەتییەكە بى. لە تيوريدا كېشە لاوہكییەكان بۇ خۆيان بەشە بەلگەى "پرىمىس" ھەكەن.

كورتە دلدارىيەكېش لە چىرۆكى دوورگەدا ھەيە. ناكړى پېى بلېن كېشەى لاوہكى. دەكړى نىوى بنېن ھاندەرى لاوہكى. كچېكى لاو كە لە دوورگەكەدا ھاتووتە دنيا. چاوبازىيەك لەگەل "كای" دەكا، ئەو كاتەى كە كورەكان بۇ رېگا كېشان خەرىك كارى بەردن. "كای" بە فرغوونىكەو دەپروا و كچە دەبىنئ و رادەوہستى. ئەم بركە گرېنگە بۇ چىرۆكەكە. كېشە و ھاندەرى لاوہكى ھەوا و گوشت و پېست بۇ چىرۆكى فىلم پېك دېنن و كاراكتېرەكان دەژىننەو.

لە فىلمى پۆلىسى و زنجىرەدا زۆر جار دەبىندرى كە پالەوانى فىلمەكە كېشەى بچوك و بى بايەخى لە ژيانى رۆژانەدا ھەيە. كېشەيەكى بچوكى سەر مىزى نان خواردنى بەيانى لە مالى، كېشە سەرەكییەكە زياتر فوول دەكاتەو.

وہكوو سەنارىئونوس نابى ئىزن بەدى ئەو چىرۆكە لاوہكییانە كە بۇ رەنگ و نماى فىلمن زىاد لە ئەندازە خۆيان نیشان بەن و پېشېركى لەگەل چىرۆكى سەرەكيدا بكەن. جار وایە كېشە سەرەكییەكە دەكەوئتە سېبەرى ئەمانى دىكەوہ. دەبى ئاگادار بى كە زىاد نەپۆى.

كېشەى لاوہكى و وورده چىرۆك زۆر جار لە بەشى دووہەمدا و پېش تەواوبوونى كېشە سەرەكییەكە تەواو دەبن. جارى واش ھەيە دەكەونە دوواترەو. بەشى يەكەم بەرەو كۆتايى دەپروا. ھىندئ تيورى دانەرى ئەمريكى دەلېن ئەم بەشە دەبى سى لاپەرە بى، بەلام من گومانم لەم جورە ژماردنەدا ھەيە.



## یہ کہم خالی وەرچەر خان

به پئی ریښای دراماتولوگی یہ کہم خالی وەرچەر خان هاندهری دهورگرتنی چیرۆکه. کیشهی سهره کی ده بیته بابته تی کار و تیوه گلانی که سه کان. یاخو رووداویکی به هیز دهقه ومی، وهکوو کوزرانی که سیک، خه یانه تیک ئاشکرا ده بی، یان که سیک له ناکاو پارهی کی زوری وهچنگ ده که وئ و هتد... جار وایه که سی سهره کی ئهرکیکی قورسی ده دریتتی. ئه و ده بی بتوانی ئه و تهنگ وچه له مه له نیو بهرئ، ده نا زور شت تیک ده چی. یان شتیک پال پیوه نه ری که سه کانه بو که وتنه نیو زنجیره یه ک رووداو. به باوه ری من ئاسان نییه له رهوتی نووسیندا دیاری بکه ین خالی وەرچەر خان له کوپیه. ئاشکرایه هه موو چیرۆکیک پیویستی به گورانیکی تونده که نه وه ستی و گیر نه کا، به لام که ی دهقه ومی ناکرئ خالی زور دیاری که ری بو ده ستنیشان بکه ی. هیندی چیرۆکی شیوه "کی ده بیاته وه" به تایبته له فیلمی ئاکشندا ئاسانه دیاری که ین چ کاتیک کوزرانیکی روو بدا، به لام ئه گهر بابته تی چیرۆکه که گورانی دهروونی کاراکتیره که بی ئه و وەرچەر خانه خالیکی نیییه. ده کرئ چه ند دیمهن به دووی رووداوه که دا هه بی، دووایه وەرچەر خان روو بدا. بو من کارتیکه ری که سایه تییه که گرینگتره له کیشه سهره کییه که. گورانی که سایه تی پله به پله روو ده دا نه ک له ناکاو. جار وایه گورانی دهره کی (رووداو) له گه ل گورانی دهروونی هاوته ریبه ده بی. یه ک کار له سه ر ئه وی دیکه ده کا. بو نمونه کاراکتیریکی ناچار ده کرئ به کاریکی له ناکاو. یان هه ره شه ی لیی ده کرئ. یاخو تووشی ئه فینیکی قوول ده بی، یان له سووچیکی ته نیایی ده خرئ. ئه مانه هه مووی وەرچەر خانی دهره کی و دهروونی هاوپه را ده که ن.

له "کی ده بیاته وه" دا ده بی خالی وەرچەر خانیک هه بی. به رهوت یان له ناکاو. ده بیته هو ی کوکردنه وه و دهورگرتنی چیرۆکه که. ئه و خاله له رهوتی کاره که دا، له کام چرکه دایه بریارده ر نییه، به لام ئه گهر چیرۆکه که ت پشکنینی دهروونی کاراکتیره که ته ده بی گورانه که له دهروونی کاراکتیره که دا روو بدا. ئه گهر بنه مای چیرۆکه که له سه ر رووداوی دهره کییه ئه وه رووداوه که یه که خالی وەرچەر خان دیاری ده کا. له م جو ره چیرۆکه دا پاش رووداوه که کات و جیگا بو قوولبوونه وه له ناخی کاراکتیردا نامینی.

دياريکردنى خالى وەرچەرخان ئاسانتر له خالى تەوابوونى فيلم. ليكۆلەرەوہیەك دەتوانى پەنجە لەسەر خالىك دابنى و ديارى بكا، بەلام ھەموو كاتيک ليكدانەوہى دوواتر ئاسانترە لە ليكدانەوہلە كاتى نووسيندا.

### بەرەپيشچوون و كۆسپەكان

وہكوو پيشتر ئامازەم پييدا لە بەشى دووھەمدا كە رەوتى ھەلكشانى پليكانىيە، كەسەكان دەورى خويان دەبينن. لەم بەشەدايە كە ھەم كاراكتيرەكان و ھەم ھەلخراندنەكە پيش دەكەون.

### بە چ شيوەيەك بەرەپيشچوون ساز دەكەى؟

ئەگەر بگەرپمەوہ بۆ چيرۆكە نمونەيەكەى خۆم "دوورگە"، دەورگرتنەكە كاتيک دەست پي دەكا كە "كاي" باسى دەستدريژى بۆ مامۆستا "يوهان" دەكا. ئەويش بە نيەتى پاكەوہ دەچي بۆ لاي زيندانەوان "سورنسن" كە بزاني راستە يان درۆ. ليڤرە بە دوواوہ ياريەكە بە راستى دەست پي دەكا. ھەموو شتيك ئامادەيە بۆ كيڤشەيەكى توند. بەشى ھەرە ناوہكى فيلمەكە دەست پي دەكا. ياني بەشى دووھەم كە بە پي تيوريدانەران دەبي لە ۳۰ لاپەرەوہ بي ھەتا ۹۰ لاپەرە.

لەم بەشەدايە كە كەردەوہ و دژ كەردەوہ ليك دەدرين. زيان و قازانج بۆ ھەموو بەشداران. لە شيوەى "كى دەبياتەوہ" دا زۆر جار وايە كە ويستی دوو لايەن بەرانبەر يەكتر دەوہستن. كاراكتيريك شتيكى دەوي و ئەويتر شتيكى بە تەواوى جياواز. كەس پشوو نادا، يەك دەبي سەرکەوي و ئەوي ديكە بدۆري.

ئەمە لە دراماي كلاسيدا بنەرەتيە. ئەو دوو ھيزە دژ بە يەكە چيرۆكەكە دەبەنە پيشي. ھۆەكان دەبي لۆژيک بن و پيويست، نەكرى ليى لادەي. بۆ نمونە لە "دوورگە" دا كاراكتيرەكان ھيچ ھەلبژاردننيكيان بۆ نيە جگە لەوہ كە ئەنجامى دەدەن. ئەوان ئەو كارە دەكەن كە پييان وايە دەبي بيكەن. ھەموو شتيك لاني كەم لە دەروونياندا لۆژيكيە. كاراكتيرەكان دوورتر نابينن، ھەموو شتيك ئيستا و ليڤرەدا روو دەدا. ھەر وەك بۆ بينەریش وايە. ناكري وەكوو رۆمان لاپەرە بەرەو دووا ھەلبدریتەوہ. ياخۆ راوہستى بير لە رووداوەكە بكەيەوہ. ليڤرە ھەر چاوتروكانيك يەيكي ديكەى بە دوواوہيە.

بەرەوپيشچوونىكى بەردەوامە. ديمەنەكان يەكتر رادەكيشن. يەكەم دەچیتە نيو

دووهه مه وه و سيههم ساز ده بي. له زنجيره ي "هه لاتن بو ژيان" دا كاراكتيره كان راده كيشرينه نيو دراما كه وه. بيانه وي يان نه ده بي برؤن. يه كه م ده بيتته هو ي دووه م. نه وه ي مندالي ژنيكي په نابهر ي قاچاخ ي و هرگرتووه نه و شتانه ي لي ي ده قه وم ي. چيروكه كه گه شه ده كا، له نه مه وه بو نه و. هر ديمه ن هه نكاويك كيشه سه ره كييه كه ده باته پيش ي. بو كونترول كوردي هر ديمه نيك ده بي جيا له نه واني ديكه چاو لي بكه ين، بو نه وه كه بزاني ن نه و ديمه نه به ته ني شتيكي گرينگي بو پيشه وه چوون هه يه يان نه. نه گهر نه كړي نه و ديمه نه بگورين يان لاي به رين نه وه چيروكيكي خاويني كي ده يبا ته وه "مان هه يه. يه كه م ميكانيسميك كه ده بيتته هو ي به ره وپيش جووني كيشه، ساز كوردي كو سپه. بي كو سپ دراما كه ده وه ستي. كو سپي جوړاوجوړ بو كه سه كان هه يه. زور جار رووي له يه ك كاراكتيره. نه و كه سه پاله واني چيروكه كه يه كه بينه ر خو ي له نه ودا ده ناسي ته وه.

زوربه ي كو سپه كان له جوړي كو سپي كاريگه رن. كه س يان كه ساننيك نايانه وي پاله وانه كه بگاته ويستي خو ي. جاري واش هه يه كه س نييه، به لكوو خولقاويكي ديكه يه. هر له با و باگزه وه بگره هه تا خه لكي نه ستي ره كان ي ديكه. نه م دزه زور جار ويستيكي ديكه ي هه يه كه دژ به ويستي پاله وانه كه يه. به هي ز و سه ره خو يه و كو سپ له سه ر ريگاي پاله وانه كه دروست ده كا. له به شي كاراكتيره دا ده گه رينه وه سه ر نه م باسه.

ريگر يكي تر كه به دژواري ده ست پي ده كا، كو سپي ده روونييه. زور جار به ره نگاري ده رووني كاراكتيره سه ره كييه كه ريگري خو يه تي. ناتواني دژ كرده وه بكا، هه تا نه و راده ي كه خه ريكه بدورپيني. نه مه ده تواني هو ي جوړبه جوړي هه بي. ته نيا گرژي نه فسي خو ي نييه، ده تواني هو ي ناييني يان نه خلاقي هه بي. بو سه نار يو نووس نه مه نه مرازيكي ناسان و له به رده ستان بو به ره وپيش بوردني چيروكه كه نييه. تي كو شاني كاراكتيره كه بو نه وه كه بتواني به سه ر ريگره ده روونييه كه يدا زال بي هه تا بتواني نه ركه كه ي به جي به يني، كيشي باش بو چيروك دروست ده كا. پاله وانه كه ناخو ده تواني سه ره راي نه ويستي خو ي كه سيكي خراب بكوژي؟ گه رچي له به رزايي ده ترسي، ده تواني له ده قات سه ركه وي و يه كيي له سه ربان به يني ته خواره وه؟ سه ره راي نيماني به هي ز بو حه رام بووني خو يندان، ناخو ده روا خو ين بدا به منداليك هه تا له مردن رزگاري بكا؟ به رگريكه ري ده رووني بو نيمه ي مرو ف بي سنورن. نه م شته ده رووني يانه ده توان

پرسیاری گه وره ی ژيان دهستنيشان بکهن. کس مافی نهوهی ههیه که مروفئیک بکوژی؟

ههچونئیک بی سنوره که له کوئییه؟

له "دورگه" دا "یوهانس" به روالهت له بهر دلپاکی خوئی نهو کاره دهکا، بهلام له راستیدا نهو له کیشه و دووبه رهکی دهترسی. نهه نهو شتهیه که دهیهوئی تهنا نهت له خوئی بشاریته وه. نهو نایهوئی راستیهکان ببینی چونکه دهزانی دهبیته هوئی کیشه. نهه به گشتی له کومه لیشدا ههیه. خه لک بو نهوه تووشی کیشه نه بن چاوپووشی له راستیهکان دهکهن.

ههروه ها ترسی "گای" له تاریکی دهبیته هوئی دهورگرتنی پله به پلهی داستانی فیلمه که. ناتهباییه دهروونییهکان زوربه یان بو بینهر ئاشنان. دژوار نییه تیئی بگه یین که ژووریکی تاریکی داخراو بو مندالیک که له تاریکی دهترسی دهبی چهنده ناخوش بی. ناتهبایی دهروونی دهتووانی نهو هیزه دژه بی که بهسه بو هه موو چیرۆکه که، بهلام له "گای" دهبیاته وه "دا به کیشهی لاهوکی له نیو بابته گه وره که دا دهژمیردری.

جووری سیهه م له ریگرهکان، کوسپی فیزیکییه. له ده رکه یه کی ئاسنینی داخراوه وه بگره ههتا چومیک. ههروه ها زمانیکی نامو، یاخو کولتووریکی نااشنا. کوسپیک که له سه ر ریگای پاله وانه که یه و بو گه بیشتن به ئامانج دهبی له وه تیپه ری. له فیلمی ئاکشندا جار وایه نهو کوسپانه بریار دهن، بهلام له راستیدا درامای بهتال. هه رچی بهردی بهسه ردا بکهوئی و ریگا هه لدر بی، پاله وانه که هه ر دهبی لیان رزگار بی و سه رکهوئی. نه مانه لای بینهر رووکاره، وه کوو راوانی هه تاهه تایی ئوتومبیلهکان له فیلمه پو لیسیهکاندا. دهبی کوسپه که له سروشتی خودی رووداوه که وه رگیرا بی و پشتی به دراماکه بهستبی.

له نمونه که ی مندا "دورگه"، کوسپی یه که م خودی دورگه که یه. کوره کان هیچ ئیمکانیکیان بو هه لاتن نییه. سنووری فیزیکی له م جوړه له جیگای رووداوا، بو سه نارینووس هه لیکی باشه. بهرته نگ بوونه وهی جوغرافیایی جیگاکه، دهبیته هوئی ته رکیزی زیاتر و دراماکه وه گه ر دهخا. وه کوو ده رکه یه ک که له پشته وه داده خری و چهنده کهس له نیو ژووریکیا گیر دهکهن و به ناچار دهبی پیکه وه بسازن. نهه جوړه سنووردارکردنه ی جیگا پیویست نییه له په یوه ندی دراماییدا بهیئرئ.

نموونه يه كى سنووردار كړدى فېزېكى، كاته. دانانى كاتېكى ديارى كراو بو كاراكتېره كه ده بېته هوې كېش له دېمه نه كه دا. زور فيلم ده بېنين كه چركه چركى بو مېك كاتى هولو دان بو راگرتنى، ديارى ده كا و كاراكتېره كه ده بې به په له كو سپه كان لابه رې. پېويست نېيه بو پېكه پېنانى كېش هه موو كاتېك كو سپېكى زور به هېز له فيلما به كار به پېنى. نه گهر بېده نكېيه كه له چيروكى فيلمه كه دا جې كه وتبې. هه ر كو سپېكى هه رچه ند بچووك، ده بېته هوې به هېز بوونى دراما كه و هه ستېكى به هېز ده وروژېنى. كه سېك له ژوورېكى نيوه تاريكدا خوې شاردووه ته وه و ده بې نه جوولې و ده نكې پېوه نه يې هه تا پېى نه زانن. دوپشكېك لېى نزيك ده بېته وه و نه و نابېينې. بېنه هه ناسه راده گرى. پېوه ده دا؟ پېوه ي نادا؟ ده بېينې و ده قېز ژېنى، نه گهر...

يه كه له و فيلمان ه كه كار له سه ر كو سپى بچووك ده كا "پوسته چى" (۱۹۹۴) يه چيروكى بچووك و ناسك و جوان. پوسته چيه كه كه نامه كانى "پابلو نېرودا" شاعېرى گه و رى ئېسپانايى زمان بوې ده باته مال ه وه، ده يه وئ شېعر بلې و بېنېرى بو خو شه وېسته كه ي. كو سپه كه ي نه وه يه كه خوېنده وارى كه مه و زمانه كه ي هه ژار و شه رميوني شه. شه رميوني ه كه ي هه ر په يوه ندى به زمانه وه ه يه. هه موو فيلمه كه چيروكى زال بوونى نه وه به يارمه تى "نېرودا" به سه ر نه و كو سپه دا. كو سپى چوارم كه من ده مه وئ نيوې بېنېم "به و شانسى" شتى پېشېينى نه كراوه. وه كوو په نچه ربوونى ته گهر، يان پې خليسكان. نه مانه ده كرى به كار به پېنرى، به لام به ده گمه ن ده بنه بريارده رى گوړانى ره وتى چيروك. له فيلمى كو ميديدا ده توانى ده ورى هونه رى بېينې. به و شانسى به تا بيه ت نه گهر له يه ك جوړ بې، - هه رشتېك به رېته وه به سه ر ئاكت ه ره كه دا بكه وئ - خو به خو ده بېته كو ميدي بوون. به كار بړدى شتى هه لكه وت له دراما دا ئاسان نېيه. بېنه ر گومانى لېيده كا. ده بې لوژېك هه بې.

## لوژېكى دراما

چه ندين لايه نى جوړ به جوړ ده بې كار بكه نه سه ر يه كتر هه تا ده وركرتن و پېشچوونى درامايى له شيوه ي "كې ده بيات ه وه" دا پېك بې. - بېنه ر ده بې بتوانى لانى كه م خوې له گه ل يه كېك له كاراكتېره كاندا پېناسه بكا. خوې له نه ودا بېينې ته وه.

- له بهره وپېشچووندا ده بې رېتمې مونتاژ، فۆرمې وپوويژ و باقى ئامرازه كان وهكوو چهرخ  
دهنده پېكه وه گړئ بدرين. وپنه به دوواى وپنه دا، گوته به دووى گوته دا، ديمهن له گهل  
ديمهن و هتد... له سه رانسهرى فيلمه كه دا.

- له هه موو گرينگتر لوژيكي دراماييه. يانئ ديمهنه كان پيوستيان به يه كتر بئ. يه كيك  
به رده وامي و وه لامى نهوى ديكه بئ و رئ خوشكهر و ياريدهدهرى نهوى دووايى بئ.  
له شيوهى "كئ ده يباته وه" دا نابئ بهره وپېشچوون ديارى بدا، دهنه نه گهر هه ستي پپئ  
بكرئ، هه موو شتيك راده وه ستي. نه م راوه ستانه فيلمه كه ده كوژئ. ته نانه ت نيوان  
دانانى ديمهنه كان و پشووه كان ده بئ وهكوو له تكه پازل جئ جويان هه بئ. نه گهر دارشتن  
و داچنينه كه به دروستى كرابئ بهره وپېشچوونه كه هه يه، به لام به زه قى هه ست پئ  
ناكړئ و بينه ر بئ نه وه كه بزائئ ده ستي ده كيشن، له گهل ده كه وئ. من كاتيک چيروك بو  
منداله كانم ده گيرمه وه، نه وان ئيزن نادن زور باسى شتي لاوه كى بكم، يان به سهر هيله  
سهره كييه كاندا باز بده م. به تاييه ت نه و كاته كه چوونه ته دنياى چيروكه كه وه و به  
ته واوى هه ست و هه واسيان له لاي پاله وانه كه يه.

نه من زور بيرم له دراما كرده ته وه. بو من لوژيكي دهروونى گرينگتره. نه وه كه سه  
سهره كييه كه يه كه به رده وامي لوژيكيه كه پيك دپني. بينه ر تيكوشانى دهروونى  
كاراكتير كه له هه ر هه لو مه رجيكدا ره چاو ده كا. دياره هه ولدانه فيزيكيه كه ش گرينگه،  
به لام له ره وتى رووداوه كاندا نه وه كه سايه تى دهروونيه كه به ره نگارى و كرده وه كان  
دروست ده كا كه نه دؤرپني. له سه ركه وتنى پله به پله ي چيروكه كه دا كاراكتيري  
سهره كيش پله به پله ده گوردرئ. له م بو پيشيه وه چوونه دا ، چاك يان خراپ، ده بئ  
كاراكتيري سهره كى له گهل دزه كه يدا جووت بئ. له و كرده وه و دژ كرده وانه دا يه كه فير  
ده بئ چؤن خه باته كه ي باستر بكا و ببپته به ره نگاريكه رى به نه زمون. نه مه ش له پيشدا  
له دهروونى نه ودا روو ددها و من پيم وايه نه وه بو بينه ر سه رنجراكي شه.

زور فيلمى ناكشيني خراپ هه ن كه له وئ كاراكتيره كه هه ر نه وه يه كه هه بو و هيج  
گورانى به سهردا نايئ. دياره له چيروكه كوون و تازه كانيشدا هه يه، وهكوو رو بين هوود كه  
هه ر له سهره تاوه بيچم و بوچوونيكيان هه يه و هه تا ناخر هه ر به رده وامه و كرده وه كان  
به يه ك شيوه دووپات دهنه وه. وهكوو ميخ داكو تراون. له م جوړه چيروكانه دا ره وتى  
لوژيكي زور پيوست نييه و پشكنينى دهروونيش ناكړئ.



ژماره‌ی سې وه‌کوو ژماره‌ی پېرۆزی لې هاتووه و له مېشکدا کار ده‌کا. بۆیه ده‌بې سې جار وه‌بېر به‌پنرېته‌وه که "گای" له تاریکی ده‌ترسې، هه‌تا له مېشکی بېنه‌ردا جې بگرې.

له ره‌وتی نووسینی سه‌ناریوډا، ده‌بې بگه‌رپیه‌وه دواوه و پېیدا بچیه‌وه که بزانی چۆن شتیکت چاندووه و دوواتر به‌بیرت هیناوه‌ته‌وه. سه‌ری هه‌موو په‌ته‌کان له سه‌ره‌تادا دانراون، ته‌نیا پېویسته سه‌ری په‌ته‌که به‌ر نه‌ده‌ی که ون نه‌بې. جار وایه لیک ده‌هالین و له‌کاتی نووسیندا دژواره لیکیان جوئ بکه‌یه‌وه. ده‌بې دوواتر به‌شینیه‌ی کاری له‌سه‌ر بکه‌ی و هه‌رکام له جې خۆی دابنېی.

له به‌شی دووه‌مدایه که خورگری و جیکه‌وتوویی چیرۆک دیاری ده‌کا. ناخو به‌ئهنده‌ی پېویست به‌رزو نزمی و هاوپه‌رایی له دارپشتن و کاراکتیره‌کاندا به‌دی ده‌کرې؟ به‌شی دووه‌م مه‌یلی وایه که به‌خیرایی به‌ره و ئامانج بره‌وا. سه‌ناریوډا نووس تاقه‌تی نامینې که ئه‌و هه‌موو ژیانده‌وه‌ی له چیرۆکه‌که‌یدا راگرې. هه‌موو شتیک باش دارپژراوه به‌لام به‌شی دووه‌م ده‌بیته که‌ره‌سه‌ی هاتوچوؤ. له کاتی وادا زانیاری درامایی ده‌بیته له‌عنه‌ت.

هه‌موو شتیک باشه به‌لام چیرۆکه‌که‌وه که به‌ردی بن گۆمی لېی هاتووه. هه‌لگه‌راندنه‌وه‌ی ئاساییه، به‌لام ده‌بیته هۆی تیکچوونی ساختمانه‌که. ئه‌مه‌ش ده‌توانی چهنده هۆی هه‌بې. ئه‌من کاتیک له ره‌وتی نووسیندا کۆنترۆلم له ده‌ست ده‌رده‌چی زیاتر له‌به‌ر ئه‌وه‌یه که به‌ته‌واوی نازانم چیرۆکه‌که‌سه‌بارت به‌چیه‌یه. بیری سه‌ره‌کی هیزی خۆی له‌ده‌ست داوه یا خۆقه‌ت ئه‌و هیزی نه‌بووه. هه‌له‌که له چۆنیه‌تی دارپشتندا نییه به‌لکوو له ئایدیاکه‌دایه. ئاسانه تاوانه‌که به‌خینه ئه‌ستۆی دارپشتن. که وات زانی ده‌که‌وییه نیو بازنه‌ی هه‌لوه‌شاندنه‌وه و کار له‌سه‌رکرده‌وه. یارمه‌تی له درامازانه‌کان ده‌خوازی. که‌سانی به‌ئهمون و بې ئهمون ده‌که‌ونه گیان سه‌ناریوه‌که. سه‌ره‌په‌ته‌کان ده‌گرنه‌وه که دارپشتنی شیواو بو چیرۆکه‌که‌بېننه‌وه. ئه‌ورپۆ زۆر که‌س به‌م ئیشه‌ ده‌ژین. یانی ته‌کنیکاری سه‌ناریوډا. پېم وایه ئه‌مانه له سه‌ناریوډا سه‌کان زیاترن. کئی ئاره‌زووی ئه‌وه ناکا، که له‌کاتی گیرکردندا، یه‌کیک سه‌ناریوه‌که‌ی بو چاک بکا. من پېم وایه له‌کاتی وادا وتووێژ له سه‌ر سه‌ناریوه‌که ریگا چاره‌یه‌کی باشه. ئه‌وه خاوه‌ن ئایدیاکه‌یه که ده‌بې بریار بدا. ئه‌گه‌ر ئه‌و نووسیویه‌ته‌وه و ئایدیاکه‌ی لې بزر بووه ئه‌وه دارپشتنه‌وه‌ی درامایی وه‌کوو خانوو له‌سه‌ر خیز دروست کردنه. یان ئه‌وه‌نده سه‌ری په‌ته‌کان ده‌کیشن که ده‌پچرین. ئه‌م جوړه دراماتۆلوگانه زۆر جار نشته‌رگه‌ری باشن و به‌شی ده‌روونییه‌که له‌بیر ده‌که‌ن.



که و ابوو بهرلهوه که سهری پهتهکان بکیښی له ئایدیا سهرهکییهکته وورد بهوه. ئهگهر مردووه و ناکرئ بهخهبهری بهینییوه، ئهوه پرؤژهکته وهلا بنئ و سهرهپرای ههر شتیک له نیو بازنه‌ی دووباره‌کاری مه‌که‌وه! هیچی لیئ شین نابئ و هیچ قازانجی لیناکه‌ی. کؤلئیک خالی وهرچه‌رخانی بچووک له بهشی دووه‌مدا هه‌یه. وه‌کوو یاری شه‌تره‌نج ههر جوولانه‌وه‌یه‌ک یارییه‌که ده‌خاته قوناخیکی تازه‌وه.

نمونه: یه‌کیک بو به‌شدارئ له کوبوونه‌وه‌یه‌کدا سه‌فه‌ر ده‌کا و خوشه‌ویسته‌که‌شی چاوه‌پروانیه‌تی. ده‌یه‌وئ به‌په‌له‌ بگاته فرؤکه‌خانه. توند ده‌پروا، تووشی پؤلیس ده‌بی (رووداوی پېشبینی نه‌کراو، به‌لام لؤژیک) پؤلیس ماتلی ده‌کا و کاتیک ده‌گاته فرؤکه‌خانه که فرؤکه‌که‌ی فرپوه. (ناکامی لؤژیک) به‌فرؤکه‌ی دووه‌م ده‌پروا کونفرانسه‌که‌ی له‌ده‌ست داوه. (وه‌رچه‌رخانی بچووک) ئاکامه‌که‌ی ئه‌وه‌یه خوشه‌ویسته‌که‌ی باوه‌ری پیناکا و لیئ ده‌تورئ. (وه‌رچه‌رخانی بچووک دیکه). ئه‌مانه‌ه‌موو کار ده‌که‌نه‌سهر دراماکه، به‌لام ئایدیا سهره‌کییه‌که‌ ناگورن. چوونکه ئه‌مانه‌بابه‌تی سهره‌کی فیلمه‌که‌نین.

### "گی‌ده‌بیاته‌وه" - چیرۆک به‌ره‌و کویایی ده‌پروا

کاتیک به‌شه‌دریژه‌که (به‌شی ۲) به‌ره‌و کۆتایی ده‌چی که چیرۆکه‌که بگاته خالیکی تری وهرچه‌رخان. یانئ خالی دووه‌م. له‌خالی وهرچه‌رخانی یه‌که‌مدا گه‌شه‌کردنی پلیکانی و یارییه‌شه‌تره‌نجه‌که به‌جیددی ده‌ستی پیکرد. خالی دووه‌م ئه‌رکی ئه‌وه‌یه که کۆتایی پیهاتن ئاماده‌بکا.

ده‌کرئ به‌لگه‌یه‌کی تازه‌بیته‌گورئ (بو نمونه‌نامه‌یه‌کی شاراهه‌ببیندریته‌وه. زانیارییه‌که له‌ریگایه‌کی ره‌چاونه‌کراوه‌وه بدرئ و هتد...) که ده‌بیته‌هوی گورانی کرده‌وه‌ی کاراکتیره‌کان. سروشتیه‌که کاراکتیری یه‌که‌م ئه‌و شته‌ی پئی ده‌گا و ئه‌وسا به‌ئیجبار کاریک ده‌کا که نه‌دورپینئ. ده‌کرئ وا بی که کاراکتیره‌که له‌ره‌وتی چیرۆکه‌که‌دا ئه‌وه‌نده ئه‌زموونی به‌ده‌ست هینابئ که ئیستا ئاماده‌بووه بو کرده‌وه‌ی کۆتایی پئ هینان. له‌چیرۆکی "دورگه‌دا، ئه‌و کاته که مامۆستا که به‌ته‌واوی فه‌ناعه‌ت به‌وه‌دینئ که زیندانه‌وانه‌که نه‌ته‌نیا پیاویکی باش نییه‌به‌لکوو مرؤفکوزئیکی مه‌ترسی هینه‌ره، چیرۆکه‌که به‌ره‌و کۆتایی هه‌نگاو ده‌نئ. خالی وهرچه‌رخانه. وه‌کوو یاری شه‌تره‌نج که

جوولاننهوهی مؤرهیهک یارییهکه دهخاته قوناخیک که به چند جوولاننهوهی ئیجباری(چند کیش به دووی یهکدا) یارییهکه تهواو دهکا. ئەم خالە به دروستی له کوپیه؟ دژواره جیگا و ریگاکی به دیقەت دیاری بکری، بەتایبەت له "دوورگه"دا من لهگەڵ دوو ناوهند کارم کردوو. له لایهک "کای" و له لایهکیتر "یوهانیس" که دهمهوی بینەر بو خوی ئەو خالە له گۆرانی ئەواندا بدۆزینەوه. رەنگە هیندی تیوری دانەر بلین ئەمە نامومکینه، بەلام کاری سەناریۆ زۆر جار به شوینی نامومکینی لەم چەشنە دەگا. سەرەرای ئەم دوو کاراکتێرە، پشتگیری خالی وەرچەرخانی دووهەم له "دوورگه"دا "یوهانیس"ە.

چوونکه ئەو بیره سەرەکییه که من کاری لەسەر دهکەم "مرۆڤه خراپهکان مەترسیدارترین نین، مەترسیدارترین ئەو مرۆڤه چاکانەن که به دژی خراپهکان هیچ ناکەن" یوهانیس نوینەراییهتی مرۆڤه چاکهکه دهکا. گۆرانی ئەوه که گرینگه و خالی وەرچەرخان پیک دینی.

## خالی کۆتایی

له بەشی سێهەمدا رووداوهکان دەور دەگرن و خیراتر بەرهو کۆتایی دەپۆن. به بروای هیندی تیوری دانەر ئەم بەشه له نیوان لاپەرەهی ۹۰ و ۱۲۰ دەبی. ئەمە زیاتر له گالته دەچی.

ئەو هەلخراندن و کیشە لاوهکییانەش که له بەشی دووهەمدا دەوریان گرتبوو، دەبی بەرهو کۆتایی بچن.

ئێستا تەنیا کاراکتێری سەرەکییه که دەبی سەرنجی بینەر رابگری. هەر وهکوو چۆن له چیرۆکی مندالاندا، مندالەکان دەیانەوی، پالەوانەکه ئەژدیهاکه بکوژی. ئەوان بیر دەکهنەوه، دەبی وا بی. زۆر خەمگین دەبن ئەگەر ئەژدیهاکه پالەوانەکه بکوژی و بیخوا. ئەوهی ئەوان دەیانەوی بزائن ئەوهیه که چۆن و به چ شیوهیهک ئەو ئەژدیها زەلامه دەکوژی. لێره شانسیکی چکۆله بو نووسەر هەیه... گەرچی مندالەکانیش هەر وهکوو بینەرە گەر هەرسالەکانی نیو سالونی سینەما دەزانن پالەوانەکه سەردەکهوی، بەلام هیشتاش دلەودووان.

چیرۆکی فیلمهکه بهرەو خالی لووتکه دهچی. دیاره پیویست ناکا پر بی له خوین و ههرا و هوریا. ئەگەر چیرۆکهکه وهکوو "پۆستهچی" ئارام و زهریفه، دههۆل لیدانی ناوی. رادهی کێشهکه بریار دهدا که چاوه‌پروانی بینەر چه‌نده، ئەو شته که تۆ له سه‌ره‌تادا پیکت هیناوه.

له‌و فیلمانه‌دا که کۆتاییه‌که‌ی له سه‌ره‌تادا نیشان دهری (که‌سیک ده‌کوژری و فیلمه‌که نیشان دهدا که له‌سه‌ر چی کوژراوه). ئاسان نییه له کۆتاییدا لووتکه‌یه‌کی به‌رز دروست بکه‌ی. ده‌بی په‌نا بۆ کرده‌وه‌ی درامایی و وه‌لامدانه‌وه‌ی پرسیاره سه‌ره‌کیه‌کان به‌ری. مه‌ترسی ئەوه‌ش هه‌یه که چیرۆکه‌که بکه‌وێته نیو به‌تالاییه‌وه.

له‌ میلۆدرامه‌ کۆنه‌کاندا هه‌موو کاتیک چاکه به‌سه‌ر خراپه‌دا زال ده‌بوو، به‌لام له‌م رۆژگاره‌ی ئێمه‌دا سنووره‌کانی نیوان چاک و خراپ گۆردراون. چاکه هه‌موو کاتیک چاکه نییه و خراپه، خراپ. نوینه‌ره‌کانی جاک و خراپیش گۆردراون. له‌ شه‌ری دووه‌مه‌دا، شوینی چاک و خراپ دیار بوو، به‌لام له‌ شه‌ره نیوخۆییه‌کانی ئیستادا زۆر دژواره سنووریان به‌ نیودا بکێشی. هه‌روه‌ها سه‌نگ و ترازوه ئەخلاقییه‌کان گۆردراون. دیاره هه‌موو ئەمانه کار ده‌کاته سه‌ر چۆنیه‌تی گێڕانه‌وه‌ی چیرۆکه‌کانمان. ووشه‌ی وه‌کوو به‌خته‌وه‌ری و دنیای بی کێشه و... چیتر بۆ زۆر که‌سان جیگای باوه‌ر نین.

کۆتایی هاتن به‌ کێشه‌که، یان چاره‌کردنی پیویست نییه مانای له‌ناوچوونی بی. فیلم ده‌توانی کۆتاییه‌کی کراوه‌ی هه‌بی. پرسیار به‌جی به‌ی. به‌لام ئەو پرسیاره که بووه‌ته بابه‌تی فیلمه‌که ده‌بی به‌ شیوه‌یه‌ک وه‌لام بدریته‌وه، ده‌نا بینەر خۆی به‌ دۆراو ده‌زانی. له‌ فیلمی "لارس مولین" دا ئەو هه‌ول دهدا نیشان نه‌دا بکوژه‌که کێیه، ته‌نانه‌ت دادوهر بریاری پی نادری. ئەو ده‌یه‌وئ نیشان بدا که ده‌رخستنی راستییه‌کان چه‌نده دژواره. ئەمه ئەزموونیکی تازه بوو بۆ گه‌شه‌پیدانی درامای فیلم.

له‌ فیلمی "دوورگه" دا کێشه‌که به‌ شیوه‌ی زالمانه ته‌واو ده‌بی، "گای" له‌ ژووری تاریک ده‌خری. هیژی خراپه ده‌بیاته‌وه. له‌وئ ویستوممه بلیم دلپاکی مرۆف، بووته هۆی ئەو زۆلمه. ده‌کرا وای لێی بکه‌م که مامۆستا که دوورگه‌که به‌ جی نه‌هیلێ و پاش گه‌ران به‌ دووی "گای" دا بگه‌رپێته‌وه بزانی چی به‌سه‌ره‌اتوو و هه‌ول بدا رزگاری بکا. ئەمه ده‌بووه کۆتاییه‌کی زۆر خۆشبینانه، گه‌رچی من پیم وایه مرۆف ده‌بی و بی به‌لام ده‌زانم وا نییه.

## داکشانی کۆتایی

کاتیک کیشی سهره کی گه بیشته کۆتایی "کی ده بیاته وه" ته واو بووه. پالنه وانه که ماوه ته وه. ئەژدیهاکهی کوشتوو و مندالەکان شاگه شکه ن. ده بی هیورکردنه وه یه که هه بی. داکشانی کۆتایی وه کوو نیشتنه وه یه کی نهرمی بالنده یه. رهنگه هیندی کیشی لاهه کی مابئ که ده بی ته واو بکری، ئاخر پرسیاره کان وه لام بدریته وه یان پرسیار بکری. پالنه وانه که ده بی بگاته خۆشه ویسته که ی، که سیکی لاهه کی که له شه ره که دا هه لاتبووه بگیری و هتد...

چیرۆکی فیلمه که ته واو بووه، بهو هیوایه که له میشکی بینه ردا دریزه ی هه بی کاتیک سالونه که به جی دیلی.

## پاشکۆی دراماتۆلۆژی "کی ده بیاته وه" - چیرۆک

ده کری چه ندين كيلومېتر له سهر دراماتۆلۆژی "کی ده بیاته وه" بنووسری. که پیم وایه نووسراوه. من ته نها ویستم کورته ئاماژه یه که به چۆنیته ی سیستمی دراما بکه م. هیندی خراب تیگه بیستن هه یه. بو نمونه: ئاسانه و ابزانین که لۆژیکی دراما یانی له سهره تاوه هه تا کۆتایی به دووی یه کدا گیرانه وه. ئەتۆ ده توانی له دیمه نی ئاخره وه ده ست پیی بکه ی، به لام هه ر دارشتنی شیوه نه هه نگه که ت هه بی. پیشه کی، گه شه ی پلیکانی، خالی وه رجه رخان و هتد... نمونه یه کی روون بو ئەمه فیلمی "تیک تاک" (۱۹۹۷ه). جیرۆکه که له کات و جی جیا وازدا و له نیوان کاراکتیری جیا جیا و روودای جوربه جوردا یه. سهره پای ئه وه ش دارشتنی ساختمانه که وه کوو فیلمیکی کلاسیکی "کی ده بیاته وه" یه. له ئاخره وه هه موویان به ره و تیکه لبوون ده چن.

به هه له تیکه بیشتنیکی دیکه ئه وه یه که بییان وایه خالی لووتکه ده بی له باری دراماییه وه زۆر توند بی و هه را و هوریا ی تییدا بی. له فیلمیکدا باوکیکی پیر دوا ی چه ند سالان چاوه پروانی دیداری کچه که یه تی و کوره که ی به سهر ده ریا ی ئارام دا تیده په ری که بگاته ئەم چاوپیکه وتنه. لووتکه ی فیلمه که کۆبوونه وه ی ئەمانه یه له ژووری هۆتیل. زۆر نهرم و بی کیشه. به لام به هیز و پر له هه ست.

له شیوه ی "کی ده بیاته وه" دا ده کری دارشتنی هه ر دیمه نیک هه ر ساختمانی گشتی فیلمه که (نه هه نگه که) بی. دیاره بی خالی لووتکه و داکشانی کۆتایی. پرینسیپه کان

له بهر چاؤ بگيرئ. له زور زنجيره ي تله فزيونيدا ئه مه ده بيندرئ. ديمه نيک دست پيده کا و راست به شيوه ي نه ههنگه که ده چيته پيشه وه، به لام بهر له گه ييشتن به کو تايي کيشه که ده بردرئ و ديمه نيکي دیکه دست پيده کا و بهر له وه بگاته خالي لووتکه، ديمه نيکي تر جيگاي ده گريته وه. دياره ئه وه هموو پيناسه کردنه ي سه ره تاش پيوست نييه. چوونکه بينه ده يانناسي. زنجيره کاني تله فزيون هيچ کات ناگه نه لووتکه و خالي کو تايي بو ئه وه که هه تا ده توانن دريژي بکه نه وه.

مه ترسي گه وره ي زانياري درامايي ئه وه يه که زور ته کنیکی و ئوتوماتيکي بي. رهنگه هموو شتيک له گه لاله ي دارشنتندا دروست و له جي خوي بي، هيچ له تکه پازلکي که م نه بي، گيري نه کرد بي، وي نه يه کی باش له مروف و دنيای تييدا بي، هموو شتيک هم کاراکتير و هم وي نه کان به ساده يي بخوي نرينه وه. ئه گه ر وا بوو ئه وه هيچ شتيک نييه که بينه ره و لي بو بدا و خوي بيدوزي ته وه. که و ابو به شار نابي. ئه گه ر نمونه دراماييه کان ره چاؤ بکه ي فيلمه که ت ده بيته کو پييه که له ئه وان. فيلمه که ده بيته له پيشدا بريار دراو و هموو وه لامه کان دراونه ته وه.

جار وايه بير ده که مه وه که کارکردي درماتولوژي خه ريکه به ره و گوړان ده چي. يه کيک له باشييه کاني فيلمي شيوه ي "کي ده بي اته وه" ئه وه يه که کيشه يه کی تييدا چاره سه ر ده کري. به پيچه وانه ي ژياني روژانه که کيشه کان به رده و امن و بهر له وه که بگه نه ئاکام سه ري داده پوشرئ. له فيلمدا کيشه يه که به خيړايي ساز ده بي و به خيړايي چاره سه ر ده کري. رهنگه هه ر ئه م شته دراماييه يه که خه ريکه ده گوړدرئ. تله فزيون خه ريکه روانگه کاني بينه ره ده گوړئ، ده نا زنجيره کان ئه وه هموو بينه ره يان نه ده بوو. زور به يان قه ت ناگه نه کو تايي درامايي. رهنگه ئه مه وي نه يه کی راسته قينه تره له ژياني خيړاي روژانه ي ئه مرو. رهنگه کيشه کان هه تا هه تايي بن و به ره و کو تاييه کی ديار نه چن؟

### چهند پرسيار

چيروکي "کي ده بي اته وه" ده تواني رهنگ و روانگه ي جوړ به جوړي هه بي. شيوه کان زورن. بو قول بوونه وه و کونترولي ساختماني سه ناريوه که ت پيوسته وه لامي چهند پرسيار به ده يه وه.

۱- فيلمه مەكتەت لە راستیدا باسی چ دەكا؟ ئەم بېرۆكە چەند بو تو گرینگە؟ كارتىكەرى لەسەر ژيانى تو هەيه؟

۲- بابەتى سەرەكى چىرۆكى فيلمەكە كامەيه؟ چەند بە هيزە؟ دەكرى ببى بە فيلم.

۳- چەند بابەتى لاوهكى هەيه؟ چەند پەيوەندىيان بە تو و كاراكتىرە سەرەكيبەكانەوه هەيه؟

۴- خالى وەرچەرخانى بەهيز هەيه كە هەلومەرچەكە بگورئ يان بەهيزترى بكا؟

۵- ئايا چىرۆكەكەت بە گشتى لۆژىكى هەيه و لە هەمان كاتدا پيشبىنى كراو نيبە؟ چۆن؟

۶- كيشەكە بو يەك يا چەند كاراكتىر كاركردى دەروونى هەيه؟

۷- يەك يان چەند كەس هەيه كە ئيمە لەگەل خومان پيناسەى بكەين؟

۸- كاراكتىرەكان لەوانەن كە لە بىرناچنەوه؟ چۆن؟ چەند لايەنەن، يان يەك لايەنە؟

۹- ديمەنەكان لەسەر يارىبەكان دارىژراون يان بە زرق و برق؟

۱۰- وتوويزەكان زىندوون و يارىيان پى دەكرى؟ گوتەى شاراو هەيه؟

۱۱- وورده كارىبەكان لەبار و دەولەمەند و بى هاوتان؟

۱۲- شتى نمونەيبى و گشتى، ئاگانە يان نائاگا، تىدايه؟

۱۳- دەوروبەر چۆنە؟ پەيوەندى لەگەل كيشەكە هەيه؟

۱۴- كات چ دەورىكى لە چىرۆكەكەدا هەيه؟

۱۵- دەنگ دەورى هەيه؟ موزىك؟ رووناكى؟

۱۶- زمانى وپنەى زىندوو بەكار هينراوه؟ پردى نپوان ديمەنەكان كارى لەسەر

كراوه؟ ديمەنەكان هەناسە و رىتمى زىندوو يان هەيه؟

۱۷- سەرئەنجام بە ئاواتى ئەم سەنارىوه چ بەدا بە بىنەر؟

@@@@

## ۶- سەفەر

### رېڭاي سەفەر

ژيان بۇ خۇي بە دەگمەن بەو رېڭا راست و رەوانەي دراماييدا دەروا. ژيان بە روالەت لە ھەلاتن دايا، يان بە تەواوي راوہستاوہ، يان رووداوہکان جيا لە يەکتەر ھەر کام بۇ خويانن. سەرەراي ئەمە، ھەموو کاتيک جوړيک لە جوولانەوہي تيبدايە. وردبيني دەوي کہ ئەو وەستان و پيچ و قەمچانەي رووباري ژيان ببيندري.

وہکوو پيشتر ئامازەم پي داوہ، ھيچ جيگريک نيبە کہ لە جيی درامای دابننين. چونکہ ئيمە بە ھەزاران سال پي راھاتووين. ئەمە بە ئاساني ناسپرديتەوہ. سەرەراي ئەمەش تاقیکردنەوہ بەردەوامە و ھەموو کاتيک بە دووي ئەزمووني تازه داين.

لايەن و بەرەکانی رېڭاي "سەفەر" کامانەن؟

"سەفەر" ھەموو کاتيک سەرەتا و کوتاييەکی ھەيە، بەلام دەتوانی ئامانجی کاکيشانی بي بن بي. جاري واش ھەيە، سەفەر بۇ خۇي ئامانجە. رېڭا پيچ پيچ و نەناسراوہکان، ھەلە بوون و گەرانەوہ و ديتنی سەرزەوينە تازهکان، دەتوانن ئامانجی سەفەر بن.

سەرەراي ھەموو ئەم جياوازييانە دەمەوي گەلەيەکی گشتی دەربينم. لەباسی گيرانەوہ بە پي کات ھەتا شيوە ئەزموونيبەکان. يانی ئەو شتە کہ بۇ ھەموو ھونەرەکان سەرچاوەي داھينانە نويبەکانە.

### فیلمی ميژوويی.

ئەم جوړە فیلمە لە گيرانەوہدا بەش بەشە. زور خەمی شيوەگيرانەوہ و کات و جيگاي نيبە، بەلکوو خۇي لە بەندی کات و شوين و بير کردنەوہ رزگار دەکا. ئەم شيوە لە چيروکە نووسراوہکانيشدا ھەيە. ھەر ئەمەيە کہ دەبيتە ھوي ھينانەوہي شتی سەير و لاوہکی و گريديان پيکەوہ و لەم کارەدا ئازادی تەواوي ھەيە. ئەمە بەو مانايە کہ لەم شيوە فیلمەدا دەورەيەکی زەمانی يان چارەنووسیک بە دريژی شی دەکريتەوہ. نمونەي ئەم فیلمانە يەکیک "کوچ بۇ دەرەوہ" يە (۱۹۷۱). [چيروکی کوچی بنەمالەيەکی سويديبە بۇ ئەمریا لە سالانی برسبيەتيدا- ئەم فیلمە سي بەشە و ھەر بەشيک اکاتزميرە] و يەيکتر "۱۹۰۰" ی "بيرتولوچی" يە (۱۹۷۶). [ئەم فیلمە دوو بەشە و ھەر بەشيک

٣کاترزمیرہ] لہم فیلمانہدا رووداوهکان پیکھوہ گری دہدرین، بہلام پیویست نییہ  
دیمہنہکان ٹاکام و تہواوکہری یہکتر بن. ہہر دیمہن بہشیکی سہرہخویہ و لہ ہہمان  
کاتدا بہشیکہ لہ تہواوہتی ساخمانہکہ. ٹامانج دیاریکراو نییہ و سہفہرہکہ کاتیکی زور  
دہگری.

زوربہی ئہم فیلمانہ لہسہر رووداویکی راستہقینہ یان کہسیک لہ کاتیکی میژووییدا، ساز  
دہکریں. دہتوانی چیروکی بنہمالہیہک بی، یان درامای کوچیک بی کہ ہہم باسی  
کاتہکہی دہکا ہہم کہسہکہ، یان رہوتی ژیانی گوندیک لہ کاتی شہری دووہمدہ بی. لہ  
"کوچ بو دہرہوہ" دا چہند کہس بہ ناچار وولاتہکہی خویان بہجی دہہیلن و لہو دنیا  
تازہیہدا دہبی زہوینیک بو ژیان بدوزنہوہ.

دہکری لہدووی چہند کاراکتیری دیارکراو بکہوین، یان تہنہا بہسہرہاتی یہک کہس  
بگیرینہوہ کہ نمونہی ہہموو ئہوانی دیکہ بی. لہ فیلمی ۱۹۰۰دا دوو کہسی سہرہکی  
ہہن کہ لہ ری ژیانی ئہوانہوہ، ہہر لہ مندالییہوہ ہہتا پیری، رہوتی گورانی سیاسی و  
کومہلایہتی و کولتوری ئیتالیا پیشان دہدری. ہاوتہریب بوونی گورانی میژووی و  
تاکہکہس. زوربہی رووداوهکان لہ پرسیارہ سہرہکییہکہ وەرگیراون. دیارہ پیویست نییہ  
ئہتو وکوو سہناریونوس ہہموو شتہکانی دہورہیہکی میژووی بگیرییہوہ. دہتوانی  
ہہلبژاردنیک بکہی کہ بہو پییہ پرسیارہ سہرہکییہکہ دابنی، لہگہل ہیندی وردہ  
پرسیاری دیکہ. ئہگہر لہ ہہلبژاردنہکہت زور دلنیا نیت، دہبی بگہری بہ دووی ئہو  
شتانہدا کہ بہ تہواوی سہرنجت رادہکیشن. دیمہنہکان بہ دووی ئہم پرسیارہدا  
دہخولینہوہ. بہ واتایہکی دیکہ پیویست نییہ دیمہنہکان لہبہر ہوی درامایی لہدووی  
یہکتر بکہون، بہلکوو لہ روانگہی جوربہجورہوہ بابہتی پرسیارہکہ دہخہنہ بہر  
لیکولینہوہ و لیی نریک دہبنہوہ.

بو نمونہ: دہکری بلین پرسیاری "کوچ بو دہرہوہ" ئہمہیہ: خاکی خو بہجی ہیشتن و  
خاکیکی نامو دوزینہوہ چونہ؟

لہم شیوہ فیلمہدا پیویست نییہ بہسہرہاتی ہہموو بہشدارہکان بگیرییہوہ، گہرچی یہک  
دوو کہس دہبنہ کہسی ناوہندی بہلام دہکری بہجیان بہیلی و بہ ہوی رووداویکہوہ لہ  
دووی دوو کہسی دیکہ بکہوی کہ لایہنیک دیکہی پرسیارہکہ چاو لی بکہی. دواپہ



بیبیه وه لای کهسه سهرهکییهکان. گرینگ ئه وهییه فیلمه که ئاوینه ی ژیان و بیر و بۆچوونی  
ئهو دهوره و زهمانه بی که تو باسی دهکهی.

به ره و پيشجوونی ئهم شیوه فیلمه بلاوتره، هیواشتره و له شیوهی "کی ده بیاته وه" که متر  
ئامانج دیاریکراوه.

له تاکه دیمه نهکاندا و له سیکانسه درپژهکاندا ده کرئ ساختمانی درامایی "کی  
ده بیاته وه" دارپژرئ. به کورتی فیلمی میژوویی وه کوو "کی ده بیاته وه"، گریدراوی  
ساختمانی درامایی نییه زور جار شتی ناواخن دئ. بینهر هاوکات له گهل گۆرانی  
زهماندا گه شه و گۆرانی چه ندین کاراکتیر ده بینئ. بویه زوربهی ئهم جوهره فیلمانه زور  
درپژرن.

### ئایا رهوتی نووسینی فیلمی میژوویی جیاوازی ههیه؟

نموونه یه کی تاراده یه ک تازه دینمه وه:

پییوسته کۆکردنه وه یه کمان له کاتی ئهو سهرده مه هه بی که ده مانه وی کار ی تییدا  
بکه یین. له م نموونه دا ته واوی سه ده ی بیسته م له به رچاوه. سه ده یه ک له زور خه ونی تییدا  
له دایک بوون، هاتنه دی و له نیوچوون. من و سه نار یو نووس "شارلوتا ئیلین" ئه رکیکمان  
پئ ئه سپیردا که پشکنین سه باره ت به پیکه اتن و میژووی بنیاته هاویارییه کان  
(کۆپراتیو) له سوید بکه یین. [ئهم بنیاته نه جوولانه وه یه کی خه لکی بوون که خه لک له  
هه موو کاریکدا هاوکاری یه کتریان ده کرد. چ له به ره مه ییناندا، چ له فرۆش و کرپندا و چ  
له خویندن و فیڕکردندا]. بیری سفارشکه ر ئه وه بوو که زنجیره یه کی تله فزیوونی له م  
جوولامه وه خه لکییه دروست بکرئ. ده کرا زور خوش بی ئه گهر نه مانویستبا لیی بکۆلینه وه  
که بزانیین به راستی له وه سهرده مه دا چ روویداوه. ئاخۆ چۆن ده کرئ له چه ند کاتژمیردا  
نیشان بده ی هه ژاری و سه رشۆری چۆن بووه ته هوی به خه به ره اتنی ئاواتی خه لک و به دی  
هیئانی و دووایه له گۆرکردنی. ره وتیک که له راستیدا سه د سالی خایاند بگوشریته نیو  
چه ند کاتژمیر. چ ده که ی؟ چۆن بیر ده که یه وه؟  
یه که م شتی گرینگ بو ئیمه ئه وه بوو که ده رکه یه کی چوونه ژووره وه بو نیو بابته که بو  
خۆمان بدۆزینه وه. جارئ ئه مه یان نامومکین بوو، چوونکه ئه وه نده ی ئیمه ده مانزانی له  
رووکاره گشتییه کان تی نه ده په ری. بویه ده بوا دیکومینت کۆ بکه یینه وه که بزانیین  
ده مانه وی چ بلین.

له رووهی دهرهوه دهستان پپی کرد و چه ند نووسراوهی بیتام و ماندووکه ره ی ئیداریمان سه بارهت به رابردووی ئهم کومه لانه خوینده وه. زانیاری گشتی پیویست بوو، گهرچی هیچ شتیکی سه بارهت به ژیانی مروقه کانی پشته وهی ئهو رووداوانه تییدا نه بوو. هیچ ورده کارییهک و هیچ وینه یه کی تاییه تی. یانی ئهو شتانه ی که چیروکی دهورانیک دروست دهکا، لهوئ نه بوو.

هر زوو زانیمان که دنیای گهره پیاوان نییه که ئیمه به دوویدا ده گهر پین، به لکوو ده مانه وئ سرچاوه خه لکییه که پهیدا کهین. سه بارهت به مانه هیچ نووسراوه یهک نه بوو. ده بووا بچینه نیو پروتوکول (بیادداشتی کوبوونه وه) کانی ئهم کومه لانه له ئارشیه زه لامه کاندا. ئهمه وه کوو ئه وه بوو که له کادیندا له دووی دهرزیه بگهر پی. شانسمان یاری کرد هیندئ دیکومینتی نه خویندراومان دیته وه که له وئ باس کرابوو که چون خه لکی نه خوینده وار له سه رانسه ری وولاتدا له دهوری یهک کوبوونه وه و ئهم بنیاتانه یان دروست کردوو. هه موو شتیکی، له رووداوه ههره چکوله کانه وه هه تا به ره نگارییه دراماییه کانی تییدا بوو. ته نانهت کورته باسی کومه له ی ژنانی تییدا بوو که چون له شتیکی زور بچووکه وه ده ستیان پیکردوو و له چه ند سالددا گه شاهه ته وه و دووایه دارماوه. دوا ی ئهو هه موو ماندوو بوونه ئاخری کانه زیړه که مان دیته وه.

ئهم چیروکه م بو ئه وه گپراوه که بزانی ئه گهر ده ته وئ پشکنینیکی به ربلاو وه کوو ئه وهی ئیمه بکه ی، پیویستیت به دیکومینتی ده وله مه ند و راست هه یه. به سه ختی ده توانی سه بارهت به چوئیه تی ژیانی سه د سال له مه وه بهر دیکومینت بدوژییه وه. زور جار راستییه کان به شیوه یه کن که باوه پکردنیان دژواره و له فیلمدا وه کوو ده ستکرد ده نوین. بهر له ههر شتیکی ویستمان بزانی به چ شیوه یهک ده توانین چیروکی سه د سال به سی کاتزمیر بگپینه وه. ئیستا ده کرا سنوره کان دیاری بکهین.

بو پیکهینانی روانگه یه کی گشتی، ده مانه ویست نیشان بدهین که چون خه ونه کان ئاوه ژوو بوونه وه و وه کوو به ردی بن گو میان لیکراوه. چون بووه؟ پیمان وانه بوو نییه تی خراپی پیاوه خاوه ن ده سه لاته کان ئه وه ی به سه ر هینابیتن. به روالهت و ابوو، به لام له بنه وه چ هه یه؟ بو هه موو خه ونه به کومه له کانی سه ده ی بیسته م که له نیو خه لکدا هه لقولان به هه له دهرچوون؟ ره نگه ئهمه له سروشتی ده ورانه که دا بووه؟ ئیمه ده مانه ویست له سه ناریه که ماندا وه لامی ئهم پرسیارانه به وورد و دروشته وه بدهینه وه.

له ههنگاوى دوواييدا دهبووا کاراكتير بدۆزينهوه كه يارمه تيمان بدن. بپارماندا له کارگه يهكى شوشه سازييه وه دهست پي بکهين، كه لهوئ جياوازييه كان زور روون بن. ههروه ها دنيايه كى سهرنج راکيشه. له ئارشيوه كه دا هيئدئ چيروكى تاييه تيمان ديته وه. بۆ نمونه خاوه نكارىكى ئه وه نده ليبرال كه ويستوويه تى بۆ خوئ له دروستکردنى سه نديكاي كرىكاره كاندا له گهل بي. هه موو شتيك باش رويشتبوو هه تا گه ييشتبوو هه يه كه م كو بوونه وهى سه نديكاه، لهوئ ئه وه كوو سه رپشكى كو بوونه وه نه يو يشتبووه باسى زيادکردنى موچه بكرئ. ئه م خاوه نكاره بوو به سه رچاوه ي کاراكتيري خاوه نكارى سه ناريوه كه ي ئيمه. له ريگاي ورده يادداشته كانه وه کاراكتير به دووى کاراكتيردا ده هاتن. به ره به ره دوو کاراكتير خويان نوواند كه ده كرا وه كوو نمونه ي ريگا جياوازه كانى خه ونى بنياته هاويارييه كان، دياربيان بکهين. هه ردووکیان ئيده ئاليست بوون و ئايدياکانيان هه تا کوتايي له گهل خويان بردبوو. هه ر دووکیان ده گه نه پايته خت. يه كه م "ئه دوين" پياويكه كه زور به هه زه وه كو مه له يه ك له کارگه ي شيشه گه رييدا به ريئ ده خا و دووايه ناچار ده بي كوئ كاته وه و بيياته ستوكهولم. ئه ويتر كچه ماموستايه، مه كته بي هاويارى مندان دادمه زرينئ و له ئاخروه به بيانووى ئه وه كه بروانامه كه ي كوئ بووه و به كار نايئ جيگاي پي چول ده كهن و ده چيئه ستوكهولم. له ويش هه ول ده دا و كو مه له ي ژنان پيک ديينئ كه كاري ده ستى ده كهن و ده يفروشن. سه رئه نجام بايکوئ ده كرين و كار ده گاته شه ري نيو شه قامان. ئه گه ر ژنان له م شيوه ئازاديببانه وه رگرن، ده بيته هوئ هه لخرانى پياوان!

دهبووا سنوره كه مان له شوينيك دابنيين. نه ده كرا له ئه لفه وه هه تا يي سه ده ي بيسته م به سي كاتزمير بگيرينه وه. زور برکه برکه دهبوو. گه رچي ده مانه ويست هه موو ئه م سه ده يه ي تييدا بي. چونيته ي هاتنه دي خه ونه كان و راگرتنيان.

پرسيار ئه مه بوو: ئايا ده توانين ده وره يه كى كورتنر له بهر چاو بگرين و هه موو تاييه تيه كانى تييدا بي. پاش ليكولينه وه، ديمان له ۱۹۰۰هه تا ۱۹۲۵ ده كرى هاتنه كايه و گه شه كردنى كو مه له كان و دووايه راوه ستان و به دوكانداربوونيانى تييدا به دي بکهين. چوارچيوه كه بۆ چيروكيكى ميژوويى پان و به رين ديارى كرابوو. "ئدوين و ئاگنيس" دهبووا بۆ ئه وه هه موو شته ئينسانى، سياسى و كو مه لايه تى و كولتوورييه، له گه لدا بن.

ساختمانی چەند شیوهیی،

فیلمی چەند بەش Episod film

فیلمی ریگا Road movis

ساختمانی چەند شیوهیی کاتیگ بەکار دەبرئ که چەند بابەتەمان هەبئ و بابەتەکان پەپوهەندیان بە یەکتەرەووە نەبئ، جگە لە جیگای هاوبەش یان کاتی هاوبەش. ساختمانی چەند شیوهیی دەکرئ هەستی فیلمی میژوویی تییدا بئ. بۆ نموونە باسی کەسانیک بکا کە هەموو لە شوینیک دەژین، یان لە پاپۆریکا تووشی لیقەومان بوون. هەر کەسە چیرۆکی خۆی هەیه، بەلام بە هۆی جیگایانەووە لە پال یەکدان. یان فیلمە کە باسی کات دەکا. بۆ وینە شوینیک و یەک زنجیرە چارەنووسی جیا جیا. کە ئەمەیان زیاتر فیلمی چەند بەشە. چەند چیرۆکی کورت بە پئ پەپوهەندیە کە لە یەک ساختمانی هاوبەشدا لە پال یەکتەر دەخرین کە لەباری ناوەرۆکەووە تەواوکەری یەکتەر. یان هەموویان دیکومینتی یەک پڕیمیس دەبن. فیلمی "شەوی سەرزەوین" نموونە یەکی باشی ئەم شیوه بەش بەشییە. ئەم فیلمە باسی سەفەری پینج شوڤیر تاکسی دەکا لە پینج وولاتی جیاواز لە دنیا و لە شەوینکا. چیرۆکی جیاواز لە پاریس، نیویورک، لوس ئەنجلیس و هیلسینگ فۆرش. کورتە فیلمی خۆش و ناخۆش، شاد و خەمگین. ئەو شتە کە پیکەووە گریبان دەدا کاتە و بەشیوێک پەپوهەندی بە شوڤیر تاکسییەووە هەیه. دەکرئ هەر بەشیک دەرهینەریک کاری لەسەر بکا. گەرچی دژوارە هاودەنگییەکی هۆنەری لەم جۆرە فیلمانەدا ببیندرئ. [لەم دوواییانەدا چەند فیلمی لەم شیوه لەسەر بابەت دروست کراوە. بۆ نموونە سەد فیلم لە لایەن سەد دەرهینەرەووە - هەر کام دوو خولەک - بە بۆنە سەد سالی سینه ماوە چی کرا. یان لەسەر رووداوی ۱۱ سیپتامبەر ۱۱ فیلم لە لایەن یازدە دەرهینەری ۱۱ وولاتەووە دروست کرا.]

زنجیرە تلەفزیۆنییەکان نموونە یەکن بۆ ساختمانی چەند شیوهیی کە لەوئ هەر کام لە بەشە سەربەخوەکان یەک فیلمی شیوه "گئ دەبیاتەووە" ن. هەر کاراکتیریگ گەشەکردنیکی درامایی بە هیزی هەیه، بەلام بئ کۆتایی و بئ ئامانج و کیشەکان قەت دوواییان نایئ.

لە شیوهی فیلمی ریگا دا زۆر جار خودی سەفەرە کە گرینگترە لە ئامانجە کە. لوژیکی درامایی پبویست نییە و بەپێچەوانەووە هەر رووداوی و چاوپیکەوتنیگ دەبئ بە هەلکەوت

بى. ريڭگان، كۆسپهكان، رووداوهكان و مروڤهكان، تهنيا ئەمانه و هيچيتىر. لهناكاو و به ههلكهوت بوون گرینگترين شتى فىلمى ريڭگايه. مروڤ و رووداوهكان ئاوينه كاتى سهفه رهكه ن. لايه نه جوربه جوره كانى ئەم كاته نيشان ده درى و كاراكتيره كان نابنه تاكه كهس. بهلكوو نمونه يهك بۆ مروڤى كاتى سهفه رهكه ن. يهكيك له جوانترين فىلمه كانى ئەم شيوه فىلمى "بیره وهرى مۆتورسيكلېت" ه له ده رهينانى والتر سالز.

سالز چيروڤى فىلمه كهى له بیره وهرييه كانى ده وهرى لاوه تى ئيرنيستۆ چ. گوارا (كه به نيوى "بیره وهرييه كانى ماتورسيكلېت" بلاو بوه ته وه) و بیره وهرييه كانى دهسته براكهى، ئالبيرتۆ گرانادو ده رهيناوه. كه له وى



ئيرنيستۆ ۲۳ ساله به هاورييه تى ئالبيرتۆ به ماتورسيكلېت كۆن سهفه ريكي دوور بۆ نيوى قارهى ئەمريكاي لاتين، له ئارژانتينه وه ههتا وينيزوئېلا، وه بهر خۆ دهه ن.

بیره وهرييه كانى ماتورسيكلېت فىلمىكى

(Road Movie) جوان و شاعيرانه يه كه له شيوه ي فىلمه كانى ئەمريكاي شهسته كان

(وهكوو ئيزى رايدر- كاري ديينيس هارپر) چى كراوه،

له ماوهى ئەم سهفه ره دوره دا، كه سايه تى پالەوانى فىلمه كهى سالز له لاويكى هه وه سباز و ناسكه وه كه له بنه ماله ييكي ده وله مهندي ئارژانتينيه، ده گوردري به مروڤيكي بهرپرس و ئاگادار به ژان و ئازاره كانى خهلكى ئەمريكاي لاتين و زانستىكى تازه له خوى و دنياى ده وروبهرى پهيدا دهكا.

فىلمه كه، به شيوه ي فىلمه جاده ييه كان پره له موسيكا و رووداوى چاوه پروان نه كراو كه ديته رى كه سه كانى فىلمه كه. له ريدا له گه ل كاريگه ر و كانچييه ماركسيسته

شيليبيايه كان ئاشنا ده بن كه بۆ مافى له دهسته چوويان خهبات ده كه ن. له بهر زاييه كانى ماچوپيچو له پرودا ده گه نه سوورپيسته كانى ئەمريكاي لاتين و پاشماوه كانى هوزى

"ئينكا" كه شارستانيه ت و كولتوره كونه كه يان له لايه ن ئيستعمار وه چه پاو كراوه و

له نيوى چووه. دواى به ره ورو بوونه وه له گه ل ئەم ديمه نانه دايه كه چ. گوارا له نامه يه كدا بۆ

دایکی دهنووسی: "نهم دهزانی دنیای دهوروبه ری ئیمهیه که خه ریکه دهگوردی یان شتیک له درونی ئیمه دا"

لهوی نهته نیا نهم شتانه ده بینه درین به لکوو سروشتی ئامریکای لاتین نیشان ده دری.

### چیرۆکی شاعیرانه.

شیعر چییه؟ نووسه ری چۆنه؟ "ئیلیزابت رینیل" ی نووسه ر گوته یه کی هه یه ده لئ: ژیربینای نووسه ری رهنگه له نووسینی یادداشتی رۆژانه وه له لاوه تیدا ده ست پیی ده کا و پره له دی ری له م چه شنه: "من خه مگینم. زۆر...." و هیندی شتی راسته وخۆ له سه ر خه می ژیان. رۆژیک دی که ئه و نووسه ره ی دا هاتوو له باتی ئه و دی ره ی سه ره وه دهنووسی: "من ده چه م نیو جه نگه لئ کی تاریکه وه...." لیره ههسته که بوو به وینه یه ک. ئه و ههسته که نووسه ر ده یه وی بیکا به وینه یه ک، پیویست نییه چیرۆکی بئ به ره و پیش بچی. ده کرئ یه ک ئان بی، هه لکه وتی کی وه ستاو که پیویستی به جوولانه وه ی دهروونی هه یه هه تا بتوانی بی به وینه. له م گه ران به دووی چوولانه وه ی دهروونییه دا ئیدامه کاری یا به دوو که وتن هه تا کوتایی پیویست نییه. به بی ئه وه که خه می چوونه پیشه وه ی رواله تی بخوی، کات بو وه ستان و لئی قوولبونه وه هه یه. کاتی که بو سه فه ر و بیاسه یه کی دهروونی. ئه م سه فه ره هه موو کاتی که ناگاته تیگه بیشتن، رهنگه نه کرئ به ووشه ی ئاسایی مانا بکریته وه. نا کرئ موزیکی "باخ" شی بکریته وه. موزیک هه وایه ک پیک دینی که ههسته کانت به خه به ر دینی و به ئازادی وه ری ده گرئ. چرکه یه ک راوه ستان له ئیستای ئیستادا ده توانی ناخۆش و بی مانا بی. بازنه دان و قوولبونه وه له چاوتروکانیکدا، له وینه یه کدا، ده توانی ته وژمیک پیک بینی وه کوو شیعراندنیک که کۆمه لیک هه ست و بیر به خه به ر دینی. یاخۆ دامرکانیک دروست بکا. زۆرن ئه و فیلمه ژاپۆنیانه که ده ویرن بوهستن و له چاوتروکانیکدا روو بچن. بینه ر ئه سیری ئه و وینه ده بی. شتیک نه گۆراوه، به لام بینه ر سه فه ری دهروونی کردوو. له بیرمان نه چی له هه ر ئانیکی "ئیستا و لیره" دا هه م رابردوو هه یه، هه م دا هاتوو. له فیلمه کانی بیرگه من و تارکۆفسکی و ئالین تانیر" دا ئه م شیوه گونجاوه. ئایا دراماتۆلۆژی بو ئه م کورته کاتانه هه یه؟ نه، به لام هیندی بیری جیکه وتوو هه یه. فۆرمه که خۆبه خۆ له ناوه رۆک ده کۆلیته وه. فۆرم و ناوه رۆک ده بی یه کگرتنیکی بی

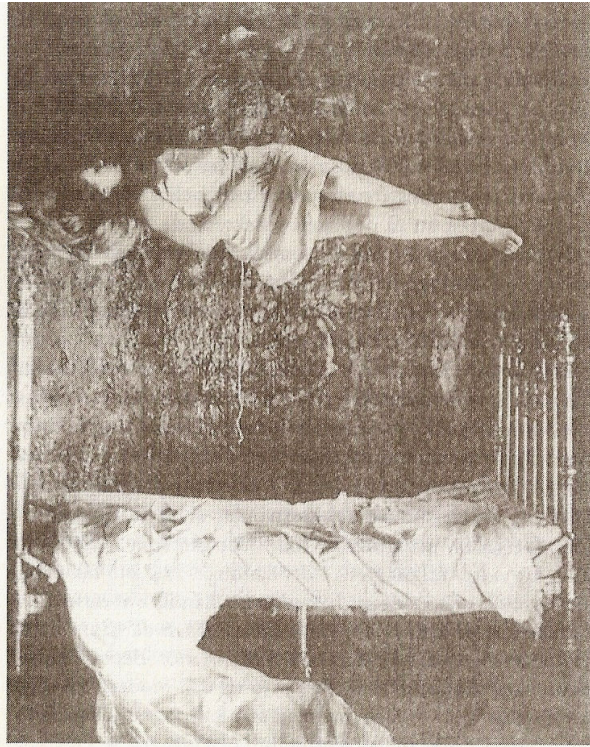
وئېنەيان ھەبى. لە فىلمى شاعىرانەدا گەللاھى گىرپانەو ە زىاتر خۇ دەنويىنى. ئەتۆ ەو ەكوو سەنارىيۆنوس دەبى زۆر ئاگادارى شىيۆەى گىرپانەو ەكەت بى. دەبى وئېنە ە دەنگ ە رووناكى لە ھەر دىمەنىكدا ە رەنگە لە ھەر وئېنەيەكدا بناسى ە ھەستەكەيان ەربگرى. لىرە، شەنبايەكى نىو گەلاكان، يان تىشكە رووناكىيەك ھەموو مانا كە دەگۆرى. كەوابوو ئەتۆ دەبى زانىنى زۆرت لەسەر ئىمکان ە تووانايىيەكانى ھونەرى فىلم ھەبى. ئەگەر بزانى سەنارىيۆەكەت بۆ كام دەرھىنەر دەنووسى كارەكەت ئاسانتر دەبى. ئەم جورە سەنارىيۆە دەرھىنەرى تايبەتى خۇى دەوئى كە بىھوئى بەراستى ئەوشىيۆە كار بكا كە تۆ ھەلت بزاردووە. دەبى كەسىك بى كە شارەزايى باشى لە كارى فۆرمدا ھەبى. پىكەو ە ھاوكارىكردن چ لە پىش ە چ لە كاتى تۆماركردندا ئاكامى باش دەدات. زۆر بەى ئەم فىلمانە كارى تاكە كەسىن، يانى دەرھىنەر ە سەنارىيۆنوس يەك كەسە. چوونكە پەيوەندى بە ھەستى دەرروونى ئەو كەسەو ە ھەيە.

لۆژىكى شىيەر لە سەر ەقل بىنا ناكرى. پىيويست نىيە ھەموو پارلەكە تەواو بى ە بگاتە ئامانجى كۆتاي، بەلكوو كات بۆ روانىنى ھەمەلايەنە بە رووداوەكەدا ھەيە. زىاتر ھۆش بە ەو ە كە چۆن دەكرى نەك چۆن گەشە دەكا. زىاتر پىداھەلگوتنە ھەتا گەران بە دووى ھۆكارە بنەرەتییەكاندا. بەرەوپىشچوونەكە دەتووانى لە گۆماو ەباخچەى جيا جيا پىك بى كە ھەركاميان بەتەنى سەر بەخۆيە ە لەھەمان كاتدا يەك دەگرن ە وئېنەيەكى گشتى پىك دىن. كىشە ە دووبەرەكى نىيە كە بەرەوپىشچوونى فىلمەكە ساز دەكا. بىنەر پىيويستى بەو ە نىيە لەگەل يان دژى شتىك يان كەسىك بى. بەلكوو بەگشتى ژيانى خۇى لەگەل دىمەنەكانى سەر شاشە ھەلدەسەنگىنى. بىر دەبىياتەو ە، ەكوو خویندەنەو ە شىيەرىك.

نووسىنى ئەم شىيۆە سەنارىيۆە ئاسانە، بەلام بەدى ھىنانى ەكوو شىيەر لەكاردا ئاسان نىيە. "تاركوفسكى" فىلمى "ئاوئېنە" (۱۹۷۴) ى بەم شىيۆە ساز كردووە ە تىيدا سەر كەوتووە. ھەر دىمەن دەكرى بە چەند شىيۆە مانا بكرىتەو ە. چىرۆكى فىلمەكە لە ۱۹۳۰ ەو ەتە دەورەى مۆدىرن دەگىرپىتەو ە. بە ھىنانەو ەى چەند سىمبۆل لە رووداوە گرینگەكان (ەكوو بۆمبارانى ئەتۆمى) كات تىدەپەرپىنى. بىنەر كاتى ھەيە كە گوى بدا ە بىنى ە بىر بكاتەو ە.

## یاری خهون و چیرۆکه پیکهوه گریدراوهکان.

کات ئه و شتهیه که ئیمه بهکاری دینین. له سه رهتای هۆنه ری فیلمدا، بۆ بینهر دژوار بوو که تی بگا کهسیک که له شان ئه سپه کهی راهه ستاوه له وینه ی دوواییدا سواره و به ره و شوینیک ده روا. ده بوو ببینی که سوار ده بی، ده نا ده پیرسی چون گه بیشته ئیره؟ ئه ورۆ ئیمه به زمانی فیلم راهاتووین. کات



تیپه راندن و ناوبهین دانانی زۆر پیشکه وتوو تیده گهین. له فیلمدا ده کرئ کات ئازاد بکرئ و له سه ر شاشه ببیته کاتی ئیستا. کات ئه وهیه که ئیمه ی فیلمساز دیاری ده کهین. ژمارهیه کی بی سنوور له ئیمکان له بهر ده ست دایه که کاتیان پی دیاری ده کهین. هه موو جو ره کاتیکی له پال یه کتر داده نیین و به بی ئه وه که هه ست پی بکرئ له یه کیانه وه باز ده دهینه ئه ویتریان.

سه رنجراکیشه له پیش چاوی بینهر به نیو زه ماندا پیاسه بکه ی و له رابردوو وه بیته ئیستا و ته نانه ت بچیته دا هاتوو.

هه موو زه مانه کان هاوکات له ده روونی مرو فدا هه ن. ئیمه بیره وه رییه کانمان له گه ل خو مان ده گیرین. شتیکی، کهسیک یان رو داویک به بیر شتیکیمان ده خاته وه. بیره وه ری به شیوه ی وینه ی برکه برکه ن. پیکه وه به ستراو و به رده وام به بیرمان نایته وه. به بی کات و جی، به بی پیش و پاش، هه موو کاته کان وه کوو یه ک راستن.

فیلمیک بۆ من زۆر به نرخ بووه. فیلمیک که له شانۆی "خاتوو ژوولی" نووسراوی "ئیسترینبرگ" (۱۹۵۱) دروست کراوه. من وه کوو لایکی تازه کاری سینه ما، بۆ یه که مجار ده مدیت که ئه م هونه ره بۆ ئازاد کردنی زه مان و مه کان چ ئیمکانیک ده دا. زیاتر له هه مووان سیکانسیک هه یه که له وئ خاتوو ژوولی باسی مندالی خو ی بۆ "جین" ده کا. له سه ره تادا گیرانه وه که زۆر ئاساییه. به هو ی وینه یه که وه ده گه ریته وه بۆ له دایکبوونی،



به لّام کامپرا بهره بهره زياتر سهربه خوږي وهرده گري و رابردوو دپته کاتي ئيستاوه. له کوټاييدا ژوولي مندال له گهل دايکي به نيو ديمه نه کهدا تپده پهرن و ههر له و کاته دا ژوولي گه وره ههر له و ديمه نه کهدا دانيشتووه و باسي ئه وان ده کا. کاتيک نوبه ي کاره ساتي رابردوو ده گا، ديمه نه که ي ئيستا پر ده بي له دهنگي با و توفان. کات و جي ليره و له ئيستادايه.

که سانیک له سهر ئه و باوهره ن که ئيمه ي مروف به بي خهون ديتن ناتوانين بزین. (نازه ليش خهون ده بيني) ئيمه له خهوندا ژيانی پهريشانی روژانه مان دووپات ده که بينه وه. رهنگه وا بي. ههرچونیک بي هه موومان ئه زمووني خهونه کانمان هه يه و زور کهس هه ول ددها ئه م وينه ناشو پاشوانه مانا بکاته وه. هه ول دده يين په يوه نديه ک له نيوان خهون و ژيانی روژانه ي خو ماندا په يدا بکه يين. وا ده زانين ئه وان په يامکن له دهروونمانه وه دین.

من هه موو شه ويک فيلم يکي دريژ له خهوندا ده بينم. يا خو وا هه ست پي ده که م. پاش شه ويکي پر له خهون، له گهل کو ليک وينه ي برکه برکه و ده ول مه ند، هه ول دده م خه ياتييان بکه م و پيکيانه وه بدرويم و سيسته میان بو دانيم و پشکنييان تييدا بکه م. جار وايه هه ول دده م ساغيان بکه مه وه و تيگه ييشتنيان ئاسان بکه مه وه. به لّام ههر چونیک ده که م هيشتاش ههر چه ند جوړ مانا ده کرينه وه.

ئايا درماتولوژي ليکگر يدان هه يه؟ نه. به لّام لوژيک هه يه. په کيک له وان ده بيته هو ي ئازادکردنی ئه وان ي دیکه. شانوي "ياري خهونه کان ي" "سترينبرگ" له خو يندنه وه ي په که مدا شتيکي شيتانه دپته بهرچاو. به لّام هه موو ساختمانی ليکگر يدان ي ئازاد له دهرووني مروقه وه، له رووباري ناخيه وه سهرچاوه ده گري. ئه تو وه کوو نووسه ر ده توواني له چيروکه که تدا بازده ي بو پيشه وه، باز ده ي بو دوواوه، ته سک يان به ريلايوي بکه يه وه. ديمه نه کان پيويست نييه ليک جو ي بن. ده تووانن بخرينه نيو په کتره وه. به م شيوه ده توواني سه فه ريکي دريژ به نيو زه مان و مه کاندا بکه ي و له ماويه کي کورتدا ده ورا نيکي ميژوويي نيشان بده ي. ليره جيگا هه م بو شيعر هه يه هه م بو دراما. نه ته نيا بو يه ک که سي سه ره کي. ته ک ديمه ن و سيکانسي دريژيش ده کري وه کوو شيوه ي "کي ده يبا ته وه" دريژرا بي.

دياره ده بئى كه سيك هه موو ئه مانه پيكه وه گري بدا و پرسياره ناوه كيبه كه دئته كوړئ. مه به ستت له م چيروكه چيبه؟ له ريگاي ئه م پرسياره وه يه كه باز دانه كه ت مانا ده كه يه وه. وه كوو پيشتر ئا ماره ي پييدا هه موو شتيك به ده وري ئه م پرسياره ناوه كيبه دا ده خولئته وه. له م ناوه نده وه يه كه پيچه كان دروست ده بن، زور جار به روواله ت نابندرئ، جار وايه دوو پاتكر دنه وه يه كي جوان پيوسته. ئه مانه پشت قايمي و قوولبوونه وه له پرسياره سه ره كيبه كه دا پيك دئتن. به ره و پيشچوون له م شيوه چيروكه دا ئه وه يه كه پرسياره كه پالي پيوه ده ني، راي ده كي شئ و شويني له هه موو به شه كاندا هه يه و بيچميكي چهند تو دروست ده كا.

له فيلم يكي فينلانديدا كه سه باره ت به "مونك" ي نگاركيش دروست كراوه، له ريگاي ژيانى ئه وه وه هه موو چوئيه تي و ناته بابيه كانى ئه و كو مه له كه ئه وى تئيدا ژياوه نيشان ده درئ. باوكى كه ده وله مند بووه، زوو مردووه. خوشكى به نه خوشين تياچووه. وي نه كان له ده روونى نگاره كانى "مونك" وه ده بنه ژيان و ده گه رينه وه. كاتيک خوشه ويستى ده كا، ده نكي ئاوازي كليسا له مردنى خوشكي دا ده بيسي. كاتيک له گه ل لاوه كان هه رزه كارى ده كا، بابى (كه ئيستا ئيتر نه ماوه) له سه ر ميزى نان خواردنه وه ده نه رپئى: كه س ده زانئ به م شه وه دره نكه دا ئه و كوره له ده رئ چ ده كا. به م ديمه نانه وه باز ده داته نئو ئه و تابلوه ي كه ئيتر وي نه ي بنه ماله ي تئيدا نه ماوه و ليكدانه وه كانى ده روونى خوئيه تي كه له گه ل ئانار شيسي ئه و كاته ي ده وروبه ريدا تي كه ل ده بيته وه. نازانم "پيتر واركي س" له م فيلمه تله قزيوئيبه دا ده يه وئ چ بلئ، به لام بو من چوئيه تي له دا يكبوونى هونه رمه نديكه. ده بينين كه چوئن ئه و شتانه ي ده وروبه رى كار ده كه نه سه ر گه شه كردنى.

هه رچى فيلمه كه ده چيته پيشه وه زياتر له "مونك" ي نگاركيش نزيك ده بينه وه و ديمه نه كان زياتر ده بنه سو برئيكتيو (ده روونى) ي كه سه كه.

لي ره دا ده تووانين هه موو شتيك له يه ك ده ين و وي نه يه كي تازه دروست بكه ين. خوشه ويستى تي كه لاوى مردن ده بيت. ئه م فيلمه له لايه ك وه كوو دي كومينته و له لايه ك بوچوونه كانى ده ره ي نه ر له مانا كردنه وه ي هونه رى "مونك" دا. زور ئاساييه كه هه موو كه سيك سوار نابئ له م سه فه ره پر هه سته دا له گه ل بئ. ئيمه هه موومان، هه موو كاتيک له چه ند مه يدانى جياوازا ده ژين. مه يدانيك ئيستا و ژيانى روژانه، ئاواته كان، خوشى و ناخوشيه كان. مه يدانيكيتر رابردووه كه به بوئنيك يان به وشه يه ك مندالييه كانيشمان

به بیر دیتته وه . شهویش هه موو ئەمانه له خه ونه کانماندا به تیکه لایوی دووپاته ده بنه وه .  
ئیمه له گه ل ئەمانه ده ژین . هه موو روژیک .

ئایا بو پیکهینانی هونه ری راست ده بی له مهرگ نزیك بییه وه ؟ ئەمه ئەو پرسیاره بو  
که به ده ور که سایه تی "لورکا" دا ئاخله ی دابوو، کاتیک که من تیکستی شانوی "لاباراکا" م  
نووسی . ئەم پرسیاره له هه موو روانگه و کات و جیی ئەم چیرۆکه دا خوی ده نواند . له  
چهند جیگاش ئەم پرسیاره راسته وخو له بینهر ده کرا . زیاتر له ئاوازه کاندا . باش ده بی  
ئه گهر له م شییوه سه فه ری مؤدیپنه دا پرسیاره که به راشکاوی بکری و بگوتری ده ته وی چ  
بلیی . بو ئەوه که بینهر لیی بگهری ، به لام باش نییه بینهر تینه گه بیشتوو به جی بهیلی .  
جار وایه ده بی هیله دروسته که یان بو دیاری بکه ی . ئەم ساده و ئاشکرا کردنه وه به  
مانای له ده ستدانی توتویی بوونی چیرۆکه که نییه . جار وایه زور جوانه به بینهر بلیی  
ئهمه چیرۆکیکی ساده ی ئەقیندارییه ، به لام چهن دین پرسیاره گرینگی ژیانیشی لیی  
بکری . ده بی بزانی مه ترسی ئەوه هه یه که چیرۆکه که له راده به ده ر فه لسه فی یان  
شیعری زور به رز بی و پپی له زه وی بپردری .

که ی چیرۆکه که ته واو ده بی ؟ ئەو کاته که توی نووسه ر پیت وایه هه یچی دیکه ت پی  
نه ماوه . کاتیک که هه موو لایه نه کانی پرسیاره که دیاری داوه .

زور به ده گمه ن فیلمی له م چه شنه بینه ری فراوانی ده بی . هه ر بویه زور به یان فورمی  
تیکه ل هه لده بزیرن یان ته نیا پیشه کییه که فورمی شاعیرانه ی لیگگری دراوی هه یه . وه کوو  
فیلمه کانی "برایانی تاویانی" .

له فیلمی "شه ری سان لورنزو" دا ده سته یه ک پارتیزان دیانه وی به ره وه پیری هیزه  
ئهمریکییه کان بچن و له ریگادا تووشی هیزی فاشیستی ئیتالیا ده بن و شه ر ده ست  
پیده کا . هه موو ئەم شه ره له چاوی کچیکی چکوله وه نیشان ده دری . ئەمه ئازادییه ک ده دا  
به ده ره ینه ر که به ته واوی له رووداوه که دا به رده وامی به کار نه با . کچه که له لایه ن  
سه ربازه فاشیسته کانه وه ده بیندري . ئەو به جادوی خه یال رووه که کان ده کا به په رژینی  
به رز و خوی ون ده کا . بیره میردیک به تفه نگیکی سه رپری کون ته فه یان لیده کا ، ده بیندري  
و ده کوژری . له چاوی کچه که وه سه ربازه کونه رومییه کان هه لده ستنه وه و به رم و که وان  
فاشیسته کان داده گرن و هه رکامیان به ده یان تیر ده کوژری . ئەم دیمه نانه چیرۆکه که  
ده کا به میتولورثیا و ده یه وی بلی ئەم خه لکه به پشتیوانی کولتوره که یان به سه ر فاشیسم

دا زال دهن. له فيلمه كهدا دايمه ديمه نه كان له كوڼه وه بو ټه شو پره خويناويهي نئستا دهگوردرئ و ناوات و فانتيزي و راسته قينه تيكله دهنه وه. ټمه ټه شتهيه من پي ده ليم باشرين فيلم.

### مه وداي ميژوويي

له فورمه جوربه جوره كاني فيلمى "سه فهر" دا پيش دئ مه ودايه ك دروست بكرئ كه بينه ر بتوانئ به چاوى ره خنه و هلسه نگانندنه وه ته واشاي فيلمه كه بكا. له شيوه ي "كئ دهيباته وه" دا ههول دهرئ كه بينه ر هه رچي زياتر بجيته نيو چيروكه كه وه و له گهل كه سه كان يه ك بگرئ و كه س هه ست به وه نه كا كه يه كيك سه رپه ته كاني به دهسته وه يه و چيروك ده گيرپته وه. به لام له سه فهدا جار وايه پيوسته ټه مه ودايه ئاشكراتر بي. ته نانه ت نووسه ره كه بو خوئ دئته مهيدانه وه و باس ده كا و له نيوان شاشه و بينه ردا ده وه ستئ و ره وته دراماييه كه ده پسينئ. ټم كار له شيوه ي "كئ دهيباته وه" ش دا كراوه. شه پولئ نوئ فيلمى فه رانسه وي كه "زان لوك گودار" له پيشره وه كانيه تي ټم دابه ي داهيناوه و كه سانيك له دونيادا هيشتا به م شيوه كار ده كهن. بو نمونه "وودي ئالين".

### چهند ووشه ي كوټايي سه باره ت به "سه فهر"

تيورى "كئ دهيباته وه" به سه ر دنياي فيلمدا زال، به لام ټمه ته نيا ريگا نييه. كيشه ټه وه يه كه زوربه ي هه لسه نگاننهراني فيلم هه ر ته نيا ټم نمونه به ريونيون ده زانن. وه كوو ياسايه كي سروشتي ليئ ده روانن. ټمه وا ده كا پروژهيه كي فيلم هه ر له سه ناريوډا شكست به ينيئ. ره نكه سه ناريوه كه به ره و شويني هه له بروا، يان ليك تينه گه ييشتن له نيوان سه ناريوونوس و به ره مه ينه ردا بيك بيئ. چوونكه به دوو زباني جياواز ده دوين. گرينگ بو تو ټه وه يه ديارى بكه ي سه ناريوه كه ت له چ شيوه يه كه. ره نكه له و كاته شدا بلين ده بي هه موو فيلميك هه ر چونيك بي فورمى "كئ دهيباته وه" په يره و بكا. و دوايه ش بيانه وي به زور له و فورمه دا له قالبى بدن. جاري واش هه يه زور دژواره بزانيون فيلميك به راستي له ج شيوه يه كه. ناكريئ له قالبى ده ي. له نيوان شيوه كاندا جيگوركي ده كا و تيكله. ټمه بو بينه ر گرينگ نييه، گرينگ ټه وه يه فيلمه كه ي به دل بي. گرينگ ټه وه يه

ئەگەر فىلمەكەت مېژووېيە يان شاعىرانە ئەو پېويست نېيە بىر لە فۆرمى "كى" دەيىاتەو "بەيەو. رەنگە چىرۆكەكەت تىك بەدا.

جار وايە ديارىكردنى شېوئە ئاسان نېيە. ھىندى فىلم رووكارەكەيان فۆرمى سەفەرە، بەلام لە ساختمانى ناوەرۆكدا شېوئە "كى" دەيىاتەو "رەچاۋ كر دوو. گرېنگ ئەوئەيە ئەتو ھەول بەدە شېوئە چىرۆكەكەت جۆرىك ديارى بەكەي كە لە داويك نەكەوئەي كە خۆت داتناوئەتەو.

### داوئەكانى دېكە كامانەن؟

مەترسى لەخۆبايى بوون و خۆبىنى ھەيە. مەترسى ئەو ھەيە فىلمەكە بېئە ھونەر بۇ ھونەر. ھەرچى لە شېوئە جياواز بەگەرپى، رەنگە زياتر لە داوى شېوئە دابەكان بەكەوئەي. بۇيە دەبى چىرۆكەكەت ھەموو كاتىك -لانى كەم بۇ خۆت- راست بى. كەسانىك ھەن كە دايمە ھەر شتىكى جياواز بە خۆبىنى و خۆھەلكىشان تۆمەتبار دەكەن، بەلام ريگاي نوئ دەبى بە تاقى بەكرىتەو ھەتا زبانى فىلم بەرەو پېش بچى. ئەگەر ھەموو كاتىك بە شىوازى كۆن بى، ئەو ھونەرى فىلم رادەوئەستى.

دەبى ۋەكوو سەنارىئونوس، كاتىك شېوئە "سەفەر" دادەرپىژى زۆر باش دەستنىشانىت كىردى. دەبى بزانى گەلەلەي گىرانەوئەكەت چىيە. دەبى ۋىنەيەكى گشتىت لەبەرچاۋ بى. رەنگە پېويست نەبى لەسەر ھەموو وردەكارىيەكان كۆنترۆلت ھەبى، بەلام دەبى بەسەر بەشىكى ھەرە زۆرياندا، لە ۋىنەوئە ھەتا دەنگ، كۆنترۆلت ھەبى. گەلەلەكەت بۇ شېوئە "سەفەر" يىكى پاكتاۋ دەبى زۆر رەنگاۋرەنگ بى. ھىچ شتىك بە بى كاركرد نەبى. بۇ نمونە: سىمبۆلەكان و ۋىنەكان گىرداۋى گەلەلەي گىرانەوئە بن، دەنا ۋەكوو دەستكرد لەچاۋ دەدەن. خانوۋە تەپپەلەيەك تەنبا خانوۋە نەك زىندانىك بۇ دانىشتوانەكەي، ھتد... رەنگە دەبى بىنەر بۇخۆئە دنبا سىمبۆلىكەكە دروست بكا. ھىچ شتىك مەھىنە بەر لووتىيەوئە كە نىشانى بەدەي.

فىلمى شاعىرانە و تىكەلكراۋ پېويستى بەكارى بىنەرە. لەو فىلمانە نېيە كە بتوانى بچىتە دەرى قاۋە لىنى و بەگەرپىيەوئە، بەلكوۋ پېويستى بە تىروانىنى تەوا ھەيە. بىنەر دەبى بۇ خۆئە ھىندى لە ۋىنەكان پىكەوئە بنووسىنى و سەرەوخواريان بەكاتەوئە، ھەتا ۋىنەيەكى تەواۋى دەستكەوئە.

دژواره هموو لایه نه کانی "سه فەر" دابین بکړئ. وه کوو ئه وه یه شیعرى نووسراو بهینریتته  
دنیای لژژیک و وه کوو پارووه خوار دنیکی لیبی بکه ی. نامومکینی ناپیویست.  
دوو پاتی ده که مه وه هیچ ئامانجیک له وه دا نییه که له م یان له و شیوه دا بنوسی.  
"جوانتر" نییه ئه گهر جیاواز بئ، به لکوو هر چیروکیک ده بی ئه و فورمه تاییه تییه ی  
خوی بگری که ده بی هه بیی و تییدا جی ده بیته وه. شتیک له هه موو فیلمیکدا هاویه شه:  
بینهر ده یه وئ له جوولده دا بئ، به ره وپیش یان به ره و ناخی ده روون.

@@@@

## ۷- کاراكتيڀر

### چهند ووشهى سهرهكى

كاراكتيڀر لئ سىروكى فيلما ده بئ جهنده ساده يان توتو بئ؟ ئايا كاراكتيڀره كان ده بئ چهنده دهرووندار بن؟ چهند كاراكتيڀر ده بئ بهشدار بن؟... هتد

بو ئهوه كه فيلم بئ به هونهر، پيوست نيبه كه مروقى تييدا بئ. به پيجهوانهى شانؤ كه بينهر تاقهتى نيبه سهرشانؤى بهتال ببينئ. ئه مه مهرجى هونهرى فيلم نيبه كه ده بئ له مروقان پيڪ بئ. بهلكوو ئيمكانى زور بهرين و بلاوى ههيه و هيشتاس دهورانى لاوهتى ئه م هونهرهيه. ئه گهر دهتهوى مروف له چيروكى فيلمه كه تدا هه بئ، بهر له ههر شتيك ده بئ بزانى كه سه كان له رووداوه كان گرینگترن. ئه گهر كاراكتيڀره كانت بو گرینگ نيبه، هيچ ناقه ومئ ئه گهر بهتقيدرينه وه يان ههر شتيكيان به سهر بئ. دووايهش ناساندنيان پهيوه ندى به جورى فيلمه كه ته وه ههيه.

له "كى دهبياته وه" دا زور به ئاسانى پيس دئ كه كيش له كاراكتيڀره كان گرینگتر بئ. ساختمانه كه به پيى كيشى فيلمه كه دارپژرئ و خوئ له گهل ئه و شتانه دا ريڪ ده خا كه كاركرديان ههيه. كيش مؤتورى پهرايى سه ناريوه كانه، به لام ئه گهر باقى شته كان نه بن ههرچى بكهئ و ههرچى ديمه نئ تهقينه وه و ههراوهوريا دابنيى هيشتاش به كار نايئ. يانئ كاراكتيڀره بئ رهنگ و بوئه كان به روودا و بگره و بهرده قهره بوو ناكرينه وه.

كاتيڪ ده مانه وئ كاراكتيڀر بئ به خشينين، پرسيارى باوهر پيكردن و دلنيا بوون ديته پيشه وه. بو نمونه ده گوتري: دهته وئ چ جورىك له دلنيايى دهروونئ ئه و كه سه ريپه رى بكا؟ زور كه س باوهرى به وهيه كه هيچ شتيكى له قالبدر او نيبه كه ديارى بكا، له فيكميكا كاراكتيڀر ده بئ چؤن بئ. به پيى جورى فيلمه كه، تيپى جوربه جورى كاراكتيڀر ههيه.

### چؤن كاراكتيڀرىكى دلخواز پيڪ دئ.

دهكروئ كاراكتيڀر بئ به دوو شيوهئ به تهواوى ليك جودا پيڪ بئ. يه كه م ئايدىاي بنه رتهئ و كيش پيڪ بهينري و دووايه كاراكتيڀره كان فورم بدرين. دووهه م، كاراكتيڀره كه پيڪ دئ و له ريگائى

ئەو ھەم كەش ساز دەكرى. كاميان باشتەرە؟ ھىچ ۋەلامىك بۇ ئەمە نىيە. بەلام بەكارھىنانى ھەردوويان زۇرجار باشتىزىنە. يەككىيان پىش مەرجى ئەوى دىكە دەبى.

بەگشتى بۇ فۇرمدانى كاراكتىرى فىلم، دەيان خال دەبى رەچاۋ بكرى. زۇر فىلم ھەيە كە لەسەر بنەماي چۆنىەتى گىرانەۋە ساز كراۋە، بۆيە بەر لە ھەر شتىك ئەۋە چۆنىەتى گىرانەۋەيە كە ھەلومەرجەكە و كاراكتىرەكە دىارى دەكا. بەرەۋرۋوبوون و پەيوەندى لەگەل كاراكتىرەكانى دىكەدا بەھىزە؟ يانى كاراكتىرىكى پىكھىنەرە؟ چۆنىەتى دژكردەۋەي لە ھەلومەرجەكاندا و لە پەيوەندىبەكاندا دىارىكەرە. ئەو خالانەي دىكە برىتىن لە: چۆنىەتى بەر و روو، جل و بەرگى چۆنە، خۇنۋاندن لەنپو دەۋرۋوبەردا، شپوۋەي قسە كردن، بۇ نمونە لەنپوان گوتار و كرداردا دەۋرى چىيە؟ سەرئەنجام تەنانت نپوۋى كاراكتىرەكەش ماناي خۇى ھەيە.

لە سەرەتاي فىلمەكەدا، بىنەر دەيەۋى كاراكتىرەكە لە فىلمەكەدا بىنى و بىناسى. ئەۋان لە رىگاي رىكلامەۋە زۇريان گوى لپى بوۋە و بە زەۋقەۋە ھاتوون كە يەكەم شت ئەو بىنىن. لە شانۇ و سىنەمادا ھەزاران دەستپىك دروست كراۋە. ھەم بىنەر و ھەم ئاكتەرەكە دەزانن كە لەم يەكەم چاۋپىكەۋتنە دايە كە خۇش لپھاتن دروست دەبى. لپىرەيە پەيوەندى نپوان كاراكتىر و بىنەر جىگىر دەبى. ديارە دوۋاتر گەشە دەكا و دەگۇردى.

ئەگەر كاراكتىرەكەت بە گۇچانى كوچرانەۋە لە وىنەي بلاۋدا بپوا و لە چركەكانى دوۋاتردا، گۇچانەكەي كۇدەكاتەۋە و سۋارى دوۋچەرخەيەكى بەرز بى و لە سەربەۋژىرىكدا لپى بخورپ و لەچاۋ ون بى، ئەۋە تۇ وىنەيەكى تايىبەتت لە كاراكتىرەكەت دروست كردوۋە. ئايا دروستە و باۋەرى پپى دەكرى يان نە، پەيوەندى بە لۇژىك و فۇرمى چىرۇكەكەتەۋە ھەيە. بۇ ھەلپژاردنى سەرەتايەكى دروست زانىارى فراۋان لە كاراكتىرەكە و چىرۇكەكە پپوۋىستە.

ئەو زانىارىيە سەبارەت بە كاراكتىر، دەبى چەند بى؟ لەم بۋارەدا بىرى جياۋاز ھەيە. لەۋپوۋە دەست پى دەكا كە دەبى رابردوۋەكەي ھەتا ئەو كاتەي كە چىرۇكى ئەم فىلمە تپىدا روو دەدا، بىناسى. لپىرەش راست و ھەلە نىيە، بەلكوۋ پەيوەندى بە شتەكانى دىكەۋە ھەيە. بۇ نمونە ھەموو كاراكتىرەكان پپوۋىستىيان بە قوۋلپوۋەۋەي دەروونى نىيە، لپىرەش ھەر يەكە و جۇرىكە. بۇ ھىندى چىرۇك پپوۋىستە كە تۇش ۋەكوۋ بىنەرەكان بە دەۋر كاراكتىرەكەدا بسۋورپىيەۋە و لە ھەموو لايەكەۋە سەيرى بكەي. ئەمە پپى دەگوتى كاراكتىرى كراۋە. بە پپچەۋانەۋە كاراكتىرى داخراۋ ئەۋەيە كە روۋى جۇر بەجۇرى كەمە، بەلام ئەۋەي كە ھەيەتى زۇر تايىبەت و ديارە. لە يەك فىلمدا دەتوۋانئ ئەم ھەردوۋ جۇرانە ھەبن.



## ناسینی کاراکتیره کانت .

"هینریک ئیسن" کاراکتیره کانی خوی له دوو پلهدا ناسیوه . پلهی یه کهم ئهوانه ی له جیگایه ک دیتوویانی . بو نمونه له نیوان دوو ئیزگه ی قه تاردا . چاک و خوشی له گه ل کردوون و به رواله ت ناسیویانی . دووایه یه ک دوو کهسیانی بانگه یشتن کردووه بو لای خوی و ناسینه که ی تهواو کردووه . من پیم وایه ئه و کورته سه فهره ی نیو قه تار گرینگه . یه کهم به رخرودی کاراکتیره ک چونه ؟ یه کهم جار چ شتیک سه رنجت راده کیشتی ؟ به تابه ت ئه و شته که پیت وایه ئاشنایه و تابه تی ئه و که سه یه . کاراکتیره کانی چیرۆکه که ی تو یه کهم جار چو ن له ئه و تیده گه ن ؟ ئه مانه پرساری بنه ره تین . له یه کهم چاوپیکه وتندا ره نگه هه ست بکه ین خو به زل زانه ، ره نگه ئه مه کلیلی ده روونی ئه و که سه بی . دوواتر ده بی زیاتر پیناسه ی بکه ین . وه کوو تو یکل لیکردنه وه ی پیوازیک . له یه کهم په ره تو یکللی ده ره وه ده ست پی ده که ی . و دووایه زیاتر و زیاتر ده چیه ناوه وه . دیاره ئه مه کاتیکه که له چیرۆکه که تدا پیوستیت به کاراکتیره ک ده رووندار هه بی . چ که سانیک ده توانن ، ئایا ده کرئ له سه ریان بنووسی ؟ ئایا که سانیک هه ن ، که ده بی خو تیان لی بپاریزی ؟ ئه م پرسیارانه پرساری دیکه یان به دوودا دی . سه ناریو نووسان کاراکتیره کانیان له کوپوه ده هیین ؟ زور جار له ئه زمونه کانی خو یانه وه . ئه و نمونانه ی که بو خو یان باشیان ده ناسن . هه موو ئه مانه دوواتر له کاتی نووسینه وه دا ده گه ریته وه و به ره ورووی خودی نووسه ر ده بیته وه . ئه مه ئه و شته یه که له فیلمسازیکه وه بو فیلمسازیکه دیکه جیاوازی پیک دینی . هیندی ک که س ته نیا یه ک ده نگیان له فیلمه که دا هه یه . ئه ویش ده نگه خو یانه . هه موو کاراکتیره کانی لایه نه جیاوازه کانی خودی فیلمسازه که ن . ئه وانیتر کاراکتیره کانیان بو نمونه له ده ورانی مندالی خو یانه وه ده هیین . به یارمه تی بیره وه ری له قه وم و خویش و ده ر و جیرانان هه یانه . هه ر دووک شیوه ده توانن سه رچاوه ی هونه ری فیلم بن . زور جار هه ردووک شیوه تیکه ل ده کرینه وه . بو نمونه هینریک ئیسن سه باره ت به چینی نیوه نجی جیکه وتوو نووسیویه تی . ئه وه ئه و شوینه یه که خوی تییدا دیتوه ته وه . هه موو شانوه کانی ئاوینه ی خو یه تی و چو نیه تی گه شه کردنی خوی . ئایا ده بی له و کاراکتیره کانی که له خو مان نامون چاوپو شی بکه ین ؟ زور دژواره که بتوانی داگری له سه ر ژورنالیستیک بکه ی ، ئه گه ر هه یچ کات بو خو ت دایره ی روژنامه ت نه دیبی . کاراکتیره ک نابی ده وری ژورنالیست ببینی ئه گه ر خوی ژورنالیست نه بی . ئه وه ئه رکی سه ناریو نووسه که ئه م پيش مه رجه پیک بینی . من بو خو م نه موسته وه کاراکتیره ک شیت و بوورسباز بنووسمه وه . چوونکه

ناتوانم خۆم له دنیای راسته‌قینه‌ی ئه‌واندا ببینمه‌وه. کاراكتیڤه‌كان ده‌توانن مه‌ودایه‌کی زۆریان له دنیای نووسه‌ره‌وه هه‌بێ، به‌لام هه‌موو کاتیک ده‌بێ سه‌رچاوه‌که‌یان دیار بێ.

جاریک ده‌بووا له سه‌ر کاراكتیڤیک کار بکه‌م که ده‌ره‌ینه‌ری شانۆی گالته و ره‌خنه‌یه. من له ژیاندا ئه‌م جوړه شانومه نه‌دیوو. که له ژيانی ده‌ره‌ینه‌ره‌که ورد بوومه‌وه دیتم له مندالی و لاوه‌تیدا زۆر به‌سه‌رهاتی وه‌کوو مندالی و لاوه‌تی من بووه. بۆ نمونه ئازاری به‌ ده‌ست بابیکی ئه‌لکولیه‌وه دینوو و دلێ به‌ دایکی سووتاوه و ئاواتی بووه بپه‌ته‌که‌سیک که دایکی شانازی پپوه بکا. ئه‌مانه‌ بوونه هۆی ئه‌وه که کاراكتیڤه‌که له خۆمدا بناسمه‌وه.

بۆ ئه‌وه که بتوانی کاراكتیڤیکی زیندوو بخولقینی ده‌بێ هه‌یه بنچینه‌یه‌کانی بناسی. ده‌بێ نیوانیکی راسته‌قینه‌ت له‌گه‌ڵیان هه‌بێ. ده‌نا ده‌ستکرد و ئیشک ده‌بن. ئه‌مه به‌و مانا نییه که تۆ ده‌بێ لییان تی بگه‌یی یان په‌یوه‌ندی ده‌روونیت له‌گه‌ڵیان هه‌بێ. یانی من و تۆی سه‌ناریۆنوس ده‌توانین سه‌باره‌ت به‌ رابردوو، ئیستا و داها‌تووی هه‌ر که‌سیک بنوسین. ته‌نانه‌ت شیت و بورسبازیش ئیمکانی هه‌یه....

کاتیک خۆت له کاراكتیڤیک نزیک ده‌که‌یه‌وه، ره‌نگه زۆر شت روو بدا. کاتیک له کانالی تله‌فزیۆن کارم ده‌کرد. سفارشیکیان سه‌باره‌ت به‌ رۆمانی "یادداشته‌کانی ئادام". پپ دایم. رۆمانه‌که سه‌باره‌ت به‌ پیاویکه که ناخۆشی ئازادانی ژنانی هه‌یه. من له‌و کاته‌دا سه‌باره‌ت به‌ ژنان زۆر تووره‌ بووم. له‌ ماوه‌یه‌کی کورتدا چل لاپه‌ره‌م نووسی و له‌وئ لایه‌نی پیاوه‌که‌م گرتبوو. جوړیک به‌زه‌یی پپدا هاته‌وه‌ی تییدا بوو. له‌ دووی چاره‌نووسی که‌وتبووم هه‌تا به‌ زیندانی درپژخایه‌ن سزا ده‌درئ. ده‌ره‌ینه‌ره‌که به‌ سه‌رنجراکیشی زانی و هه‌ستی به‌ هه‌لخراڤیک ده‌کرد. له‌و ماوه‌دا که خه‌ریک نووسینه‌وه‌ی سه‌ناریوه‌که بووم تووشی خۆشه‌ویستیه‌ک بووم. سه‌ناریوه‌که به‌ره‌به‌ره گۆرا، لایه‌نگریم له‌ هه‌ردوو لا ده‌کرد و له‌ ئاخه‌ره‌وه بوو به‌ په‌نددانیک که ئه‌و رۆژانه له‌ هه‌موو رۆژنامه‌کاندا هه‌بوو. هه‌یچ شتیکی نوئ و بی‌ری پاکتاوی تییدا نه‌ما‌بوو. دیاره وه‌لا نرا و له‌بیر کرا.

پپویست نییه هه‌موو شتیکی سه‌باره‌ت به‌ کاراكتیڤه‌که‌ت بلی که بینه‌ر هه‌ست بکا چاک کۆ کراوه‌ته‌وه و پپرهنه‌گه. زۆربه‌ی زانیاریه‌کان له‌ قه‌واره گشتیه‌که‌دا گرینگ نین. ئه‌گه‌رچه‌ند خالی تایبه‌تی و سه‌ره‌کی ده‌ستنیشان بکه‌ی، بینه‌ر خۆی به‌ پپ زانسته‌کانی خۆی له‌م جوړه که‌سانه باقی تایبه‌تیه‌کانی بۆ داده‌نی و کاراكتیڤه‌که ته‌واو ده‌کا. ئیمه له‌ ژيانی رۆژانه‌شدا هه‌ر وا ده‌که‌ین. له‌ ریگای زانیاریه‌کی که‌مه‌وه که له‌ که‌سیکمان هه‌یه، وینه‌یه‌کی ته‌واوی لپی دروست ده‌که‌ین. ئه‌مه به‌ ته‌واوی پپویسته، ده‌نا زۆر سه‌رقالمان ده‌کا. جار وایه له‌ بۆچووندا

هه‌لەش دەکەین، بەلام زۆرجاریش دروست دەردئ. ئەم پیکهاتنه له‌گه‌ل بینه‌ردا، پێویسته هه‌تا له‌و کاته که‌مه‌دا که هه‌مانه، بتوانین هه‌موو شته‌کانمان بلین.

گرچی ئەتۆ به‌شیکی تایبه‌تی کاراکتیره‌که نیشان ده‌دهی، به‌لام ده‌بی بۆ خۆت هه‌موو شتیکی لێی بزانی. پرسیار ئەوه‌یه چه‌ند و چی؟ من بۆ خۆم گومانم له‌وه هه‌یه که بکری هه‌موو شتیکی سه‌باره‌ت به ژيانى کۆمه‌لايه‌تی و رابردوو و ئاکاری ده‌روونی که‌سیک کۆ بکریته‌وه. زانینی ژيانى پيش ئەو فیلمه یارمه‌تی ده‌دا به چۆنیه‌تی کرده‌وه و دژکرده‌وه‌کانی کاراکتیره‌که ناتوانی ئەم کاره بکا و ئەوه نه‌کا له‌به‌ر ئەوه که شیاوی ئەمه‌یه و شیاوی ئەوه نییه، چوونکه ئەو که‌سه ئاوا نییه که ئاوا بکا. مروف زۆر له‌وه پيچیده‌تره. هه‌ر که‌سیکی تایبه‌تیش ده‌کری هیندی کار بکا که لێی ناوه‌شیته‌وه. هه‌ر ئەوه‌یه که دراما که خۆش ده‌کا. یان به هه‌لکه‌وت شتیکی روو ده‌دا که له ره‌وتی ئاسایی ده‌بیاته ده‌رئ. ده‌نا کاراکتیره‌که له‌باری ده‌روونییه‌وه باش نیشان‌دراوه، به‌لام ژيانى تیدا نییه. شته ده‌روونی و فه‌لسه‌فی و میژوویی و ئابوورییه‌کان ده‌بی ساده بکرینه‌وه. له فیلمه ئەمریکییه‌کاندا هه‌موو شتیکی دراوته ده‌ست چۆنی تاکه‌که‌سه‌وه. یاسا گشتییه‌کان زۆر ده‌وریان نییه. ئەوان ده‌لین هه‌موومان باشین جگه له هیندی شیت نه‌بی.

له فیلمه ئەوروپییه‌کاندا مه‌ودایه‌کی زۆرتر ده‌درئ به لایه‌نی کۆمه‌لايه‌تی. زۆر ئاسانه کرده‌وی ناتهبای مروفیک ته‌نیا له ریگای تاکه‌که‌سی و میکانیزمی ده‌روونییه‌وه نیشان بدرئ.

هیندیکی دراماتولوژی "گی ده‌بیاته‌وه" ده‌لین "دراماتولوژی ده‌روونگرا". له راستیدا ئەم شیوه تا راده‌یه‌کی زۆر له‌سه‌ر بنه‌مای ده‌رووناسی کاراکتیره سه‌ره‌کییه‌که بێنا ده‌کری. به‌لام که‌م نین ئەو فیلمانه‌ی که به‌شیکی هه‌ره‌چووک تاکه‌که‌سییان تیدا به‌شی هه‌ره‌گه‌وره‌یان کۆمه‌لايه‌تییه. کرده‌وی تاکه‌که‌س به هۆی کۆمه‌لايه‌تییه‌وه‌یه که به‌و شیوه ده‌ردئ.

له ریگای به‌کاره‌ینانی زمانی ده‌روونگراییه‌وه هه‌ول ده‌ده‌ین که دژوارییه‌کانی مروف بکه‌ینه ووشه. من پیم وایه بۆ هه‌ر کام له ئیمه زۆر باشتره که ئەخلاقى ژيان بکه‌ینه پرسیار هه‌تا له هۆی ده‌روونی بگه‌رپین که زۆرجار بۆ لیکدانه‌وه‌ی چۆنیه‌تییه‌کان به‌ش ناکا. هه‌وه‌کاره‌کان زۆر له‌وه گه‌وره‌ترن که بکری به زانستی که‌می ده‌رووناسی ئەورۆپییه‌وه لیک بدریته‌وه. راست لیره‌یه که هونه‌ر زیاترین ده‌وری خۆی ده‌بینی. هونه‌ر ده‌توانی زۆر شت نیشان بدا که ناکری له په‌خشانی‌کدا بنوسری. ئەم وته‌یه‌ی من ئەوه ناگه‌یه‌نی که نابی کاراکتیره سه‌ره‌کییه‌که‌ت باش بناسی. ئەمه شیوه‌یه‌که بۆ ئەوه که کاراکتیره‌که‌ت له‌سه‌ر هیلی خۆی دابنپی و له ره‌وتی نووسیندا به‌رده‌وام بتوانی له جیگای خۆی رایگری.

بۇ نووسىنى كاراكتېر شىوھى جۆبەجۆر ھەيە. ھىندىك يەك بەيەك رابردووى كاراكتېرەكان دەنوسنەو، تەننەت رابردووى دايك و باوكى دەنوسنەو ھەيە نىشان بەن چۆن كارتيكەرييان لەسەر بەرەي داھاتو ھەبوو. يان خۆ لىستەيەك دەنوسنەك تايەتەي ھەركەسى تىدايە. بۇ ئەو ھەيە دواتر لەبيريان نەچى.

لېرە لىستەيەك دەنوسمەو ھەيە نىشان بەن چۆن پىكھاتەي كەسيك ديارى دەكەين.

۱- تەمەن. چەنە پرسىياري بە دوودا دى: چۆن كاراكتېرەكە تەمەنى خۆي نىشان دەدا؟ تەمەن بۇ كاراكتېرەكە گرینگە؟

۲- زەندەر: زن، پياو. "لە نيواندا" يان شتى ديكە.

۳- بالآ و قورسايى.

۴- قز و رەنگى چاو.

۵- توانايى فيزيكى، كەم ئەندام.

۶- فيزيك: بەھيز، چاخ، لەر، پانو پۆر...

۷- بەروروو: كراو، شاد، ناوچاوغرژ ھتد...

۸- جوولانەوھى فيزيكى: رىتم و چۆنى رويشتن، توند، شەلان شەلان، لەسەرەخۆ...

۹- شىوھ: جوولانەوھەكانى لەگەل كاراكتېرەكەي دەگونجى...؟

۱۰- دەنگ/زبان: خویندەنەو، رىتم، بەرز يان نزم، دەنگى زەلال يان خەف..

۱۱- گوتەي سەرزار: گوتە يان ووشەيەكى پىي خۆشە و لەسەر زاريەتى، زاراو، شىوھ (شارستانى، نيوبازارى ...)

۱۲- جل و بەرگ: ئۆتوكراو يان چرچولۆچ، كراس سپى، فانيلە...

۱۳- مەيلى جىنسى: چەنە كاريگەرى لە ژيانيدا ھەيە، چۆن نىشان دەدرى؟

۱۴- ھوشىياري: رووناكبىر، گوندى، زىرەك، كورت بين...

۱۵- روانگە: خۆشبين، بەدبين، شوپشگىر...

۱۶- گرژى دەروون.

۱۷- ناھومىدى و شكست.

۱۸- نيوى خوازراو: بۇ ئەو نيوھى لەسەر نراو؟

۱۹- ھەستى سەبارەت بە خۆي چىيە؟ لەگەل چ ھەستىكى ئاسايشى ھەيە يان پىي ئازار دەدرى؟

۲۰- بۆچوون بۇ ژيان: پىرکردەو، دامركاو...

- ۲۱- لایه‌نی شاراوہی کاراکتیری: چ شتیک به ئاگاییه‌وہ، یان نائاگا، دہشاریتہ‌وہ؟
- ۲۲- بنہ‌مالہ و رابردووی بنہ‌مالہ: چ دہوریکی لہ ژیانی کاراکتیرہ‌کەدا ھەییہ؟
- ۲۳- دۆست و خۆشە‌ویستی .
- ۲۴- ھاوکار و بەرپرس: چۆن خۆی لہ‌گەلّ بالادەست دہ‌گونجینی؟
- ۲۵- کەسانی دیکە کە تیکە‌لاوی ژیانی کاراکتیرہ‌کەن .
- ۲۶- جیگای لہ‌دایکبوون؟
- ۲۷- ئەخلاق، ئایین
- ۲۸- رادە‌ی خویندە‌واری؟
- ۲۹- کار: چ ھەستیکی سەبارەت بە کارەکە‌ی ھەییہ؟ پیی خۆشە‌؟..
- ۳۰- ئاستی ئابووری و کۆمە‌لایەتی .
- ۳۱- جیگای ژیان: چۆن کارتیکەری لہ ژیانی ئەدا ھەییہ؟
- ۳۲- سەرگەرمی بەردەوام: وەرزش ، سەیارە، ئازەلّ ھتد...
- ۳۳- سەرگەرمی جار بە‌جار: بۆ نمونە کۆ دہ‌کردنە‌وہی شتیک ؟
- ۳۴- ھەلسە‌نگاندنی بنە‌رەتی: بە گویرە‌ی سیاسی، ئایینی یان ئەخلاق‌ی یە و بە چ گوتە‌یەک ئەوہ نیشان دەدا؟
- ۳۵- ئاوات و چاوە‌روانی: بۆ ناسینی کاراکتیری‌ک رەنگە ئەمە گرینگترین بی .
- ئەگەر ھەموو ئەمانە سەبارەت بە کەسیک دیاری بکری، نووسینە‌کە زۆر دەرلە‌مەند و پەرکیش دەبی . بە‌ومەرجە کە لہ سەناریوہ‌کە‌شدا رەچاوی بکری و لەوئ رەنگ بەداتە‌وہ . دەبی ئیمە‌ی سەناریوونوس بیر لہ زۆر شت بکەینە‌وہ ... تەنیا ئەوہ‌ندە‌یە ئاگامان لیی بی زۆر نە‌کە‌وینە لایەنی ساختمانگراییە‌وہ و راست لہ رووی لیستە‌کە بنووسینە‌وہ! بە‌لکۆ ھەموو ئەمانە لہ پەییوہ‌ندیەکی لۆژیکدا خویان بنوین .
- شیوہ‌یەکی تر بۆ ناسینی کاراکتیر ئەوہ‌یە کە شەو و رۆژیک لہ‌گە‌لی بین بزانی دنیای رۆژانە‌ی چۆنە؟ لہ‌گە‌لّ ھاوکارە‌کانیدا کرداری چۆنە، لہ مالە‌وہ لہ‌گە‌لّ مندالە‌کانیدا و... لہ دەروربە‌ری جیاوازدا چۆن خۆی نیشان دەدا؟ ئەگەر بە‌رە‌و‌رووی کیشە‌یەک بیتە‌وہ چۆن چارە‌سە‌ری دەکا؟ لہ ریگای ئەم لایەنە بچووکانە‌وہ دەتوانین ئەنگیزە‌ی تاییبە‌تی کاراکتیرە‌کە بدۆزینە‌وہ .
- ئەم پیناسە کە تۆ بۆ کاراکتیرە‌کەت داناوہ، رەنگە لہ لایەن دەرھینە‌رو ئاکتەرە‌وہ گرینگ‌ی پیی نە‌دری . ئەوان دەیانە‌وی خویان تاییبە‌تیە‌کانی بە وینە و بۆچوونی خویانە‌وہ، دەرپەین . رەنگە

ئەو سەرنجەي ئەوان بۆ رەوتى كارەكە زۆر پېويست بى. ئەگەر ھەموو وور دەكارىيەكانيان بۆ ديارى كرابى، رەنگە پېش كارەكە بگرى. رەنگە بيانەوئ ھەموو ماددەخاوەكانت بەسەر كەنەو. لە راستيدا ھىچ ياسايەك لەم بووارەدا نىيە.

دەمەوئ باسى ئەو كاراكتېرە تازە بكەم كە دەتەوئ پېكى بېنى.

ھەموو كاتىك دەتوانى لە خۆت بېرسى - كى دېتە نېوہو و چ دەكا؟ كاراكتېرەكە بەو جىگايە ئاشنايە يان نامۆيە؟ ماسىيەكە لە وشكانىدايە يان نە؟

لە دلەوہ چى دەوئ؟ چ ئاوات و ئارەزوويەكى لەوئ ھەيە؟ رەنگە بەدووى خۆشەويستىكا ھاتوہ؟ يان دەيەوئ ھېوريەك لە ژيانى سەرقالى خۇيدا بدۆزىتەوہ؟ يان شتىكى ئازاردەرى رۆژانە لەبىر خۆى بباتەوہ؟ ھەموو ئەمانە ئايا بە ئاگايەوہيە يان نە؟

لېرەدا چەند پېرسىار سەبارەت بە پەيوەندى كاراكتېرەكە و چىرۆكەكە دەكرى. ئايا كاراكتېرەكە تەنيا لە بېرىك لە چىرۆكەكەدا دەورى ھەيە يان ئەوہ كە دەيگىرېتەوہ؟ ئايا ئىمە لە چاوى ئەوہوہ شتەكان دەبىنين؟

زۆرجار ناكرى دەستنىشان بكەين چىرۆكەكە ھى كىيە. سەناريوہكە لە نىوان كەسەكاندا چىگۆركى دەكا و كەسىك لە ناوہنددا نىيە. ئەگەر لە گۆشە نىگايەكى تايبەتەوہ دەگىردىتەوہ پېويستە كەسىك بىگىرېتەوہ.

زۆر بە كەلكە ئەگەر كاراكتېر و ژىنگەكەيان وەكوو نائاشنا چا و لىبىكرى و ھەست بكرى ھەموو شتىك تازەيە، وەكوو سەفەر لە ديارىكى نامودا، وەكوو روپشتن بۆ نىو خەلكىكى زۆر دوورەدەست و نائاشنا.

جل و بەرگيان چۆنە؟ چۆن خۆشەويستى دەكەن؟ چۆن رق و توورەبىيان دەردەبېن؟ چۆن گوئ لە موزىك دەگرن؟ ئەگەر وەكوو پشكىنەرېك تەواشاىان بكەين، چ لايەنىكى بەھىزيان ھەيە؟... دۆزىنەوہى شتى وورد تەنانەت لەبارى درامايىيەوہ كار دەكا. ئەو شتانە كە زۆر دروشت و ديارن بە ماناي ئەوہ نىن كە زياتر كارتىكەربىيان ھەيە. پچەيەك دەتوانى زياتر لە ھاوارىك كارمان تى بكا. كاتىك بە چاوى بىگانەيەكەوہ دەروانىنە شتە ئاشناكان، شتى وا وورد و گرېنگ دەبىينەوہ لە لەبەرچاومان بووہ و نەماندىتوہ. دنيايەكى دىكە دەبىنين. سەناريوونوس دەبى چاوى پشكىنەرى ھەبى!

## پیناسه کردنی خو له گه‌ل کارا کتیردا

ئاکتیری به‌ناوبانگی شانۆ هه‌ن که پێش ده‌ستپێکردنی شانۆه‌که، دینه سهر شانۆ و تاویک خۆیان نیشانی بینهران ده‌ده‌ن. ئەمه‌ بو‌ ئه‌وه‌یه‌ که بینهر کاتی هه‌بێ که به‌ر له‌وه‌ دراماکه‌ ده‌ست پێ بکا، له‌گه‌ل ئاکتیره‌که‌ بێ به‌ دۆست. دیاره‌ ئەمه‌ بو‌ ئاکتیره‌کانی دیکه‌ ناخۆشه‌، به‌لام بو‌ بینهران کاری خۆی ده‌کا.

له‌ شیوه‌ی "گۆ ده‌بیاته‌وه‌" -چیرۆکدا گرینگترین شت ئه‌وه‌یه‌ که بینهر ده‌ستی بگاته‌ کارا کتیری سه‌ره‌کی. زیاترین سه‌رنج و په‌رانی لایه‌نگری و هه‌ست پێکردن له‌ نزیکه‌وه‌، ده‌بێ له‌گه‌ل کارا کتیره‌ سه‌ره‌کییه‌که‌ بێ. هه‌ستی ژبانی کارا کتیره‌که‌یه‌ که بینهر خۆی له‌گه‌لی پیناسه‌ ده‌کا. کارا کتیره‌که‌ ده‌توانی ئازهلێک بێ یان فریشه‌ و دیویکی داستانه‌ کۆنه‌کان. هه‌لومه‌رج و ده‌رووبه‌ره‌که‌ به‌ ته‌واوی بو‌ بینهر نامۆ بێ. وه‌کوو خۆسه‌ویستی دوو پینگوین (مه‌لیک که‌ له‌نیو به‌فره‌کانی چه‌مه‌سهری زه‌ویدا ده‌ژی) له‌ بیابانی ئه‌فریقادا. یان راوی شیر له‌ ئالاسکا. گرینگ ئه‌وه‌یه‌ هه‌سته‌کان ده‌ناسرینه‌وه‌.

چه‌ند سال له‌مه‌وبر زنجیره‌یه‌کیان له‌ تله‌فزیۆنی بریتانیا نیشان ده‌دا که سه‌باره‌ت به‌ کاپیتانه‌کانی فرۆکه‌وانی شه‌ری دووه‌م بوو. زنجیره‌یه‌کی زۆر په‌رخه‌ج و په‌ر له‌ فرۆکه‌ی ئاورگرتوو و شه‌ری ئاسمانی و هتد... منی بینهر ده‌بوو له‌ جێ خۆم هه‌لبه‌زمه‌وه‌، پێی بکه‌نم، خه‌مگین بم و نه‌توانم به‌ جێی به‌ئێلم، به‌لام ئه‌وه‌نده‌ بیواز بوو که تاقه‌تی ده‌ویست چاوی لێبکه‌ی. چوونکه‌ که‌سه‌کان له‌ تۆ نزیک نه‌ده‌بوونه‌وه‌. نه‌ته‌ده‌توانی خۆت له‌گه‌لیان هاوه‌ست بکه‌ی. ره‌نگه‌ یه‌ک کارا کتیر به‌س بوو که من لێی نزیک بمه‌وه‌ و له‌گه‌لی که‌وم و له‌ شه‌ره‌که‌دا له‌گه‌لی بترسم، هاوار بکه‌م و بسووتیم.

له‌ چیرۆکی فیلمدا هه‌رچه‌نده‌ ده‌کرێ له‌ کارا کتیره‌ سه‌ره‌کییه‌که‌ نزیک به‌وه‌. نه‌ ته‌نیا به‌ وینه‌ی نزیکه‌ کامیرا، به‌لکه‌و تۆ وه‌کوو سه‌ناریۆنووس ده‌بێ هه‌لومه‌رجیک پیک بێنی که بینهر به‌ هه‌موو هه‌ستیه‌وه‌ له‌ کارا کتیره‌که‌ نزیک بێته‌وه‌. پێویست نییه‌ دیمه‌نی دراماتیکی سه‌یر بێ، به‌لام ئیزن بدا له‌ چاوتروکانیکیشدا بێ، بینهر له‌گه‌ل کارا کتیره‌که‌ ته‌نیا بێ. لێره‌دا ئه‌و ده‌بێته‌ دۆستی یان ره‌نگه‌ ناحه‌زی. بینهر فیڕ بکه‌ ئاگای له‌ که‌مترین جوولنه‌ی سه‌روچاوی کارا کتیره‌که‌ بێ که هه‌سته‌کانی بخوینیته‌وه‌. بچیته‌ نیو دنیای شاراوه‌ی تاکه‌ که‌سییه‌وه‌.

له‌ یه‌کیک له‌ سه‌ناریوه‌کانمدا، ده‌ستپێک جیژنیکی قه‌ره‌بغی نیو کۆشکیکه‌. کارا کتیره‌ سه‌ره‌کییه‌که‌ش له‌ نیویاندایه‌. ده‌ره‌ینه‌ره‌که‌ به‌وه‌ رازی نه‌بوو. پاش ماوه‌یه‌ک سه‌رخوراندن وام

دانا که کاراکتیره که به ئوتوبوس ده گاته ئه وئ، به لام له و بهر جاده که وه دایده به زینن. چراخانی کۆشکه که له و بهر وه و له دووره وه دیاره. لیره بینهر له گه ل ئه و ته نیا ده بی و دووایه ده بیینی که چۆن راست به ره و کۆشکه که هه ل دئ که بو ده ستیکی جیژنه که فریا که وئ. لیره من ئه و ده رفه ته م داوه به بینهر که له گه ل کاراکتیره که ته نیا بی.

ئه گه ر فیلمیک له دانانی نزیکبوونه وه له کاراکتیره سه ره کبیه که دا سه ره که وت، ئه وه بینهر هه ستیار ده بی له ریتیم و گوته و جوولانه وه ی دموچاوی کاراکتیره که دا. یه ک چرکه بی ده نگی وه کوو گرمه ی تۆپیکه. جوولانه وه یه کی لیو، یان چاوقرتانیک وا ده کا بینهر له جی خوی راست دانیشی.

له ره وتی نووسیندا، ده توانی کاراکتیره کان وه ها له نیو ژیا نی خویاندا بن که هه م ئه وان و هه م تۆش وه کوو نووسه ر سه رسوورما و بن. لوزیکی درامایی و پیناسه کردنی خۆت له گه ل کاراکتیره سه ره کیدا به راستی چیرۆکه که خۆبه خۆ به ره و پینش ده با. ئه گه ر که وتییه هه لیکی وه ها، نووسینه که بهر مه ده، هه موو کاتیگ کاراکتیره کان به ریچکه ی یاسا دراماییه کاندانا نارۆن.

### مه لبه ندیکی نائاشنا

کاراکتیره ده توانی خوی توندوتۆل له گه ل تۆ و بینهر دا ریگ بخا. له ئه واندا شتیکی زۆر تر له وه هه یه که ده بیندری و لیی تی ده گه یین. هه وایه ک که ئیمکان ده دا به بینهر هه سه ته کان، ئه نگیزه و گوته کانی خوی گه لاله بکا. ئه تۆ ده بی سه باره ت به کاراکتیره که ت زۆر شت بزانی، به لام نه ک هه موو شتیگ. ئه گه ر هه موو شتیکی دیار بی، وه کوو به ردی بی گیانی لی دئ و سه رنج راناکیشی.

ده بی هه موو کاتیگ هه ستیکی نه ناسراوی تییدا مابی که بینهر بو خوی به بیروبوچوونی خوی بیه وئ لیکی بداته وه.

دۆست و خۆسه ویسته هه ره نزیکه کانمان هه موو کاتیگ لایه نی نه ناسراویان هه یه که ئیمه هیچ کات به ته واوی سه ری لیی ده رناکه یین. به لام چۆن ده توانم که سیکی دیکه بناسم کاتیگ که خۆم به ته واوی ناسم؟ به تاییه ت له په یوه ندییه دراماییه کاندانا. چ ده که م ئه گه ر منداله کانم له لایه ن نائاشنایه که وه هه ره شه یان لیی بکری؟ که سیکی به راستی مرۆفدۆست وه کوو من چ ده کا؟ ره نگه بیکۆژم؟ جار وایه ئیمه له به رانه ر رووداوی له ناکاودا دژکرده وه یه کی به ته واوی ناعاقلانه مان هه یه. له فیلمدا هه موو کاتیگ ئه م رووداوه له ناکاوانه دینه پیشه وه. ئه و شته نه ناسراوانه ده توانی دژکرده وه یه کی راست و ناعاقلانه دروست بکا.



له يه كيك له سه ناريوه كانمدا تيگه ياشتم كه ناتوانم هموو لايه نه كاني كاراكتيره كه م بناسمه وه .  
 نه وه نده توپژي هه بوو كه هموو جاريك شتيكي تازه م ده دپته وه . هم وه كوو بينه ر و هم وه كوو  
 سه نارينووس پيم وايه زور سه رنجراكيش ده بي نه گهر كاراكتير لايه ني شاراهي هه بي .  
 يه كيك له و نمونه كلاسيكانه فيلمي "هيلانه ي فاخه" يه . بو نه و پياوه زيره كه -مه ك مورفي- كه  
 هموو ئيمكانيكي بو ژيانكي به نرخ هه يه ، خو ده كا به قورباني ؟ بو نه وه نده تووره ده بي كه  
 خو له ژيري ده ني . راسته ده كرى كوليك هو ي ده رووني بو به يني نه وه ، به لام به ش نا كا . هه رچي  
 شي بكه يه وه هيشتاش پرسياره كه له جي خويه تي . بو ؟ ده كرى كاراكتيره كه به شيوه ي جور به جور  
 شي بكرپته وه و نه مه وا له بينه ر ده كا كه پاش ته واوبووني فيلمه كه بيري لي بكا ته وه ، بير له  
 كاراكتيره كه و گه شه كردنه كه ي و چيرو كه كه به گشتي .

نه و به شه نه ناسراوانه به و مانا نين كه كاراكتيره كه نه گيزه ي بو كاره كاني نييه ، به لام ده كرى  
 نا ئاگايانه و ناروون و چهن ريشه ي بي . نه وه به شي نا ئاگاي مروشه ، ده توواني كوله پشتيبه كي  
 گه وره بي و له كاتي زهخت و ناته باييدا ههستي ناسروشتيانه ي لي ده رديني .  
 جار وايه ليكگرپدراوي كاراكتير و بينه ر نه وه نده به هيز ده بي كه نا كرى ليكيان جوئ بكه يه وه  
 به لكوو ته نيا له دووي ده كه وي .

نه م جو ره كاراكتيره پيوستني به داوخوازيه كي تايهت يان ئامانچ نييه . پرسيار نه وه نييه كه  
 بينه ر ده بي له گه شه كردني ده رووني كه سه كه تيگا ، مه رج نه مه نييه . له شيوه ي " كي  
 ده بياته وه" دا ده گوتري كه كاراكتيري سه ره كي ده بي نه گور بي . چوونكه داوخوازيه كه ده بيته  
 هو ي نه وه كه پي له زهوي بي . نه گهر كاراكتيره كه داوخوازيه كه ي بگوري له گه ل دراماتولوژي  
 ناگونجي .



جي

له "كي ده بياته وه" دا كاراكتيري  
 سه ره كي كار بو شتيك ده كا . بو نمونه  
 پاره په يدا بكا .  
 كاراكتيري بي ئامانچ له م شيوه دا زور  
 نابيته وه . گه رچي له ژياني راستي  
 روژانه دا و له دراماشدا هه يه .

زور كهس ده يانه وي سه بارهت به كه سانيك بنووسن كه ده سوورپينه وه به لكوو ئامانچيك بو ژيان  
 په يدا بكه ن . وه كوو له فيلمي "ژياني تو لي ره دا يه" (1966) دا هه يه . له وي لاويك ده سوورپيته وه به

بئى ئەوۋە كە بزائى لى زىانيدا دەيەوئ چ بكا و بو كوئ بچى. ئەم مودىلە لى لايەن زوربەى دەرهينەرەكانى باكورى ئەوروپاۋە دووپاتە كراۋتەۋە. ئىمە لى دەورانىكدا دەژىن كە دەبى بە روۋالەت سوور بى لەسەر ئامانجەكەت يان لانى كەم بەو رىگادا برۆى.

## بە ئوركىست كىردن

بە پى تىورى، لى سەنارىۋدا دەبى ۋەكوو ئوركىستى موزىك سىمفونى كار بىرى. ژمارىك سىزى جىاۋاز و دەنگى جوربەجور، بەلام پىكەۋە يەك ئاھەنگ سىز دەكەن. بە كورتى چۆن كاراكتىرەكان تىكەل دەكەى و رىكىان دەخەى كە ھەموۋىان ھەر يەك دەنگىان لىۋە نەيى؟ ھەر كاراكتىرىك لى چىرۆكەكەدا دەبى كارگەرىكى بە كىردەۋە بى. بە ئوركىست كىردن ھەۋدانىكە بو دروستكىردنى بىرىك بو پىكەۋە گرېدانى كاراكتىرەكان. ئەمە بوخۆى لى روانگەى چۆنىەتى كارى ئوركىستەۋە ھاتوۋە، بەلام موزىكى زوريش دلنشىن ھەيە كە تەك سىز لى دەدا. ئەم تىورىبە بو دىارىكىردنى كاركىردى كاراكتىرىكە، بەلام بە كىردەۋە ناكىر سىنورىيان بە سەرۋە داخەين و ھەركەس بو خۆى كارى خۆى بكا. زور جار تىكەللىكە لى چەند كىردەۋەى چەند كەسى. مەن ۋەكوو سەنارىۋنوس بە دەگمەن دادەنىشم كاراكتىرەكانم بە شىۋەى ماتەماتىكى ھەلسەنگىنم. بە پىچەۋانەۋە خۆ بەخۆ ئەۋە دەزانم كە كات خەساركىردنە ئەگەر كاراكتىرەكان لى يەك بچن. يان يەكىيان ئەۋە دىكە ۋەبىر بىنىتەۋە. باشتر ۋايە ئەۋانە كە لىك نىكەن تىكەللىان بكىنەۋە و لەباتى ئەۋان كۆنتراست (دژ بە يەك-رەش و سىپى) لى نىۋانىاندا زىاد بكىن. ئەگەر ياساى كونسىرت پەيرەۋ بكى دەبى ئەۋانە كە بەشىك لى پىمىسەكە نىن بىانكوزىننىتەۋە. جگە لەۋە، ھەر كاراكتىرىك دەبى لانى كەم لەگەل يەك كەسى دىكەدا كىشەى ھەبى.

ئەگەر بتوۋانى بە پى ئايدىاى تىورىبەكان كار بكى، لايەنى باشى ھەيە. چوارچىۋە دانان و نىۋەدكىردنى شتەكان روونكەرەۋەيە، ئاسان كارى دروست دەكا، بەتايبەت كاتىك لەگەل كۆلىك ماددەى خاۋى مېژوۋىيدا بەرەۋ روو دەبىتەۋە. ئەمە پىۋىستە و يارمەتىدەرە بو دانانى جىگا و رىگاي كاراكتىرەكان.

له رووی نمونه کار کردن هه مو کاتیک جیگای مه ترسییه. کاراکتیره کان ده بنه کریکاری ئیش و هه ر ده وره که بیان ته واو ده بی، ده مرن. گرینگه بزانی و به بیرمان بیته وه که ده کری چهنده ده وری جیاواز بدری به یهک که س.

له خواره وه باسی ده وری جیاوازی کاراکتیر ده که یین.

### کاراکتیری سه ره کی:

کاراکتیری سه ره کی نه و که سه یه که له رووداوه کانداهستی بالای هه یه، هه روه ها زور جار مروفته باشه که یه و بینهر خوی له گه لی پیناسه ده کا. جار وایه نه م پیناسه کردنه نه وه نده به هیزه که تهک به ته کی بینهران خویان له جی نه و داده نیین. بو نمونه من خوم له گه ل رابین هوود پیناسه ده کرد.

نه م کاراکتیره ئاکته ری ده وری یه که م، رولی سه ره کی، یشی پیی ده گوتری، به لام من نیوی کاراکتیرم پی باشته چونکه به شیکه له سه نارینووسه که.

له م په یوه ندییه دا گرینگه وه کوو "ده وری کاراکتیر" ببیندری، به تاییه ته له و شیوه ی "کی ده ییناته وه" دا که له سه ر نه ساسی ده وری کاراکتیر بنیاد نرابی، نهک له سه ر خودی کاراکتیره که. نه ره ستو ده لی: چونیه ته گی رانه وه بو کاراکتیری سه ره کی برینییه له هونانه وه ی چاک و خراپ، سه رکه وتن و شکست، دوزینه وه و دووباره دیتنه وه. هه رکام له مانه چاره نووسی که سه که ده گوری. کاراکتیری سه ره کی ده بی له هو ی نه مانه وه گه شه بکا.

گه شه کردن له کورته سه نارینوویه کی "کی ده ییناته وه" دا ده کری به م شیوه بی که کاراکتیری سه ره کی کی شه یه کی هه یه یان پیویستییه کی هه یه که بی نه ملا و نه ولا ده بی جیه جی بکا. کاراکتیره که ده بی بو شه ری کوتایی ناماده یی په یدا بکا. به هیزتر یان بیه یزتر بی. نه م ناماده بوونه ی کاراکتیر له زور فیلمدا به دی ده کری. له ده ستپیکدا کاراکتیره که له هه لیکی لاوازا یه. نه م فه لسه فه ی لاوازوونه له داستانه کونه کانیشتا هه یه. بو نمونه، یه کیک له هه ژارییه کی ته واو وه ده بیته ده وله مند و سه رده که وئ. سه روشتییه که بو نه م سه رکه وتن هه ل و نامرزی تی کو شانی پییه. زور جار هیج چاری دیکه ش نییه. یان سه رکه وتن یان مردن.

هه رچی له هه لومه رچی ناله بارتردا بی، سه فه ره که دریزخایه نتر ده بی. هه تا بی به خاوه نی تاج و تهخت. نه م سفر هه تا سه د پرینسییه، ده توانی ده ستبه جی لایه نگری بینهر پیک بی نی.

چوونکه نییه ی مروفت کاتیک ته واشای فیلم ده که یین زیاتر ده مانه وئ به رگری له لایه نه لاوازه که

بکەین، بەلام ئەم لایەنگرییە نەختیک درۆی تێیدا یە چونکە دەزانین کاراكتیڤرە سەرەکییە کە یارمەتی چاوەڕوان نەکراوی بۆ دئ و لە ئاخرەووە سەر دەکەوئ. لە لایەکیترەووە هیچکات کاراكتیڤرە سەرەکییە کە وەکوو کەسیکی بئ بایەخ دەست پئ ناکا، بەلکوو توانایی گەشەکردنی تێیدا بەدی دەکری.

سەرکەوتنی سەدەسەد نەختیک ئەشرفییە. باشترە دەسپیکردنی گۆرانیکی تازه بی. یەکەم هەنگاو بۆ ئازادی یان چوونە زیندانەووە... یەکەم پلە بۆ گۆرانیکی -دوواتر- تەواو. لە شیوێ "کئ دەبیاتەووە" دا ئاسانترە ئەگەر کاراكتیڤرە سەرەکی ئامانجیکی دیاریکراو و روونی هەبی. زۆربەیی ئامانجەکان بریتین لە بەرگریکردن و راگرتنی شتە بەنرخەکان کە کەوتوونەتە بەر هەرەشەووە. کاراكتیڤرە سەرەکی دەبی زەمان هەلگێڤیتەووە و بیباتەووە جئ خۆی. لە دەورانی "هاملت" هەتا دەورانی ئیمە کە بە پاپۆری ئاسمانی بۆ کاکیشان دەچین، هەمووی هەر سەبارەت بە چاوەڕوانی ئیمەییە بۆ زالبوون بەسەر بووندا و بە ئاغا بوون. هەولدانێ بەردەوام بۆ ریکخستنەووەی شیواووەکان و پیکهینانەووەی هاوسەنگی، بەلام هیچکات ناگەرپینەووە خالی دەستپیک. هەموو شتیک گۆراووە و گەشەیی کردووە. تەنانەت کاراكتیڤرە کە بۆ خۆشی وەک خۆی نەماوە.

لە کیشی فیلمە ساکارەکاندا کیشەیی گەورە هەییە. وەکوو ژیان و مەرگ، ئازادی یان ئەسیری، چوونە پئش و شانازی یان شکستی زالمانە. خۆشی و ناخۆشی. وەفا و خەیانەت و هتد... لە برئ فیلمدا گەرچی بابەتە کە چووکە بەلام لە بنەووە پرسیاری کۆمەلایەتی زۆر گەورەیی تێیدا یە. کاراكتیڤرە سەرەکی بە دەگمەن گوتەیی ئەخلاقیی لە چیرۆکە کەدا دەلئ، بەلکوو هەول دەدا بە کردەووە نیشان بدا. گەشەکردنی کاراكتیڤرە بە پئیی کردەووە دیاری دەکری نەک بە پئیی گوتە. لانی کەم لە "کئ دەبیاتەووە" دا کاراكتیڤرە سەرەکی نابئ هەموو شت زان بی، بەلکوو زۆر جار تەنیا یەک دیوی شتەکان دەبینئ. ئەو تەنیا ئەرکی خۆی لەبەر چاوە. وەکوو ئەسپی داشقە کە بەرچاویلکە یان لئیی بەستبئ، ئەملا و ئەولا نابینئ، راست بەرەو پئشەووە بۆ ئامانج. ئەمە یاسای یارییە کە یە.

رئبەری ناوهندی "کئ دەبیاتەووە" کیشەیی سەرەکی و گەشەیی کاراكتیڤرە سەرەکییە. لە رئگای ئەمانەووەییە کە جیرۆکی فیلم بینا دەکری. کاراكتیڤرە کە دەبی یان ناچار دەکری بە داوخوازیکی بەهئیز کە هانی دەدا راست بەرەو ئامانج بچئ. کیشەیی کاراكتیڤرە سەرەکی ئەووەییە کە هەموو شتیک لە دەوری ئەو کۆ دەبیاتەووە، ئەو کۆکەرەووەی هەموو ئەوانی دیکە یە.

زۆربەى كاراكتېر سەرەككەيەكان خۇيان بەرەو پېش چوونەكەيان ھەلنەبژاردووه. دراماكە دەيانبا يان ناچار دەكرين بگۆردرين. بۇ گەيىشتن بە ئامانچ دەبى بەسەر كۆسپەكاندا سەرەكەوئ. ھەر كۆسپىك ئەزمونىكى تازەيە و بەو ئەزمونەوہ كۆسپى ديكە لا دەبا و ھند...

لە چيروكى "كى دەبياتەوہ" دا ھەر ديمەنيك مەيدانيكە بۇ پېكھينانى گۆرانيكى تازە. لە كۆكردنەوہيەكدا گەشەكردنى كاراكتېر دەكرى بەم شيوە بنووسينەوہ: كيشەى كاراكتېر دەبيتە ھوى پيوستى، پيوستى بە نۆبەى خوى داوخوازي ئامانچ ديينتە پيشەوہ، ئەويش كاراكتېرەكە بەرەو كيشەيەك دەبا كە دەبيتە ھوى پېكھاتنى خالى گۆران و چارەكردنى كيشەكە بە شيوەيەك لە شيوەكان. ئەمە لوژىكى دراماييە كە بەرەپيشچوونى كاراكتېر دابين دەكا. ئەگەر كاراكتېرەكە دەبى بژى ئەوہ دەبى بەرەو پېش برەوا، ئامادە بى و سەرئەنجام بگاتە قەرارى كۆتايى.

لە "كى دەبياتەوہ" ي پاكتاودا دژوارە ريگاي كاراكتېرەكە بگۆردرى. راست بە لايەنى باشدا ناروا. دەكرى بەرەو ھەلدېر و مردن برەوا. لە فيلميكدا كاراكتېرەكە لەگەل شەيتان مشت و مېر دەكا و ئاخىرى شەيتان دەچيتە قالبى كاراكتېرەكە. يانى خوى دەبى بەوہ كە بە دژى خەباتى دەكرد. شەيتان دەبياتەوہ.

لە كاراكتېرەكانى ھىچكاك دا كاراكتېرى سەرەكى نايەوئ بكيشرىتە نيو رووداوہكەوہ، ئەو دەيەوئ ژيانى ئاسايى خوى بكا، بەلام ناچار دەكرى و ئەو دەيەوئ بەرگري لەخوى بكا. دەيەوئ ئارامى ژيانەكەى بپاريزى، بەلام لىي ناگەرپين. بينەر دەيەوئ دراماي گەورە ببينى، بەلام لە سينەمادا نەك بەراستى. كاراكتېرەكانى ھىچكاك وەكوو من وتوى ئاسايى نين، نەختىك ترسەنوك و ئاسايش خوازن، بەلام ناچار دەكرين ھەستن و گەشە بكەن.

لە فيلمى "سەگەكانى ريكا" (۱۹۹۴) ي "گورت والانديز" دا كاراكتېرىك ھەيەكە ئەخلاقى زور بەرزى ھەيە. ئەو پى ناكري ژيانى خوى تەرتيب كا و ناشيەوئ ژيانى بۇ بەرگريكردن لە بى ئەخلاقى بخاتە مەترسيبەوہ.

ھەموو كاتىك ئەو مەترسيبە ھەيەكە كاراكتېرىك زيادى ئوتو كيشراو بى، يان ببىتە نوينەرى كەسيك يان گروپىك. بۇ نمونە تىپى كارمەند يان پيرەژنى ئاوارە... جار واىە ناچارىبە واى ليدى، بەلام كاراكتېرى سەرەكى دەبى لەوہ زياتر بى كە سيمبولى تىپىك بى. ئەو پيوستى بە جياوازي تايبەتى ھەيەكە لە خەلكى جوئ بكاتەوہ. بويە ئەتو و بينەر دەتانەوئ باسى بكەن و ببينن.

هه موو کاتیک ئاسان نییه له چیرۆکییدا دیاری بکهین کێ کاراکتیری سهرهکییه. جار وایه له بهر ئهوهیه که چیرۆکهکه کهسی ناوهندی نییه و نازانری کامیان گرینگترن. بینهر نازانی له دووی کامیان بکهوی. یان له چاوی کێیهوه چیرۆکهکه ببینی.

زۆر شت هه می که دهتوانی سهرلیشیواوی دروست بکا. بۆ نمونه پیویست نییه له چاوی کاراکتیری سهرهکییهوه چیرۆکهکه بگپرییهوه. دهکری یهکی دیکه باسی ئه و بکا. یهکێک که لێی نزیکه یان دژیهتی. بینهر له ریگی ئهوهوه تیکۆشان و گهشهی کاراکتیرهکه دهبینی.

دهکری کاراکتیری سهرهکی تاکه کهس نهپی، بهلکوو گروپیک بن. یان دوو کهس بن. دیاره بۆ سهناریونووس ئاسانتر چاره نووس و ههلس و کهوتی یهک کاراکتیر رهچاو بکا. بینهریش ئاسانتر له گهله یهک کهس بی. جار وایه دوو کهس یهک چاره نووسیان ههیه و ههر دووکیان له ناوهندی چیرۆکهکه دان.

چۆن کاراکتیری سهرهکی له فیلمدا دهناسییهوه؟ ئه و کهسه که له هه مووان زیاتر ئامانجی تیره؟ نه، رهنگه ئهوه دژکاراکتیرهکه بی.

به زۆربهی کاراکتیری سهرهکی ئهوانه که زیاترین گهشهی کهسایهتی دهکهن و باری ئهخلاق و دانانی پرسیارهکانیان به کۆلهوهیه.

### کاراکتیری به ره و پێشبهر

ئهرکی ئه م کاراکتیره به ره و پێشبهردنه. ئه مه کرده وهیه که که پیویستی به گه شه کردن نییه. کاراکتیری به ره و پێشبهر گهردوونهی دراماکه بهرێ دهخا و به شیوهیهک هه ره شه له کاراکتیری سهرهکی دهکا. هیرش دهبا و زنجیره ی رووداوهکان دهستیپدهکا. له نمونهی "دوورگه" دا ئه وه مامۆستا کهیه که چیرۆکهکه ههتا کۆتایی به ره و پێس دهبا. جاری واش ههیه دووبه رهکی دهروونی کاراکتیره سهرهکییه کهیه که ده بێته هۆی به ره و پێشبهردن.

به گشتی دوو جور کیشه ههیه:

۱- کاراکتیری که به دژی کاراکتیریکی دیکه.

۲- کاراکتیری که به دژی خۆی و ویزدانی خۆی.

جار وایه ههردووکه ئه مانه کارتیکه ربیان به رانه بر یه کتر ههیه.

له ئۆپیرایهکی تله فزیۆنیدا "پۆرتریت" ئه وه شهیتانه که هیرش بۆ کاراکتیره سهرهکییه که دهبا و ناچاری دهکا بێته مهیدانی یارییه که وه. به لام هه موو کاتیک گومان ههیه که هیزیکه له دهره وه

يان ويزدانى ناخوشى كاراكتير كه يه. رهنه ههردوو كيان هه ر يهك شتن. بهر هه پيشخه ره پيوست نيه له بارى فيزيكيه وه مهتر سیدار بى، بهلكوو ته نيا بوونى ببته هوى پيشه وه چوونى كرده وه كان. غايب بوونى خوشه ويسته كه له چيروككي ئهفينداريدا - گهرچى لهوئ نيه - بهلام به شيويهكى بههيز ده بته هوى بره وپيشچوونى چيروكه كه.

زور جار ئه م كاراكتيره هه ره له پيشه كيدا پيناسه ده كرى يان ئيشاره تى پى دهرى. بو نمونه له "پورتريت" دا بوونى شهيتان به دهنگى له ناكاوى با- و تپه پىنى سيه ريكي رهش پيناسه ده كرى. چوونكه شهيتان يه كه م دژى كاراكتيري سه ره كيه كه، ده بى هه تا خالى كرانه وهى كي شه له گه ل بى. وهك گوتمان لهوئ كاراكتيره كه و شهيتان ده بنه يهك كه س.

له بنياتدا دوو داوخواى جياوازن كه دژ به يهك راده وهستن. بو يه ههردووك كاراكتيره كه به دژى يه كتر ههول دهن بو زيندوو مانه وه و ناتوانن پيك بىن. كاراكتيري سه ره كى و دژه كى ده بى هيژيان وهك يهك بى. نه گه ر يه كيان زور كز يان زور به هيژتر لهوئ ديكه بى. ياربيه كه بى كي ش ده بى. ده بى جار ئه م سه ركه وئ و جار ئه وى ديكه. دژ كاراكتيره كه نابى به تهواوى خراپ و بى عه قل بى، لانى كه م له سه ره تاوه، ده نا بينه ر هه ره له پيشدا ده زانئ ئه وه دؤراوه.

له فيلميدا برا به دژى برايه. ئه وه خالى به هيژه نه گه ر كاراكتيره دژه كه له كاراكتيري سه ره كى نزىك بى و هه ستنى خو بيشى، په يوه ندييان له نيواندا پيك بىنى. (له "شالير" ي "شكسپير" دا براكان دژى يه كن و دوو برا دژى بابيان.)

زور جار له شيويه "كى ده بياته وه" دا كي شهى چاك و خراپ زور ساده كراوه ته وه و دنيا كه زور ئاشكرايه. پاله وانه كه به دژى ديوه كه راوه ستاوه، يهك پاله وان به تهنى كو مه لگاي هه ره باش له هه لمه تى خراپه كان كه ژماره يانيش زوره، رزگار ده كا. ئه و كو مه له هه ره باشه چيتر نه ماوه و رهنه هه چكاتيش نه بووبى، ئيمه ئه وروپيش كاوبويه ئه مريكيه كان نين.

رهنه هه پيشتر دنيا ساده تر بوو؟ بو نمونه "باشه كان" به دژى نازيسته "خراپه كان" شهريان ده كرد. نازانم، به لام من ده مه وئ خراپه كه له ده روونى خوم و ئه وانى ديكه دا بدوزمه وه. بو ئه وه كه بتوانم به دژى كاربه كم. له شه ريكي نيوخويى ئه وروبيدا گرينگه له خومانه وه ده ست پى بكه ين. من هه ول دده م تبيگه م. به رگرى له كاراكتيره بى لايه نگره كان بكه م. داوخواى كاراكتيري بهر هه وپيشه ريش ده توانئ باش بى، لانى كه م بو خوى. من پيم وايه پيوسته هه ول بدرئ له سه نار يو دا داوخواى كاراكتيره باشه كه له ئه وانى ديكه شدا ببيندريته وه.

کرده‌وهی ئینسانه‌کان به پپی ئه‌و شته‌یه که پپیان باشت‌رینه. ئه‌وان به‌رگری له دنیای خویان، له باوهر و ژیانیان، ده‌کهن. ههر کاراکتیریک راسته‌قینه‌ی خوی هه‌یه. به ئه‌خلاقی باوهر‌پیکراو و جیهان بینی خویه‌وه دنیای هه‌لده‌سه‌نگینی. داوخوازی کاراکتیره باشه‌که، کهم یان زور زولم و نار‌ه‌وایی دروست ده‌کا. بو نمونه: کاراکتیریک پپی وایه خه‌لکی نامۆ ترسینه‌رن، به‌لام له پشت هه‌موو ئه‌و کوتان و لیدانه‌وه ئینسانیکی چکۆله هه‌یه که له دنیایه‌کی زور به‌رته‌نگدا ده‌ژی. کاراکتیری به‌ره‌و‌پیش‌بهر هه‌یه که کرده‌وه‌ی باشی بو کاراکتیره سهره‌کییه‌که هه‌یه، گهرچی له به‌ران‌به‌ریدا وه‌ستاوه. یان ده‌توانی سیمبولی نه‌ناسراو بی، وه‌کوو "بالنده‌کان"ی هیچ‌کاک (۱۹۶۳). له‌وی ئه‌و له ژماره‌به‌ده‌ر بالنده "دوژمنه‌کان" ده‌توانن زور شت بکه‌ن. په‌یوه‌ندی به ئیمه‌وه هه‌یه که وه‌کوو بینهر چ شتیک لامان بایه‌خدارتره.

### کاراکتیره‌کانی دیکه

له فیلمیکدا ئه‌گهر ده‌وره لاوه‌کییه‌کان باش نه‌بن، ئه‌وه به‌ر له ههر کهس خه‌تای سه‌ناریۆنوسه. نابی کاراکتیره‌کانی دیکه به کهم بزمییری. ژماریک له ده‌وره بچووکه‌کان ره‌نگه ته‌نیا چه‌ند خوله‌کیان هه‌بی بو ئه‌وه که ژیانیک بخولقیین. ئاگات له‌و چه‌ند خوله‌که بی و بزانه که ئه‌و کاراکتیره ژیانیکی له پشت ئه‌و رووداوه‌دا هه‌یه که ده‌بی له‌و چه‌ند خوله‌که‌دا نیشانی بدا. کاتی کاراکتیره سهره‌کییه‌که ده‌چی بو کۆبوونه‌وه‌یه‌کی زور گرینگ، شو‌فییره‌که‌ی ره‌نگه مندالی نه‌خۆشی به‌جی هیشتی، یان دوکتور وه‌لامی نه‌خۆشییه‌کی کوشه‌نده‌ی پپی دابیته‌وه. ئیشاره‌ت به‌م وورده شتانه دراما‌که به‌هیز ده‌کا.

باشی ده‌وری لاوه‌کی ئه‌وه‌یه که ههرکات بمانه‌وی ده‌توانین خۆمانی لی رزگار بکه‌ین. ئه‌وان پیویستیان به‌وه نییه له خویانه‌وه تیکه‌لی چیرۆکه‌که بن. ئه‌تۆ وه‌کوو سه‌ناریۆنوس ده‌توانی به پپی پیویست بیان‌هینییه نیو یارییه‌که‌وه یان وه‌ده‌ریان بنی. پیویست نییه له سهره‌تاوه هه‌تا کۆتایی له‌گه‌ل بن.

گه‌وره‌ترین شاکامی من وه‌کوو سه‌ناریۆنوس ئه‌وه‌یه که بتوانم هه‌موو کاراکتیره لاوه‌کییه‌کان، ته‌نانه‌ت ئه‌گهر به‌یه‌ک دپیش بووه، پیناسه بکه‌م. بو نمونه: کاراکتیری سهره‌کی لی بپرسی مندالیت چۆن بووه؟ ئه‌ویش زور کورت وه‌لام بداته‌وه، ئه‌مه زور شت سه‌باره‌ت به کاراکتیره‌که روون ده‌کاته‌وه.



ئاساييه كه دهوره لاهه كيبه كان له رهوتى نووسيندا شين ببن. ئەمه جيگاي شادييه، به لام مهترسى ئەوهش ههيه كه جيگاي زور داگير بكن يان زور له چاو بدن. ئەوده مه موو دهور به ره كه دهخنيين. بهر له ههر شتيك كاراكتيره سه ره كيبه كه بپرهنگ دهبي. ئەمه هه له دهبي كه بينهر دانيشي چاوهر وان بي كه كاراكتيره لاهه كيبه كه بگه پته وه. رهنگه ئەتو وه كوو نووسه مه رجت له سه ره ئەسپي هه له كردي.

بو ئاكته ريك دژواره له نيوهي ديمه نيكد ا پروا دهور يكي چووك ببيني. چه ند كاتر مير خوي ناماده كردوه هه تا چوو ته قالي دهوره كه وه. بويه دهيه وي دهستي خوي بوه شيئي و هه تا دهتواناي خوي نيشان بدا. هيوادار بين كه ده رهينه ره كه زيره ك بي. كاراكتيري سه ره كي ماوه يه كي زوري هه يه كه له دهوره كه يدا جيگير بي، به لام دهوري چووك ئەو شانسه ي نييه و سه نار يو نووس دهبي ئاگاي لي بي. چ له داناي ووتاره كاندا و چ له داناي يار ييه كه دا.

### قالبى پيوست

زياتر بو دهوري بچووك يان هه لومه رج يكي خيرا دهبي. رهنگه پيوست بي كه به پيي شته گشتييه كان بكرى، ته نانه ت جار به جار له گه ل كاراكتيري به ره و پيشه ريش.

له "پورتريت" دا گريمان ئەوه يه كه شه يتان له تپي خوي ده چي. بو نمونه كچيكي زيكه له به دهنگيكي ميهره بانه وه نييه. ئەگه ر وا نه با ده بووا كاتيكي زور دابنيم و كار بكم بو ئەوه كه بينه تى بگه يه نم كه ئەمه يار ييه كي جيا وازه. راسته زور سه رنجرا كيش دهبي، به لام هوشيار ييه كي فراواني دهوي كه خاله گرینگه كانى چيروكه كه ديارى بكه ي. له "پورتريت" دا گه شه كردنى كاراكتيره كه ناوه ندييه. يه ك دانه شه يتان دهتواناي زور خوي نيشان بدا و چيروكه كه به ره و شويني هه له ببا.

ئاسانكار ييه ئەگه ر خه لكه كه له نيو چوارچيوه ي جيا وازدا دابنري. بو نمونه خه لكى نيو شه قام به پيي جلوه رگ وشيوه ي كردار دهسته به ندى بكه رين. رهنگه پيوست ييه كي ئينسانى بي كه له پيشدا به گشتى ته و اشايان بكه ين. دووايه بچينه نيو قوولا يي وينه ي كه سيكه وه. بو نمونه يه كيي له دووره وه له نيو خه لكه كه دا به جل و به رگى شينه وه ده بينين و دووايه تيده گه بين ئەوه شوفيري ئوتوبوسه كه يه. به خوشييه وه زور جار قالبه كان ته واو ده رنايه ن، به لام چار نييه، كاتيكي ده نووسى دهبي بزاني كه ي قالبه كه داده نيي و كه ي ده يشكي ني. چيروكي فيلم يكي دريژ، كات و

کارئیکى زور دہا و ناکرئ دانه به دانه کار لہسەر کاراکتیرہکان بکرئ. بویہ ئاسانترہ به پیی  
یان به دژی قالبہکان کار بکرئ.

لہ هیئدئ شیوہ فیلمدا باشہ کہ تیپی ناسراو بہکار ببہین. ہەر لہ دەورہی فیلمی بیئہنگہوہ  
هیئدئ تیپ دروست بوون بہ تاییہت لہ فیلمی کۆمیدیدا. ئەگەر دہتہوئ جوریک تیپی قالبی  
بہکار بہری، بہکار بہرہ! بہلام بہ ئاگاییہوہ نہک بہ سورفہ یان لاساییکردنہوہ، یان بہ گرینگى  
نہدان.

## یارپالہوان

ئەم کاراکتیرکردہوہ بہ دەگمەن وەکوو کاراکتیرئیکى جیاواز بوونى ہەيہ، بەلکوو لہگەل کاراکتیرہ  
سەرہکییہکہ کۆ کراوہتہوہ. ئەمہ کاراکتیرئیکہ کہ لہ رەوتى چیرۆکہکەدا پیویستى بہ گەشەکردن  
نبیہ، بہلام زور بہ ہیژہوہ کردہوہکان بہرہوپیئ دەبا. لہو شوینانہ کہ کاراکتیرہ سەرہکییہکہ  
بہ تەنئ ہەموو شتئیکى پیی جیبہجئ نہکرئ ئەوہ کہسیک پەیدا دەبئ کہ یارمەتى دەدا.  
کاراکتیرہ سەرہکییہکہ پشتیوانى و یارمەتى ئەو پیویستہ، بۆ ئەوہ کہ بتوانئ سەرکەوئ.  
دووايہ یاریدەدەرہکہ لہ چیرۆکہکہ دەچیتہ دەرئ.

لہ فیلمى "نورما رى" دا کہ فیلمئیکى شیوہ "کئ دەبیاتہوہ" ی پاکتاوہ، ئەوہ یارپالہوانہکیہ کہ  
یہکہمجار بہگژی کاراکتیرہ بہرہوپیئشہرہکەدا دەچئ و ئەوہ کہ کردہوہکان دەباتہ پیئشہوہ.  
لہم چیرۆکہدا سەندیکیستیک لہ شاریکى گەرہوہ ہاتوہ یارمەتى "نورما" بدا کہ ببئ ببئ بہ  
ژنئیکى خەباتگئیرى چالاک و ریبہرى سەرکەوتووی سەندیکا. نورما کاراکتیرى سەرہکییہ، کاتیک  
سەرکەوتن بہدەست دئ یارپالہوانہکہ دەرہو و وون دەبئ. ئەو وەکوو کابویہ خەلاتگرہکان دئ،  
ئیشہکەى دہکا و دەرہو. رەنگہ بۆ ئیشئیکى دیکہ ہەر لہو شیوہ. کاراکتیرہ سەرہکییہکہ لہ رەوتى  
چیرۆکہکەدا گەشەى کردوہ، بہلام ئەو ہەر ئەوہیہ کہ بوو، یارپالہوانہکہ لہ ہەموو دیمەنئیکدا  
نبیہ، بہلام دەورى ئەو زور بہ ئاشکرایى کار لہ کیشەى چیرۆکہکہ دەکا.

دەکرئ ئەم یارپالہوانہ تەنیا یەک کەس نہبئ و گروپیک بن. بۆ نمونہ ئەندامانى سەندیکا،  
یان خەلکى شوینئیک بن. کہمتر پیئ دئ لہ فیلمئیکدا بہم شیوہ دەورى یارپالہوان دیارى کرابئ.  
زورجار ئەو دەورہش کاراکتیرہ سەرہکییہکہ دەیگئیرئ.

## کاراكتیږی سیپهر

ئهم کاراكتیږکړدوه له گهډل یان ئاویڼه ی کاراكتیږه سهره کییه که یه. له ئهو ده چی یان جیاوازه، به لام به ههمان ریچکه ی ئه ودا ده روا. سیپهر پیویستی به رهوتی گه شه کردن نییه. ئهم کاراكتیږکړدوه ئاوه ینه ییه، ده توانی به کومهل بی. بو نمونه له "نورما ری" دا کاریگه ره کانی کارخانه پاش گومانلی کردن و دست به دستکردنیکی زور ئاخری بریار دهن که له گهډل سهندیکا بکهون و ههر وه کوو کاراكتیږه سهره کییه که گه شه بکهن. ئهمه بو کاراكتیږی به کومهل زور نمونه ییه.

## نه یار

ئهم کاراكتیږه به پیچه وانه ی ریگای کاراكتیږه سهره کییه که ده روا. ئهم دووانه له سهره تادا ده کړی وهک یه کتر بن. بهم شیوه له ئاخروه جیاوازییه کی زور نیشان ددری. ئهمه نیشانه یی که بو ئه وه که بلین: ئه وه ی به ریگای پال هوانه که دا نه روا چهنده زهره ده کا. نمونه ییه کی به کومهل له "نورما ری" دا هه یه. ئهو کریکارانه ن که نایانه وی له گهډل سهندیکا بکهون، ئه وانه ی که دترسن یان ده یانه وی له ئسایشی خویاندا بمیننه وه. زور کاریگه ده بی ئه گهر نه یار له کاراكتیږه سهره کییه که وه نزیک بی. بو نمونه باوکی "نورما" به ته وای دزی سهندیکایه، ههرچند نیوانی له گهډل کچه که ی زور باشه و زور له یه کتر ده چن. ههرچی "نورما" به ره وپیئش ده چی مه ودا ی نیوانیان زیاتر ده بی. ئهمه بو دراما که زور باشه.

## نزیکترین په یوه ندی

ئهم کاراكتیږکړدوه زور دیار و روونه. که سانیک که له گهډل کاراكتیږه سهره کییه که ن و ده کړی بیروبوچوونیان له گهډل بگورپته وه یان وتوویرتیان پیکه وه هه بی. نمونه ییه کی کلاسیکی "سانچوپانزا" یه که له گهډل "دو ن کیشوت" دایه. ئهم که سه ده توانی دژوارترین کیشه کان بو سه نارپوونوس ئاسان بکاته وه. بو نمونه پیویست نییه کاراكتیږه سهره کییه که به دور خویدا بسورپته وه و له گهډل خوی بدوی که شتی کمان تی بگه یه نی. به لکوو له گهډل دوکتوره که ی یان ژنه که یدا ده دوی. ته نانه ت پیویست نییه ئینسانیکی زیندو بی. ده کړی ئازهلک بی، یان نامه نو سین بو دوستیک بی، یان له سهر قهر بو مردوو قسه بکا.

لەم كردهوهدا كاراكتيڤى سەرەكى بيسەرئىكى دەوئ كە پيويست نيبە كردهوهى ھەبئ. ئەو لەو ريگاوه لەگەل بينەر دەوئ. زۆر جار ئەم كاراكتيڤى كردهوه لەگەل يارپالەوانەكەدا تىكەل دەكەنەوه. بۆ نموونە لە "نۆرما ريبى" دا پياوه سەندىكالىستەكە باشتريڤ پەيوەندى لەگەل "نۆرما" ھەبە. جار وايبە ئەو پشووئەك وەر دەگريئ كە لەگەل پياوهكە ھەلومەرجهكە شى بكاتەوه و دووايبە بەر دەوام بئ.

ئەگەر ئەم دەورە بدرئ بەو كەسە كە چيروكەكە دەگيرپتەوه كاركردى باشى لە دراماكەدا دەبئ. بەتايبەت كاتيڤ كە كاراكتيڤى كە جۆريڤەكە بە دژواري بۆمان ليك دەدرتەوه. ليڤە كاراكتيڤى پيويستە كە بزائى چ روو دەدا. ئەو دەبئتە چاوى بينەر لە چيروكەكەدا. ئەو برپىك شت دەبينئ كە ئيمە نايبينين، چوونكە نيشاندانى دژوارە، يان سەرئيشە پيڤك دئئ.

### چاودئڤ

ئەمەش دەتووانئ كاراكتيڤى كردهوهيەكى زۆر بەكەلگ بئ. چاودئڤ كەسيكى ئاساييبە ھەكوو من و تۆ. بينەر بە ھەستەكانىبەوه خۆئ لەگەل كاراكتيڤى سەرەكيبەكەدا پينا سە دەكا. چاودئڤ نويناھرى بينەرە بۆ پرسيار كردن و دەبەوئ بزائى لەو دنيا سەيرو سەمەرەدا كە ئەوى تىكەوتووھ چ باسە. نموونەيەكى زۆر ديار لە "يارى خەونەكان" ي "ئىستريڤرگ" دايبە. لەوئ كچەكەى "ئىندراس" دئ بۆ سەردان و دەبەوئ لەو دنيا تىكپيرژاوه تئ بگا.

چاودئڤ سوپيرمەن و سوپير ژن نيبە. زۆر زيرەك يان گيل نيبە، ھەكوو من و تۆبە. ھەكوو ئيمە دەبەوئ بزائى چ بوو، بۆ دەستەبەك چەكدار ھيرشيان كردهوتە نيو خانووبەكەوه. لە چيروكى ئاسايى و ھەلومەرچى ئاساييدا ئەم دەورە پيويست نيبە. لەوئ خۆبەخۆ ئەم دەورە ھەبە. زۆربەى چاودئڤەكان لە چيني نيوھنجى ھەلدەبژيردرين. كارمەيڤك، دووكانداريڤك كە لە شارە گەورەكاندا دەژين. بۆ نموونە لە "نۆرما ريبى" دا ئەم دەورە دراوھ بە سەندىكالىستەكە. ئەو دئتە نيو شارەچكۆلەبەك و تەواشاي دەوروبەر دەكا و ھەر شتئىكى پيئ سەير بئ دەپرسئ: ئەوھ چيبە و چۆنە؟ راست ھەكوو ئيمەى بينەر. لە دراماي ئەفئنداريدا ئەم دەورە ئەگەر بدرئ بە يارپالەوانەكە كارتئىكەرى لە دراماكەدا ھەبە و شتە دەروونىبەكان دەخاتە روو.

چاودئڤ يارمەتى بە چارەسەر كردنى كيشەكە ناك، بەلام ئەگەر چاودئڤ و كاراكتيڤى سەرەكى يەك كەس بن ئەوھ وئبەكە دەگۆردرئ. ھەرۆك چاودئڤ و يارپالەوان، يان چاودئڤ و كەسى نزيك

تیگه‌ل بکرینه‌وه. وهک گوتمان ده‌کری چهند کاراکتیژکرده‌وه تیگه‌ل بکریته‌وه. له "نورما ری" دا سه‌ندیکالیسته‌که ده‌کری بلین هم یارپاله‌وانه، هم که‌سی نزیکه و هم چاودیره. چاودیری کاتی ده‌کری گروپیک بن. بو نمونه که‌سانیک له دووی پولیس دزه‌کان ده‌که‌ون که بزائن ج ده‌بی. نهو پرسیارانه ده‌که‌ن که بینر هه‌یه‌تی. له هه‌مان کاتدا کیژی فیلمه‌که زیاد ده‌که‌ن.

### پینج خوله‌ک پشو

برینیک، پشوویه‌ک، چوونه‌ده‌ره‌وه‌یه‌کی پینج خوله‌کی له ره‌وتی دراماکه. بینر ده‌بی خوی کو کاته‌وه، نه‌ختیک پشوو بدا به‌ر له‌وه که دراماکه به‌رده‌وام بی. ده‌شتوانی دراماکه به‌هیزتر بکا. ده‌کری یه‌کیک له کاراکتیژه‌کان به پی پیویست چیرۆکیکی خوش بگریته‌وه، راست له قوولایی دراماکه‌دا. پینج خوله‌ک پشوو زورجار بیره‌وه‌ری گپرانه‌وه‌یه‌کی پرره‌نگی کاراکتیژه‌که‌یه و ئاکته‌ریکی نوخبه‌ی ده‌وی.

له "کی ده‌بیاته‌وه" دا په‌یوه‌ندییه‌کی له‌گه‌ل کیشه‌ سه‌ره‌کییه‌که‌دا هه‌یه. یانی به‌ ته‌واوی په‌رت نییه. نمونه‌یه‌کی کلاسیکی له "بالنده‌کان" ی "هیچکاک" دایه. پاش یه‌که‌م هیژی بالنده‌کان بو سه‌ر مندالان، خه‌لک له باریک کو ده‌بنه‌وه. ژنیکی پیر که زانی بالنده‌ ناسه دیته نیو باره‌که. چیرۆکه‌کی بو ده‌گیرنه‌وه. نه‌ویش ده‌لی: بالنده‌ هیژش ناکا، نه‌ویش به‌ کومه‌ل، نه‌وان نه‌و عه‌قله‌یان نییه. خوی توندیشیان نییه. یانی گومانی له راست بوونی چیرۆکه‌که هه‌یه. سه‌رخوشیک له‌ولاوه ئایه‌تیکی نه‌نجیل ده‌خوینیته‌وه که له‌سه‌ر دنیا ئاخربوونه. ژنه‌که ده‌لی: سه‌د ملیار بالنده‌ هه‌یه. پیاوه‌که وه‌لام ده‌داته‌وه که به‌ رۆژیک ده‌توانن دنیا ژیر و ژوور بکه‌ن. ژنه‌که ده‌لی: نه‌وان جوانی نه‌و دنیا‌یه‌ن. هه‌ر له‌و کاته‌دا سی مریشکی برژاو دابه‌ش ده‌کری. نه‌م دیمه‌نه‌ دریزه‌ که نه‌ختیک کومیدییه‌ په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل کیشه‌ سه‌ره‌کییه‌که هه‌یه، چوونکه روانگه‌ی نوئ دینیته‌ پیشه‌وه.

### جه‌ماوهر

نه‌گه‌ر تو وه‌ک سه‌ناریوونوس، ده‌نووسی: "خه‌لکیک کو بووته‌وه". ده‌بی لیت روون بی که چیبان لیده‌که‌ی. نه‌گه‌ر به‌راستی هه‌لومه‌رجه‌که پیویستی پیبان هه‌یه، بیرکه‌وه، ره‌نگه‌ شیوه‌یه‌کی دیکه‌ش هه‌بی، مه‌یدانی چووکتر کارکردی درامایی له مه‌یدانی به‌ربلاو زورتره‌.



### کورتې میټروویهک

هەر له ۱۸۹۸هـ و له رۆژنامه‌کاندا دهنوسرا که خه‌ریکن فیلمی دهن‌گذار دروست ده‌کن. له پیشانگای ۱۹۰۰ی پاریسدا چهند نه‌زمونی دهن‌گذاران بو فیلم نیشان درا، به‌لام چهن‌دین سالی برد هه‌تا خه‌لک دهن‌گی پاله‌وانه‌کانیان بیسن.

نه‌و کاته که فیلمی بی‌ده‌نگ له لوتکه‌ی خویدا بوو، له ۱۹۲۷دا، فیلمی دهن‌گذار هاته بازاره‌وه. له‌میژ بوو دهن‌گ به‌ریوه بوو و چاوه‌پروان ده‌کرا. له سالونی سینه‌ماکاندا له‌گه‌ل فیلمه‌که موزیک لی دهن‌گ و دهن‌گی نی‌فیکت له پشت په‌رده‌که‌وه بلاو ده‌کرایه‌وه. هیندی‌ک جار ئاکتیه‌ریک له‌گه‌ل فیلمه‌که قسه‌ی ده‌کرد. هەر له ۱۹۰۳هـ به‌یارمه‌تی گرامافون هیندی‌ک فیلم دهن‌گیان له‌گه‌ل بلاو ده‌کرایه‌وه، به‌لام نه‌مه به‌دژواری هاوپه‌را ده‌کرا و له ۱۹۱۲دا شوینه‌واری نه‌ما.

به‌ر له هەر شتی‌ک وتووېژه‌کان هاتنه‌کایه‌وه که دهنوسرا و له نیوان دیمه‌نه‌کاندا نیشان ده‌درا. تی‌کسته‌کان تی‌که‌لاویک بوون له‌گی‌رانه‌وه و وتووېژ. چهند وشه‌یه‌کیش بو به‌ره‌وپیش بردنی چی‌رۆکه‌که دهنوسرا. نه‌م شیوه زیاتر له‌می‌لودرامادا به‌کار ده‌هینرا.

هیندی‌ جار هینانه‌وه‌ی ده‌قی نه‌و کتیبه‌ بوو که فیلمه‌که‌ی لی‌ی دروست کرابوو. ته‌کنیکی رادیو پیش که‌وتبوو و خه‌لک به‌ده‌نگ راهاتبوون و چاوه‌پروانی قسه‌کردنی فیلم بوون. یه‌که‌م جار هولیوود بوو که کاری له‌سه‌ر دهن‌گ کرد. ئاکتیه‌ره‌کانی فیلمی بی‌ده‌نگ که‌وتنه به‌ر هه‌ره‌شه‌ی بی‌کارییه‌وه. زور که‌س دهن‌گی خو‌ش نه‌بوو. یه‌که‌م که‌سی‌ک که له‌وه‌قیرانه‌دا سه‌رکه‌وت "گری‌تا گاریو" بوو. زوربه‌ی فیلمسازه به‌ناوبانگه‌کان ده‌ترسان که فیلم بی‌تته‌ کوپیه‌کی بی‌واز له شانۆ، به‌لام وای لی نه‌هات.

کاتی‌ک شه‌ریکه‌کانی فیلمسازی بانگه‌وازیان بو سه‌ناریو‌نووسی تازه کرد، نه‌وه شانۆنووسه‌کان بوون که هاتنه‌پیشه‌وه. چوونکه نه‌وان له بوواری وتووېژ نووسیندا به‌نه‌زمون بوون. گوته‌ی هاوکات (سینک) له فیلمه‌کاندا، راست له شانۆ ده‌چوون. ته‌کنیک هیشتا زور سه‌ره‌تایی بوو. دهن‌گی کامی‌را ده‌هاته نیو قسه‌کانه‌وه. بو چاره‌کردنی، کامی‌راکانیان به‌وینه‌گره‌وه له قه‌فه‌زیکی نی‌زوله‌کراودا داده‌نا. دیمه‌نه‌کان زور بی‌جووله و ئیشک و شانویی بوون. [وه‌کوو زنجیره‌کانی

تله‌فزیۆنه‌کانی ئییه] داوخواری بینەر بو فیلمی باش بوو به هۆی به‌ره‌و‌پیشچوونی ته‌کنیک و کامی‌را ئازاد کرا...

دوو ده‌وره‌ی سینه‌مایی کارتیکه‌ری زۆریان له‌سه‌ر وتووێژی فیلم هه‌بووه. سینه‌مای شه‌پۆلی نوێ فه‌رانسه و نیۆریالیستی ئیتالیا. ئه‌وان وتووێژه‌کانیان له‌ شیوه‌ی شانۆیی ده‌ره‌ینا و له‌ هونه‌ری سینه‌مادا به‌ شیوه‌یه‌کی زیندوو و مۆدی‌رن به‌کاریان ه‌ینا.

### کارکردی وتووێژ چیه‌؟

بۆچوونیک هه‌یه که ده‌لی: وتووێژی فیلم هه‌تا ده‌کرێ ده‌بی کهم بی. ئه‌مه زۆر جیگای باوه‌ر نییه. زۆر فیلمی باشی سینه‌ما پره له‌ قسه و گه‌له‌ی گه‌ڕانه‌وه له‌سه‌ر وتووێژ بێنا نراوه. وتووێژ یه‌کیک له‌ ئامرازه‌کانی فیلمه که به‌ پێ هه‌ل و کاراکتیر فۆرم ده‌گرێ.

### چ شتی که له‌ وتووێژی فیلمدا تایبه‌تییه‌؟

یه‌که‌م شت نزیکبونه‌وه‌ی زۆر له‌ کاراکتیره‌که‌یه. ده‌توانی ده‌نگی زۆر نزیکت هه‌بی له‌ کاتی‌دا وینه‌که بلاوه. یان جوولانه‌وه‌یه‌کی درێژی کامی‌رات هه‌بی و هه‌ر له‌وکاته‌دا کاراکتیره‌کان له‌ سه‌ری بدوین. وتووێژیک له‌ دیمه‌نیکه‌وه بو دیمه‌نیکی تر هه‌لکیش بکری و په‌یوه‌ندییه‌کی قایم له‌ نیوان وینه‌کاندا پیک بێنی و هه‌ستیکی تایبه‌ت لای بینەر دروست بکا. ده‌توانی گوته‌یه‌کی هه‌له له‌سه‌ر دیمه‌نیک دابنری و کارکردی درامایی یان کۆمیدی هه‌بی. بو نمونه: دوو تازه پیکه‌یشتووی خۆشه‌ویست بیده‌نگ له‌ که‌نار چۆمیکدا پیاسه ده‌که‌ن و هه‌ر له‌و کاته‌دا یه‌که‌م قسه بی بایه‌خه‌کانیان سه‌باره‌ت به‌ چۆنیه‌تی به‌کاره‌ینانی کریمی ددان ببیسن.

ده‌کرێ گوته‌کان به‌ شیوه‌ی کاتی له‌ لایه‌ن ده‌نگیکی دیکه‌وه کپ بکری، به‌لام بینەر هه‌ر تیده‌گا چ گوتراوه. ژن و پیاویک له‌ نیو شه‌قامیکدا ده‌مه‌قاله‌یان، ژنه‌که شه‌پلاخه‌یه‌ک له‌ پیاوه‌که ده‌دا و هه‌لدی. ده‌نگی لۆری ناهیلێ بزانی چیان گوت به‌لام هه‌مووکه‌س تیگه‌یشتوووه، گه‌رچی هه‌یچ ووته‌یه‌ک تۆمار نه‌کراوه.

ده‌کرێ وینه‌یه‌کی ریالیستی ده‌نگ دروست بکری. بو نمونه له‌ نیو کارخانه‌یه‌که‌دا ده‌نگی ماتۆر و ده‌زگا‌کان ناهیلێ وتووێژه‌کان باش ببیسترێ، به‌لام ئه‌و کارکرده‌ی هه‌یه که چۆنیه‌تی جیگای ناخۆشی کاری کارگه‌ره‌کان نیشان ده‌دا. سه‌رئه‌نجام بیده‌نگی بۆخۆی کارکردیکی تایبه‌تی هه‌یه. وتووێژ وه‌کوو ئاوینه‌یه بو کاراکتیره‌کان. یانی گه‌ڕانه‌وه‌ی ژیا‌نی ده‌روونی به‌ وشه.



هەر وتووێژیک دەبێ مانایەکی هەبێ. شتیک بۆیە که یەک یان چەند کارکردی هەبێ. هەر گۆتەییەک دەبێ گێڕانەوه که چ لە باری رووداو و چ لە باری دەروونییهوه هەنگاویک بەرههه پێش بەرێ. دیاره مهترسی ئەوهش هەیه که وتووێژه که بهم شیوه زۆر قالیی و فیرکردنی دەر بچێ. وتووێژ دەتوانی تەواو کەر بێ. به بێ جیگا هێشتنهوه بو خەیاڵ و شتی ناعاقلانه. کاتیکی من سەناریۆیەکی خۆم یان کەسیکی تر دەخوینمهوه، دیم گۆتەیی کەسەکان پیکهوه دەگۆرپمهوه. ئەگەر به بێ کیشە بکری ئەم کاره بکه، ئەوه کارا کتیرهکان تەواو نین و ناکۆکی له دارشتنه که یان دایه. کیشه که ئەوهیه که زۆر له یه کتر دهچن. هەر کارا کتیریکی دەبێ زبانی تاییهتی خۆی هەبێ.

### یه کهم گۆته (Replik)

ئەگەر دەتەوێ کارا کتیریکی زبانی و شیوه گۆتنی خۆی هەبێ، ئەوه کار له سەر یه کهم گۆته که ی بکه. گەرچی مروف زۆر جیگۆرکی له ژياندا دهکا. له گوندهوه بو شار، له ههژارییهوه بو دهوله مهندی و... بهلام شیوهی گۆتنیدا زۆر شت ئاشکرا دهکا. ههم رابردوو، ههم ئاواتی پیکه ییشتن به داهاتوو دیاری دهکا. هەر له یه کهم وێژهدا دهتوانی دیاری بکهی ئەو کسه کهم قسه یه یان فره وێژه. کارا کتیره که قسه فرێ دها یان ئاگای له زاری خۆیه تی. ئاسایی قسه دهکا یان ره سمی و ئەدیانه.

بو نمونه کهسیک که یه کهم ووتەیی چەند ووشەیی شاعیرانه سه بارهت به سروشته. بینەر که سایه تییەکی رۆمانتیکی بو داده نی. کهسیک که یه کهمجار باسی خراپی خه لک دهکا به به دبین داده ندری. ئەمانه یه کهم وینهکان بو ئیمه دروست دهکن که دووایه بهو که سایه تییەوه ده یانناسینه وه.

### کارکردیی زانیاریان

به شیک له کارکردی وتووێژ ئەوهیه که زانیاری بدا بو کیشی چیرۆکه که. چ رووی داوه، دوواتر چ دهقه ومی و هەر ئیستا چ شتیک خه ریکه روو دها. تۆ وه کوو سەناریۆ نووس جار وایه ناچار ده بی له سەر تاکه کارا کتیریکی زانیاری بدهی. زانیاری سه بارهت به ژيانی بهر له چیرۆکی فیلمه که، یان چ ههستیکیان به رانه ر شته جیاوازه کان هه یه. هه موو ئەمانه کاتیکی پویستن که له چیرۆکه که د کارکردیان هەبێ. بو نمونه: ئەگەر کهسیک

دهلی: من ئاسنگەر بووم، دهبی له جیگایهک ئهو ئهزموونهی بهکار بهیئرئ، دهنه گوتنهکه  
 پپووست نییه. زور سهناریو ههیه که پرن له زانیاری، کهچی له فیلمهکهدا هیچ دهوریان نییه.  
 زور شت ههیه بینهر بوخوی دروستی دهکا و ئهرکی تولهو پهیهوهندییهدا تهنیا ئامازه پی  
 کردنیکه. بو نموونه: کچیک لهکاتی نانی بهیانیدا به دایکی دهلی: کاری شهوانه ئهوهنده من  
 ماندوو ناکا که خوته و بوله و منگه منگی خوшке چکولهکهم به روژدا بیزارم دهکا.  
 لهم گوتارهدا چهند زانیاری دراوه. دایکی مندالهکان بهروژدا به جیان دیلی. باوکیان نییه یان  
 لهگهله ئهوان نازی. دوو کچهکه دایم چنگهپرچیپانه. کچهکه بهشهو کار دهکا و...  
 ناروون بوون باش نییه، بهلام زیادی ئاشکرا بوون خرابتره. ههموو سهناریویهک له یهکهم دهوری  
 نووسیندا پر دهبی له زانیاری بی کهک. جار وایه ئهوهنده زوره که تیگهییشتنی دژواره. له  
 دهوری پیداهاتنهوهدا پپووستی به شوشتنهوهیه. ههتا زیادیهکان لاپردری. به پی پرنسیپی  
 "ئیسین" ههموو شتیک لابه، جگه لهوانه که بهتهواوی پپووستن. ئهمه به رادهیهکی ههره زور  
 زانیارییهکانی نیو وتووێژ دهگریتهوه.  
 بهشی پیناسهکردنی هیندی سهناریو بار کراون له زانیاری. ئهمه تینهگهییشتن له بهشی  
 پیناسهکردنه. بهشیکی زور لهو زانیارییهکانه دهکری له رهوتی فیلمهکهدا بدری. له ههر شوینیک  
 زانیاری پپووست بهو شوینه دهدری. ئهگهر ههر له سهرهتاوه ههمووی بگوتری بینهر لهبیری  
 نامینی و باقی فیلمهکesh بهتالایی تیدهکهوی. سهرهتاکهش قورس و بی کیش دهبی.  
 گرینگ ئهوهیه که خواستی کاراکتیره سهرکییهکه روون بگریتهوه، بهلام ئهمه بهو مانا نییه که  
 راست و ئاشکرا و به یهکجاری، به وشه بگوتری.  
 نموونه: دووبرا له کهنار چومیک دانیشتون و به دهم قسهکردنهوه بهردی چکوله فری دهدهنه نیو  
 ئاوهکهوه. یهیکیان ۲۰سالانه و ئهویتر نزیک به سی سال. له سهر قهبران هاتوونهتهوه:  
 برای بچووک گورانی دهلی  
 برا گهوره: ئهری بو نهبووی به گورانی بیژ، تو دهنگت زور خوشه؟  
 برا چووک: خوم ئارایش بکهم و قون بادهم؟ نه خیر سپاس!  
 برا گهوره: باهم پی خوش بوو ئهتو گورانی بللی.  
 برا چووک بیدهنگه  
 برا گهوره: زور جار که لهگهله ههوالهکانی دادهنیشتن بو خواردنهوه، بانگی دهکردی که  
 گورانیان بو بللی.

برا چووکە: ئەرئ بۆکە یفی خۆی.

برا گەورە: نەت گوتبا.

برا چووکە: دوو چەپۆکی بەسەردا دەکیشام – بیدەنگی- دایکیشم نەیدەویرا هیچ بلی.

برا گەورە: ئەو زالمە زۆری لیدەداین. من بۆیە ئەم سالانە نەهاتمەو. دەمزانی لیم بدا، لیی

دەدەمەو و ناخۆش دەبی.

دەزانم ئەتۆم بە تەنئ لە ژیر چەپۆکیدا بە جئ هیشت، بەلام...

برا چووکە: لیگەرئ، تازە رویشت، خوا نەیبەخشی.

ئەم وتووێژە سادەییە چەندین زانیاری گرینگی تیدایە.

- کردەوی باب لەگەڵ مندالەکانی باش نەبوو و کاری کردووە سەر کەسایەتی مندالەکان.

- باب بوو تە هۆی رویشتنی برا گەورە.

- برا چووکە زۆر لە بابی دلپەر و کەسایەتییهکی تال و ناوچا و گرژی هەیه.

- برا گەورە هەست بەو دەکا کە قەرزاری براکەییەتی کە بە جئ هیشتوو.

- باب هەر لە بیری خوشگوزەرانی خۆیدا بوو. دایکیش نەیتووایوو دەوری پشتیوانی بۆ مندالەکان هەبی.

هەر کاراکتیریکی لەگەڵ هەر کەسێکدا بە شیوہیەک دەدوئ. ئەمە لایەنە جووربەجوورەکەئ ئەو

کاراکتیرە روون دەکاتەو. لەگەڵ هاوکارە پیاوکانی بە شیوہیەک (رەنگە زۆر بە توندی) و

لەگەڵ ژنان بە شیوہیەکیتر (رەنگە بە میهرەبانی)

ئەگەر بەرەو پێشچوونی چیرۆک پشت بە وتووێژ بیهستی ئەو کیشە چۆنیەتی دارشتنی

ساختمان هەیه. دەکرئ ئاوارتە هەبی، لە هیندئ زنجیرە پۆلیسی یان درامای دادگادا وا دەبی.

لە هیندئ دیکومینتی میژوویدا گوته زۆر، بەلام ئەمانە بۆ سینەما نین، بۆ تەلفزیۆن ساز کراون.

هەر گوتهیەک، هەر وتووێژیکی و لەم بوارەدا کاراکتیریکی، هاوکات چەند شتی پێیه:

۱- رابردوو. هەموومان رابردوویمان بە کۆلمانەوہیە و کارکردی لەسەر قسەکردنمان و کردەویمان هەیه.

۲- ئیستا. بمانەوئ و نەمانەوئ لە کاتی ئیستا داین. زۆرەیی چیرۆکەکانی فیلم لە کاتی ئیستا

دان. تەنانەت ئەگەر ئەو ئیستایە لە میژووہیەکی زۆر دووردا بی. ئیستای کاراکتیرەکەییە کە باس دەکرئ.

۳- داھاتووی نادیار. ئهوه که ده بی روو بدا. کیسهی چیرۆکه که له داھاتوویه کی نادیاردا چاره سهر ده کری. چ شیوهی سه فهر بی یان کی ده بیاته وه. ئه م داھاتوو ه گری دراوه به چونیتهی به ره و پیشچوونی چیرۆک و کارا کتیره وه.

له بهر چا و گرتنی ئه م سی خاله ده بیته هو ی زیندوورا گرتن و دیتنی هه مه لایه نه ی کارا کتیره که. وتوو یژی ئه و دوو برا که با سمان کرد نیشان دها چو ن ئیستا و رابردوو پیکه وه گری دراو ن.

ئامازه به داھاتوو، چ بکری و چ نه کری، له زهینی بینه ردا هه یه. پرس یاری: داخو چ ده بی؟ ده بیته هو ی ئه وه که بینه ر دانیشی و چاوه روانی کو تای بی. ته واو بوونی فیلمه که ش به رده وامییه بو داھاتوویه کی ناد یاری دیکه.

ره چا و کردنی ئه م سی کاته ده بیته هو ی ئه وه که بزانی چ شتی ک به راستی پیویسته له وتوو یژدا بی ت. له ره وتی چیرۆکه که دا به ره به ره هه یکه له که به ته واوی ئاشکرا ده بی.

به کور تی هه ر که س ئه و سی کاته له گه ل خو ی ده گری. رابردوو، جا دوو کاتر می ر بی شتر بی یان چل سال له مه وه به ر. ئیستای و به رنامه و چاوه روانی بو داھاتوو.

وتوو یژ له چ پیک دی؟

به گشتی وتوو یژ بریتیه له قسه و بی ده نگ ی. دور و گرینگی ئه م دووانه له چیرۆکی فیلمدا وه کوو یه که. له هی ندی وتوو یژدا بی ده نگ یه کان زیاتر دراما که به هی ز ده که ن.

دوو شیوه قسه و بی ده نگ ی هه یه. یه یکیان به شی روو کار و پیویستی وتوو یژ ه که یه. بو نمونه با سی ئه وه ده کری که چ شتی ک رووی داوه، روو دها و دوواتر چ ده بی. دووه م وتوو یژی ده روونییه. یانی خویندنه وه ی نه نو سرا وه کانه. ئه مه ئه و به شه یه که بینه ر به یارمه تی ده نگ و رووناک ی و موزیک و جوولانه وه و هه رشتی کی هونه ری که له فیلمدا هه یه، تی دی ده گا.

چهند جو ر وتوو یژ هه یه؟

- ۱- وتوو یژیک که له نیوان دوو یان چهند که س دایه و ده بیسترین.
- ۲- گوته ی یه ک که س بی. ئه و وشانه که له هه واسپه رتیدا ده گوترین، یان هه ستی ک ده رده خا (قه لسی، خو شه ویستی...) یان گوته وه ی بیر ه کانه. ده کری گوته یه ک بی که راسته وخو له گه ل بینه ریته ی. جار وایه پرس یاره و جار وایه هی رشی کی ره خنه گرانه ی کو مه لایه تییه و...

۳- وتووېژه يان گوته يهک که له دهره وهی وینه که یه. پېی ده گوتړی (off) پېشتر باسی ده ست و پپانوه که مان کرد که دهنگیک له دهره وهی وینه که وه رینوینی دهکا، به لام خاوه نی دهنگه که نابیندری.

۴- گوته ی دهره ونی. قسه کردن له گهل خو. ئەم شیوه هر له سهره نای سینه ماوه هه بووه. ئەمه به و مانایه که ئەو شته ی ئیمه ده بیسین، ئەو که سه بیر لپی ده کاته وه. زوربه ی ئەو بیرانه ن که ناکری به دهنگی بهرز بگوتړین.

له دیمه نیکی فیلمی "ئادام و ئیوا" دا ئیمه بیرى ئادام سه باره ت به ئیوا ده بیسین. ئەو بیر ده کاته وه که هر ئیستا ئیوا چ دهکا و چ دهلی.

دیمه نی ۷: ژووری، چیشته خانه ی مالی ئادام و ئیوا، به یانی

### ئادام و ئیوا - هاوین

له چیشته خانه یه کی ئاسایی مالی کدا ئادام و ئیوا دانیشتون. ئادام به جلی نیومال هوه یه و ژیرکراسی له بهر دایه. وورکه نان دهخوا. هاوینه. نووسراویک دی: "چار سال دووایه" هر هه مان دیمه ن. ئیوا به جلی نیومال هوه دپته ژووری. ئادام به ماندوویه وه چاو له روژنامه که ی هه لده گری و ته واشای ئیوا دهکا و چاو له دووی دهخا.

ئادام (off)

ده بی هه تا ده مرین هر به م فورمه بی؟

ئیوا باویشک ده دا و دهره و بو لای میزی قاپ و قاچاخه کان.

ئادام (off)

چای لینی... نانه که ش گهرم بکه وه...

ئادام هه موو جاریک پېشتر ده یلی و ئیوا دووایه ئەو کاره دهکا.

ئیوا قوتوی چایه که دینی و پاروه نانیک له ده زگای نان گهرم کردنه وه داده نی.

ئادام (off)

به لام ئەو وره زور له سهر ده ماخ نییه و چای سهوز داده نی.

ئیوا قوتوی چایه ئاساییه که داده نیته وه و قوتوی چای سهوز هه لده گری.

ئادام (off)

ویتامینه کان... په نجه ره که بکه وه... رادیوه که بکوژینه وه که من تازه هه لم کردوه...

ئىيا كارهكان راست بهو شيوه دهكا كه ئادام له بهرخويوه بيري لىي دهكاتوه. ئادام چاو له نانه  
برژاوهكه دهكا.

ئادام (off)

... ئاها ديسان نانهكهى لهبیر چوو...

ئادام چاو له دوو پاروه نانى سووتاو دهكا كه له دهزگاكه دهردهچى.

ئىيا

تهه ديسان

ئىيا نانه سووتاوهكه دهتاشى. ئادام جگهرهيهك دهردينى و بهر لهوه كه دايجيرسينى چركهيهك  
دهوستى.

ئادام (off) به زاراوهى ئىيا

دهبى ئهو دووكهله بكهى؟

ئىيا

تكايه ئادام... دهبى ئهو دووكهله بكهى؟

ئادام جگهرهكهى دادهجيرسينى و له روزنامه خويندنهوهدا بهردهوام دهبى.

ئادام (off)

...ئهگهر مندالمان بى...

ئىيا ئهگهر مندالمان بى، ههرچونيك بى دهبى تهركى بكهى!

ئادام (off)

خو چاك دهزانى

ئىيا

خو چاك دهزانى؟

ئادام جگهرهكهى دهكوژينتهوه. ئىيا ئاوى چايهكه تيدهكا و له پهنجهرهوه تهواشاي دهرهوه  
دهكا.

ئادام (off)

ئهگهر بهس تووانيباي شتيك بللى يان كارىك بكا كه جياواز بى. شتيك كه چاوه پروان نهكراو بى...

ئىيا

ياخو جيا بينهوه؟

ئادام زۆرى پى سەيرە، سەرھەلدىنى. ئىوا بە لاچاويكەو دەروانىتە ئادام كە نازانى چ بلى. ئەم جورە تەك گوتنە بۇ كۆمىدى زۆر دەست دەدا. شتىك كە "وودى ئالين" بە فراوانى كەلكى لىي وەرگرتووه.

## چ پەيامگەلىكى جياواز دەتوانى لە وتوويزدا ھەبى؟

### ۱. پەيامى راستەوخۆ.

ئىمە لە ژيانى رۆژانە و فىلدا زۆر بە دەگمەن بە تەواوى راستىيەكان دەلین. رۆژىك بچو دەرى و بەلین بە خۆت بدە كە تووشى ھەر كەس بووى ھەموو شتىكى لەگەل راست و راستەوخۆ بلىي. رەنگە رۆژىكى زۆر درامىيت ھەبى. چ لە ژيانى خۆتدا و چ لە كارەكەتدا. رەنگە ھەم لە كار دەرت كەن و ھەم كارت بگاتە تەلاق كىشى. ھەلاواردە لەم بووارەشدا ھەيە. چوونكە جار وايە راستىيەكەش دەلین و رەنگە زۆر لە گىرانەو ھەدا كاركردى ھەبى.

لە فىلمىكى "بىرگمەن" دا ژن و پياويكى لاو دەچنە مالى داىكى كورەكە. داىك زۆر بە گەرمى بەرھەرپروويان دەبىتەو ھەم ميوانداریيان دەكا. شەو لە كاتى نووستندا بە تەنى لەگەل كورەكەى دەدوئ و باسى خرابى كچەكە دەكا. دىمەنى دووايى لە بەيانىدايە. ئىمە بە چاويكى دىكە تەواشاى كچەكە دەكەين. بەم شىو پەيامى راستەوخۆ كار لەسەر قوولبوونەو لە دىمەندا دەكا.

### ۲- وتوويزى ناراستەوخۆى ئامازەيى.

ئەمە چەكىكە بۇ بەگەرخستنى بىنەرى بىواز. بىنەر دەبى سەرنج بدا بۇ ئەو كە تى بگا. زۆر بە ئىمە ئەزموونى رۆژانەمان ھەيە. ھىندى شتمان ئەوئەندە بىستووتەو كە پىي راھاتووين و گوئ نادەين. بۇ نمونە: مندا ل دەلى ماندوو نىم، كە بەرنامەى تەقزىونەكە تەواشا بگا. يان پىي دەلىي دەستەكانت بشو! دەلى دووايە... يان دايە ئەوئەندە بۆلەى بە سەردا كردوون كە چىتر گوئ نادەنى...

### ۳- پەيامى شاراوھ.

يەك يان چەند كاراكتىر درۆ دەكەن، يان درۆى مەسلەھەتى دەكەن. بىنەر دەزانى كە ئەمە پەيامىكى شاراوھى تىيداىە. ياننى بىنەر راستىيەكە دەزانى و ئاكتەرەكە راستىيەكە نالى.

### ۴- پەيامى ئامادە نەكراو

ووشه‌یهک به هه‌له ده‌گوترئ، به‌لام راسته. یان لانی کهم به‌شیک له راستی تییدا‌یه. له قه‌لسیدا ده‌گوترئ که‌چی راستیه‌کی تییدا‌یه. من ئەم ئەزموونه‌م به‌سه‌ر هاتوو و ده‌زانم ئەم جوړه په‌یامه له چاوتروکانی‌کدا هه‌لومه‌رجه‌که ده‌گورئ.

### ۵- په‌یامیک که‌ته‌نیا تاییه‌ت به‌هیندیک له لارا‌کتیره‌کانه.

ده‌گرئ گوته‌یه‌کی شاراوه له نیوان چند کارا‌کتیره‌کدا بی. ئەمه له زنجیره‌دا به‌کار دئ. وه‌کوو یارییه‌که له نیو یاری فیلمه‌که‌دا.

کارا‌کتیره‌ سهره‌کی ده‌زانی، به‌لام دژه‌که‌ی نازانی. زور جار بینهر باشتتر تی ده‌گا هه‌تا کارا‌کتیره سهره‌کییه‌که. جاری واش هه‌یه وه‌کوو یه‌ک تییده‌گه‌ن. هیندی جاریش کارا‌کتیره سهره‌کییه‌که هه‌نگاویک له پیشه. بو نمونه: "شرلوک هولمز" [کارا‌کتیره‌ی پولیسی ئینگلیسی] هه‌موو جاریک له بینهر زیاتر ده‌زانی. جوړیکیتیش هه‌یه که دوزمن "کارا‌کتیره‌ی به‌ره‌وپیشبه‌ر" و بینهر ده‌زان، به‌لام کارا‌کتیره‌ی سهره‌کی نازانی. هه‌موو ئەم جوړانه ده‌کرئ له نیوان سیگوشی، کارا‌کتیره‌ی سهره‌کی، دژه‌که‌ی و بینهر‌دا، ساز بکرئ. بیگومان هه‌موو ئەمانه کار ده‌که‌نه سهر فورمدانی وتوویره‌که.

### سی جوړ بیده‌نگی

به‌شی سهرنجرا‌کیشی زبانی فیلم فورمی جوړبه‌جوړی بیده‌نگیه.

سی جوړ بیده‌نگی هه‌یه:

۱- یه‌که‌م بیده‌نگی ئەویه که یه‌ک ووشه ناگوترئ، به‌لام له ریگای بیده‌نگیه‌وه مروّف په‌یوه‌ندییه‌کی زور به هیز پیکه‌وه ده‌گرئ.

ده‌کرئ نیوی بنیین وتوویره‌ی بیده‌نگ یان (ئو بیده‌نگیه‌ که قسه ده‌کا). زور جار ناچارین بیده‌نگ بین، به‌لام ده‌توانین هه‌سته‌کانمان بلین. (نیشان بده‌ین)

له‌م په‌یوه‌ندییه‌ بی ووشانه‌دا ژبستیکی بچووک زیاتر له چه‌ندین ووشه ده‌گه‌یه‌نی. ته‌نانه‌ت ئەمه ده‌توانی زیاتر سروشتی و راست بی. وتوویره‌ و گوته سهره‌رای ههر شتیک دارپیره‌ری مروّفن، بویه زیاتر کونترول ده‌کرئ و به هوشیاریه‌وه ده‌گوترئ و که‌متر دژ کرده‌وه‌ی خوبه‌خوبیه. زبانی بی ووشه میژوویه‌کی زور کونتری له زبانی قسه هه‌یه. ههر کرده‌وه‌یه‌ک بو ئیمه‌ مانای هه‌یه و ده‌سته‌جی ده‌یناسینه‌وه. له چاوتروکاندنی‌که‌وه بگره هه‌تا خوکشانه‌وه له شتیک ناخوش.



شان هه لته كاندن. سه ره قانندن و... هه موو ئه مانه تي ده گهين و په يامه كه ي وهرده گرین. هه ركام له ئيمه ش ورده ژيستي كمان هه يه كه تاييه ت به خو مانه.

بو سه نار يو نو سيك گرینگه كه ئه و تاييه تاييه بي ووشانه ي كاراكتيه كه ي بناسي.

ئهم ئيشاره تانه ده تواني له گه ل قسه كردندا هاوكات بي و گوته كان به هيژ بكا. كاتيک ده لي: به لي و سه ريش داده ته كيني به لي يه كه قورستر ده بي. ئيمه فيرين هه ر وورده راوه ستانيك له نيوان ووشه كاندا بخويينه وه.

له فيلمدا وي نه ي نزيك بو نيشانداني ئهم زباني ئيشاره ته ي نيوان كه سه كان كار كردي زوري هه يه، به لام زور جار هه ر بيستني ده نگه كه بو تيگه ييشتن به سه.

ئوه كاري ده ره ي نه ر و ئاكت ه ره كه ئهم زبانه به شيوه يه كي زين دوو ده ري ينن، به لام له سه نار يوه كه شدا ده بي جيگاي بو دانراي و پيش بيني كرابي. به زور به يي بي ده نغيه كان ده نوو سري نه وه.

بي ده نغيه كان بينه ر ناچار ده كه ن زياتر گوي بدا بزاني چ ده گوتري. يان ئه گه ر بي ده نغيه كه بو خوينده وه ي قسه ده رووني ه كان دانراوه، مه ودا ده دا به بينه ر بيري لي بكا ته وه.

۲- بي ده نكي دووه م ئه وه يه كه پره له ووشه، به لام مانايه كي تاييه تي نييه و بي سه ر زياتر له بيري ئه وه دا يه كه بزاني له پشت ئه و گوتانه وه چي هه يه. ئه و گوتانه چ داده پوشن. ئه وه كه ناگوتري چييه؟

ئهم جو ره قسانه پي ده لي ن: گه له ويژه، جرت و پرت، قسه ي قور و...

چه ند شيوه له م باب ته ته: ووشه گه لي بي مانا- نيوه گوته، گوته ي ته واونه كراو - قسه گوو پرين

به ره له وه كه رسته ي پيشوو ته واو بي- بر كه

بر كه گوتن. هه موو ئه مانه هو ي ده رووني

هه يه و له كاتي كدا يه كه مرو ف له ژير

زه ختي ده رووني دا يه.

نمو نه: من ده مه وي ست... نه راوه سته

كا برا يه ك هه بوو... ده زاني من ئه هلي

دواندن نيم...

هه ركام له ئيمه ووشه يه كمان به سه ر زا ره وه يه كه دوو پاتي ده كه ي نه وه و ماناي نييه. وه كوو:

ده زاني... به راستي... خو ي له خو يدا... عه رزت ده كه م... گو يت لي مه و...



هیندیک له مانه ناوچه بین وه کوو: هین، وانیک، ئه ی... ئا، نا به لی.

ووشه ی تایبته به یه که سیش هه یه و زیاتر په یوه ندی به کارا کتیریا نه وه هه یه.

چار وایه که سیک هه ر شتیک که به می شکیدا دئ، باسی ده کا بو ئه وه که شتیک دی که بشاریته وه و باسی نه کا. یان سه رنجی به رانه ره که ی په رت بکا. بو نمونه: که سیک له کاره که ی وه دهر نراوه، به لام باسی پیلاره تازه کانی بو ژنه که ی ده کا. قسه نه کردن له بابته که جوړیک بیده نگیه. ئه و کاته که شتیک گرینگمان پییه به یه کتری بلین، بیده نگ ده بین.

ئهم جوړه وتوویره / بیده نگیه ده بیته هو ی هوشیار بوونه وه ی بینر و گویدانی به وتوویره کانی دی که. ئه و شته که هه موو که س روژانه به کاری ده بن ئیمه که لکی درامایی لی وهرده گرین.

ده کرئ کولیک په یام و وینه ی هاوکات له گهل ئهم جوړه قسه کردنه دا هه بیته. بو نمونه: ده یانه وئ له فیلمیکی کومیدیدا دوو که س نیشان بدن که قسه فره که رن، هه ر دووکیان هاوکات پیکه وه قسه ده که ن. له فیلمی "ترافیک ی" "ژاک تاتی" دا دوو ژنی له م شیوه له سه یاره یه کدان و هاوکات شیشه خاوینکه ره کان له باتی هاوته ریب بوون به ره ورووی یه کتر ده چن. دیاره ئهم شیوه بی ناوه روکی که سه کانیش ده گه یه نی.

نمونه یه که له قسه ی به جی و نابه جی له شانوی "یوهان ئوسبورنیس"

ژن: گلیف! (نیوی پیاوه که یه)

گلیف: مم؟ ... چیه؟

ژن: هیچ.

گلیف: گوتم چیه؟

ژن: تیده گه یی... من زگم پره.

گلیف: (پاش چرکه یه که بیده نگی) ئه ری دهرزی و دروومانه که له کوئییه؟

ژن: له وئییه؟

گلیف: (دروا بو لای دولا به که) ئه ی... ئه مه هه والیکی تازه بوو.

یه که ووشه ی بی مانا ده توائی مانا شراوه کان بخاته ریچکه یه که به ته وای تازه وه. ده شتوانی ده سته پیکی تراژیدیایه که بی. له و نمونه ی سه ره وه دا، دهرده که وئ که هاتنی مندال په یوه ندیه سه رده که ی نیوان ژن و پیاوه که (به بی ئه وه که باسی بکرئ) چاره سه ر ناکا.

۳- سیه مین بیده نگی، بیده نگی بیسه ره. ئه و که سه که گوئ ده دا بو ئه وه ی بزانی گوته کان له کوئ یه که ده گرنه وه. به نیشان دانی وورده ژیستیک (وه کوو برو به رز کردنه وه) کارتیکه رییه کی

گهوره لهسه و توویژته که دهکا. له دنیای سینهمادا زور جار ئهوه کاراکتیږه سهرهکبیه که نییه که هونه رمانه قسه دهکا، به لکوو ئهوه بیسه ره که به بیدهنگی خوئی هونه ره که دروست دهکا. بو سه نارینووس زور دژواره جوړی سپه می بیدهنگی بنووسیتته وه. زیاتر کاری دهرهینه و ئاکتیره که یان ده بی دراماکه بو خوئی به جوړیک نووسرابی که ئهوه دیاری بکا و بنووسریتته وه. بو نمونه ئه گهر بنووسی: به تووره بییه وه گوئی دهدا - چاو به فرمیسک - یان شاگه شکه ده بی، زور ساده ت کردووه ته وه و زیادی ئاشکرایه. ئاکتیره ده توانی خه م به پیکه نین نیشان بدا و بینر تیده گا که ئه وه کرده وهی خه مه. ئه تو باشتر وایه ته نیا جوولانه وه کان بنووسی! بو نمونه:

"راویچکه دهکا" - "له په نجه ره وه ته واشای دهری دهکا" - "گوئی ده خورینی" و...

گهرچی ئه مانه ش ئاشکران، به لام بو دهرهینه و ئاکتیره به کار دین. په ندیک که به کار دی ئه وه یه که یه که م شت که به زه یمنان دهگا بیر له پیچه وانه که ی بکه ینه وه. مروفت له کاتیکدا که کیشه ی هه یه، ناکری له قالب بدری، ئیمه هه موو کاتیک ئه وه نین که ده بووا هه باین.

هه موو ئه مانه بو ئه وه یه که سهرنجی بینر رابگری. ئه گهر سه ناریوه که ت شیکردنه وهی راستییه کانه، ههرچی که پیویست نییه فری بده.

ئو مه ترسییه ش هه یه که ئه گهر له م جوړه شیکردنه وانو زور بنووسی، سه ناریوه که ت بو خویندنه وه قورس ده بی. ئه تو ئامازه یه ک بنووسه، دهرهینه و ئاکتیره ژبستیکی بو ده دوزنوه. ئه گهر زور دیاری بکه ی، ئه وان گوئی ناده نی.

جیاوازی ده نگ و بیدهنگی شتیکی نیونه ته وه یه و له هه موو کولتوریکیدا هه یه.

### وتوویژی ناراسته وخو (مه به ست)

وتوویژی ناراسته وخو یانی له سه ر مه به ست کار کردن. روونکردنه وهی جوړبه جوړ له م مانا ناراسته خو یه دراوه، چهند نمونه ئه مانه ن:

- خویندنه وهی نیوان دیره کان.
- کرده وه و وتوویژ ته نیا لووتکه ی کیوه سه هولکه ن.
- بیستنی مه به ست و هه سته کان له سپیایی نیوان ووشه کاند.
- ووشه و بیدهنگی نیشانه ی ره مزه کانی دهروونین.
- ئه وهی که ناگوتری، ره نگه گرینگتر بی له وهی که ده گوتری.

- له پشته وهی هەر گوته یه کدا ده توانی چه ند تو ناوه روک هه بی.
- هتد ... هتد ...

له زور چیرۆکی فیلمدا به ناچارى وتووێژى ناراسته و خویه که یهک به یهک کرده وه و وتارى دیمه نه کان ریبهرى ده کا.

گرینگی ئەم شیوه گوتنه له چیرۆکدا په یوه ندى به دهروونى بوونى کاراکتیره کانه وه هه یه. کرده وه و گوته ئاساییه کان وه کوو توپی پینگ پونگ دین و ده چن و مهیدان ده گۆرن، به لام مه به ست وه کوو توپی بۆلینگ راست و قورس به ره و ئامانج ده روا.

کاتی که له گه ل چیرۆکیکی شیوه "کى ده بیاته وه" دا کار ده که ی و ئاکارى دهروونى تییدا یه، نووسینه وه ی مه به ست زور یارمه تی ده دا.

به داخه وه ئەوه نده ئاسان نییه که هەر دیمه نیک یهک مه به ستی تییدا بی، زور جار له نیواندا ریچکه ده گۆری چوونکه روودا وه کان کاریان تی ده که ن. هەر وه کوو ژيانى ئاسایى که گوی ده ده ی، هه لومه رجه که لی که ده ده یه وه و خۆت له گه لی ری که ده خه ی، به لام بهر له وه که بیری لی بکه یه وه به ره وه کوو ده چی، ده گۆردری.

بۆ نمونه: بیر بکه وه له رسته ی "من ئەتۆم خۆش ده وی". ئەم سی ووشه ده توانی به پی هه لومه رج سه دان مانای هه بی. هه موو جار یکیش ده توانی لیکی بده یه وه. هەر له مانای "تکایه قاپه کان بشو" هه تا "له با وه شم که"

کاتی که ده نووسی ده بی بزانی کام له و مانایانه به کار ده به ی. ده نا به رده وامی له نووسیندا نامومکین ده بی. ئەگه ر "خۆشم ده وی" به مانای "برۆ گوم به" به کار بی، ئەوه بیگومان کار ده کاته سه ر گوته ی دووایی. به راوردی که ن له گه ل مانای "ما چی کم بده ی".

من له زور سه ناریو دا بهر له هەر شتی که کار له سه ر مه به سته کان ده که م. دووایه ئەو گوتانه ده نووسم که ده بی بییسترى. نووسه ری وا هه یه که له پییدا سه ناریوییه کی ته واو به م شیوه ده نووسیته وه. بۆ ئەوه که بیروبو چوونى کاراکتیره کان دیاری دا. دووایه گوته کان هه لده بزیرى. ئەگه ر وا نه که یین، به ده گمه ن به هوشیارییه وه مه به سته کان دیاری ده که یین. دیاره تا راده یه ک خۆبه خو له کاتی نووسینی وتووێژدا، له به رچا و ده گیرى. هەر چۆنیک بی مه به ست کار ده کاته سه ر کرده وه و وتووێژه کان.

نمونه یه کی ساده:

پياو و ژنيک له ژووری ئاسایی مالی خویاندان. ژنهکه دی و دهچی و کاری نیو مال دهکا و پياوهکه چاو له تلهقزیون دهکا.

ژن: بهم لا خاوینی دهکهمهوه، بهولا منداډ پیسی دهکهنهوه (مهبهست: ماندووم، بیتاقهتم).

ئهورؤ له مالی؟ (مهبهست: بو یارمهتیم نادهی؟)

پياو: ئهورؤ پشومان ههیه. (مهبهست: نا، لیم گهرئ)

ژن: بو نیوهرؤ چ سازکهه؟ (مهبهست: دهچی بو بازار؟)

پياو: هه مامهکه گهرمه؟ (مهبهست: نا، ناچم)

ژن: ته ماته و برنجمان نییه! (مهبهست: دهبی بچی!)

ههر ئهم وتوویره بهراورد بکهن ئهگهر بزانی که ژنهکه لهو کاته دا کاریکی ههیه ئهجامی بدا و

دهبی میردهکهی پی نهنانی، ئهو دهم دهبینین که مهبهستهکان باریکی قورستر لهخو دهگرن.

ته نانهت منداډان ئهم شیوه تیدهگهن و بهکاری دهبن. نمونه:

منداډ: دایه منداډلهکان له دهرین (مهبهست: دهمهوی منیش بچمه دهری)

دایه: له شان و قول کهوتم ئهوهنده چلم شوشت (مهبهست: نا مهچو، جلهکانت پیس دهکهی)

منداډ: هیچ ناکهین، توپین دهکهین (مهبهست: جلهکانم پیس ناکهم)

ههرکهس له ژیانی رۆژانه دا دهیان وتوویری لهم شیوه دهبیسی.

سه رئه انجام: له رۆژگاری ئیمه دا قسه زور دهکری. ههرچی دهروا مهودای نیوان کردهوه و قسه

زورتر دهبی. لهم توفانی وشه دا، گرینگه بزانی له راستیدا چ دهگوتری. مهبهستهکان چین؟ ئهمه

ههم بو ژیان گرینگه و ههم بو وتوویری فیلم.



## چەند ياساى بنچىنەبى بۇ وتوويز

بە روالەت زۆر سادەبىە

- كى چ شتىك بۇ چ كەسىك دەلى؟
- بە چ شىوہبەك؟
- بۇ؟
- جۆرى گوتنەكەى چۆنە؟

ئەمە ھەموو وتوويزەكان دەگرىتەوہ، بەلام بەو مانا نىبە كە لەپىش خۇمانى دانىين و دانە دانە گوتەكان بەمە ھەلسەنگىنين. رەوتى نووسىنەكە قورس دەبى. بەلام ئەگەر لە شىينىك گىرت كرد و گوتەكانت بەدل نەبوو، ئەوہ ئەم پرسىارانە بەينە پىشەوہ و لەگەل گوتەى كاراكتىرەكە بەراوردى بكە.

شتى سەركى فىلم وىنەبە و گوتەكان دەبى ھەموو كاتىك لەگەل وىنەدا بپروا و پىكەوہ يارىبەكە تەواو بكەن. ئەگەر وىنەكە نىك بى، كار دەكاتە سەر وتوويزەكە، جۆنەتەى وتوويزى وىنەى دوور و نىك جىاوازيان ھەبە. من پىم واىە نامومكىنە وتوويز بنوسى ئەگەر چۆنەتەى وىنەكان نەزانى. ئەمە پىويستى بەكار لەگەل دەرھىنەر ھەبە. بەلام دەتوانى خوت درىژ و كورتى وىنەكان لەبەرچا و بگرى، چوونكە دەبىتە ھۆى كەم و زىادكردنى ووشەكان. ئايا لەو كاتەدا كە ئاكتەرەكە لەبەر دەرکەوہ تىدەپەرئى، دەتوانى چەند ووشە بلى؟ ...

دىارە پىويست نىبە وىنەكان لە سەنارىوہكەدا بنوسىبەوہ، بەلام دەزانى دەبى چۆن پىكەوہ جفت و جۆر بن.

## خەلك چۆن قسە دەكا؟

زمانى ھەركەس پەبەندى بە ناوچە، تەمەن، كار، چىن و ژەندەرەوہ ھەبە. جۆرى قسەكردنى فرۆشيارىك و كرىكارىك جىاوازى ھەبە. ژن و پىاو، دەولەمەند و ھەژار، پىر و لاو، ھەركاميان لە بەكاربردنى ووشە، توند و ھىواشى، دانانى بىدەنگى و بەرز و نزمى و... دا جىاوازيان ھەبە. وتوويزى فىلم زۆرتر وەكوو قسەكردنى ئاساىى خەلكە، بەلام نابى درىژدادرى و زىادى گوتنەوہى تىيدا بى. ئەگەر پرويزى تىيدا بى دەبى بە مەبەستى نىشاندانى پرويزى بى.

## کورتیهک سهارهت به ئیفیکتی دهنگ و موزیک.

دهنگی باران که له پشت پهنجرهکه ددها، کاردهکاته سهر وتووپیژی خوشهویستی لاههکانی نیو ژوورهکه. ههروهها که دهنگی درپلی کونکردنی بتون یان دهنگی بلیندگۆی مهنارهکان کارتیکهری ههیه.

پیویست ناکا دهنگه گشتیهکان له سهناریوډا بنوسریتهوه. کهسی تاییهتی بو ئهوه کاره ههیه، بهلام ئهوه دهنگه تاییهتیانه که کار دهکهنه سهر دراما و دیمهن، دیاره دهبی بنوسری. ئیفیکتی دهنگ، ژینگه و کاراکتیر دهست نیشان دهکا و جیگیری دهکا. بو نمونه: مالیک له ئوستودیو چی کراوه، دهنگی مندالان له دهرهوه دئ، به بینهر دهلی ئهوه مالیکه لهسهر شهقام و له قاتی دهیهم نییه. ههروهها ههراي دهرئ ناهیلئ کهسهکانی نیو مالکه ههست به تهنیایی و بیدهنگی بکهن. یاخو به پیچهوانهوه توورهیان دهکا و تهنیاییهکهیان لی دهشیوینی. تا مهبهست کامیان بی.

موزیک بهشیک له دهنگه که دهتوانی وهکوو ئیفیکتی یارمهتیده بهکار ببری یان وهکوو هونهریکی سهربهخو. لهم شیوهی دوواییدا دهکری بلین فیلمهکه بو ناساندنی موزیک ساز کراوه. یان مهبهستی ناساندنی موزیکهکهشه.

کارکردی سهرهکی موزیک بههیزکردنی ههستی دیمهنهکهیه. دهکری بو بهبیرهینانهوهی کاراکتیریش بهکار بی. بو نمونه: بکوژیک لهگهله موزیکیکی تاییهتی بهدیار دهکهوئ، دووایه ههر کات ئهوه موزیکه دهبیسین، ههست دهکهین که بکوژهکه لهوییه. بهم شیوه گیرانهوهکه بههیزتر دهبی.

موزیک دهکری سیمبولی ههست بی، یان ههلهخراندنی کاراکتیری به ئهستو بی. کاراکتیر بو هاندانی ژیانی خو له موزیکیکی تاییهتی کهلک وهردهگری. سهناریوونوس دهتوانی موزیکیکی تاییهتی وهکوو بهشیکی کارکردیی له فیلمهکهیدا بهینی، بهلام زانیارییهکی بهرفراوانی له موزیک و فیلم دهوئ. دهکری تهنیا دهستنیشان بکهی که چ تیپ موزیکت دهوئ و لیی گهپی بو ئهوانه که خبرهی ئهوه کارهن.

@@@@

## ۹- له ئەدەبىياتەۋە بۇ فىلىم

له سەرەتادا ووشە ھەبوو .

چ دەبى- باش يان خراپ- كاتىك چىروكى كتيبيك له كاتيكي بەرتەنگدا دیتە سەر شاشە؟ چۆن ھونەرى جياواز ليك كۆ دەبنەۋە؟ چ رىگايەك بۇ بە ئەمەك بوون بە رۆمانىك ھەيە؟ يان كورتە چىرۇكىك، شىعريك ... بە ئەمەك بوون يانى چى؟ ۋەرگىرانى زبانى ئەدەب بۇ زبانى فىلم چۆنە؟ چ شىۋەيەكى تەكنىكى بۇ ئەم گۆرپىنەۋە ھەيە؟

ئاسان نىيە چەند دىرى دەرسى لەسەر گۆرپىنەۋە ئەدەبىيات بۇ فىلم بنووسرى. لىرە چەند شتىك دەلىمەۋە كە ئەزموونى خۇم و ئەوانىترە .

كىشەيەكى ھەتاھەتايى لە نىوان نووسەر و فىلمسازدا ھەيە، كە ئايا فىلم دەبى ووشە بە ووشە بە رۆمانەكەدا بچى يان ۋەكوو ماددە خاويك بەكارى بەيىنى. ديارە نووسەر يەكەمى بەدلە و فىلمساز دووھەم .

"ستربىنرگ" بۆچوونى سەبارەت بە سىنەما باش بوو. پىيى وابوو كە دىمۆكراتىكە. ھەركەس

جىگايەكى ھەيە و ھەموو جىگاكان ۋەكوو يەكن و ھەمووش ۋەك يەك پارە دەدەن .

له ۱۹۱۱ادا پىشنىارى پىكرا كە چەند دانەيەك لە شانۆھەكانى بىكرى بە فىلم. گوتى: فەرموو! رەنگە وايدەزانى لە شانۆھەكە فىلم دەگىرى. "خاتو ژولى" كرايە فىلم، ھەر چۆنىك بى بۇ خۆى لە دۆزىنەۋەى وپنە بۇ فىلمەكەدا، بەشدارى كرد. سالى دووايە كۆچى دووايى كرد، بەلام فىلمەكە - گەرچى لەكاتى خۇيدا لەگەل پىشوازى بەرەۋرۋو نەبوو- ھەر مايەۋە .

زۆركەس رەخنەيان لەم جۆرە فىلمانە ئەۋەيە كە ووشەكان لە نووسراۋەكەدا زۆر قورستر و قولترن ھەتا لە فىلمدا. ھىندى دەرهينەر ئايدىياكە لە رۆمانەكە ۋەردەگرن و كاراكتىرەكان تىك دەكەنەۋە و چىرۇكەكە دەھىننە نىو زبانى سىنەماۋە، بەلام نووسەرەكان پىيان ناخۆشە و زياتر دەيانەۋى بى بە زنجىرە، ھەتا فىلمىك كە بە ھۆى كەم بوونى كاتەۋە، بەشىكى كوت دەكاتەۋە و بەشىك لا دەبا و ھىندىكى دىكەش تىكەلاۋ دەكاتەۋە و دەيگۆرى.



## جياوازی نیوان ئەدەبییات و فیلم.

فیلم و ئەدەبییات دوو زبانی جياوازیان ههیه. بهرهمی خهڵکیکی جياواز له دوو سیستهمی جياوازدان.

رۆمان له دنیای بۆرژوازی جیکه وتوودا هاته دنیاوه. فیلم له کاتییدا هات که کۆمهڵ له جوولانهوهیهکی تونددا بوو و شاشه که رهسهیهک بوو بۆ بهره و پوو بوونهوه له گهڵ ئەو جهماوهره بهرفراوان و ههمه چین و توێژه دا. ئەو جهماوهره خۆی له فیلمدا ده دیته وه. سترینبرگ وه کوو مایاکۆفسکی پێی وابوو ئەمه چهکیکی تازهیه به دهستی هونهرمه نده وه.

## چ جياوازییهک بریارده ره؟

خوینەر کاتی بۆ بیرکردنه وه ههیه. دهتوانی کتیبه که وه لا نی و بۆخۆی له خهیاڵدا وینه دروست بکا. فانتیژی به تهواوی ئازاده. خوینەر بۆ خۆی روومهت و ژینگهکان دروست دهکا و لاپه رهکان به کهیفی خۆی هه لده داته وه و دهتوانی بگه رپته دوواوه و دووباره بیخوینیته وه.

فیلم به وینه ده گێردریته وه. ته نیا نه ختیک رووناکی زیاتر دهتوانی چۆنیه تی ژووریک بگۆرئ، ههر وه کوو ووشه یهک له رۆمانیکدا. له فیلمیشدا ههر وه کوو رۆمان، ته کنیکی جياواز ههیه که جار وایه پیکه وه گری ده درین، به لام به شیوه ی به ته واوی جياواز. ده کری سه ناریو وه کوو نووسراوه یهک که کاری ئەده بی له سه ر ناکرئ ببینین.

کتیب، کتیبه. سه ناریو، سه ناریویه. فیلم، فیلمه.

کتیب له یوه ده ست پیده کا که شتیک له کاتییدا رووی داوه. ته نانهت ئەگه ر له داها تووشدا بی.

یانئ رۆمان دووباره گێرانه وه ی رابردووه، به لام فیلم سازکردنه وه ی ئیستایه. به شیک له

"وه رگێرانی" رۆمان بۆ فیلم، گێرانه وه ی راسته وخویه.

زۆربه ی چیرۆکهکانی کتیب له میشکی که سیکه وه، له ریگای بیرهکانییه وه ده گێردریته وه. کاری

سه ناریو نووس به یارمه تی وینه و وتووێژ و گوته ی ده روونی، پیکه پینانی رووداوی راسته وخویه.

وه رگه رانده وه ی ووشه بۆ کرده وه ی فیزیکی و وینه.

له رۆماندا ده کری له ریگای بیرهکانی کاراکتیره وه شوینی هه لگرین. به وێژه ی درێژ باسی

هه لومه رج و خه لکی دیکه بکه یین. جاری واش ههیه به چه ند ووشه چاوپیکه وتنی دوو کهس که

ده وری بریارده ری ههیه، باس بکرئ و له باری ئەده بی شه وه ته واو بی. له فیلمدا ده بی ئەم خاله

بریارده ره به ته واوی نیشان بدرئ. کاراکتیره که ده بی شوین و هه لومه رگی روونی هه بی و رهنگه

گوتەش دانرئ. كەسئكى بئر كەرەوہى رۇمان لە فئلمدا دەبئ بكرئ بە كەسئكى قسە كەر. كەسئكى ساكت لە فئلمدا سەئر دەبئ. وەكوو مروؤقئك دەبئ كە پەيوەندى زئندووئ لەگەل ئەوانئتر نئبە. كەچئ لە رۇماندا بەم شئوہ نئبە. رەنگە زئاتر لەگەل خوئنەر دەدوئ ھەتا لەگەل ئەوانئ نئو رۇمانەكە و خوئ بە تەنئا نازانئ. لە بئرمان نەچئ لە فئلمدا بئدەنگئ زور بەھئزە. كات لە فئلمدا دەورئكى زورى ھەبە و ئەگەر نەختئك زئاد بئ بئنەر خەوالو دەبئ. گرئنگە لە كاتئكى كورتدا ھەتا دەكرئ زئاتر بگوترئ. دەبئ لە بئەك كاترئمئ و نئو بئان ئەو پەرئ دوو كاترئمئردا دنئابەكئ نوئ بئان زئانئكى تەواو باس بكرئ و فؤرمەكەشى رابگئرئ. رۇمان ئەم سنوورانەئ نئبە. لە فئلمدا ھەموو كاتئك پئوئستئت بە زئنگە ھەبە و دەبئ باسئ بكەئ و ئاگادارئ گؤرانەكەشى بئ. لە رۇماندا بئان پئوئست نئبە بئان بئەكجار دەگوترئ و پئوئستئ بە دوو پاتكردنەوہ نئبە.

لە فئلمدا دەبئ ھەموو شتئك دئارئ كرابئ. لە جل و بەرگەوہ ھەتا چؤنئبەتئ زئنگە و... ئەمانە لە ھەموو وئنبەكدا كار لە سەر ھەستئ بئنەر دەكەن. رۇمان ئەم ھاوتەربئبئبەئ پئوئست نئبە. دەوروبەرئ كاراكتئرەكان داچنراوہ و كار دەكاتە سەر ھەلئس و كەوتئبئان و تەنانەت دەروونئان و لەگەلئان دەزئ. كەسئك لە شەقامئكەوہ تئدەپەرئ، دەبئ سەر بسورئئئ بزائئ سەبئارە ھەبە بئان نە. ئەم سەرسورانە لە رۇماندا پئوئست نئبە بنووسرئ. بەلام لە فئلمدا دەبئ ھەبئ. دەنا وەكوو ئەوہبە كە كەسەكە ئاگائ لە دەوروبەرئ خوئ نئبە و لە بئرئكى قوول داہە. پابئزئكى رەنگاوپرەنگئ جوان ناتووانئ كار نەكاتە سەر ھەستئ بئنەر. لە رۇماندا پئوئست نئبە باسئ بكەئ، تەنانەت دەتووانئ بنووسئ پابئزئكى ناخؤش. خوئنەر بوؤ خوئ وئنبەكە دروست دەكا. لە رۇماندا رەنگە چەندئن لاپەرە بوؤ داگرئ زئنگەبەك تەرخان بكرئ، لە فئلمدا چەند چركەئ بەسە كە پەيوەندئ مروؤف و زئنگەكەئ نئشان بدرئ.

لە فئلمدا ھەر وئنبەبەك دەبئتە ھوئ وئنبەبەكئ دئكە. لە رۇماندا لە نئوان دوو وئنبەدا دەتووانئ شئكردنەوہبەكئ درئزئ دەروونئ بئ بگرئ. كە لە فئلمدا بە زئستئكى كورتئ ئاكتەرەكە نئشان دەدرئ.

بئابوازئ ھەرە گەرە، چؤنئبەتئ برھەمئئان و بلاوكردنەوہئ ھونەرەكەبە. كتئب بە بەراورد لەگەل فئلمدا، ھەرزانتەر دەكەوئ. نووسەر بوؤ چاپئ كتئبەكە تەنئا پەيوەندئ لەگەل چەند كەس ھەبە. لە فئلمدا ئەم كارە زور بەرفراوانە. سەرمايەدانان بوؤ فئلم سئستەمئكى زور پئچئدەتر لە چاپئ كتئبە. ھەر كەس كە پارە دەدا، دەبەوئ بئ قامكئ لە سەنارئوہكەدا

ديار بئى و سەلىقەى ئەوئىشى تئيدا بئى و بەرجه وەندى ئابوريش له هەموو زياتر له بەرچاو بگيرئى، تا ئەو رادەيه كه سەناريونووس له خۆى و كارەكەى بئزار دەبئى. ئەمە ئەو شتەيه كه بۆ نووسەرى كتیب نامۆيه. مەگەر بيهوئى چيروۆكەكەى بدا كه بكرئى به فيلم. ئەو كاتە هەر زوو پەشيمان دەبئتەوه چوونكه ئەوەندە گۆرانكارى تئيدا دەكەن كه بۆ خوئشى به زۆر دەيناسئتەوه.

### چەنىكت ئازادى پيوستە؟ چەنىكت هەيه؟

بۆ دەبئى ئەدەبىيات ببئى به فيلم؟ ئايا تەنيا لەبەر ئەوئەيه كه سەناريونووس و دەرھينەر بۆخۆيان بابەتيان نيهه كه بيكەن به چيروۆك؟ ئايا پيوستە كتیبك بكەن به ژيربيناي كارەكەيان؟

ئەمە بەشئىكى راستە. جار وايە لەبەر ئەوئەيه كه بابەتەكە نايابە و هەموو كەسئىك لئى نازانى. ناچارن له كتیبك كەلك وەرگرن كه نووسەرەكە پشكنينهكەى كردوو و پيوست نيهه ديسان به دوويدا بگەرئى. هەموو فيلمسازئىك چيروۆكبئىزئى باش نيهه، فيلمسازى باشە. هەموو كەس هەموو زانيارىيەكى بەلاو نيهه. جار وايە دەرھينەر و بەرھەمھينەر زانيارى پيوستيان سەبارەت به بابەتەكە نيهه، بەلام فيلمئىك چئى دەكەن. ئەم پەلەكردنە لاقى ھونەرەكەيان شەل دەكا. سەناريونووس دەبئى له نئو رۆمانەكەدا رۆمانى خۆى بدۆزئتەوه. دەبئى به ئاگادارى و سەربەخۆيەوه ھەلبئزئى. له بئرت بئى، رەنگە چەندين فيلم ھەر لەو رۆمانە كه تۆ ھەلت بژاردوو دروست بكرئى. ھەر وەكوو چۆن له شانۆيەك دەيان و سەدان ئيجرا دەكئى و لەبارى تئىكەلاوى ئاكتەرەكان و دئىكۆر و رئىكخستنەوه جياوازىيان بيكەوه ھەيه. دەكئى به شيوەى جۆربەجۆر كار لەسەر رۆمانئىك بكرئى و ناتوانئى و ناكئى بۆ رۆمانەكە به ئەمەك بئى. دەنا دەبئى بۆ ھەر خوئنەرئىكى رۆمانەكە فيلمئىك چئى بكرئى. ھەر كەس فيلمئىكى له مئشكى خويدا ھەيه. ئەتۆش ھى خۆت كه دەتەوئى پيشانى خەلكى ديكە بەدى. يەك كتیب، يەك كتیبە. يەك سەناريۆ يەك سەناريۆيە. فيلم، فيلمە.

ديارە ئەگەر ئيمكان ھەبئى، لەگەل نووسەرى كتیبەكەدا بيروپا بگۆرئىيەوه زۆر باشە. رەنگە بتوانن بيكەوه كار بكەن، بەلام به دەگمەن ئەم ھاوكارىيە سەر دەگرئى. چوونكه نووسەر دوور بووتەوه له دنياى چيروۆكەكەى. يان نايەوئى به دەستى خۆى رۆمانەكەى پچر پچر بكا و ئەو ووشانەى كه خوئشى دەوئى بسرئتەوه. يان سەناريونووسەكە نايەوئى سەربەخۆيى خۆى سنووردار بكا.

## ئەو ئازادىيە ھەتا كوڤيە؟

بەر لە ھەموو شتتیک نووسەرى کتیبە کە ئەو مافەى ھەيە کە ئيزن بدا يان نە. لە کاتى ئيزن دەکرندە رەنگە نووسەرە کە بیروپرای خۆی وەکوو مەرج دابنئ. زۆربەى نووسەرەکان دەزانن بە فیلمکردنى رۆمان يانئ گۆرانکارییە کى زۆر. یە کەم شت ئەو ھەيە کە ھیلئ بیری رۆمانە کە نابئ بگۆردرئ. ژیربينا ئەخلاقییە کە نابئ دەستى لئى بدرئ. بۆ نموونە لە رۆمانئى کى ھۆمانیستى، فیلمئى کى فاشیستى دروست بکړئ.

لە لایە کى دیکە وە دەبئ بزانی ئەو رۆمانە چەند بە ناوبانگە. ئەگەر زۆر دەستکاری بکەى بینەر پەسەندى ناکا. ئەو دەم گرافتە کەت چۆنیەتى کورتکردنە وەکان دەبئ، بە تايبەت لە وتار و شیعدا. ئەگەر رۆمانە کە باش نەبئ و خەلکئى زۆر نەخویندبیتە وە، کارى تۆ لە چاککردنى رۆمانئى کى لاوازدا زۆر دژوار دەبئ.

ستانلى کوبریک لە رۆمانئى کى زۆر بئ ناوبانگ "گەردوونەى خوداکان" فیلمئى کى زۆر بە ناوبانگى دروست کرد. "ئۆدیسەى ۲۰۰۰" دواى بلاوبوونە وەى فیلمە کە رۆمانە کە چاپ کرایە وە و خوینەرى باشى پەیدا کرد.

## چۆن کار لەسەر رۆمانئى کى دەکړئ؟

بەگشتى رەوتى نووسینە کە وەکوو سەناریۆ ئاساییە. دەبئ چۆنیەتى وەرگێرانی وەت لە چیرۆکە کە، دیارى بکەى. وەکوو ھونەر مەندئى کى سەربەخۆ کە کارئى کى تازەى بە دەستە وەيە کار بکەى. وەکوو کارئى کى خۆت رەنگى بکەى. ناتوانى بە تەواوى رۆمانە کە دارپژیبیە وە، پيويستيش نيبە بە تەواو مانا بە ئەمەک بى. کارئى کى بە تەواوى سەربەخۆیە.

وەرگێرانی کى بپار دەر پيويستە کە رۆمانئى کى لە کاتئى کى دیارى کردا لە سەر شاشە نیشان بدا. لە رەوتى رۆمانە وە بۆ فیلم، فۆرمى کارا کتیرەکان دەگۆردرئ، چەند کارا کتیر دەبنە یە کئىک.

چەند وتووێژ تیکەل دەکړینە وە. ھەلومەرجەکان و کات و شوین بە یارمەتى ئیمکاناتى فیلم تیک دەخړینە وە. رەنگە ناچار بى بۆ پيشە وە چوونى وەرگێرانی وە کەت خۆت شیعرەکانیش دارپژیبیە وە.

جار وایە لە رۆمانە کە دا کارا کتیر و روودا وەکان تەنیا ئامازە یە کيان پيى کرا وە. تۆ دەبئ بینایان بکە یە وە. رەنگە رستە یە کى کورت ببئ بە سیکانسی کى دريژ.

کاتئى کى لەسەر ئایدیا بپار دەرە کە کار دەکەى دەبئ کۆلئى کى ھەلپژاردنى تازە بکەى، بەلام ھەموو کاتئى کى ئاگات لە و رۆمانە بئ کە لەبەر دەستت دایە. گۆرانکارییەکان دەبئ لەگەل قەوارە

گشتییییه که دا یهک بگرن. رهنگه وه رگپرانه که ی تو لایه نی به ته واوی تازه پیک بیئی، به لام ههول  
بده هه ره له و کاته دا که کرده وه کان به خپراییی چپروکه که به ره وپیش ده بن، رهنگ و بوئی  
رؤمانه که رابگری.

زورجار چه ندین سال و رهنگه به ده یان سال له نیوان کاتی بلا و بوونه وه ی رؤمانه که و  
دروستکردنی فیلمه که دا هه یه. ئه مه کار ده کاته سه ر چوئیته تی گپرانه وه که، به لام ده بی ئاگادار  
بین که کاتی چپروکه که چ له باری کارا کتیره وه و چ له باری ناوه روکه وه، راکرین. دیاره ده کرئ له  
چوئیته تی گپرانه وه دا وه رگپرانی ئه ورپویی به کار بهینری. هه ره وه ک چوئن شانوه کوئه کان به  
شیوه ی ئه ورپویی ئیجرا ده کرینه وه. هه مه له باری جل و به رگ و زبانه وه، هه مه له باری ریکخستنه وه.  
به لام ئایدیا و ساختمانه که له جئ خوئیته تی. رووداوه کانی میژووئی نیوان کاتی رؤمان و فیلمه که  
فاکته ریکه بو جیاواز بوونی بوچوونه کان و شیوه ی گپرانه وه.

### سه رئه نجام: چه ند ریگا نیشانان.

چه ند جار رؤمانه که بخوئیته وه! هه ول بده دیاری بکه ی بو ئه و رؤمانه ت به دلّه. چی بو تو و  
ژیانی تو تییادیه؟ بیرکه وه چه ند سال له گه ل ئه و رؤمانه ژیاوی. ده بی له گه ل خوت راستگو بی.  
ئه گه ره ده ته وئ بیکه ی به بابته تی کار، راست وه کوو سه نارپویییه کی تازه کاری له سه ره بکه!  
ده بی به ش به شی بکه یه وه. روودا و به روودا و. وینه کان و بیره کان ده ربینه و کویان بکه وه! خوت  
له کارا کتیره کان نزیک بکه وه! ئه م ره وته ده بیته هپی ئازاد بوونت له رؤمانه که. ده بی رؤمانه که  
بکه ی به هی خوت.

باقییه که ی وه کوو سه نارپویییه کی ئاساییه. هه موو ئه و ره وته که له م کتییبه دا باسما ن کرد،  
له به رده ستت دایه.

سه رئه نجام بزانه که بینره نایه ته سالوئی سینه ما که رؤمانه که بخوئیته وه.

@@@

وه رگپران و ئاماده کردنی: ته یفور

پاییزی ۲۰۰۸